



GRČKA VJEŽBENICA

Sabadoš
Šironić
Zmajlović

GRČKA VJEŽBENICA

ZA KLASIČNA ODJELJENJA
OSNOVNE ŠKOLE

SASTAVILI
DIONIZIJE SABADOŠ
dr. MILIVOJ SIRONIĆ
ZVONIMIR ZMAJLOVIĆ

IX. IZDANJE



ŠKOLSKA KNJIGA — ZAGREB 1988

Urednica
LJERKA TOMLJENOVIC-BIŠKUPIĆ

Stručni recenzenti
PAVAO PAUŠ
PETAR KURIR

Odobrio Savjet za prosvjetu, nauku i kulturu NRH
broj 17165 od 14. XI 1953.

Tisk
»TISKARA RIJEKA« — RIJEKA

CIP — Katalogizacija u publikaciji
Nacionalna i sveučilišna biblioteka, Zagreb
UDK 372.880.75(075.2)

SABADOŠ, Dionizije
Grčka vježbenica : za klasična odjeljenja
osnovne škole / sastavili Dionizije Sabadoš,
Milivoj Sironić, Zvonimir Zmajlović. — 9. izd.
— Zagreb : Školska knjiga, 1988. — 173 str. ;
ilustr. ; 20 cm

Lat. i grč. pismo.
I. Sironić, Milivoj 2. Zmajlović, Zvonimir



U V O D

1. Grčko pismo

ΑΚΑΔΗΜΕΙΑ	ΖΕΥΣ	ΛΕΩΝΙΔΑΣ
Ακαδήμεια	Ζεύς	Λεωνίδας
ΑΡΜΟΝΙΑ	ΖΩΟΛΟΓΙΑ	ΛΑΜΠΑΣ
άρμονία	ζωολογία	λαμπάς
ΒΙΟΓΡΑΦΙΑ	ΗΡΩΣ	ΜΑΘΗΜΑΤΙΚΗ
βιογραφία	ἥρως	μαθηματική
ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ	ΗΓΕΜΟΝΙΑ	ΜΑΡΑΘΩΝ
βιβλιοθήκη	ἡγεμονία	Μαραθών
ΓΡΑΜΜΑΤΙΚΗ	ΘΕΡΜΟΣ	ΝΙΚΗ
γραμματική	θερμός	νίκη
ΓΥΜΝΑΣΙΟΝ	ΘΕΑΤΡΟΝ	ΝΕΙΛΟΣ
γυμνάσιον	θέατρον	Νεῖλος
ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ	ΙΣΣΑ	ΞΥΛΟΝ
δημοκρατία	Ἰσσα	ξύλον
ΔΙΑΛΟΓΟΣ	ΙΣΤΟΡΙΑ	ΞΕΡΕΗΣ
διάλογος	ἱστορία	Ξέρξης
ΕΛΕΓΕΙΑ	ΚΑΘΕΔΡΑ	ΟΡΧΗΣΤΡΑ
ἐλεγεία	καθέδρα	ορχήστρα
ΕΠΟΣ	ΚΡΙΤΙΚΗ	ΟΜΗΡΟΣ
ἔπος	κριτική	"Ομηρος

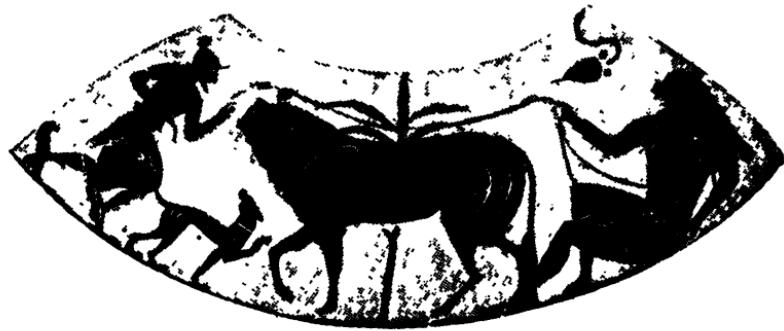
ΠΑΠΥΡΟΣ	ΤΕΧΝΗ	ΧΡΟΝΟΣ
πάπυρος	τέχνη	χρόνος
ΠΟΛΙΤΙΚΗ	ΤΡΑΓΟΥΡΙΟΝ	ΧΑΟΣ
πολιτική	Τραγούριον	χάος
ΡΥΘΜΟΣ	ΥΠΝΟΣ	ΨΥΧΗ
ρύθμος	ϋπνος	ψυχή
ΡΕΥΜΑ	ΥΠΟΘΗΚΗ	ΨΕΥΔΩΝΥΜΟΝ
ρεῦμα	ϋποθήκη	ψευδώνυμον
ΣΧΟΛΗ	ΦΙΛΟΣΟΦΙΑ	ΩΚΕΑΝΟΣ
σχολή	φιλοσοφία	’Ωκεανός
ΣΦΑΙΡΑ	ΦΑΡΟΣ	ΩΙΔΗ
σφαῖρα	Φάρος	ώδη

2. Vježbe u čitanju i pisanju

1. Σπάρτη, στάδιον, σχολή, Φάρος, δῆμος, χάος, γύμνασιον, φιλοσοφία, ὁρχήστρα.
2. κλαγγή, δύγκυρα, Σφίγξ, λόγχη.
3. ἀποθήκη, Ἀχιλλεύς, δργανον, "Αρης, "Ολυμπος, "Ισσα, ἔπος; "Ομηρος, 'Ελλάς, ίπποδρομος, "Εκτωρ, ὥρα, 'Ρώμη, ρεῦμα, Πύρρος, κατάρρους.
4. 'Ιωνία, 'Ιάσων, ιατρός.
5. a) Ἀττική, Μαραθών, μαθηματική, 'Ωκεανός, ἡχώ, χαρακτήρ, Μαραθών και Σαλαμίς.
- b) 'Ασία, βιβλιοθήκη, 'Απόλλων, 'Αφροδίτη, Σωκράτης, ίστορία, καθέδρα, δημοκρατία.
- c) Πάτροκλος, Φίλιππος, φιλό σοφος, θέατρον, διάλογος, γυμνάσιον, πάπυρος.
- d) 'Αθηνᾶ, Σοφοκλῆς, Ποσειδῶν, 'Ερμῆς, Περικλῆς, Ζενοφῶν, γῆ, 'Απελλῆς.
- e) 'Ρῆμος, πρᾶξις, δῶμα, δρᾶμα, χρῶμα, 'Ρῆνος.
6. Καύκασος, τραῦμα, Αἴγυπτος, Καϊσαρ, Νεῦλος, είρήνη, Εύρώπη, Ζεύς, Τροία, Κροῖσος, οὐρανός, Μοῦσα, μυῖα.
7. τραγῳδία, κωμῳδία, Θράκη, πῆ, τῆδε, "Αιδης.

Neke riječi koje pokazuju vrijednost grčkog jezika za ovršu kulturu:

1. θέατρον, τραγῳδία, κωμῳδία, δρᾶμα, σκηνή, ὀρχήστρα, χορός, μελῳδία, λύρα, μουσική, ρυθμός, συμφωνία.
2. τραῦμα, βακτηρία, φάρμακον, φαρμακεύς, πλεύμων, πλευρῆτις, ρεῦμα, ἄγωνία, θεραπεία, ἀօρτή, ἀρτηρία, ἀσθμα, βιολόγος, ἐπιδημία, ἔκζεμα, κατάρρους, χειρουργός, νάρκωσις, προφύλαξις, πρόθεσις, σκλήρωσις.
3. σχολή, βιβλίον, βιβλιοθήκη, ὀρθογραφία, ποίησις, γραμματική, μαθηματική, ίστορία, γεωγραφία, φιλοσοφία, καθέδρα, κριτική, φαντασία, βοτανική.
4. πολιτική, δῆμος, δημοκρατία, ἀριστοκρατία, ὀλιγαρχία, ἀγρονόμος, αὐτόνομος, πολεμική, πρᾶξις, πρόβλημα, σύστημα.
5. τέχνη, ἀρχιτέκτων, ἄτομον, ἐνέργεια, αὐτόματος, ἀσβεστος, κρύσταλλος, μηχανική, ὀπτική, πλαστική.



DEKLINACIJA

A-DEKLINACIJA

Vježba 1.

Feminina na ā purum

1. Βία βίαν τίκτει. 2. Αἱ ἀδικίαι τὰς ἔχθρας τίκτουσιν. 3. Ἡ τῶν στρατιῶν ἀνδρεία ταῖς χώραις σωτηρίαν φέρει. 4. Τῇ ἐργασίᾳ καὶ τῇ φιλεργίᾳ τὴν χώραν πλουτίζομεν.

Vježba 2.

Feminina na γ

1. Ἡ νίκη τιμὴν φέρει. 2. Στέργετε τὰς ἐπιστήμας. 3. Χαίρω τῇ τῆς νίκης τιμῇ. 4. Αἱ τῶν στρατιῶν νῖκαι τὰς χώρας φυλάττουσιν. 5. Αἱ ἐπιστῆμαι τὰς ψυχὰς πλουτίζουσιν. 6. Τῇ τύχῃ οὐ πιστεύομεν. 7. Ἡ εἰρήνη τὰς τέχνας τρέφει.

Vježba 3.

Feminina na ā purum i impurum

1. Στέργε τὴν ἀλήθειαν. 2. Ἡ ἀνδρεία ἐστὶ βίζα τῆς δόξης. 3. Τῇ δόμονοί καὶ τῇ ἀνδρείᾳ φυλάττετε τὴν ἐλευθερίαν. 4. Αἱ Μοῦσαι εἰσὶ θεαὶ τῆς σοφίας. 5. Ἡ θάλαττά ἐστι πηγὴ τῆς εύδαιμονίας. 6. Ἡ μὲν ἀνδρεία νίκην καὶ δόξαν φέρει, ἡ δὲ δειλία φυγήν καὶ ητταν. 7. Θαυμάζομεν τὴν τῶν μελιττῶν φιλεργίαν.

Vježba 4.

1. Ne izbjegavaj rad!
2. U Ateni cvjetaju znanosti i umjetnosti
3. Radom povećavamo blagostanje.
4. Pravda je početak prijateljstva.
5. U bitki ne spasava vojsku bijeg nego hrabrost.
6. Ljubite i čuvajte slobodu!
7. Iskustvom povećavaš znanje.
8. Pobjeda je izvor slave i časti.
9. Divi se slavi Atene!
10. U nepravdi nema sreće.
11. Snaga vojske je izvor slobode.

Vježba 5.

Masculina na -ας i -ης

1. Ἐν Θερμοπύλαις Ἐφάλτης τοῦ Λεωνίδου καὶ τῶν Σπαρτιατῶν προδότης ἦν.
2. Εἰκότες κολάζομεν τὸν προδότην.
3. Μή δίωκε, ὁ νεανία, τὰς ἡδονὰς καὶ τὰς τιμάς, ἀλλὰ τὴν ἀρετήν.
4. Ὡ μαθητά, μάνθανε τὴν γραμματικήν.
5. Ἡ τῶν ἐργατῶν φιλεργία τοῖς πολίταις ὀφέλειαν παρέχει.
6. Χαίρετε τῇ ἐργασίᾳ, ὁ πολῖται.
7. Οἱ προδόται τὴν ἥτταν τῇ στρατιᾷ φέρουσιν.

Vježba 6.

Stegnuta A deklinacija

1. Ἡ γῆ σφαιρά ἔστιν.
2. Αἱ Ἀθῆναι ἐπωνυμίαν ἔχουσιν ἀπὸ Ἀθηνᾶς τῆς θεᾶς.
3. Θαλῆν μὲν ἐπὶ τῇ σοφίᾳ θαυμάζομεν, Ἀπελλῆν δὲ ἐπὶ τῇ γραφικῇ.
4. Ἐρμῆς ὑπὸ τῶν ποιητῶν τῆς λύρας εὐρετής λέγεται.
5. Ἐν ταῖς Ἀθηναῖς Ἐρμαῖ ἥσαν.

Vježba 7.

1. Spartanci strogo odgajaju mladiće.
2. Vojniku dolikuje hrabrost, a učeniku marljivost.
3. Pjesmama pjesnika odgajaju se građani.
4. Suci, sudite pravedno!
5. Plodnost zemlje povećava blagostanje građana.
6. Izvori počajviše izbijaju iz zemlje.
7. Dužnost je učenika marljivo učiti.
8. U^t Ateni osobito poštuju božicu Atenu.
9. Građani se dive hrabrosti vojnika.
10. Građani, izbjegavajte društvo izdajica!

Vježba 8.

Ἀθῆναι, Σπάρτη, Θῆβαι

- Ἀθῆναι εἰσιν ἐν τῇ Ἀττικῇ καὶ Σπάρτη ἐν τῇ Λακωνικῇ καὶ Θῆβαι ἐν τῇ Βοιωτίᾳ. Αἱ Μοῦσαι καὶ αἱ τέχναι εἰσὶν ἐν τιμῇ ἐν ταῖς

Αθήναις, ἀλλ' οὐκ ἐν ταῖς Θήβαις. Ἡ δὲ Σπάρτη τῇ ἀνδρείᾳ καὶ τῇ πειθαρχίᾳ καὶ τῇ καρτερίᾳ διαφέρει, καὶ θαυμάζομεν τὴν Λεωνίδου τελευτὴν ἐν ταῖς Θερμοπύλαις. Αἱ δὲ Πελοπίδου καὶ Ἐπαμεινώνδου νῦναι φέρουσι Θήβαις δόξαν καὶ τιμήν.

O-DEKLINACIJA

Vježba 9.

Masculina i feminina

1. Ἐν τῇ δημοκρατίᾳ ὁ δῆμος πολιτεύεται.
2. Πείθου, ὡς ἀνθρωπε,
- τοῖς δήμοις νόμοις.
3. Ἡ σοφία τοῖς ἀνθρώποις τῆς εὐδαιμονίας πηγή ἔστιν.
4. Στέργε τοὺς φίλους.
5. Ἡ νίκη δόξαν τοῖς στρατηγοῖς φέρει.
6. Ὁ χρόνος τῶν ἀνθρώπων διδάσκαλός ἔστιν.
7. Οἱ ιατροὶ τὰς νόσους θεραπεύουσιν.
8. Τοῖς τοῦ φίλου λόγοις πολλάκις οὐ πιστεύομεν.
9. Μαθητοῦ ἔστι θεραπεύειν τοὺς διδασκάλους.

Vježba 10.

Neutra

1. Ἡ Αἴγυπτός ἔστι δῶρον τοῦ Νείλου ποταμοῦ.
2. Ἐκ τῶν φυτῶν τὰ φάρμακα λαμβάνεται.
3. Παροιμία λέγει, διτι τὰ τῶν ἀχθρῶν δῶρα βλάπτει.
4. Τὰ δένδρα κόσμος ἔστι καὶ τῶν ἀγρῶν καὶ τῶν ὄλῶν.
5. Ἡ ιστορία διδάσκαλος τῶν ἔργων τῶν ἀνθρώπων ἔστιν.
6. Τὸν χρόνον φάρμακον λέγουσι τῆς λύπης.

Vježba 11.

1. U Sparti bijaše veliko mnoštvo robova.
2. Slobodu ljube i ljudi i životinje.
3. Drveće se poznaje po plodovima.
4. Rad je (za) čovjeka čast.
5. Nesloga škodi narodu.
6. Liječnici spasavaju ljudima život.
7. Od loze seljaci dobivaju vino.
8. U bolesti i san liječi.
9. Ne prosuduju ljudе po riječima, nego po djelima!
10. Učitelj je učenikov prijatelj.
11. Iz knjige čitaš priču.

Vježba 12.

Γεωργὸς καὶ Ἰππος

Γεωργός, ᾧς μὲν πόλεμος ἦν, ἵππον τρέφει χόρτῳ καὶ σίτῳ καὶ συνεργὸν ἔχει ἐν τοῖς τοῦ πολέμου πόνοις καὶ κινδύνοις, καὶ πολλάκις ὁ Ἰππος τὸν γεωργὸν σώζει. Μετὰ δὲ τὸν πόλεμον ὁ γεωργὸς τῷ Ἰππῳ

παραβάλλει καλάμους ώς τοῖς δνοις. Επεὶ δὲ πάλιν πόλεμος ἦν, καὶ κίνδυνος ἤκει τῶν πολεμίων, ὃ μὲν γέωργὸς ἀναβαίνει ἐπὶ τὸν Ἰππον, ὃ δὲ Ἰππος ἀεὶ καταπίπτει. Τὸ τελευταῖον ὁ Ἰππος λέγει πρὸς τὸν γεωργόν· „Πῶς, ὡς ἀνθρώπε, πάλιν ἔξ δνου Ἰππον ἐθέλεις ἔχειν; πρόσαγε μετὰ τῶν πεζῶν· ἔξ Ἰππου γάρ δνος ἥδη ὑπάρχω.“

Vježba 13.

Pridjevi A i O deklinacije

1. Παλαιά ἔστιν ἡ Ἐλληνικὴ γλῶττα.
2. Οἱ ἀγαθοὶ μαθηταὶ σὺν τῇ ἡδονῇ Ἐλληνικὴν γλῶτταν μανθάνουσιν.
3. Οἱ τοῦ Λεωνίδου στρατιῶται ἀνδρεῖοι ἦσαν.
4. Τὸν ἀληθινὸν φύλον φύλαττε ώς θησαυρόν,
- στέργε ώς ἀδελφόν.
5. Ἰσχυρὰ ἦν τῶν νεανιῶν παιδεία παρὰ τοῖς Σπαρτιάταις.
6. Κακοὺς φέρουσι καρποὺς οἱ κακοὶ λόγοι.
7. Τοῖς ἀνδρεῖοις ἀθάνατος ἐπεται δόξα.
8. Δικαίους ἀνθρώπους στέργομεν.
9. Τὸν ἀγαθὸν στρατιώτην θαυμάζουσιν οἱ πολῖται.
10. Κακοὶ βίβλοι φέρουσι βλάβην.

Vježba 14.

Τὰ τῶν Ἀθηνῶν μνημεῖα

‘Η τῶν Ἀθηνῶν ἄκρα πέτρα ἔστιν ἐν τῷ τοῦ Ἰλισσοῦ πεδίῳ. Ἐπὶ δὲ τῇ πέτρᾳ ἔστι τὸ τῆς Ἀθηνᾶς ἱερόν, καὶ ἐν τῷ ἱερῷ τὸ τοῦ Φειδίου ἕργον ἐλεφάντινον, ἡ Ἀθηνᾶ. Ἔστι καὶ ἐν Ἀθήναις παντοδαπὰ τῶν τεχνιτῶν ἔργα, τὸ Λύκειον καὶ τὸ Θησεῖον καὶ ἡ Ἀκαδήμεια καὶ ἡ Ποικίλη στοά καὶ ἱερὰ θαυμαστά.

Vježba 15.

Περὶ τῆς Αἰγύπτου

‘Η Αἴγυπτος μάλα εὔκαρπος χώρα ἔστιν. Τὴν δὲ εὐδαιμονίαν τῷ Νεῖλῷ ποταμῷ ὅφειλει. ‘Ο γάρ Νεῖλος κατ’ ἐνιαυτὸν οὐ μόνον τοὺς ἀγροὺς κατακλύζει, ἀλλὰ καὶ τὰς ὁδούς. Τότε δὲ Νεῖλος πόντῳ δμοιός ἔστιν. Μόνον οἱ λόφοι ὧσπερ νῆσοι ἔξεχουσιν. Μετὰ δὲ τὸν κατακλυσμὸν ἡ Αἴγυπτος σῦτον φέρει ἀφθονον. Εἰκότως οὖν τὴν Αἴγυπτον οἱ παλαιοὶ τοῦ Νείλου δῶρον λέγουσιν. ’Ἐν τῇ Αἰγύπτῳ ἵστροί εἰσιν ἀγαθοί. Τὰς νόσους παντοίοις φαρμάκοις θεραπεύουσιν. Τὰς ἐκ παπύρου βίβλους οἱ παλαιοὶ τῇ Αἰγύπτῳ ὅφείλουσιν.

Vježba 16.

Stegnuta O-deklinacija

1. 'Απὸ Φάρου τῆς νήσου εἰς τὴν "Ισσαν μικρὸς καὶ καλὸς πλοῦς ἔστιν.
2. 'Ἐν τῷ πλῷ οἱ ναῦται σώζονται τῇ ἐμπειρίᾳ.
3. Πολλάκις δργὴ ἀνθρώπων νοῦν ἔχκαλύπτει.
4. Τὰ τῶν νεκρῶν ὄστα ἐν τοῖς ἀντροῖς εὑρίσκομεν.
5. Τὰ τῶν παλαιῶν ὅπλα χαλκᾶ καὶ σιδηρᾶ ἦν.

Vježba 17.

ATIČKA DEKLINACIJA

1. 'Εκ Ὁμήρου τὴν Μενέλεω ἀνδρείαν γιγνώσκομεν.
2. 'Ο θηρευτὴς διώκει τοὺς λαγώς.
3. 'Ο ἥλιος τὴν ἔω δύγγελον ἔχει.
4. Οἱ ἑλαφοὶ καὶ οἱ λαγῷ ἑλαφροὶ εἰσιν.
5. 'Ἐν τοῖς παλαιοῖς νεῷς ἐνδόξων τεχνιτῶν ἔργα ἔστιν.
6. Αἱ Ἀθῆναι πλέαι καλῶν νεῶν ἥσαν.

Vježba 18.

1. Marljivi radnici u zoru polaze na posao.
2. Ne drži za prijatelja zlą čovjeka!
3. Lijeni učeniče, nemarnošću zadaješ žalost učiteljima!
4. Dobrohotne riječi prijatelja vrlo su korisne.
5. Život roba bijaše pun nevolja.
6. Kod Atenjana nagrada dobrih građana bijaše zlatan vijenac.
7. Kosti mrtvaca čuvaju se u grobu.
8. Orao lovi zečeve.
9. Govor je slika misli.
10. Dobri liječnici liječe i teške bolesti.
11. Besmrtna je slava pjesnika Homera.

Vježba 19.

Περὶ τῶν κακῶν

(Μῦθος Αἰσώπου τοῦ ποιητοῦ)

'Ανθρώπων ἔκαστος δύο πήρας φέρει, τὴν μὲν ἐμπροσθεν, τὴν δ' ὅπισθεν μεστὴ δὲ κακῶν ἔστιν ἔκατέρα: ἀλλ' ἡ μὲν ἐμπροσθεν ἀλλοτρίων, ἡ δ' ὅπισθεν τῶν ἴδιων. Διὸ οἱ ἀνθρώπωι τὰ μὲν ἴδια κακὰ ἐν δρθαλμοῖς οὐκ ἔχουσιν, τὰ δ' ἀλλότρια ἀεὶ βλέπουσιν.

Vježba 20.

Περὶ τοῦ ἐν τῇ ἀμπέλῳ θησαυροῦ

Γεωργός τις καταλύει τὸν βίον. "Ηκουσιν οὖν οἱ υἱοί. 'Ο γεωργός λέγει πρὸς τοὺς υἱούς: „Ἐγὼ μέν, δὲ φίλα τέκνα, ἥδη ἀποθνήσκω, ὑμῖν δὲ τὴν ἀμπέλον καταλείπω. 'Ἐν τῇ ἀμπέλῳ θησαυρός ἔστιν.“ Μετὰ δὲ τὸν

τοῦ γεωργοῦ θάνατον οἱ νεανίαι τὴν ἄμπελον δρύττουσι μετὰ πόνου καὶ καμάτου. Τὸν μὲν θησαυρὸν οὐχ εύρισκουσιν, ἡ δὲ ἄμπελος συχνοὺς καὶ καλοὺς καρποὺς τοῖς υἱοῖς φέρει. Γιγνώσκουσιν οἱ υἱοί, δτι ὁ κάματος θησαυρός ἐστι τοῖς ἀνθρώποις.

KONSONANTSKA DEKLINACIJA

Vježba 21.

Guturalne i labijalne osnove

1. Ἡλιξ ἥλικα τέρπει.
2. Οἱ στρατιῶται τῆς ἑλευθερίας φύλακές εἰσιν.
3. Ο λύκος τὴν τρίχα, οὐ τὴν γνώμην ἀλλάττει.
4. Κόραξ κόρακι φίλος.
5. Οἱ παλαιοὶ στρατιῶται θώρακας χαλκοῦς φέρουσιν.
6. Θαυμάζομεν τοὺς Ἀράβων ἔλαφρούς ἵππους.
7. Αἱ φόρμιγγες τοὺς τῶν ἀνθρώπων θυμούς τέρπουσιν.
8. Οἱ ἀνθρώποι πολλάκις γλαυκὶ δρνίθια θηρεύουσιν.
9. Τοῖς ἀνθρώποις αἱ αἴγες ὠφέλιμαι εἰσιν.
10. Τοῖς Κύκλωψιν δρθαλμὸς ἐν μέσῳ τοῦ μετώπου ἦν.

Vježba 22.

Dentalne osnove

1. Ὑπὲρ τῆς πατρίδος ἀποθνήσκειν καλόν ἐστιν.
2. Οἱ Σπαρτιᾶται σώματος εὐεξίᾳ ἀγάλλονται.
3. Οἱ παλαιοὶ λέγουσιν, δτι τρέφεται ἡ ψυχὴ μαθήμασιν.
4. Σὺν ἀγαθῇ ἐλπίδι εἰς τὴν μάχην ἐρχόμεθα.
5. Χάρις μὲν χάριν, ἔρις δὲ ἔριν τίκτει.
6. Ὡ παῖ, δίωκε τὰ μαθήματα.
7. Τῶν Κρόνου παίδων "Αἰδης βασιλεύει τῶν νεκρῶν.
8. Ἡ δημοκρατία τοῖς πολίταις ἰσότητα διανέμει.
9. Οἱ μὲν τέττιγες ἡμέρας ἄδομοι εἰσιν, αἱ δὲ γλαῦκες νυκτός.
10. Τοῖς πολίταις πρέπει τῶν πολιτικῶν πραγμάτων φροντίζειν.
11. Τοῖς μὲν ποσὶ βαδίζομεν, τοῖς δὲ δρθαλμοῖς βλέπομεν.

Vježba 23.

Osnove na v i nt

1. Ἡ Σπαρτάκου, τοῦ τῶν δούλων ἡγεμόνος, δόξα ἀθάνατος ἐστιν.
2. Χρηστοὶ ἡγεμόνες ἐν τοῖς ἀγῶστι σώζουσι τὴν πατρίδα.
3. Ἡ γεμόνας ἀγαθοὺς "Ομηρος ποιμένας λαῶν λέγει.
4. Οἱ Ἑλλήνων ὁπλῖται θώρακα ἔχουσι καὶ κόρυν καὶ κνημῖδας καὶ ἀσπίδα.
5. Παῖς μὲν παῖδα τέρπει, γέροντα δὲ γέρων.
6. Δεινοί εἰσιν οἱ λεόντων δύναχες καὶ οἱ ἐλεφάντων δδόντες.
7. Ἐν τῷ χειμῶνι οἱ ναῦται εἰς λιμένας φεύγουσιν.
8. Ἐν τῇ ὅλῃ συχναὶ εἰσιν ἀηδόνες.

Vježba 24.

1. Dužnost je dobrih građana boriti se za domovinu. 2. Djecu s pravom zovemo nadom domovine. 3. Mnogi ljudi hrane se kozjim mlijekom. 4. Libija bijaše domovina lavova, a Indija slonova. 5. Ajant bijaše sličan gigantu. 6. Kuća se noću osvjetljuje svjetiljkama. 7. Dječaće, ne diviš li se mrvu zbog marljivosti? 8. U kazalištu gledamo nove drame. 9. Mladići, ne vjerujte riječima udvorica! 10. Slobodu i jednakost uvijek čuvajte! 11. Slavna bijaše pobjeda Helena kod Salamine. 12. Vukovi su loši čuvari ovaca i koza. 13. Hrabre vojnike uspođujemo s lavovima.

Vježba 25.

Pridjevi

1. Οι Ἄρωμαῖοι καὶ μετὰ τὴν ἐν Κάνναις μάχην εὐέπιδες ἦσαν.
2. Ἀχαριν ἀνθρωπὸν οὐ στέργομεν. 3. Τὸ δὲ λέπευθερὸν τὸ εῦδαιμόν ἔστιν.
4. Τὸν ἀνθρακα μέλανα χρυσὸν λέγουσιν. 5. Αἱ ἐλπίδες ἄφρονες ὥσπερ οἱ κακοὶ ἡγεμόνες εἰς ὅλεθρον ἄγουσιν. 6. Οἱ ἐλπίσι πιστεύοντες σφάλλονται πολλάκις. 7. Οἱ διδάσκαλοι τοὺς παῖδας σπουδαίως μανθάνοντας στέργουσιν. 8. Τοὺς τῆς χώρας ἄρχοντας ἐπιστήμονας δεῖ εἶναι. 9. Χαλεπὸς ἦν δὲ τῶν ταλάνων δούλων βίος. 10. Μετὰ τῆς ἡδονῆς τὰς χαριέσσας Ἀνακρέοντος ὠδὰς ἀναγιγνώσκομεν. 11. Ὁ παλαιὸς φιλόσοφος διδάσκει, δτι οἱ ἀνθρωποι ἀκοντες, οὐχ ἐκόντες ἀμαρτάνουσιν.

Vježba 26.

Οι τῶν Ἑλλήνων πεζοί

Παρὰ τοῖς Ἑλλησιν οἱ πεζοὶ στρατιῶται εἰσιν δπλῖται ἢ γυμνῆται ἢ πελτασταί. Οἱ μὲν δπλῖται κόρυθας φέρουσι καὶ θώρακας καὶ κνημῖδας καὶ ἀσπίδας καὶ λόγχας καὶ μαχαίρας. Αἱ δὲ κόρυθες σκύτιναι ἢ χαλκαῖ εἰσιν, οἱ θώρακες χαλκοῦ, χαλκαῖ καὶ αἱ κνημῖδες. Βόειον δὲ δέρμα τὰς ἀσπίδας ἐγκαλύπτει. Μακραὶ αἱ λόγχαι εἰσιν, μικραὶ δὲ αἱ μάχαιραι. Ὅστερον δὲ τοῖς δπλῖταις ἀντὶ θωράκων χιτῶνες λινοῖ ἦσαν. Τοῖς δὲ γυμνῆταις καὶ τοῖς πελτασταῖς δπλα ἔστι πρὸς τῇ πέλτῃ τόξον ἢ σφενδόν ἢ ἀκόντιον.

Vježba 27.

Likvidne osnove

1. 'Ο ἀὴρ ἀναγκαῖός ἐστι καὶ τοῖς ἀνθρώποις καὶ τοῖς ζῷοις καὶ τοῖς φυτοῖς. 2. Τὸν μὲν χρυσὸν ἐν πυρὶ βασανίζομεν, τὸν δὲ φύλους ἐν ταῖς ἀτυχίαις διαγιγνώσκομεν. 3. Φῶρ ἐπιγιγνώσκει φῶρα. 4. Ἐφαρος οἱ ἄγροὶ θάλλουσιν. 5. Τὸ πῦρ τοῖς ἀνθρώποις ὡφελείας τε καὶ βλάβας παρέχει. 6. Μίλτιάδην σωτῆρα τῆς Ἑλλάδος ὁνομάζουσιν. 7. Οἱ ῥήτορες τὴν ἀλήθειαν λέγοντες τοῖς πολίταις σωτηρίαν παρέχουσιν. 8. Ὡς τῆς πατρίδος σῶτεροι, οἱ πολῖται χαίρουσι τῇ ἑλευθερίᾳ. 9. Παρὰ τοῖς παλαιοῖς δῆμοις δὲ ἀλλαγή σύμβολον ἔχειν. 10. Ἡ μὲν σωφροσύνη τοῖς ἀνθρώποις, ηδὲ ὄργη τοῖς θηραῖς πρέπει.

Vježba 28.

Nastavak

1. Ἡρόδοτος πατήρ τῆς ἱστορίας νομίζεται. 2. Ἡ τῶν θυγατέρων ἀρετή ἐστι δόξα πατρὸς καὶ μητρός. 3. Πείθεσθε, διὸ παῖδες, τοῖς πατράσι καὶ ταῖς μητράσιν. 4. Οἱ ἀγαθοὶ παῖδες θεραπεύουσι τὸν πατέρα καὶ τὴν μητέρα καὶ τὸν διδάσκαλον. 5. Οἱ Πυθαγορικοὶ λέγουσιν, διτὶ οἱ ἀστέρες εἰσὶ θεοί. 6. Ἀνδρὸς χαρακτὴρ ἐκ λόγου γνωρίζεται. 7. Ὡς κακοὶ νεανίαι, μὴ δουλεύετε τῇ γαστρὶ. 8. Ἀνὴρ ἀνδρὸς διαφέρει. 9. Ὁ ἥλιος καὶ ἡ σελήνη σὺν τοῖς ἄλλοις ἀστράσιν ἐν αἰθέρι λάμπουσιν. 10. Περσεφόνη θυγάτηρ ἔν Δήμητρος. 11. Ὡς θύγατερ, περίμενε τὴν τῆς μητρὸς ἐπιστολήν.

Vježba 29.

1. Spasitelju domovine iskazuju se mnoge časti. 2. Vojnici se bore hrabrošću, vojskovođe umom, govornici riječju. 3. Perzijanci žrtvuju suncu, mjesecu i vatri. 4. Čovječe, nerad smatraj ocem mana! 5. Ružno je robovati snu i želucu. 6. Slušajte savjete razboritih prijatelja! 7. Etiopljani su crni. 8. Djeca ne duguju zahvalnost samo očevima i majkama, nego i učiteljima. 9. I životinje se sjećaju dobročinitelja. 10. Rado slušamo riječ prijateljevu. 11. Dužnost je otaca i majki dobro odgajati sinove i kćeri. 12. Vukovi su grabežljivi.

VOKALSKIE OSNOVE

Vježba 30.

Osnove na u

1. 'Η δύναμις πολλάκις ἔστιν ἀρχὴ καὶ αἰτία ὑβρεως. 2. Πόσεως καὶ βρώσεως πολλάκις οἱ ἀνθρωποι δοῦλοι εἰσιν. 3. "Ανθρωπος φύσει πολιτικὸν ζῆν. 4. Τοῖς ὕβριν τίκτει. 5. 'Ἐν συχναῖς τῆς Ἑλλάδος πόλεσιν ἀκροπόλεις ἡσαν. 6. Οἱ μὲν πόλεμοι πολλάκις, οἱ δὲ στάσεις ἀεὶ διαφθείρουσι τὰς πόλεις. 7. Μή ἐκ τῶν λόγων, ἀλλ' ἐκ τῶν πράξεων τοὺς ἀνθρώπους κρῦνε. 8. Οἱ ἀετοὶ τοῖς ὄφεσι πολέμιοι εἰσιν. 9. Τῆς πόλεως ψυχὴ οἱ νόμοι εἰσιν. 10. 'Αναξαγόρας λέγει τὴν σελήνην οἰκήσεις ἔχειν. 11. Τοῖς μάντεσι μὴ πιστεύετε.

Vježba 31.

Osnove na u

1. 'Ο ἰχθῦς ἐκ τῆς κεφαλῆς δέει. 2. Παροιμία ἔστιν· ἰχθῦν νήχεσθαι διδάσκεις. 3. Οἱ παράσιτοι ως μύες εἰσιν. 4. Τοῖς μυσὶ μάχη ποτὲ ήν πρὸς τοὺς βατράχους. 5. 'Η γῆ βότρυς τίκτει. 6. 'Η θάλαττα παντοίους ἰχθύνς ἔχει. 7. 'Ἐν συχνοῖς τῆς Ἑλλάδος ἀστεσιν ἀθλητῶν ἀνδριάντες ἡσαν. 8. Οἱ Ἑλληνες λόγχας ἔχουσι πεντεκαίδεκα πήγεων. 9. Οἱ γεωργοὶ σὺν βαλάνους τροφὴν πορίζουσιν. 10. Οἱ τῶν ποταμῶν ἰχθύες τοῖς τῆς θαλάττης ἰχθύσιν οὐκ εἰσὶν δμοιοι.

Vježba 32.

Pridjevi na u

1. Βραχὺς ὁ βίος, βραχεῖα ἡ ἡδονή ἔστιν. 2. Τὸν τραχὺν ἵππον τῷ χαλινῷ μετάγομεν. 3. Τῶν βραχειῶν καὶ μακρῶν λυπῶν μόνον φάρμακον ὁ χρόνος ἔστιν. 4. Οἱ μὲν ἵπποι ταχεῖς, οἱ δὲ δνοὶ βραδεῖς εἰσιν. 5. Τὸ μεταβάλλειν ἥδον (ili γλυκύ). 6. Θρασέος ἀνδρὸς πολλάκις θρασεῖς καὶ οἱ λόγοι. 7. 'Η ἀηδῶν φωνὴν ἥδεῖαν καὶ γλυκεῖαν ἔχει. 8. Μή πιστεύετε, ὡς νεανίαι, τοῖς γλυκέσι λόγοις, ἀλλὰ τοῖς χρησίμοις. 9. 'Η κακῶν φιλία ἐν βραχεῖ χρόνῳ διαλύεται.

Vježba 33.

1. U dubokim rijekama ima veliko mnoštvo riba. 2. Bogatstvo bez razboritosti nestalno je blago. 3. Korijeni odgoja su gorki, a plodovi slatki. 4. Divimo se arapskim brzim konjima. 5. Nepravda je

uvijek uzrok bune. 6. Karani se bore i sjekirama. 7. Na atenskoj akropoli bijaše krasan hram božice Atene. 8. Čovjek nadvisuje razumom životinje. 9. Život je kratak, a nauka dugotrajna. 10. Sramotno je u boju napuštati (bojni) red. 11. Heleni žrtvuju Erinijama crne ovce. 12. Zli građani bunama i svađama uništavaju državu.

Vježba 34.

Osnove na ευ, ου, αυ

1. Ἀχιλλεὺς Θέτιδος παῖς ἦν καὶ Πηλέως. 2. Οἱ γονεῖς ἐπιστήμονας παιδας στέργουσιν. 3. Οἱ γεωργοὶ συχνὰς ἀγέλας τρέφουσι βοῶν καὶ οἰῶν καὶ συῶν. 4. Ο τῶν Λακεδαιμονίων βασιλεὺς πρὸ τῆς μάχης θύει τοῖς θεοῖς βοῦν καὶ σῦν καὶ οἴν. 5. Τῷ Ἀχιλλεῖ φίλος πιστὸς ἦν Πάτροκλος. 6. Αἱ γραῖες τέρπονται μύθους τοῖς παισὶ λέγουσαι. 7. Οἱ λέοντες τοῖς βουσὶ νύκτωρ ἐπιβουλεύουσιν. 8. Ἔστι τῶν νεανιῶν καὶ τοῖς γέρουσι καὶ ταῖς γραυσὶν ἀξίας τιμᾶς ἀπονέμειν. 9. Ὡ Ἀχιλλεῦ, τῆς σῆς ἀρετῆς δόξα ἀθάνατος ἔστιν.

Vježba 35.

Osnove na ω i ο

1. Ὁδυσσεὺς ἦν συχνὸν χρόνον παρὰ Καλυψοῖ. 2. Περὶ Ἀχιλλέως τοῦ ἥρωος ᾧδει "Ομηρος. 3. Ὁ ἀγαθὸς παῖς τοὺς πάτρωας καὶ τοὺς μήτρας θεραπεύει. 4. Ἡ ἡχὼ πολλάκις τοὺς ἀνθρώπους ψεύδει. 5. Τὴν ἡρώων ἀνδρείαν ἀεὶ θαυμάζομεν. 6. "Ηρωσιν ἀγάλματά ἔστιν ἐν Ὁλυμπίᾳ. 7. Πλάτων τὰς χαριέσσας Σαπφοῦς ὡδὰς μάλα θαυμάζει διὸ τὴν Σαπφώ δεκάτην Μοῦσαν λέγει. 8. Οἱ δημῶες βίον χαλεπὸν ἄγουσιν. 9. Πειθοῦ καὶ λόγῳ τὰς ἔχθρας διαλύομεν.

Vježba 36.

1. Stara je riječ: Ljubite i štujte roditelje! 2. Ljudi imaju vatru od Prometeja. 3. Homer opisuje u Odiseji lutanja junaka Odiseja. 4. U Korintu bijaše trijem posvećen Jeki. 5. Sapfo, divimo se tvojim pjesmama. 6. Stado goveda i ovaca slijedi pastira. 7. Herojima dugujemo zahvalnost. 8. Ovce daju ljudima vunu. 9. Govornici su umjetnici uvjeravanja.

Vježba 37.

Περὶ Ἀλεξάνδρου

‘Αλέξανδρος, Μακεδόνων βασιλεύς, Ἀχιλλέα τὸν Πηλέως μάλιστα ἐθεράπευε τῶν παλαιῶν βασιλέων καὶ ἡρώων· καὶ πολλάκις ἐλεγεν· „Ω εὔδαιμον Ἀχιλλεῦ, ὅτι “Ομηρον ἔχεις κήρυκα καὶ ἐρμηνέα τῆς σῆς ἀνδρείας.“

OSNOVE S ELIZIJOM

Vježba 38.

1. Τὸ ψεῦδος, ὃ παῖδες, αἰσχρόν ἐστιν. 2. Οἱ διδάσκαλοι, οἱ πατέρες καὶ αἱ μητέρες τὰ τῶν παιδῶν ψεύδη κολάζουσιν. 3. Ἐν τῇ Λιβύῃ παντοῖα γένη ζώων ἐστίν. 4. Ἐπλίς κακοῦ κέρδους ἀρχή ἐστι πονηρίας. 5. Ἐν τοῖς ὅρεσι θηρεύονται σύες ἄγριαι καὶ ἔλαφοι. 6. Οἱ βάρβαροι τὰ βέλη ἵψεχριον. 7. Θέρους τὰ μὲν ἀνθηὴ ἐν τοῖς κήποις, τὰ δὲ δένδρα ἐν τοῖς ἀλσεσι θάλλει. 8. Ἡ τῶν κερδῶν ἐπιθυμία οὐκ ἀνδρας μόνον διαφθείρει, ἀλλὰ καὶ πόλεις καὶ ἔθνη. 9. Ἄπλα ἐστι τῆς ἀληθείας ἔπη.

Vježba 39.

Nastavak

1. Παλαιὸς λόγος ἐστίν· ὑγιὴς ψυχὴ ἐν σώματι ὑγιεῖ. 2. Οἱ εὔγενεῖς καὶ ἐπιστήμονες παῖδες τὰ μαθήματα στέργουσιν. 3. Ἡ ἀρετὴ μόνη ἀσφαλὲς κτῆμα ἐστιν. 4. Ἐπαμεινώνδας πατρὸς ἦν ἀφανοῦς. 5. Φέρειν χρὴ συμφοράς τὸν εὐγενῆ. 6. Οὕποτ’ αἰσχρόν ἐστι τάληθη λέγειν. 7. Ψευδέσι λόγοις οἱ ἀνθρωποι πολλάκις σφάλλονται. 8. Τὰ μὲν ψεύδη πρῶτον ἀφανῆ ἐστιν, ἔπειτα δὲ σαφῆ γίγνεται.

Vježba 40.

1. Domovinu ne brane zidovi, nego vojnici i građani. 2 Grčki vojnici nosili su na glavama kacige. 3. Mnogi narodi bijahu podložni Rimljanim. 4. Homerovi epovi su besmrtni. 5. Rijeći udvorica su lažne. 6. Mornari poznaju dubine mora. 7. Nije uvijek lako raspoznavati istinito i lažno. 8. Snaga građana je zid grada. 9. Plemeniti ljudi ne rugaju se slabima i nesretnima.

Vježba 41.

- Πλάτων καὶ Εενοφῶν μαθηταὶ Σωκράτους ἦσαν.
- Τὸν Σωκράτη διὰ τὴν σοφίαν θαυμάζομεν.
- ὾ Λημόσθενες, τὴν ὥμην οὐκ ἔσην ἔχεις τῇ γνώμῃ.
- Τὰ Σοφοκλέους δράματα ὀνομαστά ἔστιν.
- Οἱ Τύριοι Ἡρακλέα τῆς πόλεως ἀρχηγὸν ἐνόμιζον.
- Εὔκλεες τὸ τοῦ Πλάτωνος, διτὶ "Ομήρος δ ποιητῆς τῆς Ἑλλάδος διδάσκαλός ἔστιν."⁷⁾
- Ο ἑλεύθερος ἀνὴρ θάνατον εὐκλεᾶ μᾶλλον βούλεται ἢ βίον αἰσχρόν.

Vježba 42.

- Οἱ τῶν Σπαρτιατῶν παῖδες καὶ νεανίαι ἐπίσημοι ἦσαν αἰδῶ.
- Οἱ ποιηταὶ τοῦ βίου χειμῶνα τὸ γῆρας ὀνομάζουσιν.
- Κάτων ἐν τῷ γῆρᾳ τὴν Ἐλληνικὴν γλῶτταν ἐμάνθανεν.
- Τοῖς τῶν θηρίων κρέασιν ἐτρέφοντο οἱ στρατιῶται.
- Ταῖς τριήρεσιν ἐμάχοντο οἱ Ἐλληνες ἐν Σαλαμῖνι.
- Τὰ κέρα τὸ τοῦ ἐλάφου σῶμα μᾶλλον καλλύνει ἢ φυλάττει.
- Οἱ Θρῆκες ἐκ τῶν κεράτων οἴνον ἔπινον.

NEPRAVILNOSTI U DEKLINACIJI

Vježba 43.

Nepravilne imenice

- Αἱ Μοῦσαι θυγατέρες ἦσαν Διὸς καὶ Μνημοσύνης.
- Τὰς μάχας οἱ ποιηταὶ Ἀρεως ἔργα λέγουσιν.
- Ἄντι τῶν πολεμίων μὴ κλίνετε τὰ γόνατα, ὅ νεανίαι.
- Οἱ κύνες φύλακες καὶ σωτῆρες προβάτων εἰσίν.
- Τῷ ὄντι τῷ τοῦ ποταμοῦ ἄρδεται δ ἀγρός.
- ὾ δικασταὶ, μὴ πιστεύετε μάρτυσι ψευδέσιν.
- Χεὶρ χεῖρα νίπτει.
- Ἡ πόλις πολλάκις ὑπὸ τῶν ποιητῶν νηὶ εἰκάζεται.
- Ὀφθαλμοὶ καὶ δάτα μέρη τοῦ προσώπου ἔστιν.
- Οἱ πατέρες τοὺς υἱεῖς τῶν κακῶν ἀνθρώπων ἀποτρέπουσιν.
- Ὕπὸ τῶν φυλάκων τὸ στρατόπεδον ἐφυλάττετο ἀσπίσι καὶ δόρασιν.
- Αἱ τῶν Ἰλλυριῶν γυναικες ἐν ταῖς μάχαις ἀνδρείως ἐμάχοντο.

Vježba 44.

- Romul i Rem bijahu sinovi Aresovi.
- Homer nazivaše Zeusa ocem i ljudi i bogova.
- Sofoklo, još i sada se divimo tvojim tragedijama.
- Pobjeda kod Salamine Temistoklovo je djelo.
- U luci bijahu mnoge i lijepo lađe.
- Erinije drže u rukama baklju i mač.
- Luke

grada Atene bijahu pune troveslarki i drugih brodova. 8. Ima mnogo priča o filozofu Diogenu. 9. Mornari se često hrane ribljim mesom. 10. Psi su vjerni čuvari kuće i gospodara. 11. Helenske žene nošahu do peta duge haljine. 12. U bitki bijahu grčki hopliti na desnom krilu.

Vježba 45.

Nepravilni pridjevi i πᾶς

1. Δικαία γλῶττα ἔχει κράτος μέγα. 2. Οἱ Ἑλληνες πολλῶν καὶ μεγάλων πόλεων οἰκισταὶ ἦσαν. 3. Ἀλέξανδρον τὸν Μακεδόνων βασιλέα μέγαν ὄνομάζουσιν. 4. Ἀριστοτέλης λέγει, δτι πάντες οἱ ἀνθρώποι φύσει τῆς ἐπιστήμης ὀρέγονται. 5. Ἀρχὴ ἡμισυ παντός. 6. Κάθειδε, ὡς παῖς ὅπνος γὰρ πάσης ἔστιν ὑγίεια νόσου. 7. Μή πᾶσι πίστευε πάντα. 8. Θαλῆς ἀρχὴν τῶν πάντων ὅδωρ ἔλεγεν. 9. Μελέτη τὸ πᾶν. 10. Δίκαια λέγοντες πολλοί ἀδικα πράττουσιν. 11. Πρὸς ἀπαντος πράγματος βουλεύεσθε.

Vježba 46.

1. Kserkso bijaše vođa velike vojske i kralj čitave Azije. 2. Heleni bijahu osnivači mnogih i velikih naseobina u Jadranskom moru. 3. Laž je veliko zlo. 4. Filozof Heraklit kaže: »Rat je otac svih stvari«. 5. Svima je poznato ime Spartaka, vođe robova. 6. Svi rado slušaju prijateljevu riječ. 7. Rijeke hrane mnoge i velike ribe. 8. Porazu kod Termopila više se divimo nego mnogim pobjedama.

Vježba 47.

Pravilna komparacija pridjeva

1. Σοφὸς Σοφοκλῆς, σοφώτερος δ' Εύριπίδης, ἀνδρῶν δὲ πάντων Σωκράτης σοφώτατος. 2. Μηδὲν τοῖς πολίταις ἐλευθερίας τιμιώτερόν ἔστιν. 3. Φίλος μὲν Πλάτων, ἀλλὰ φιλτέρα ἡ ἀλήθεια. 4. Τῶν Δαρείου καὶ Παρυσάτιδος παίδων πρεσβύτερος ἦν Ἀρταξέρξης, νεώτερος δὲ Κῦρος. 5. Οἱ κόρωνες πάντων ὀρνίθων μελάντατοί εἰσιν. 6. Τῇ τῶν γεραιτέρων ἐμπειρίᾳ οἱ νεώτεροι παιδεύονται. 7. Χρή τὸν ἀμαθέστερον ὑπὸ τοῦ σωφρονεστέρου διδάσκεσθαι. 8. Κῦρος αἰδημονέστατος τῶν ἡλικιωτῶν ἦν. 9. Ὁ ὑπὲρ τῆς πατρίδος θάνατος παρὰ πᾶσιν ἀνθρώποις εὐκλεέστατος νομίζεται.

Vježba 48.

Nastavak

- Ταχὺς ὁ ἔλαφος, θάττων δ' ὁ ἀνεμος, τάχιστος δ' ὁ νοῦς.
- Οὐδέν τῷ ἐλευθέρῳ ἀνθρώπῳ ἔχθιόν ἔστιν ἡ ἡ δουλοσύνη.³ "Ομηρος
Ἄχιλλέα καλλίω καὶ θάττω οὐ μόνον Πατρόκλου, ἀλλὰ καὶ τῶν ἥρώων
ἀπάντων εἶναι λέγει. 4. Οἱ λαγῷ θάττους εἰσὶ πολλῶν θηρίων. 5. Οὐδέν
ἔστιν αἴσχιον βουλῆς κακῆς. 6. Τί κάλλιον καὶ ἡδιον τῆς πατρίδος
ἔστιν; 7. Ἀγαθὸς ἡγεμών οὐχὶ τὰ ἡδιστα συμβουλεύει τοῖς πολίταις,
ἀλλὰ τὰ κάλλιστα καὶ τὰ δικαιότατα. 8. Οἱ προδόται πολὺ ἔχθιονές
εἰσιν ἡ οἱ πολέμιοι. 9. Ἡ μὲν σοφία πάντων κάλλιστόν ἔστιν, ἡ δὲ
ἀμαθία πάντων αἴσχιστον.

Vježba 49.

- Menandar kaže: »Najljepši je imutak ljudima obrazovanost«
- Falaris, akragantski tiranin, bio je vrlo okrutan.
- Svima dobrim građanima domovina je najdraža.
- Mnogi smatrali Kreza najbohatijim i najsretnijim od svih kraljeva.
- Najdublje rijeke su najsporije.
- Jeleni su brži nego zečevi.
- Spartanci bijahu ratoborniji od Atenjana.
- Kralju Kodru bijaše domovina milija od života.
- Najstariji zakoni bijahu Minosovi.
- Mlađi treba da poštuju starije.

Vježba 50

Nepravilna komparacija pridjeva

- Βέλτιόν ἔστιν ἀποθηγήσκειν ἡ διὰ παντὸς βίου δουλεύειν.
- Οἱ Ἑλληνες ἐνομίζοντο ἀμείνους καὶ κρείττους εἶναι πάντων βαρβάρων.
- Πενέστατοι ἡσαν οἱ βέλτιστοι τῶν Ἑλλήνων.
- Συμβούλευε μὴ τὰ ἡδιστα, ἀλλὰ τὰ βέλτιστα τοῖς πολίταις.
- Χαλεπὸν ἀρχεσθαι ὑπὸ χειρονος.
- Ἡ Ἰνδικὴ πλείστους καὶ μεγίστους ἐλέφαντας ἐκτρέφει.
- Μεῖζον κακὸν τοῖς ἀνθρώποις οὐκ ἔστι τῆς ἀδικίας.
- Οἱ πλεῖστοι τῶν παλαιῶν ἀνθρώπων τὸν ἥλιον ἐσέβοντο.
- Ἐλάττω κακὰ πάσχουσιν οἱ ἀνθρωποι ἐνίστε ὑπὸ τῶν ἔχθρῶν ἡ ὑπὸ τῶν φίλων.
- Πολλῶν χρημάτων κρείττον δι παρὰ τοῦ δήμου ἔπαινος.
- Οἱ Ἑλληνες ἐν τῇ ἐν Μαραθῶνι μάχῃ πολὺ μείονες ἡσαν τῶν Περσῶν ἀλλὰ καὶ μεγίστη δύναμις τῇ ἀρετῇ εἶκει.
- Χρὴ τοὺς παῖδας σπεύδειν ἐπὶ τὰ βελτίω.

Vježba 51.

1. Život robova u Rimu bijaše gori nego u Ateni. 2. Ahilej bijaše najljepši, najbrži i najjači od svih junaka kod Troje.
3. Perzijanci smatrahu Kira od svih u svemu najboljim. 4. Najbolji su oni građani (koji) hoće raditi. 5. Nema većega zla od bezvlađa. 6. Najgori i najodvratniji su izdajice domovine. 7. Lakše je zapovijedati nego slušati. 8. Ljudi, najlakši i najbrži put do slave je hrabrost.

PRILOZI

Vježba 52.

1. Ὡ η παῖδες, τὴν Ἑλληνικὴν γραμματικὴν καὶ ἄλλας μαθήσεις σπουδαίως μανθάνετε. 2. Ἀνδρείως μάχονται οἱ πολῖται περὶ γὰρ σωτηρίας δὲ ἀγών ἐστιν. 3. Παροιμία ἐστίν. Σπεῦδε βραδέως. 4. Πρέπει τῷ μαθητῇ σαφῶς καὶ ἀκριβῶς λέγειν. 5. Ὡ δικασταί, κολάζετε ἴσχυρῶς τοὺς ἄδικα πράττοντας. 6. Πάρον εὐρίσκομεν τὰ εἰς τὸ σῶμα ἢ τὰ εἰς τὴν ψυχὴν χρήσιμα. 7. Οἱ ἔλαφοι θάττον τρέχουσι τῶν λαγών, οἱ δὲ λέοντες τάχιστα. 8. Ὡ νεανίαι, ἀπέχεσθε μᾶλλον τῶν κολάκων ἢ τῶν ἐχθρῶν. 9. Ὡ λῶστε, μάνθανε ώς βέλτιστα.

Vježba 53.

1. Dobra djeca rado slušaju roditelje. 2. Zlikovci ne spavaju niti mirno niti sigurno. 3. Nikad se Rimljani ne borahu hrabrije nego kod Kane. 4. U životu marljivost najviše vrijedi. 5. Čestiti ljudi lakše podnose smrt nego nečastan život. 6. Kažu da kleveta trči od svega najbrže. 7. Ljudi upoznaju tuđe pogreške lakše i bolje nego vlastite.

ZAMJENICE

Vježba 54.

Lične i prisvojne zamjenice za 1. i 2. lice

1. Ἐμοὶ μὲν τὰ μαθήματα, σοὶ δὲ ἡ μουσικὴ ἀρέσκει. 2. Ἡμεῖς μὲν γράφομεν, ὑμεῖς δὲ παίζετε. 3. Ἡ τιμὴ φιλτέρα ἡμῶν τοῦ πλούτου ἐστίν. 4. Ἡ πατρὶς ἐστι κοινὴ μήτηρ ἡμῶν πάντων. 5. Ὁ πατήρ μου καὶ δὲ πάππος σου φίλοι εἰσὶν ἀρχαῖοι· δεῖ οὖν καὶ ἡμᾶς φίλους εἶναι.

6. Ἡμᾶς μὲν τὰ ἡμέτερα, ὑμᾶς δὲ τὰ ὑμέτερα εὐφραίνει. 7. Ο πόλεμος τὴν ἡμετέραν πόλιν καὶ τοὺς ὑμετέρους ἀγροὺς ἔβλαπτεν. 8. Ω στρατιῶται, ὑμῶν ἔστι τὴν πόλιν φυλάττειν· εἰ δὲ ὑμεῖς φεύγετε, πᾶσα ἡ πόλις διαφθείρεται. 9. Μνημονεύω σου, ὅ φιλε, πανταχοῦ καὶ μνημόνευέ μου ἀεί. 10. Δεῖ ὑμᾶς ὡς ἀγαθοὺς πολίτας μὴ εἰς τὸ Ἰδιον, ἀλλ’ εἰς τὸ τῆς πόλεως ὠφέλιμον βλέπειν.

Vježba 55.

1. Zar tebi nije stalo do domovine? — Meni je osobito stalo do moje domovine. 2. I ja, i ti, i mi svi treba da pravedno radimo. 3. Tvoj drug vježba u palestri. 4. Ja vam govorim istinu, a vi me slušate. 5. Filozof Bijant govoraše: »Sve svoje nosim u sebi.« 6. Naša domovina ima radine i valjane građane. 7. Poslovica je: Danas meni, sutra tebi. 8. Mi danas dolazimo k vama, vi sutra dodite k nama. 9. Slava naših pređa je velika.

Vježba 56.

Περὶ Σωκράτους

Σωκράτης ὅτ' ἐσκώπιτο ἐπὶ τῇ δυσγενείᾳ ὑπ' ἀνθρώπου εὐγενοῦς μὲν, πονηροῦ δὲ καὶ ἀμαθοῦς, ἔλεγεν „Ἐμοὶ μὲν τὸ γένος δινεῖδος, σὺ δὲ τῷ γένει.“

Vježba 57.

Povratne zamjenice, aŭtōs, ἄλλος i recipročna zamjenica

1. Ἐπ' ἀλλοτρίων παραδειγμάτων παίδευε σεαυτόν. 2. Ο σοφὸς ἐν ἑαυτῷ πάντα τὰ χρήματα φέρει. 3. Εγὼ μὲν τὰ ἐμαυτοῦ πράττω, σὺ δὲ τὰ σεαυτοῦ. 4. Γυμνάζετε ὑμᾶς αὐτοὺς τοῖς πόνοις ἔκουσίοις. 5. Οὐδὲν ἀεὶ ταῦτα μένει. 6. Δαρεῖος μεταπέμπεται τὸν Κῦρον ἀπὸ τῆς ἀρχῆς καὶ αὐτὸν σατράπην ἐκλέγει. 7. Ο οἰκος αὐτοῦ καλός ἔστιν. 8. Αὐτὸς ὁ στρατηγὸς καὶ οἱ ἄλλοι στρατιῶται ἐν τῷ αὐτῷ στρατοπέδῳ διαμένουσιν. 9. Οἱ ἡμῶν αὐτῶν διδάσκαλος δίκαιος ἔστι καὶ ἀγαθός, ἀλλὰ σκληρός. 10. Οἱ ἀνθρώποι ἀλλήλων πολὺ διαφέρουσι τῇ ἀνθείᾳ, τῇ ῥώμῃ καὶ τῷ σώματος μεγέθει. 11. Εὔκλείδης λέγει· Τὰ τῷ αὐτῷ ἵσα καὶ ἀλλήλοις ἔστιν ἵσα.

Vježba 58.

1. Malo ljudi pozna sebe: svoje vrline i svoje mane.
2. Najprije prošuđuj sebe, a zatim druge!
3. Ne vjerujte drugima više nego sami sebi!
4. Vojnici, vaš život bijaše naporan, ali slavan!
5. Djeca istih roditelja nisu uviјek među sobom slična.
6. Samo ime Homerovo je glasovito.
7. Spartanci i Atenjani često se boraju jedni protiv drugih.
8. Moj otac daje sinovima primjer vrline.
9. Oñaj (koji) griješi sebi griješi.

Vježba 59.

Taῦρος καὶ αἴγες

Ταῦρος διωκόμενος ὑπὸ λέοντος καταφεύγει εἰς σπήλαιον. Ἐν σπηλαίῳ ἡσαν αἴγες ἄγριαι· τυπόμενος δὲ ὑπ’ αὐτῶν ὁ ταῦρος καὶ κερατιζόμενος ἔλεγεν „Οὐχ ὑμᾶς δείδων ἀνέχομαι, ἀλλὰ τὸν πρὸ τοῦ σπηλαίου.“

Οὗτω πολλοὶ διὰ φόβον τῶν κρειττόνων τὰς ἐκ τῶν ἡττόνων ὕβρεις ὑπομένουσιν.

Vježba 60.

Pokazne zamjenice

1. 'Εν τῇ μάχῃ τὸ τῶν Ἑλλήνων σύνθημα ἦν τόδε· Ζεὺς σωτῆρ καὶ Νίκη.
2. Ὡ μαθητά, φεύγε τὴν ἀργίαν· αὕτη γὰρ βλάβην φέρει.
3. Μή εἴκετε ταῖς αἰσχραῖς ἡδοναῖς· αὕται γὰρ τὴν ψυχὴν διαφθείρουσιν.
4. Πείθεσθε, ὡς πολῖται, τοῖς νόμοις τῆς πατρίδος· ἀνευ γὰρ τούτων οὐκ ἔστιν ἡ πόλις.
5. Τούτου τοῦ ἀνδρὸς δὲ λόγος ἔστι καλός, ἐκείνου δὲ ἡ πρᾶξις καλλίων.
6. Ταύτην τὴν γνώμην ἔχω ἔγωγε.
7. 'Ο Πλάτων λέγει· 'Η τραγῳδία τῆσδε τῆς πόλεως ἔστιν εὑρημα.
8. Τούτους μὲν τοὺς μαθητὰς διὰ τὴν σπουδὴν θαυμάζομεν, ἐκείνους δὲ διὰ τὴν ἀργίαν ψέγομεν.
9. Κῦρος καὶ οἱ ἵππεῖς τούτου κατὰ τὸ μέσον ἦσαν.
10. Τοιούτον ἀγαθὸν συνεργὸν ὡς σύ, ὡς φίλε, ἔχειν βούλομαι.
11. 'Εν ταῖς τῶν γεωργῶν οἰκίαις εἰσίν αἴγες, βρέες καὶ ἄλλα τοιαῦτα ζῷα.

Vježba 61.

Relativne i korelativne zamjenice

1. Θαυμαστὸν ἔστι τὸ κράτος τοῦ ἥλιου, δις πάντα ταῖς ἀκτῖσιν αὐξάνει καὶ πάλιν μαραίνει.
2. Θαυμάζετε, ὡς ἀνδρες, Σπάρτακον, οὗ ἡ ἀνδρεία μεγίστη ἦν.
3. Τῆς Βασιλῶνος τὸ μέσον ποταμὸς διείρει, ὡς

δόνομά ἔστιν Εύφρατης. 4. Φαίνεσθε ἄξιοι τῆς ἐλευθερίας, ἣν ἔχετε, ὡς πολῖται. 5. Τοὺς Ἀθηναίους θαυμάζομεν, οἵνα ἐν ταῖς ἐν Μαραθῶνι καὶ Σαλαμῖνι μάχαις τῆς Ἑλλάδος σωτῆρες ἥσαν. 6. Εὐδαίμονές εἰσιν οἱ ἀνθρωποί, οἵς φίλοι πολλοὶ καὶ πιστοί εἰσιν. 7. Δημοσθένης ὁ ῥήτωρ λέγει· διὸ βούλεται, τοῦτ' ἔκαστος καὶ οἰεται. 8. Ἡ πράττειν οὐκ ἔξεστιν, ταῦτα οὐδὲ λέγειν ἔξεστιν. 9. Οἶος ὁ τρόπος, τοιοῦτος καὶ ὁ λόγος, οἵος δὲ ὁ λόγος, τοιαῦται καὶ αἱ πράξεις. 10. Ὁσοι ἀνθρωποί, τοσαῦται γνῶμαι. 11. Οὐκ ἥσαν ἐν Σαλαμῖνι τῷ Θεμιστοκλεῖ τοσοῦτοι στρατιῶται, δοσοὶ τῷ βασιλεῖ, ἀλλὰ ἥσαν πολλῷ ἀνδρειότεροι. 12. Ἡ Αχιλλεὺς τηλικοῦτος ἦν, ἡλίκος ὁ ἐταῖρος αὐτοῦ Πάτροκλος.

Vježba 62.

Upitne i neodređene zamjenice i korelativni prilozi

1. Τίς πλουσιώτερος ἦν τοῦ μεγάλου βασιλέως, ὃς πάσης τῆς Ἀσίας ἐβασίλευεν; 2. Τίνι μᾶλλον πιστεύομεν ἢ τῷ πατρὶ καὶ τῇ μητρὶ ἡμῶν; 3. Τίς σου ἡ τέχνη; Τίνα γνώμην ἔχεις; Λέγε μοι, ἥντινα γνώμην ἔχεις. 4. Τίνος τοῦτο τὸ βιβλίον ἔστιν, ὡς ἀδελφέ; 5. Ζῷά τινα οἴκους ὑπὸ τῆς γῆς ἔχει. 6. Ἡ σωφροσύνη ἔστι κατὰ Πλάτωνα ἡδονῶν τινων καὶ ἐπιθυμιῶν ἐγκράτεια. 7. Μέρη ἀττα τῆς γῆς γεωμετρικοῖς εἰκάζεται σχήμασιν. 8. Τίς ἔστιν, διῷ μείζω χάριν ὀφείλεις, ὡς τέκνον, ἢ τοῖς γονεῦσιν; 9. Σπαρτιάτης τις ἔλεγεν· Ἡμεῖς οὐ πυνθανόμεθα δύόσοι, ἀλλὰ δύοι εἰσὶν οἱ πολέμιοι; 10. Πόθεν ἥκεις καὶ ποῦ βαδίζεις; Ποῦ οἱ φίλοι εἰσὶν; 11. Οἰστισι τῶν πολιτῶν Ἀριστείδης οὐ φίλος ἦν; 12. Βούλομαι σοι λέγειν, διὸ κοινὸς ἔκατέρου φίλος ἡμῶν περὶ σου ἔλεγεν. 13. Τίς οὕτω ῥάθυμός ἔστιν, δοτις οὐ μετέχει τούτου τοῦ ἀγῶνος.

Vježba 63.

1. Aristotel i Ksenofont su poznati grčki pisci; ovome se divimo zbog ratne vještine, a onome zbog učenosti. 2. Ovi dječaci su sinovi moga prijatelja. 3. Oni ljudi su doista razboriti koji uvijek hrabro podnose nesreću. 4. Tko se u ratu buni protiv zapovjednika, taj se buni protiv svojega spasa. 5. Imaš li sve što ti je potrebno? 6. Kakvi su roditelji, takva su ponajviše i djeca. 7. Kakvo mišljenje imaš, učenice, o Spartaku? 8. Kome se više divite, Spartaku ili Leonidi? 9. Kaži mi kako se zoveš, tko su ti roditelji i odakle. 10. Neki od grčkih

mudraca drže da je smrt najveće zlo. 11. Tko je tako lud koji ne želi biti tebi prijatelj? 12. Savjetuj prijatelju uvijek ono što smatraš najboljim i najljepšim!

BROJEVI

Vježba 64.

Glavni brojevi

1. Εἰς ἀνὴρ οὐδεὶς ἀνήρ. 2. Εἰς πλείστην ἀτυχίαν ῥᾳδίως ἔξ ἐνὸς ἀμαρτήματος ἐμπίπτομεν. 3. Βέλτιόν ἐστιν ἔνα φίλον πιστὸν ἔχειν ἢ μυρίους ψευδεῖς. 4. Τοῦ Κροίσου τὰ χρήματα τοσαῦτα ἦν, δσα οὐδενὸς τῶν τότε ἀνθρώπων. 5. Πρωταγόρας λέγει μηδὲν εἶναι μήτε τέχνην ἄνευ μελέτης, μήτε μελέτην ἄνευ τέχνης. 6. Τίς ὡρα_ἐστίν; Εἰσὶ τρεῖς ὡραι. "Ἐστι μία ὡρα καὶ ἡμίσεια. 7. "Εφεσος ἀπέχει Σάρδεων τριῶν ἡμερῶν δόδον. 8. Τέτταρες εἰσιν αἱ τῶν ἑτῶν ὡραι· τὸ ἔαρ, τὸ θέρος, τὸ φθινόπωρον, ὁ χειμών. 9. Ἡ δραχμὴ ἦν ἔξ ὀβολῶν, ἡ δὲ μνᾶ ἔκατὸν δραχμῶν, τὸ δὲ τάλαντον ἔξήκοντα μνῶν. 10. Ὁ τῶν Ἀθηναίων ἐνιαυτὸς ἦν δώδεκα μηνῶν ἢ τριακοσίων πεντήκοντα τεττάρων ἡμερῶν· ἦν οὖν ὁ μῆν εἴκοσιν ἐννέα ἢ τριάκοντα ἡμερῶν. 11. Ἡ Εὔβοια μῆκος ἔχει σταδίων χιλίων καὶ διακοσίων. 12. Αἱ Πυραμίδες ἀπέχουσι τῆς Μέμφιδος στάδια ἔκατὸν καὶ εἴκοσιν, τοῦ δὲ Νείλου πέντε καὶ τετταράκοντα. 13. Ὁ Ολυμπιάς ἡ χρόνος τεττάρων ἑτῶν ἢ πεντήκοντα μηνῶν Ἐλληνικῶν. 14. Δύο ἥσαν οἱ Διόσκουροι, τρεῖς δὲ αἱ Χάριτες, τρεῖς καὶ αἱ Μοῦραι, ἐννέα δὲ αἱ Μοῦσαι, δώδεκα δὲ οἱ μεγάλοι θεοί.

Vježba 65.

Redni i priložni brojevi

1. Πρῶτος βασιλεὺς τῶν Ρωμαίων ἦν Ρωμύλος, δεύτερος Πομπίλιος Νουμᾶς, τρίτος Τύλλιος Ωστίλιος, τέταρτος Ἄγκος Μάρκιος, πέμπτος Ταρκύνιος Πρῆσκος, ἔκτος Σέρβιος Τύλλιος, ἔβδομος καὶ ἔσχατος Ταρκύνιος Ὑπερήφανος. 2. Δεκάτῳ ἔτει τοῦ πολέμου οἱ Ἐλληνες λαμβάνουσι καὶ ἀνακαίουσι τὴν Τροίαν. 3. Γίγνεται Πλάτων ὁ γδόῃ καὶ ὁ γδοηκοστῇ Ὁλυμπιάδι. 4. Ἡ Σόλωνος ἀκμὴ ἦν ἀμφὶ τὴν τετταρακοστὴν ἔκτην Ὁλυμπιάδα. 5. Ὁ ψευδῆς ἀνθρώπος οὐχ ἀπαξ, ἀλλὰ πολλάκις ψεύδεται. 6. Δἰς καὶ τρίς τὸ καλόν, τὸ δὲ κακὸν μηδὲ ἀπαξ. 7. Τὰ δὶς τέτταρά ἐστιν ὀκτώ· πόσα ἐστὶ τὰ τρίς πέντε, πόσα δὲ τὰ πεντάκις

έπτα; 8. Τίκτουσιν αἱ περιστεραὶ τοῦ ἐνιαυτοῦ καὶ δεκάκις, τινὲς δὲ καὶ ἑνδεκάκις. 9. Οἱ μὲν "Ἐλληνες μύριοι ἡσαν, οἱ δὲ Πέρσαι δεκαπλάσιοι. 10. Τῷ ἐβδόμῳ καὶ δεκάτῳ ἔτει τοῦ βίου οἱ νέοι Ὀρωμαῖοι ἀποβάλλουσι τὴν περιπόρφυρον ἐσθῆτα.

Vježba 66.

1. Volim jednoga vjernog prijatelja nego tisuću laskavaca. 2. Mudrac Epikur kaže: »Iz ničega ništa (ne postaje).« 3. Kerber, čuvan u Hadu, ima jedno tijelo, a tri glave. 4. Koliko je deset puta deset? Deset puta deset je sto. 5. Dan je trideseti dio mjeseca, a mjesec dva-naesti dio godine. 6. Koliko je tebi godina? Ja imam petnaest godina. 7. Koliko je sati? Dvanaest. 8. Kritija bijaše najokrutniji od trideseto-rice atenskih tirana. 9. Plateja je od Tebe udaljena sedamdeset stadija. 10. Cezar je volio biti u alpskom selu prvi nego u Rimu drugi. 11. Darej, četvrti perzijski kralj, kraljevaše trideset i šest godina.

Vježba 67.

Παῖς ψεύστης

Παῖς τις ἐν τῷ λειμῶνι ποίμνην νέμει. Παῖζειν μὲν ἐθέλει, ἀλλ’ οὐκ ἔχει ἑταίρους. Πῶς οὖν διατρίβει τὸν χρόνον; Κραυγάζει ἵσχυρῶς „Λύκος, λύκος.“ Προστρέχουσι μὲν οἱ γεωργοί, λύκον δὲ οὐχ εὑρίσκουσιν. Διές καὶ τρίς τῷ παιδὶ ἔθος ἦν παράγειν τοὺς γεωργούς. Τὸ δὲ τελευταῖον ἀλήθως ἤκει λύκος. Πάλιν ὁ παῖς ἵσχυρῶς κραυγάζει· „Λύκος, λύκος“, οἱ δὲ γεωργοὶ οὐ πιστεύουσιν. Νομίζουσι γάρ, δτι ὁ παῖς πάλιν παράγει αὐτούς. Καὶ ὁ μὲν λύκος πολλὰ πρόβατα εὔκόλως διαφθείρει. οἱ δὲ γεωργοὶ τὸν παῖδα δεινῶς τύπτουσιν.

Vježba 68.

Γνῶμαι καὶ παροιμίαι

1. Ὁλίγον τὸ χρηστόν (ἐστιν).
2. Ἐστι φίλος ἄλλος αὐτό (ili ἄλλος ἐγώ).
3. Λίθον ἔψεις.
4. Μηδὲν ἄγαν.
5. Λύκος ποιμήν.
6. Πῆμα κακός γείτων.

7. "Ηδιστον ἀκρόαμα ἔπαινος.
8. "Αριστον μέτρον.
9. 'Η εὐλάβεια πάντα σώζει.
10. "Ωτα καὶ δφθαλμοὶ βασιλεῖ πολλοί.
11. Οἶνος καὶ παῖδες ἀληθεῖς.
12. 'Ο πιστὸς ἐν ἐλαχίστῳ καὶ ἐν πολλῷ πιστός ἐστιν.
13. Μετὰ τὴν δόσιν τάχιστα γηράσκει χάρις.
14. Πατρίδος τὸ δνομα πρῶτον καὶ οἰκειότατον πάντων.
15. Αἰσχρὸν σὺ μηδὲν πρᾶττε μηδὲ μάνθανε.
16. Πόνος γάρ, ὃς λέγουσιν, εὐκλείας πατήρ.
17. Βούλου γονέας πρὸ πάντων ἐν τιμαῖς ἔχειν.



GLAGOLI

POMOĆNI GLAGOL εἰμί I NJEGOVE SLOŽENICE

Vježba 69.

1. Μή λέγε, τίς ήσθια πρότερον, ἀλλὰ νῦν τίς εἶ; 2. Ἐργοῖς φιλόπονος ἶσθι, μή λόγοις μόνον. 3. Ὡ παῖ, εἰης ἀεὶ φρόνιμος. 4. Μανθάνουσιν οἱ μαθηταὶ, ἵνα πολυμαθεῖς ὄντες εὐδαιμονέστεροι ὔσιν. 5. Κακοῖς συνών αὐτὸς ἔσῃ κακός. 6. Οὐκ ἔξῆν ἐν Σπάρτη τοῖς δειλοῖς τῆς συσσιτίας μετεῖναι. 7. Ἐλευθέρου ἀνδρός ἔστι τὰ ἀληθῆ λέγειν καὶ ἐὰν ἦ ἀτερπῆ ταῦτα τὰ ἀληθῆ. 8. Παρ' Ὁμήρῳ οἱ θεοὶ πάρεισι ταῖς μάχαις τῶν ἀνδρῶν. 9. Πᾶς λόγος, ἐὰν ἀπῆ τὰ πράγματα, μάταιος ἔσται καὶ κενός: 10. Σωφροσύνη καὶ ἀνδρεία νεανίου ἀρεταὶ ἔστων. 11. Οὐδείς ἔστι μοι ἀλλότριος, ἀν ἦ χρηστός.

Vježba 70.

1. Građani, budite uvijek hrabri! 2. Ne družimo se sa zlima, nego s dobrima! 3. Lijepa i sjajna bit će pobjeda naših vojnika. 4. O, da mir bude dugotrajan! 5. Megara ne bijaše daleko od Atene. 6. Grci nadvisuju Perzijance hrabrošću. 7. Druži se uvijek s dobrima i bit ćeš dobar! 8. (Ako) budete marljivi i hrabri, bit ćete dostojni slobode. 9. Uvijek ćemo biti gospodari svoje zemlje. 10. Budite uvijek tumači istine!

Vježba 71.

Γνῶμαι καὶ παροιμίαι

1. Ὁ εἶστι Διός, οὐκ εἶεστι βοῦς.
2. Ἡ γλῶττα πολλῶν ἔστιν αἴτια κακῶν.
3. Γηράσκω ἀεὶ πολλὰ διδασκόμενος.

4. 'Απούσης τῆς γαλῆς χορεύουσιν οἱ μύες.
5. Μή εἰς αὔριον τὰ σπουδαῖα.
6. Μόνος εὐδαίμων ὁ ἐλεύθερος.
7. Δυοῖν μάχεσθαι ἐναντία χαλεπόν.

PRVA GLAVNA KONJUGACIJA GLAGOLI NA ω

Vježba 72.

Prezent aktivni

1. Οι παιδες ἀεὶ ἀλήθευντων.
2. Περὶ παιδων καὶ πατρίας γῆς ἀνδρείως θνήσκωμεν.
3. 'Εὰν δίκαια λέγωμεν, πιστεύετε ἡμῖν.
4. Τίς οὐκ ἀνθαυμάζοι τὴν τῶν Σπαρτιατῶν ἀνδρείαν;
5. Πράττωμεν, μὴ λέγωμεν.
6. 'Ο ἀνθρωπος τοῖς εὐεργέταις χάριν ἔχετω.
7. Εἴθε ἀεὶ τὴν ἀλήθειαν λέγοις, ὡς παῖ.
8. Τοὺς νεανίας οἱ παιδοτρίβαι γυμνάζουσιν, ἵνα ῥῶν τοὺς πόνους φέρωσιν.
9. Βίας λέγει ἀτυχῆ εἰναι τὸν ἀτυχίαν μὴ φέροντα.
10. Οι ἀνθρωποι ὁφθαλμοὺς ἔχουσιν, ἵνα βλέπωσιν.
11. Εἰ οἱ πολέμιοι πλησιάζοιεν, πάντες ἀν τὰ δύπλα λαμβάνοιμεν καὶ ἐπὶ τοὺς δρους τρέχοιμεν.
12. "Οταν ἀγορεύῃς, τὴν ἀλήθειαν ἀεὶ λέγε καὶ μὴ θώπευε τοὺς πολίτας.
13. Πλησιάζοντος τοῦ πολέμου οἱ δειλοὶ πολεῖται φεύγονται τοὺς κινδύνους.

Vježba 73.

Prezent medijalni i pasivni

1. Οι νεκροὶ ὑπὸ μὲν τῶν Αἰγυπτίων ταριχεύονται, ὑπὸ δὲ τῶν Ρωμαίων καίονται.
2. Οι κλέπται καὶ οἱ προδόται ἀγέσθων εἰς τὸ δεσμωτήριον.
3. Πειθώμεθα τῷ ἄρχοντι καὶ πολιτευώμεθα προθύμως.
4. Διδασκάλοις ἐγώ δταν πειθωμαί, οὐδέ ποτε μοι μεταμέλει.
5. Παύώμεθα τοῦ θορύβου, ἵνα δὲ διδάσκαλος ἡμᾶς μὴ φέγγῃ.
6. Μή δργίζου, ἐὰν παραχρῆμα τῆς εὐεργεσίας ἡ ἀντίδοσις μὴ φαίνηται.
7. Παύοιο, ὡς μαθητά, τῆς ἀργίας.
8. Καθ' ἐκάστην ἡμέραν παιδεύονται οἱ ἀνθρωποι.
9. Μάχεσθε ἀνδρείως, ὡς πολεῖται, δύπως σώζησθε μὲν αὐτοῖς, σώζωνται δὲ οἱ σύμμαχοι.

Vježba 74.

1. Ljubimo domovinu, pokoravajmo se zakonima!
2. Djeca neka uvijek daju roditeljima dužne časti!
3. Kamo sreće da uvijek čujem od tebe istinu!
4. Mlađi neka se odgajaju iskustvom starijih.
5. U ratu se i žene naoružavaju da odbiju neprijatelje.
6. Zakoni odgajaju

Ijude (pasiv). 7. Građani neka ljube domovinu! 8. Narodi naše domovine bore se vrlo hrabro za slobodu. 9. Nitko ne (može) postizavati slave bez velikog truda. 10. U državi neka zakon vrijedi više nego sve drugo.

Vježba 75.

	Αποφθέγματα τῶν ἐπτὰ σοφῶν
Κλεόβουλος·	Τὰ δίκαια κρῖνε. — Κακολογίας ἀπέχου.
Σόλων·	‘Ηδονὴν φεῦγε, ήτις λύπην τίκτει. — Μή ψεύδου, ἀλλ’ ἀλήθευε. — Συμβούλευε μὴ τὰ ἥδιστα, ἀλλὰ τὰ βέλτιστα τοῖς πολίταις. — Ἀλήθειαν ἀνέχου.
Χίλων·	Πρεσβύτερον σέβου. — Νόμοις πείθου. — Αἰσχρὰ φεῦγε.
Πιττακός·	Μή μεθύσκου.
Θαλῆς·	Δίδασκε καὶ μάνθανε τὸ ἅμεινον. — Μή πᾶσι πίστευε.
Βίας·	‘Ακουε πολλά.
Περίανδρος·	Μή μόνον τοὺς ἀμαρτάνοντας κόλαζε, ἀλλὰ καὶ τοὺς μέλλοντας ἀμαρτάνειν. κώλυε. — Πρᾶττε δίκαια. — Κακίας ἀπέχου. — Ὁμόνοιαν δίωκε. — Θυηῆσκε ὑπὲρ πατρίδος. — Καιρὸν πρόσμενε.

Vježba 76.

Imperfekt aktivni. Augment

- Οι Ἀθηναῖοι τριήρεις εἰς Ἀσίαν ἔπειτον.
- Παρὰ τοῖς Πέρσαις οἱ σατράπαι ὕβριζον τὸν δῆμον.
- Τοῖς μάντεσιν οὐδεμίαν πίστιν είχον οἱ σώφρονες στρατιῶται.
- Οἱ Λακεδαιμόνιοι ὑπερεῖχον τῶν Ἀθηναίων τῇ πρὸς πόλεμον τέχνῃ.
- Ιππίας Ἀδήνας τῆς σοφίας πρυτανεῖον ὡνόμαζεν.
- Οἱ Σπαρτιᾶται ἐν τῷ πολέμῳ ἤδον Τυρταίου ἐμβατήρια.
- Οἱ πολέμοι παντοῖα βέλη ἔρριπτον.
- Ἐξήταζεν ὁ στρατηγὸς τὸ στράτευμα ἐν τῷ πεδίῳ.
- Οἱ ἡμέτεροι πρόγονοι ἐκόντες προοδιαίνοντο ἐπὶ τοὺς πολεμίους.
- Οἱ Εενοφῶν τῷ Κύρῳ ώς ἐθελοντῆς συνεστράτευεν.
- Οἱ Ἑλληνες τοῖς τῶν νεκρῶν στόμασιν διβολὸν ἐνέβαλλον, ναῦλον τοῦ Χάρωνος.

Vježba 77.

Imperfekt medijalni i pasivni

- Οἱ Εὐλωτες τοῖς Σπαρτιάταις τὴν γῆν εἰργάζοντο.
- Οἱ Ῥωμαῖοι ἐν πολλαῖς μάχαις τῶν Καρχηδονίων πειρεγίγοντο.
- Οἱ ἡμέτεροι

πρόγονοι κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν πολλάκις πρὸς τοὺς πολεμίους μαχόμενοι σωτῆρες τῆς πατρίδος καὶ τῆς ἐλευθερίας ἔγιγνοντο. 4. Ἐν ταῖς κώμαις ηὐλίζοντο οἱ στρατιῶται. 5. Ἐκ παιδῶν εἰθιζόμην τὰ Ἑλληνικὰ γράμματα σπουδάζειν. 6. Οἱ Ἀθηναῖοι συνελέγοντο ἐν Πυκνῇ καὶ ἐνταῦθα ἐβουλεύοντο. 7. Ὅπος τῶν Φοινίκων ἀποικιαι ἔξεπέμποντο εἰς πολλὰς χώρας. 8. Πάντων τῶν Ἑλλήνων τοῦ μαθήματος καὶ τῶν τεχνῶν μάλιστα ἐπεμέλοντο οἱ Ἀθηναῖοι.

Vježba 78.

1. Atenjani birahu svake godine devet arhonata, a Rimljani dva konzula. 2. Kod starih naroda robovi su teško živjeli; zato su često dizali ustanke. 3. Pitagora privikavaše učenike na šutnju. 4. Kritija i Alkibijad ne slušahu riječi Sokratove. 5. Grci osnivahu mnoge kolonije. 6. Stari narodi opasivahu gradove visokim zidovima. 7. Arg, čuvar Ijin, imadaše oči po čitavu tijelu. 8. U borbi smo išli spremno za vođom. 9. Peonjani bacahu mrtvace u bare.

Vježba 79.

Περὶ Σπαρτιατῶν

Οἱ Σπαρτιᾶται τὴν μὲν ἀνδρείαν πρώτην πασῶν ἀρετῶν ἐνόμιζον, οἱ δὲ νόμοι μᾶλλον ἵσχυον παρ' αὐτοῖς ἢ ἐν ταῖς ἄλλαις πόλεσι τῆς Ἑλλάδος καὶ σφόδρα ἐπείθοντο αὐτοῖς. Τοὺς γέροντας οὐχ ἥττον ἐθεράπευνον ἢ αὐτοὺς τοὺς γονέας. Τοὺς μὲν ἀγροὺς εἰργάζοντο αὐτοῖς οἱ Εὐλωτες, δοῦλοι δὲ τοῖς κοινοῦ, τὰς δὲ τέχνας ἐπετήδευνον οἱ ὑπήκοοι, περίοικοι δὲ νομαζόμενοι. Αἰσχρὸν γάρ ἐνόμιζον Σπαρτιᾶται ἄλλας μανθάνειν τέχνας ἢ τὰς πρὸς πόλεμον. Σπάρτη οὐκ εἶχεν οὔτε τείχη οὔτε τάφρους· ἔλεγον γάρ, δτι Σπάρτη τῇ πόλει ἀσφάλειαν παρέχοι οὐ τείχη, ἀλλὰ τὰ τῶν ἀνδρῶν σώματα. Ἐμακαρίζετο παρὰ Σπαρτιάταις μᾶλλον εὐκλετῆς ἐν μάχῃ θάνατος ἢ βίος εὐτυχής. Οἱ Σπαρτιᾶται ἥδη τοὺς παῖδας ἐγύμναζον, δπως ὕστερον ὅφον φέροιεν τοὺς ἐν πολέμῳ πόνους.

Vježba 80.

Οἱ Ἑλλήνων μεγάλοι θεοί

‘Ο Κρόνος υἱεῖς εἶχε τὸν Δία καὶ τὸν Ποσειδῶνα καὶ τὸν Πλούτωνα. Ζεὺς μὲν ἐπ’ οὐρανῷ ναίων παντὸς τοῦ κόσμου ἐβασίλευεν. Ποσειδῶν δὲ τῆς θαλάττης ἦρχε καὶ Πλούτων τοῦ “Αἰδου. Ἀπόλλων δέ, δ τοῦ Διός καὶ τῆς Λητοῦς, τῶν τεχνῶν καὶ τῆς ποιήσεως εἶχεν

έπιμελειαν καὶ τὸν τῶν Μουσῶν χορὸν ἥγεν. Ἐρμῆς δὲ τῶν θεῶν ἄγ-
γελος ἦν καὶ τοὺς ἐμπόρους καὶ τοὺς δήτορας καὶ τοὺς γυμναστὰς
ἐθεράπευεν. Ἀρης δὲ τοῦ πολέμου καὶ τῶν μαχῶν ἐπιμελειαν εἶχεν.
"Ηφαιστος δέ, θεὸς τοῦ πυρός, χωλὸς τοὺς πόδας, τοῦ Διὸς κε-
ραυνὸν ἐν Λήμνῳ τῇ νήσῳ κατεσκεύαζε μετὰ τῶν Κυκλώπων. Διόνυσον
δέ, τὸν τῆς ἀμπέλου πατέρα καὶ τοῦ οἴνου εὑρετήν, οἱ Ἀθηναῖοι ἴδιως
ἐσέβοντο.

Verba contracta

GLAGOLI NA -άω

Vježba 81.

Prezent i imperfekt aktivni

1. Πάντες τοὺς σοφοὺς ἄνδρας τιμῶσιν. 2. Αἱ τῶν Σπαρτιατῶν
μητέρες ἐκέλευον τοὺς παῖδας ἢ γυκᾶν ἢ τελευτᾶν. 3. Σιγώντων οἱ νεώ-
τεροι παρὰ τοῖς πρεσβυτέροις. 4. Οἱ ἡμέτεροι στρατιῶται μαχόμενοι
πρὸς τοὺς πολεμίους οὐδὲν ἀλλο ἡρεύνων πλὴν τὴν σωτηρίαν τῆς πα-
τρίδος. 5. Πάντα δεῖ πράττειν, δπως νικῶντες σφέωμεθα. 6. Μάχου
ἀνδρείως, ὃ στρατιῶτα, ἵνα τοὺς πολεμίους νικᾶς. 7. Θεμιστοκλῆς ἔλε-
γεν, δτι αὐτὸν οὐκ ἐψή καθεύδειν τὸ τοῦ Μιλτιάδου τρόπαιον. 8. Ὁ
ἡγεμὼν μετὰ τὴν μάχην εἴα τοὺς στρατιώτας καθεύδειν. 9. Μή σε νι-
κάτω κέρδος. 10. Ἐκ τῆς φθέγξεως ὁ βουκόλος γιγνώσκει, δτι ἡ βοῦς
πεινῇ ἢ διψῇ. 11. Οὐ ζῆς, ἵνα ἐσθίης, ἀλλ' ἐσθίεις, ἵνα ζῆς.

Vježba 82.

Prezent i imperfekt medijalni i pasivni

1. Οἱ Πέρσαι ἐν μάχῃ ἄρμασι δρεπανηφόροις ἔχρῶντο. 2. Ἀρης
διαφερόντως ἐτιμάτο ὑπὸ τῶν Θρακῶν. 3. Καλῶς παιδεύετε, ὃ διδά-
σκαλοι, τοὺς παῖδας, ἵνα ὑπ' αὐτῶν τιμᾶσθε. 4. Ὁ ἐλέφας τῷ μυκτῆρι
χρῆται ὡσπερ χειρί. 5. Φύλους μὴ ταχὺ κτῶ. 6. Εἴθε πάντες οἱ διδά-
σκαλοι ὑπὸ τῶν μαθητῶν κατ' ἀξίαν τιμῶντο. 7. Μή νικᾶσθε ὑπὸ τοῦ
κακοῦ, ἀλλὰ νικᾶτε τῷ ἀγαθῷ τὸ κακόν. 8. Ὁπόσα φάρμακα οὐκ ἰᾶται,
σίδηρος ἰᾶται, δσα σίδηρος οὐκ ἰᾶται, πῦρ ἰᾶται, δσα δὲ πῦρ οὐκ ἰᾶται,
ταῦτα χρὴ νομίζειν ἀνίστατα. 9. Ἀνδρείου ἐστὶ μὴ ἡττᾶσθαι.

Vježba 83.

1. Hrabar vojnik i sebi i domovini stječe besmrtnu slavu. 2. Svi poštujmo hrabru i odvažnu muža! 3. I šuteći često grijesimo. 4. Prijodu pobijedjemo naukom. 5. Aristonik bijaše štovan od svih robova i siromašnih građana. 6. O, da biste poštovali učitelje i roditelje! 7. Mnogi narodi u starini puštahu mrtvace nepokopane. 8. Često je bolje šutjeti nego govoriti. 9. Velika je čast biti štovan od čestitih ljudi. 10. Nastojte živjeti prema prirodi!

Vježba 84.

Αποφθέγματα

Διονυσίου κόλαξ τις βλέπων τὸν τύραννον μετά τινων φίλων γελῶντα (ἀπεῖχε δ' ἀπ' αὐτῶν τοσοῦτον, ὥστε μὴ ἀκούειν) καὶ αὐτὸς ἔγέλα. Ἐρωτῶντος δὲ τοῦ Διονυσίου, διὰ τί οὐκ ἀκούων τῶν λεγομένων γελᾷ, ἔλεγεν „Γιαν πιστεύω τὰ λεγόμενα γελοῖα εἶναι.“

Διογένης, ὁδυρομένου τινὸς ἐπεὶ ἐπὶ ξένης ἔμελλε τελευτᾶν, ἔλεγεν. „Τί ὁδύρει, ὡς μάταιε; πανταχόθεν γάρ ή ὁδός ἔστιν ή αὐτή εἰς "Αἰδου."“

Δημάρατος ἀνθρώπου τινὸς πονηροῦ κόπτοντος αὐτὸν ἀκαίροις ἐρωτήμασιν, καὶ τόδε πολλάκις ἐρωτῶντος τίς ἀριστος εἴη Σπαρτιατῶν, ἔλεγεν „Ος σοι ἀνομοιότατος.“

LAGOLI NA -έω

Vježba 85.

Prezent i imperfekt aktivni

1. Μία χελιδών τὸ ἔαρ οὐ ποιεῖ. 2. Τίς οὐκ ἀν φιλοίη τοὺς ἔσωτοῦ γονέας; 3. Τοῖς ἀγαθοῖς ὅμιλει καὶ τοὺς κόλακας μίσει καὶ τὸν εὐφρονοῦντας φίλει, μηδενὶ δὲ φθόνει. 4. Εἰρήνη μὲν δοκεῖ μέγα ἀγαθὸν τοῖς ἀνθρώποις εἶναι, δὲ πόλεμος μέγα κακόν. 5. Ὁμφελῶμεν τὴν γῆν τὴν τῶν ἡμετέρων προγόνων. 6. Οἱ Ρωμαῖοι τὰ μὲν μαθήματα ἡμέλουν, τὰ δὲ πολεμικὰ μάλα σπουδαίως ἐπραττον. 7. Ἀρχὴ τοῦ νικᾶν τὸ θαρρεῖν. 8. Ὁ ἀδικῶν ἔσωτὸν ἀδικεῖ κακὸν ἔσωτὸν ποιῶν. 9. Καν εύτυχῆτε, μὴ μέγα φρονεῖτε. 10. Οἱ μεγαλόφρονες τύραννοι τλήμονας ποιοῦσι τοὺς πολίτας. 11. Νοσούσης τῆς πόλεως νοσοῦσι καὶ οἱ πολῖται. 12. Τὰ ἔργα οὐ συμφονεῖ ίμεν τοῖς λόγοις.

Vježba 86.

Prezent i imperfekt medijalni i pasivni

1. "Ολη ἡ γῆ κοσμεῖται ταῖς ἀνθρωπίναις τέχναις. 2. Αἱ τέχναι τὴν φύσιν μιμοῦνται. 3. Μᾶλλον εὐλαβώμεθα τοὺς ψόγους ἢ τοὺς κινδύνους. 4. Εὐλαβοῖσθε ἀεὶ τοὺς πονηρούς καὶ μιμοῖσθε τοὺς ἀγαθούς. 5. Οἱ Σπαρτιᾶται φοβούμενοι, μὴ οἱ πολῖται ὑπὸ τῶν ξένων διαφεύροιντο, ξενηλασίας ἐποιοῦντο. 6. Μᾶλλον τὴν αἰσχύνην φοβοῦ ἢ τὸν θάνατον αὐτόν. 7. Οἱ νόμοι τοῦ κοινοῦ ἀγαθοῦ ἐπικελοῦνται. 8. Καὶ δοῦλοι καὶ ἔλευθεροι ἀγαθῶν δέονται. 9. Παρὰ τοῖς Ἑλλησιν οἱ τῆς πατρίδος εὐεργέται ἐν πρυτανείᾳ δημοσίᾳ ἐσιτοῦντο.

Vježba 87.

1. Ljudi u davnini stanovahu u spiljama. 2. Heleni su Perzijance mrzili i prezirali. 3. Kir opsjedaše Milet i na kopnu i na moru. 4. Dobre ne samo hvalite nego (ih) i naslijedujte! 5. Atenjani osobito ljubljahu i štovahu Perikla (aktiv i pasiv). 6. Uvijek čini dobro roditeljima, učiteljima i prijateljima! 7. Želja za slobodom činila je Grke hrabrijima od Perzijanaca. 8. Što je dobro, radimo, a što je štetno, ne radimo! 9. I neprijatelji preziru izdajice domovine. 10. Zec se plasi svoje sjene.

Vježba 88.

Oi 'Ερμαῖ

Οἱ Ἀθηναῖοι οὐ μόνον Ἀθηνᾶν, ἀλλὰ καὶ Ἐρμῆν ἐτίμων, πολλαχοῦ δὲ ἐν τῇ Ἀττικῇ εἰκόνες Ἐρμοῦ ἤσαν, ἀς οἱ Ἀθηναῖοι ἐκάλουν Ἐρμᾶς. Ἐν Ἀθήναις καὶ στοὰ ἦν, ἥ τῶν Ἐρμῶν στοὰ ἐκαλεῖτο. Ἐν ταύτῃ τῇ στοᾷ οἱ Ἀθηναῖοι τὰς ἑαυτῶν νίκας κατὰ βαρβάρων ἐν γῇ καὶ ἐν θαλάττῃ ἔγραφον.

Vježba 89.

Περὶ τῆς γεωργίας

Καλῶς λέγεται τὴν γεωργίαν ὅλων τεχνῶν μητέρα καὶ τροφὸν εἶναι. Εδὲ μὲν γὰρ φερομένης τῆς γεωργίας ἀκμάζουσι καὶ αἱ ὅλαι τέχναι ἀπασαι καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν. "Εστι δὲ ἡ γεωργία οἴκου αὔξησις καὶ σωμάτων ἀσκησις· τοὺς γὰρ γεωργοῦντας ἀνδρίζει πρωτὶ τε ἐγείρουσα καὶ πορεύεσθαι σφοδρῶς ἀναγκάζουσα.

GLAGOLI NA -ῶ

Vježba 90.

Prezent i imperfekt aktivni

1. Ὁμόνοια βεβαιοῦ τὰς πόλεις.
2. Εἴθε πάντες τὴν τῶν προγόνων ἀρετὴν ζηλοῦεν.
3. Ἐφοροὶ ἐν Σπάρτῃ ἵκανοι μέν εἰσι ζημιοῦν, δν ἀνθεύλωνται.
4. Οἱ νόμοι ζημιοῦσι τοὺς ἀδικοῦντας.
5. Ζημιοῦτε, ὃ ἄνδρες δικασταί, τοὺς προδότας.
6. Ὁμηρος ὁμοίου τοῖς φύλοις τὸ τῶν ἀνθρώπων γένος.
7. Οὐκ ἔδουσιν οἱ ὅριμες, ὅταν ῥιγῶσιν.
8. Ζήλου, ὃ πιᾶ, τοὺς ἐσθλοὺς καὶ σώφρονας ἄνδρας.
9. Οἱ "Ελληνες" δάφνη καὶ φοίνικι τοὺς νικῶντας ἐστεφάνουν.
10. Ὁ χρυσὸς πολλῶν βροτῶν ψυχᾶς δουλοῦ.

Vježba 91.

Prezent i imperfekt medijalni i pasivni

1. Υπὸ τῶν σοφῶν ὃ μὲν λόγος ὁμοιοῦτο τῷ ἀργύρῳ, ἡ δὲ σιγὴ τῷ χρυσῷ.
2. Οἱ Λακεδαιμόνιοι τὰς κεφαλὰς στεφανούμενοι εἰς μάχην προσήρχοντο.
3. Οἱ δοῦλοι ὑπὸ τῶν δεσποτῶν ἐμαστιγοῦντο.
4. Ἡ τῶν ἀνθρώπων φύσις μᾶλλον ἀν ἐκ τῶν ἔργων ἡ ἐκ τῶν λόγων δηλοῖτο.
5. Κακόν ἔστι τῶν ἀρίστων γνώμαις ἐναντιούσθαι.
6. Οἱ ἐν τῷ πολέμῳ νικῶμενοι τὸ πάλαι ἐδουλοῦντο.
7. Ὁ Ξέρχης ἔξεστράτευεν, ἵνα τὴν Ἑλλάδα δλην δουλοῖτο.
8. Οἱ τοὺς νόμους παραβαίνοντες ζημιούσθωσαν.
9. Οἱ τῶν Σπαρτιατῶν παῖδες νομίμως περὶ Ἀρτέμιδος βωμὸν μαστιγοῦνται καὶ οὐδεὶς αὐτῶν κλαίει.

Vježba 92.

1. Sloga državu jača, a nesloga upropašće.
2. Perzijski kralj Kir mnoge je narode podjarmljivao.
3. Naši se narodi hrabro 'borahu da oslobode domovinu.
4. Suci, izdajica domovine neka se strogo kažnjava!
5. Kod starih naroda robovi se vrlo okrutno kažnjavaju.
6. Ako tko od vojnika pustoši polja, kažnjava se od vođe.
7. Rat pustoši polja, uništava gradove i umnožava patnje.
8. Učeniče, odupiri se pogreškama!
9. Ne treba malo poređiti s velikim.
10. Dječake u Sparti bičevahu kod Artemidina žrtvenika.
11. Vođa reče vojnicima: »Borite se hrabro i oslobodajte domovinu.«
12. Hrabrost atenskih građana jačala je grad.

Τέττιξ καὶ μύρμηκες

Χειμῶνος ὡρᾳ τέττιξ ἀπορῶν πρὸς τοὺς μύρμηκας ἦκε καὶ ἥξίου (ἥτει) αὐτοὺς τροφήν. Οἱ δὲ μύρμηκες ἀγανακτοῦντες ἐρωτῶσιν· „Διὰ τί θέρους οὐ συνῆγες τροφήν;“ Ὁ δὲ τέττιξ· „Τότε ἦδον μουσικῶς.“ Οἱ δὲ γελῶντες· „Ἀλλ’ εἰ θέρους ηὔλεις, χειμῶνος ὁρχοῦ.“

Οὕτω νεότης, πονεῖν οὐκ ἐθέλουσα, παρὰ τὸ γῆρας κακοπραγεῖ.

Λέαινα καὶ ἀλώπηξ

Λέαινα, ὀνειδίζομένη ὑπὸ ἀλώπεκος ἐπὶ τῷ διὰ παντὸς τοῦ χρόνου ἔνα τίκτειν, „ἔνα“, ἔλεγεν, „ἀλλὰ λέοντα.“

‘Ο μῆθος δηλοῦ, δτι τὸ καλὸν οὐκ ἐν πλήθει, ἀλλ’ ἐν ἀρετῇ.

Γνῶμαι καὶ παροιμίαι

1. ‘Ράον μωμᾶσθαι ἢ μιμεῖσθαι.
2. Κάκιον τὸ ἀδικεῖν ἢ τὸ ἀδικεῖσθαι.
3. Ἐλέφαντα ἐκ μιίας ποιεῖς.
4. Μήτε νεῦν μήτε γράμματα (παροιμία ἐπὶ τῶν πάνυ ἀμαθῶν ἀμφότερα γάρ ἐκ παίδων Ἀθήνησιν ἐμάνθανον).
5. Μέτρῳ χρῶ.
6. Τὸ εὖ ζῆν οὐδὲν διαφέρει τοῦ εὐδαιμονεῖν.
7. Πάντα ῥεῖ.
8. Ἀλλοι ἄλλα φιλοῦσιν.
9. Κυβερνήτου νοσοῦντος δλον τὸ πλοῖον κινδυνεύει.
10. Ἀ φέγομεν ἡμεῖς, ταῦτα μὴ μιμώμεθα.
11. Ζεῖ χύτρα, ζῆ φιλία.
12. Κατηγορεῖν οὐκ ἔστι καὶ κρίνειν ὅμοι.
13. Ὡν τὴν δόξαν ζηλοῦς, τούτων μιμοῦ τὰς πράξεις.
14. Ζηλοῦτε τοὺς κρείττους, ἄλλὰ μὴ φθονεῖτε αὐτοῖς.
15. Ζημίαν αἴρου μᾶλλον ἢ κέρδος αἰσχρόν τὸ μὲν γάρ ἀπαξ λυπεῖ, τὸ δὲ ἀεί.

JAKI AORIST

Vježba 96.

Aktiv

- Ού πρέπει τῷ στρατιώτῃ ἐν τῇ μάχῃ τὴν τάξιν λιπεῖν.
- Οἱ πολέμιοι εἰς τὴν ἡμετέραν χώραν εἰσβαλόντες τοὺς ἄγρους ἐδήσουν.
- Ξέρξης πρὸς τοὺς "Ελληνας συνήγαγε τριήρεις μὲν τριακοσίας καὶ χιλίας, τῆς δὲ πεζῆς στρατιᾶς πεντακοσίας μυριάδας.
- Ἐὰν οἱ στρατιῶται ἐν τῇ μάχῃ ἀσπίδας ἀποθάλωσιν, ἀτιμοὶ ἔστων.
- Ἡ γλῶττα πολλοὺς ἤδη εἰς ὅλεθρον ἤγαγεν.
- Ων νεανίᾳ, εἴθε ἀποφύγοιτε τὸν φθόνον.
- Ζεὺς Ἀθηνᾶν, ὡς λέγεται, ἐκ τῆς αὐτοῦ κεφαλῆς ἔτεκεν.
- Λέγουσιν οὐδένα τῶν στρατιωτῶν ἀπὸ Θερμοπυλῶν ἀποφυγεῖν.
- Τοῖς στρατηγοῖς δοκεῖ τὸ στράτευμα ὡς τάχιστα συναγαγεῖν.
- Μὴ λίπε φίλον ἐν κινδύνῳ ὅντα.

Vježba 97.

Medij

- Ἐφοβεῖτο Ξενοφῶν, μὴ ἐφ' ἀρπαγὴν τράποιτο τὸ στράτευμα.
- Οἱ στρατιῶται προβαλόμενοι τὰ ὅπλα ἐβάδιζον.
- Οἱ ἀρχαῖοι τῶν Αἰγυπτίων βασιλεῖς ἀθάνατα τῆς ἑαυτῶν δόξης ἀπελίποντο ὑπομνήματα πυραμίδας.
- Πῶς ἀν ἀξίαν σιγὴν μεταβάλοισθε λόγου;
- Οἱ Ψωμαῖοι ἐνίους θεούς ἐξ ἀλλοτρίων ἐθνῶν εἰσηγάγοντο.
- Πηλεὺς ὁ Αἰακοῦ ἤγαγετο γυναῖκα Θέτιν τὴν Νηρέως.
- Λέγονται οἱ πάλαι πρῶτον μὲν πρὸς ἀρπαγήν, ὕστερον δ' ἐπὶ γεωργίαν τραπέσθαι.

Vježba 98.

- Atenjani, ostavivši grad, pobjegoše na Salaminu.
- Neprijateljski vojnici ostaviše redove da pljačkaju.
- Ljubimo zemlju (koja) nas je rodila!
- Empedoklo se baci u krater Etne.
- Drugu vojnu na Grke poveo je sam Kserkso.
- Zbog Perikla nitko od Atenjana nije obukao crnu haljinu.
- Nije lako promijeniti zlu narav.
- Zarobljene Spartakove vojнике Rimljani okrutno pobiše (= ubiše).
- O, da bismo izbjegli svima nevoljama u životu!

Vježba 99.

Περὶ Δαιδάλου

Δαιδαλος ἦν ἀρχιτέκτων ἄριστος καὶ πρῶτος ἀγαλμάτων εὑρετής. Οὗτος ἐξ Ἀθηνῶν ἔφυγεν ἀπὸ τῆς ἀκροπόλεως βαλὼν τὸν τῆς ἀδελφῆς υἱὸν μαθητὴν δυτικὰ φοβούμενος, μὴ διὰ τὴν εὐφυΐαν αὐτὸν ὑπερβάλῃ. Εἰς Κρήτην πρὸς Μίνω φυγῶν ἐκεῖ τὸν Λαβύρινθον κατασκευάζει, εἰς δὲν κατὰ ἔτος οἱ Ἀθηναῖοι κούρους ἐπτὰ καὶ κόρας τὰς ἵσας τῷ Μινώταυρῳ βορὰν ἐπεμπον.

Vježba 100.

Γνῶμαι καὶ παροιμίαι

1. "Ωδινεν δρος, εἴτα μῦν ἔτεκεν.
2. Τήμερον οὐδεμίαν γραμμήν ἥγαγον.
3. Λόγος ἔργου σκιά.
4. "Εφυγον κακὸν εὐρίσκων ἀμεινον.

FUTUR AKTIVNI I MEDIJALNI

Vježba 101.

Verba vocalia

1. Χρὴ εὖ παιδεύεσθαι τοὺς παῖδας, ὅπως ὡς μάλιστα ὠφελήσοιεν τὴν πόλιν. 2. Τὴν πατρίδα φιλοῦντες καὶ ὠφελοῦντες μεγάλην δόξαν κτήσεσθε. 3. 'Αει μιμησόμεθα τοὺς προγόνους ἡμῶν. 4. Παραδείγμασι καλοῖς παιδεύσομεν τοὺς ἀπαιδεύτους. 5. Πλάτων ἤκεν εἰς Σικελίαν θεασόμενος τοὺς κρατῆρας τοῦ πυρὸς τοὺς ἐν τῇ Αἴτνῃ. 6. Οἱ γενναῖοι καὶ ἀγαθοὶ καὶ σοφοὶ ἀνδρες βουλεύσουσι καὶ πρωτεύσουσιν ἐν ταῖς πόλεσιν. 7. Οὐδέποτε ξένον ἀδικήσομεν, ἀλλὰ τιμήσομεν καὶ ὠφελήσομεν. 8. "Αρ' οὐκ ἀκροάσεσθε, ὃ μαθηταὶ, τῶν διδασκάλων; 9. Ματαία ἦν τοῖς πολεμίοις ἐλπίς καταλύσειν τὴν τοῦ δήμου ἀρχήν. 10. Οὐκ ἔσομεν τοὺς πολεμίους τὴν χώραν πορθεῖν. 11. Φλόπονος ἵσθι καὶ βίον κτήσει καλόν.

Vježba 102.

Verba muta

1. Τοὺς προδότας καὶ τοὺς φονέας οὕτε γῆ οὕτε ἀήρ οὕτε ὅδωρ οὕτε ἄλλος τόπος φυλάξει. 2. Νῦν μὲν ἀναγιγνώσκομεν, ὅστερον δὲ γράψομεν. 3. Πείσομαι μᾶλλον τοῖς νόμοις ἢ τοῖς κακοῖς φύλοις. 4. Οἱ

χρηστοὶ πολῖται ὁμονόως συμπράττοντες τὴν πόλιν σώσουσι καὶ εὐδαι-
μονα διαφυλάξουσιν. 5. Μή ἔλπιζε τῷ χρόνῳ κακὸν ἔργον ἀποκρύψεσθαι.
6. Ὁ στρατηγὸς ἔλεγεν, δτὶ σπείσοιτο σπονδὰς πρὸς τοὺς πολεμίους.
7. Οὕποτε ψεύσεται ὁ ἀγαθός. 8. Οἱ πολῖται ἔλεγον· πολὺν σῆτον εἰς
τὴν πόλιν συνάξομεν, ὃ θρεψόμεθα ἐν τῇ πολιορκίᾳ. 9. Φροντίζετε, ὡς
μαθηταὶ, ὅπως μηδὲν ἀνάξιον τῆς τιμῆς πράξετε. 10. Ἐπὶ τὴν εὐδαι-
μονὰς ἀξεῖ σε ἡ ἀρετή. 11. Ἀγαθοὶ πολῖται τὴν πόλιν μᾶλλον σώ-
σουσιν ἢ ἰσχυρὰ τείχη.

Vježba 103.

1. Dobri roditelji dobro će odgojiti svoju djecu. 2. Perzijanci su slali poslanike u Atenu i Spartu (da) traže vodu i zemlju. 3. Nitko neće vjerovati izdajicama domovine. 4. Pravedan muž uvijek će se pokoravati narodnim zakonima. 5. Nitko od ljudi ništa neće steći bez velikog napora. 6. Hrabri vojnici neće se plašiti smrti. 7. Valjani ljudi uvijek će ljubiti i poštovati roditelje, učitelje i domovinu. 8. Ne najdaje se da će vrijeme sakriti loša djela!

Vježba 104.

Verba liquida

1. Ἐν τῷ καιρῷ ὁ σαλπιγκτῆς σημανεῖ μάχεσθαι ὥραν εἶναι.
2. Ἡμεῖς οὐκ ἀρξόμεθα τοῦ πολέμου, ἀλλὰ τοὺς ἀρχομένους ἀμυνού-
μεθα. 3. Οἱ στρατιῶται ἔλεγον· Ἐπὶ Ἰσσαν πλευσούμεθα τιμωρησόμενοι
τοὺς πολεμίους. 4. Ἀρχοντος πανούργιαι τὴν πᾶσαν πόλιν μιανοῦσιν.
5. Ἡλπίζον οἱ βάρβαροι τὰ δρεπανηφόρα ἄρματα μέγαν φόβον ἐμβαλεῖν
τοῖς Ἑλλησιν. 6. Τοὺς ἀτυχεῖς οἴκτερῶ. 7. Τοὺς τὰ πρὸς βίον ἀναγ-
καῖα κομιοῦντας φιλικῶς δεξιωσόμεθα. 8. Μετὰ τὴν μάχην ὁ στρα-
τηγὸς πέμπει τοὺς ἀγγελοῦντας νίκην τοῖς πολίταις. 9. Οἱ γεωργοὶ ἐφο-
βοῦντο, μή ὁ χειμῶν τὸν σπόρον λυμανοῦτο. 10. Τὸν ἐν τῇ μάχῃ θάνατον
οὐδεὶς φευξεῖται τῇ φυγῇ. 11. Τοὺς φίλους πλουτίζων σαυτὸν πλουτιεῖς.

Vježba 105.

1. Rat će uništiti sve ljudske napore. 2. Neprijatelje naše domo-
vine hrabro ćemo odbiti. 3. Izbjegavajte društvo zlih, mlađići, jer će
vas oni pokvariti! 4. Došli smo (da) vam očituјemo svoje mišljenje.
5. Domovina odgaja građane (da) brane slobodu. 6. Prijatelju, javit će

ti uzrok svoje nesreće. 7. Barbari se nadahu da će Grci smjesta pobjeći. 8. Ljeti čemo otploviti na Hvar. 9. Čineći dobro, djeco, ugredit čete roditeljima.

Vježba 106.

Πόνος

Οι μὲν ποιμένες τὰς ποίμνιας νομεύσουσιν ἐν τοῖς λειμῶσι καὶ οἱ κηπουροὶ δένδρα φυτεύσουσιν ἐν τοῖς κήποις καὶ οἱ θηρευταὶ θηρία θηρεύσουσιν ἐν τοῖς πεδίοις καὶ ἐν ταῖς ὄλαις καὶ οἱ ἀλιεῖς ἰχθῦς ἀγρεύσουσιν ἐν τῷ ἀλὶ καὶ ἐν τοῖς ποταμοῖς καὶ οἱ διδάσκαλοι παιδίας παιδεύσουσι καὶ οἱ ῥήτορες ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ ἀγορεύσουσι καὶ οἱ στρατῖῶται ἐν ταῖς μάχαις κινδυνεύσουσι καὶ οἱ γενναῖοι καὶ ἀγαθοὶ καὶ σοφοὶ ἀνδρες βουλεύσουσιν ἢ πρωτεύσουσιν ἐν ταῖς πόλεσιν· μόνοι δ' ἀργοὶ καὶ ἀχρηστοὶ ἔσονται οἱ ἐν τῇ ῥάβδῳ τὸν βίον διατρίβοντες.

SLABI AORIST AKTIVNI I MEDIJALNI

Vježba 107.

Verba vocalia. Aktiv

1. Οι "Ελληνες ἐνίκησαν τοὺς Πέρσας ἐν Μαραθῶνι καὶ Σαλαμῖνι καὶ Πλαταιαῖς. 2. Μή πίστευσον τοῖς κακὰ συμβουλεύσουσιν. 3. 'Επαίνων δέξιοι εἰσιν οἱ ὑπὲρ τῆς πατρίδος κινδυνεύσαντες. 4. Οιδύπους λύσας τὸ τῆς Σφιγγὸς αἴνιγμα ἐβασίλευσεν ἐν ταῖς Θήβαις. 5. Τοῖς κακοῖς μὴ πιστεύσῃς. 6. 'Ο ήμέτερος δῆμος πᾶσαν τὴν χώραν ἀπὸ τῶν πολεμίων ἡλευθέρωσεν. 7. "Επαινος τοῖς ἐν τῷ πολέμῳ ναυμαχήσασι καὶ νικήσασιν. 8. Οι "Ελληνες ἔκαυσαν τοὺς νεκροὺς μετὰ τὴν μάχην. 9. Κόνων δ 'Αθηναῖος τὴν ἀρχὴν τῶν Λακεδαιμονίων ἐν 'Αστρα κατέλυσεν. 10. 'Αλέξανδρος θύσας τῷ 'Αχιλλεῖ ἐδάχρυσεν.

Vježba 108.

Medij

1. "Ω γονεῦ, καλῶς παιδευσαι τοὺς υἱούς· καλὴ γὰρ παιδεία ἀντὶ πολλῶν χρημάτων ἐστίν. 2. Φάλαρις δ τύραννος χαλκοῦν ταῦρον ἐποιήσατο. 3. Αἴας δ Τελαμῶνος ἔσυτὸν ἐφονεύσατο καὶ ἔμελλεν πάντας τῶν 'Ελλήνων ἡγεμόνας φονεῦσαι. 4. 'Αλέξανδρος εἰς τὴν Λιβύην ἐπορεύσατο παρὰ τῷ "Αμμωνι μαντευσόμενος. 5. Πρῶτον μὲν ἀκού-

σωμεν τοῦ ἀνδρός, ἔπειτα δὲ ἀκούσαντες βουλευσώμεθα. 6. Δαρεῖος πᾶσαν τὴν Ἀσίαν ὑφ' ἔκαυτοῦ ποιησάμενος ἐβούλετο καὶ Εύρωπην δουλώσασθαι. 7. Οἱ Ῥωμαῖοι τὰ δυορά ἔθνη χειρωσάμενοι τοὺς πλείστους τῶν Ἰταλῶν ἐπολεμώσαντο.

Vježba 109.

1. Voda je zarobljenike oslobođio okova. 2. Kir zavojšti na brata Artakserksa. 3. Neprijatelj je htio pokoriti našu domovinu. 4. Poslušajte razboritijega! 5. Filip pobijedi Atenjane kod Heroneje. 6. Tko bi s pravom (mogao) Helene pohvaliti zbog sloga? 7. Uvijek ćemo slaviti one muževe (koji) su poginuli za slobodu domovine. 8. Fočani su se prvi od Helena poslužili dugom plovidbom. 9. Melet optuži Sokrata zbog bezboštva.

Vježba 110.

'Αποφθέγματα

Πέρδικά τις ἀγρεύσας ἔμελλε σφάξειν· ἡ δὲ ἵκέτευε λέγουσα· „Ἐασόν με ζῆν· ἀντ' ἐμοῦ πολλὰς πέρδικας ἔγω σοι μηνύσω. “ ‘Ο δὲ ἐλεγεν· “Δι’ αὐτὸ τοῦτο μᾶλλόν σε θύσω, ὅτι τοὺς συνήθεις καὶ φίλους ἐνεδρεύσαι βούλει. “

Οὐκ ἔστιν οὐδὲν χεῖρον προδότου.

Δημόκριτος θεασάμενός τινα πολλὰ μέν, ἀπαίδευτα δὲ διαλεγόμενον· „Οὗτος, ἐλεγεν, οὐ λέγειν μοι δοκεῖ δυνατός, ἀλλὰ σιωπᾶν ἀδύνατος. “

‘Ερωτώμενος δὲ Ἀγησίλαος, πῶς μεγάλην δόξαν περιεποιήσατο· „Θανάτου καταφρονήσας“, ἀπεκρίνατο.

‘Αγησίλαος, ἐρωτῶντός τινος, τί περιεποίησαν οἱ Λυκούργου νόμοι τῇ Σπάρτῃ, ἐλεγεν· „Καταφρονεῖν τῶν ἥδονῶν. “

Vježba 111.

Περὶ τῶν ἐν Τροίᾳ ἡγεμόνων

Πάντων τῶν Ἑλλήνων τῶν εἰς τοὺς Τρῶας συστρατευσαμένων ὃ μὲν πρῶτος καὶ κράτιστος ἦν Ἀγαμέμνων· ὃ δεύτερος ὁ Μενέλαος, δὲ τῶν Σπαρτιατῶν τύραννος· ὃ δὲ τρίτος ὁ παῖς Θέτιδος, πάντων τῶν Ἑλλήνων ἡώμη τε καὶ θυμῷ ἡρίστευσεν· ὃ δὲ τέταρτος ὁ τύραννος τῆς

"Ιθάκης, δολιεύεσθαι ἀγαθός: ὁ δὲ πέμπτος ὁ Νέστωρ, πάντων σοφώτατος καὶ πρεσβύτατος· πολλοὶ δὲ ἄλλοι, ὡν "Ομηρος τὰ δύναματα μνημονεύει, ἐν ταῖς μάχαις ἡρίστευσαν.

Vježba 112.

Verba muta. Guturalne i labijalne osnove

1. Πολλὰ ἥδη λόγου ἀξία αἱ γυναικες αἱ ἡμέτεραι ἐπραξαν. 2. Λυδοὶ πρῶτοι νάμισμα χρυσοῦ καὶ ἀργύρου ἔκόψαντο. 3. Οὐδεὶς ἔκλων ἀνέσυτὸν βλάψειν. 4. Ἡμῶν οἱ στρατιῶται πολεμίους νικήσαντες ἐδιωξαν. 5. Οἱ Ἑλληνες Ἀστυάνακτα κατὰ τῶν τειχῶν ἔρριψαν. 6. Ἐρμῆς ἔκλεψε τὰς βοῦς, ἃς ἔνεμεν Ἀπόλλων. 7. Θουκυδίδης δὲ Ἀθηναῖος συνέγραψε τὸν πόλεμον τῶν Πελοποννησίων καὶ Ἀθηναίων. 8. Μαρδόνιος ἔλεγε πρὸς Ξέρξην „Ω βασιλεῦ, τὰς Ἀθήνας ἔχων ῥαφίως ἀν καταστρέψαι τοὺς ἄλλους Ἑλληνας. “ 9. Τοὺς υἱεῖς φύσει ἀγαθοὺς ἐν τοῖς μαθήμασι θρεψώμεθα. 10. Μὴ ἀψασθε κακοῦ ἔργου. 11. Οἱ Θηβαῖοι ἔπειμψαν κήρυκας τοὺς νεκροὺς αἰτοῦντες θάψαι.

Vježba 113.

Dentalne osnove

1. Ἡ τοῦ δήμου ἀνδρεία ἔσωσε τὴν πατρίδα. 2. Λόγισαι πρὸ τοῦ ἔργου. 3. Θεμιστοκλῆς Ξέρξην ἔπεισε πρὸς τοὺς Ἑλληνας ναυμαχῆσαι. 4. Πρὸ τῆς μάχης οἱ Ἑλληνες Διὶ ἔσπεισαν. 5. Ἡμῶν ἔστι τοὺς παιδας καλῶς γυμνάσαι, ἵνα ὡς καρτερώτατοι γίγνωνται. 6. Ὁ δῆμος δὲ ἡμέτερος πολλὰ καὶ θαυμαστὰ ἔργα σοφίᾳ καὶ πόνῳ ἤνυσεν. 7. Νηλεὺς δὲ Ποσειδῶνος ἤκεν εἰς Μεσσήνην τῆς Πελοποννήσου καὶ Πύλον ἔκτισεν. 8. Μὴ μέμψῃ, πρὶν ἀν ἔξετάσης. 9. Τίς λοιψός ἢ σεισμὸς τοσαῦτα γένη ἀνθρώπων ἥφαντες, δσα ἢ τῶν τυράννων φιλοτιμία;

Vježba 114.

Likvidne osnove

1. Ἡρακλῆς ἐπὶ τοὺς πονηροὺς βαδίζων ἐκάθηρε γῆν καὶ θάλατταν. 2. Πῶς ἀν κρίναις τοῦτο ἀληθὲς εἶναι; 3. Ἀπέκτεινεν δὲ Οἰδίπους τὸν αὐτοῦ πατέρα Λάιον. 4. Τοὺς γίγαντας κεραυνοῖς Ζεὺς διέφθειρεν. 5. Γαλιλήιος πρῶτος τὸν ἥλιον ἀκίνητον εἶναι ἀπεφήνατο. 6. Νῦν ἀρα ἀπόφηναι, ὡς ἔταῖρε, τὴν σὴν γνώμην. 7. Τίς οὐκ ἀν οἰκτίραι τοὺς δυστυ-

χοῦντας; 8. Οὕτε πῦρ ἴματίῳ περιστεῖλαι δυνατόν ἐστιν, οὕτε αἰσχρὸν ἀμάρτημα χρόνῳ. 9. Οἱ τριάκοντα τύραννοι ἐπὶ τοσοῦτον κατέφθειραν τὴν πόλιν, ὡστε φυγεῖν Ἀθηναίους πλείους τῶν ἡμισέων. 10. Λακεδαιμόνιοι Παυσανίαν μηδίσαντα οὐ μόνον λιμῷ ἀπέκτειναν, ἀλλὰ καὶ νεκρὸν ἔξεβαλον αὐτοῦ ἐκτὸς τῶν δρῶν.

Vježba 115.

1. Egist, ubivši Agamemnona, vladao je Mikenom sedam godina.
2. Atenjani poslaše Temistokla (kao) poslanika u Spartu.
3. Aristotel napisala vrlo mnogo knjiga.
4. Bitka kod Salamine spasi Grčku.
5. Harmonije i Aristogiton ubiše Hiparha htijući Atenu učinili slobodnom.
6. Treba živjeti radi djece da ih othranis i odgojiš.
7. Vojniče, javi pobedu građanima!
8. Vojskovoda dade vojnicima znak da podu na neprijatelja.
9. Aleksandriju osnova Aleksandar, kralj makedonski.
10. Agamemnon pogrdi Hriza, svećenika Apolonova.

Vježba 116.

Φύσις ὑπὸ ἀνθρώπου νικᾶται

‘Η φύσις πολλὰ τοῖς ἀνθρώποις ἐπόρισεν, τὸ ξύλον ἐν ταῖς ὄλαις, τὰ δένδρα ἐν τοῖς πεδίοις· καὶ πολλὰ ζῶα αὐτοῖς ὑπερετεῖ. Ἀλλὰ πολλὰ κακὰ καὶ θηρία καὶ φάρμακα ἦν κατ’ ἀρχήν. Πάντα ταῦτα δὲ ἀνθρωπος διὰ πόνων ἐνίκησεν. Καὶ γάρ δργανα χαλεπῶς ἐποίησεν, δῆλα καὶ τόξα καὶ δίκτυα καὶ ἄγκιστρα· καὶ τὴν γῆν ἐργαζόμενος τοὺς καρπούς καὶ τὰ βόδα ἐφύτευσεν. Τὸ δὲ πῦρ μέγιστον τοῦ ἀνθρώπου εὑρημά ἐστιν. Οὐ γάρ ἦν ποτε ἡ χρυσῆ γενεά, ἀλλ’ ἔργον τῶν ἀνθρώπων καὶ πόνος ἐστὶ τὰ πλεῖστα ἀγαθὰ τῆς γῆς.

Vježba 117.

Ποιητὴς καὶ Βοιωτοί

Ποιητής τις ἐν Θήβαις ἀναγιγνώσκων τὰ ἔαυτοῦ ποιήματα, ὡς οὐδεὶς ἐπεσημήνατο, κλείσας τὸ βιβλίον, ἔλεγεν Δικαίως ΒΟΙΩΤΟΙ καλεῖσθε· ΒΟΩΝ γάρ ΩΤΑ ἔχετε.

Γελοῖοι λόγοι

Διδύμων ἀδελφῶν δὲ ἔτερος ἐτελεύτησεν σχολαστικὸς οὗν ἐντυγχάνει τῷ ἐτέρῳ καὶ πυνθάνεται αὐτοῦ· „Σὺ ἐτελεύτησας ηδὲ ἀδελφός σου;“

Εύτράπελος φλυάρου κουρέως ἐρωτήσαντος: „Πῶς σε κείρω,“ ἔλεγεν, „σιωπῶν.“

Σχολαστικὸς ἀκούσας, δτὶ δ κόραξ ὑπὲρ τὰ διακόσια ἔτη ζῆ, ἀγοράσας κόρακα εἰς ἀπόπειραν ἔθρεψεν.

• Απόφθεγμα

Γέρων τις ἐρωτησάντων τινῶν, τίνι ἀν τὸ γῆρας διαιοῖτο, ἔλεγεν. „Τῷ χειμῶνι.“

Perfekt i pluskvamperfekt

Vježba 118.

JAKI PERFEKT I PLUSKVAMPERFEKT AKTIVNI

1. Πρώτους τοὺς Πέρσας χρυσᾶ νομίσματα κεκοφέναι λέγουσιν.
2. Θαρρεῖτε, ὃ πολῖται· οἱ γάρ πολέμοι πεφεύγασιν.
3. Πολλοὶ τὰ Ἀλεξάνδρου τοῦ Φιλίππου πράγματα συγγεγράφασιν.
4. Λέγεται Πειστρατος τοὺς πλείστους νόμους τοὺς Σόλωνος πεφυλαχέναι.
5. Τῇ τοῦ Θεμιστοκλέους βουλῇ πεποιθότες οἱ Ἀθηναῖοι τὴν πόλιν κατελεοίπεσαν καὶ εἰς τὰς ναῦς ἐπεφεύγεσαν.
6. Οἱ πλεῖστοι τῶν Ἀθηναίων ῥητόρων πρὸς χάριν τοῦ δήμου λέγειν εἰώθεσαν.
7. Ἀγησάλαιος παρακαλούμενος ἀκοῦσαι τοῦ τὴν ἀγδόνα μιμουμένου· Αὔτης, ἔλεγεν, ἀκήρκοα.
8. Ἐνίους τῶν στρατιωτῶν πέποιμφε ὁ στρατηγὸς ἐπὶ κατασκοπήν.
9. Δεῖ σε ἀκηκοέναι πρὶν λέγειν.
10. Οἱ τὴν ἀσπίδα ἐν τῇ μάχῃ ἐρριφότες ἄτιμοι ἤσαν.
11. Λυκοῦργος μεμηνώς Δρύαντα τὸν παῖδα πελέκει πλήξας ἀπέκτονεν.
12. Ἐπεὶ ἔβλεψαν τὸ ὅρος ἔχομενον, ἐγρηγόρεσαν οἱ πολέμοι καὶ ἔκαιον πυρὸς πολλὰ διὰ νυκτός.

Vježba 119.

1. Homer je napisao dva epa: Ilijadu i Odiseju.
2. Zli govornici često su više naškodili narodu nego neprijatelji.
3. Kartažani i svoje sinove žrtvovahu bogovima kao što si i ti možda čuo.
4. Vojnici su probdjeli cijelu noć u šumi.
5. Ksenofont je ostavio mnogo lijepih spisa.
6. Lakedemonjani su dugo vrijeme očuvali Likurgove zakone.
7. Vojskovođa je neke od vojnika poslao u selo da traže hranu.
8. Kažu da Likurg nikada nije kovao zlatan novac.
9. Poštujmo svi domovinu kao majku jer nas je ona odgojila i othranila.
10. Oni (koji) su svoje pametno sačuvati će i zajedničku imovinu države.

Στρατηγικὸς λόγος

Τιμόθεος εύδαιμων ἐδόκει στρατηγὸς εἶναι· φθονοῦντες οὖν οἱ ἔχθροὶ ἐζωγράφουν τὰς πόλεις καθεύδοντος αὐτοῦ εἰς δίκτυον εἰσδυομένας. 'Ο δὲ Τιμόθεος ἔλεγεν „Εἴ καθεύδων πόλεις τηλικαύτας αἰρῶ, τί με ποιήσειν οἷεσθε ἐγρηγορότα;“

SLABI PERFEKT I PLUSKVAMPERFEKT AKTIVNI

Vježba 121.

Verba vocalia

1. Εύκλεες τὸ τοῦ Πλάτωνος, δτι "Ομηρος ὁ ποιητὴς πεπαίδευκε τὴν Ἑλλάδα. 2. Δημοσθένης ἀεὶ τῷ δῆμῳ εὗ συμβεβούλευκεν. 3. Οἱ Ἀθηναῖοι πρῶτοι ὡς θεὸν τετιμήκασιν Ἡρακλέα. 4. Οἱ ἄνθρωποι συνεχῶς τὴν ἀλήθειαν ἔζητήκασιν. 5. Ἀκηκόαμεν Θεμιστοκλέα ἀνδρα ἀγαθὸν πεφυκέναι. 6. Οἱ ἐν Ὁλυμπίᾳ νενικηκότες διαφερόντως ὑπὸ πάντων Ἑλλήνων ἐτιμῶντο. 7. Οἱ Ἀθηναῖοι τὴν ἐαυτῶν πόλιν καλλιστοῖς νεψὶ ἐκεκοσμήκεσαν. 8. Πολλὰ κεκινδυνεύκαμεν καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν ὑπὲρ τῆς κοινῆς σωτηρίας καὶ ἐλευθερίας. 9. Οἱ τριάκοντα πλείους πεφονεύκασιν Ἀθηναίων ἐν δκτῷ μησὶν ἢ πάντες Πελοποννήσιοι δέκα ἔτη πολεμοῦντες.

Vježba 122.

1. Častimo vojнике koji su u borbama poginuli. 2. Kamilo bijaše pobijedio Gale i oslobođio Rim. 3. (Iako) je Aristid učinio državi mnogo dobra, umro je vrlo siromašan. 4. Neprijatelji su mnoga naša sela u ratu spalili, a muževe i žene okrutno poubijali. 5. Pjesnici su odgojili Grke. 6. Lakedemonjani su dugo vrijeme bili prvaci Helade. 7. Hiron koji je odgojio Ahileja bijaše odgojio i Asklepija. 8. Neprijateljska vojska razorila je sve gradove na moru.

Vježba 123.

'Ιδοὺ ἡ 'Ρόδος, ιδοὺ καὶ τὸ πήδημα

"Ανθρωπός τις ἀποδημήσας ἐπεὶ πάλιν οἴκαδε ἦκεν, ἐκόμαζε πολλά τε δὲλλα ἥριστευκέναι καὶ ἐν 'Ρόδῳ πήδημα πεπηδηκέναι, δσον

ούδείς πω ἐπήδησεν. Καὶ μάρτυρας τοὺς ἐκεῖ αὐτὸς θεασαμένους ἔλεγεν ἔχειν. Τῶν δ' ἀκουσάντων τις γελῶν ἔλεγεν· „Ἀλλ' εἰ ἡλήθευσας, οὐ δεῖ σοι μαρτύρων· ἴδού νὴ 'Ρόδος, ίδού καὶ τὸ πήδημα.“

Vježba 124.

’Αποφθέγματα

Διογένης, ὁ εὐτελῆς καὶ αὐτάρκης φιλόσοφος, ἐπει ποτ' ἐθεάσατο, δτι παῖς ταῖς χερσὶν ἔπινεν, τὴν κοτύλην ἐκρίπτει τῆς πήρας καὶ λέγει· „Παιδὸς εὐτέλεια νενίκηκέ με.

Ιατρὸς ἑτερόφθαλμος νοσοῦντα ἔρωτῷ· „Πῶς ἔχεις;“ Ὁ δὲ ἀπεκρίνατο· „Ως ὁρᾶς.“ Ὁ δὲ ίατρός· „Ἐάν, ώς ἐγὼ ὁρῶ, ἔχης, τὸ ήμισύ σου τετελεύτηκεν.“

Vježba 125.

Verba muta i liquida

1. Σωκράτην θανάτου οἱ Ἀθηναῖοι κεκρίκασιν.
2. Πονηρὰ τροφὴ σῶμα καὶ ψυχὴν διέφθαρκεν.
3. Ἐπὶ μὲν ἐπῶν ποιήσει "Ομηρον μάλιστα τεθαύμακα, ἐπὶ δὲ τραγῳδίᾳ Σοφοκλέα.
4. Ὁ τῶν πολεμίων στρατηγὸς τοὺς ἀγγέλους ἀπέσταλκεν εἰρήνην ποιησομένους.
5. Δαιδαλος τὸν ἐν τῇ Κρήτῃ Λαβύρινθον κατεσκευάκει.
6. Ποῦ ἐγὼ ὑμᾶς ἢ πότε ὅβρικα;
7. "Οταν οἱ δεσπόται ἐσπουδάκωσιν, κλαύματα τοῖς δούλοις γίγνεται.
8. Τὴν ἀργίαν πολλοὺς ἥδη νέους διεφθαρκυῖαν φεύγετε.
9. Εἴθε τοῦτο εὖ πεφροντίκοις.

Vježba 126.

1. Neprijatelji su uništili u ratu mnoge gradove i sela.
2. Što ste javili drugovima? Javili smo im istinu, ništa ne krijući.
3. Kserkso je poslao veliku vojsku na slobodnu Grčku.
4. Često onaj (koji) je mnogo posijao malo bere.
5. Narod je s pravom osudio izdajice i zločince na smrt.
6. Zar se nijesi često divio hrabrosti naših vojnika?
7. Čuvajmo slogu naših naroda jer je nesloga mnoge države upropastila!
8. Atenjani su poslali poslanike u Tebu radi zajedničkog spasa cijele Grčke.

*Vježba 127.***Verba vocalia**

1. Αἱ τῶν ἀγαθῶν ὁμιλίαι οὕποτε λέλυνται.
2. Ἐστε ἄνδρες δξῖοι τῆς ἐλευθερίας, ἃς κέκτησθε.
3. Ο τῆς πατρίδος σωτὴρ ὑπὸ πάντων πεφιλήσθω.
4. Ἀρταπάτης ἐτετίμητο ὑπὸ Κύρου δι' εὔνοιαν καὶ πιστότητα.
5. Πολλοὶ βούλονται πλείω κεκτῆσθαι ἢ ἔχουσιν.
6. Οἱ πεπαιδευμένοι εἰσὶν εὐδαίμονέστεροι καὶ τιμιώτεροι τῶν ἀπαιδεύτων.
7. Πολλοὶ Ῥωμαῖοι ἐν ταῖς Ἀθήναις ἐπεπαίδευντο.
8. Οἱ παλαιοὶ ἐστεφανωμένοι ἔθυον.
9. Οὐδένα μείζω τῆς φιλίας θησαυρὸν κέκτημαι.
10. Οἱ λησταὶ πεφονεύσθων.

*Vježba 128.***Verba muta**

1. Ἡ Αρ' οὐ διαπέπραξαι τὰ ὑπ' ἐμοῦ ἐπιτεταγμένα;
2. Ἔγὼ παρεσκεύασμαι πείθεσθαι τοῖς νόμοις.
3. Ἄνερρίφθω κύβος.
4. Ἀθήνησιν πρὸς τῷ Διεπύλῳ ἐν δημοσίοις τάφοις τεθαμμένοι ἡσαν, οἱ ἐν τοῖς πολέμοις ὑπὲρ τῆς πατρίδος ἐτελεύτησαν· ἀνεγέγραπτο δ' ἐν τοῖς μνήμασι καὶ τὰ ὀνόματα αὐτῶν καὶ οὕτω πολλῶν ἀνδρείων στρατιωτῶν ἡ μνήμη καταλέειπται.
5. Οὐκ ἔστιν ἴσχυροτέρα φάλαγξ ἢ δταν ἐκ φίλων συμμάχων ἡθροισμένη ἢ.
6. Τετάρακται ἡ θάλαττα δεινοῖς χειμῶσιν.
7. Ἡ Βαβυλών κράτιστα ἐτετέχιστο.
8. Ἀχιλλεὺς δι μάχιμος στρατηγὸς τῶν Ἑλλήνων τέθαπται ἐν τῇ Τρωφάδι.
9. Πεφύλαξο ταῦτα ποιεῦν, ἀ φθόνον ἔχει.
10. Ῥόδον τὴν νῆσον κεκρύφθαι λέγουσι τῇ θαλάττῃ.
11. Οἴνος τὰ κεκρυμμένα φαίνει.
12. Αἴσχιστον τοῖς Πέρσαις τὸ φεύδεσθαι νενόμισται.
13. Οἱ Ἐλληνες ἐβάδιζον εἰς μάχην τεταγμένοι ἐπὶ τεττάρων καὶ ἔφερον τὰς ἀσπίδας ἐκκεκαλυμμένας.
14. Τῇ Δημοσθένους ἀσπίδι ἐπεγέγραπτο γράμμασι χρυσοῖς· Ἀγαθῇ τύχῃ.

*Vježba 129.***Λακωνικὰ ἀποφθέγματα**

Ἄγησίλαος δ τῶν Σπαρτιατῶν βασιλεὺς ἀποθνήσκων τοὺς φίλους ἐκέλευσε μὴ ἄνδριάντα ἑαυτοῦ ποιήσασθαι· εἰ γάρ τι καλὸν ἔργον εἴργασται, τοῦτο μνημεῖον εἶναι, εἰ δὲ μή, οὐδὲ πάντας τοὺς ἄνδριάντας.

Λάκων τις θεασάμενος ἐν πίνακι γεγραμμένῳ τοὺς Λακεδαιμονίους ὑπὸ τῶν Ἀθηναίων νικωμένους ἔλεγεν „Ἀνδρεῖοι γε οἱ Ἀθηναῖοι ἐν τῷ πίνακι.“

Λάκων τις ἐρωτώμενος, διὰ τὶ ἡ Σπάρτη οὐ τετείχισται, ἀπεκρίνατο· „Οἱ ἄνδρες εἰσὶν Σπάρτης τείχη.“

Vježba 130.

Verba liquida

1. Χαλᾶν δεῖ τὸ τόξον ἄγαν τεταμένον.
2. Τῶν πάντων Ἑλλήνων Λακεδαιμόνιοι μαχιμώτατοι κέκρινται.
3. Πάντα θυέλλη διέφθαρτο.
4. Πρῶτος τῶν στρατηγῶν κεκρίσθω Ἀλέξανδρος.
5. Πολλάκις τῇ τύχῃ ἐσφάλμεθα.
6. Τετελεσμένου τοῦ ἔργου ἔξεστί σοι σεμνύνεσθαι, οὐκ ἀρξαμένῳ τοῦ ἔργου.
7. Ἡ τῶν Συρακοσίων πόλις λιμέσιν ἐκεκόσμητο μεγίστοις καὶ τεῖχος αὐτῇ περιεβέβλητο ὑψηλότατον.
8. Τὰ δρεπανηφόρα καλούμενα εἶχον τὰ δρέπανα ἐκ τῶν ἀξόνων εἰς πλάγιον ἀποτεταμένα.
9. Τὸ Κύρου σημεῖον ἦν ἀετὸς χρυσοῦς ἐπὶ δόρατος μακροῦ ἀνατεταμένος.

Vježba 131.

1. Neprijatelji su bili pobijedeni od naših građana koji se hrabro borahu.
2. Cijenimo grbove u kojima su pokopani ljudi (koji) su poginuli za domovinu!
3. Kaže se da je Euripid pokopan u Makedoniji.
4. Grci su u perzijskim ratovima izvršili sjajna djela i spasili slobodu Grčke.
5. Pompej, pobijeden od Cezara, pobegne u Egipat.
6. Ljubit ćemo zemlju u kojoj smo othranjeni.
7. Naši vojnici dobro naoružani bijahu strašni neprijatelju.
8. Teba je od Makedonaca bila posve razorenja.
9. Dekeleja bijaše dobro utvrđena od Lakedemonjana.

JAKI AORIST PASIVNI

Vježba 132.

1. Ρωμύλω δώδεκα γῦπτες ἐφάνησαν ἐπὶ τῇ κτίσει τῆς Ῥώμης.
2. Οἱ πολέμιοι ὑπὸ τῶν ἡμετέρων στρατιωτῶν εἰς φυγὴν ἐτράπησαν.
3. Ἀγαθὸς φύλος πολλῶν χρημάτων πᾶς οὐκ ἂν φανείη κρείττων;
4. Ἡ Ἀττικὴ ὑπὸ τῶν Λακεδαιμονίων πυρὶ καὶ σιδήρῳ διεφθάρη.

5. Αἰσχίνης ὁ ῥήτωρ ὑφ' Φιλέππου χρήμασι διαφθαρῆναι λέγεται. 6. Πτολεμαῖος, ὁ Μακεδονίας βασιλεύς, ὑπὸ Γαλατῶν ἐσφάγη, καὶ πᾶσα ἡ Μακεδονικὴ δύναμις κατεκόπη καὶ διεφθάρη. 7. Ἐν τῷ Πελοποννησιακῷ πολέμῳ πολὺ ἐβλάβησαν οἱ Ἀθηναῖοι. 8. Μὴ σφάληθι τῶν ἐλπίδων. 9. Τὰ δρυεα καταπτήσει ἀετοῦ φανέντος. 10. Ὁ τὰ κλαπέντα κρύπτων τοῦ κεκλοφότος οὐδὲν κρείττων ἔστιν. 11. Ἡρακλῆς μανεῖς τοὺς ἑαυτοῦ παῖδας ἀπέκτεινεν. 12. Τοὺς προδότας οἱ Ἀθηναῖοι οὐδ' ἐν τῇ χώρᾳ ταφῆναι ἐπέτρεψαν τοῖς οἰκείοις. 13. Μὴ ἐκπλαγῆτε ἀκούσαντες ἀνήκεστον συμφοράν.

Vježba 133.

1. U pomorskoj bitki kod Salamine bi uništeno četrdeset atenskih lada. 2. Kažu da je Zeus na Kreti bio othranjen od koze. 3. Sparta se pokaza najmoćnjom i najvećom u Grčkoj. 4. Solonovi zakoni biše napisani na drvene ploče. 5. Neprijatelji se preplašiše, ugledavši naše vojnike. 6. Leonida bi poslan od Grka u Termopile da se bori protiv Kserksa. 7. Platon bi pokopan u Akademiji. 8. Ajant, pomahnitavši, ubije sama sebe. 9. Nitko od vođa poslanih u Aziju nije bio sposobniji od Agezilaja. 10. Kad je Kir umro, bim u odsječena ruka i glava.

Vježba 134.

Περὶ τῆς Κύρου τοῦ νεωτέρου τελευτῆς

‘Η Κύρου τελευτὴ ἡ ἐν τῇ ἐν Κουνάξιοις μάχῃ ὑπὸ Ξενοφῶντος ὃδε πως συνεγράφη. Ἐπεὶ οἱ βασιλέως ἱππεῖς εἰς φυγὴν ἐτράπησαν καὶ διεσπάρησαν, Κύρος τῇ νίκῃ ἡδόμενος σὺν πάνι δλίγοις τὸν ἀδελφὸν ἐδίωξεν· καὶ μαχομένων ἀλλήλοις τῶν ἀμφὶ Κύρον καὶ βασιλέα Κύρος αὐτὸς πληγεὶς ἐτελεύτησε καὶ οἱ σὺν αὐτῷ κατεσφάγησαν. Κύρου δ' ἡ κεφαλὴ καὶ ἡ δεξιὰ ἀπεκόπη. Ἐξεπλάγησαν δ' οἱ “Ἐλληνες ταῦτα ἀκούσαντες πασῶν τῶν ἐλπίδων σφαλέντες.

Vježba 135.

Βόες καὶ ἄξονες

Βόες διμαζαν εἰλκον· τοῦ δὲ ἄξονος τρίζοντος, ἐπιστραφέντες ἔλεγον οὕτως πρὸς αὐτόν· „Ω οὗτος, ἡμῶν τὸ δλον βάρος φερόντων, σὺ τέ κράζεις;“

Οὕτω καὶ ἔνιοι ἐτέρων μοχθούντων αὐτοὶ προσποιοῦνται κάμνειν.

SLABI AORIST PASIVNI

Vježba 136.

Verba vocalia

1. Εύριπίδης ἐγεννήθη ἡμέρα, καθ' ἣν οἱ "Ελληνες ἐναυμάχουν ἐν Σαλαμῖνι πρὸς τοὺς Πέρσας. 2. Ἡ τῶν Λακεδαιμονίων ἥγεμονία ὑπὸ τῶν Θηβαίων κατελύθη. 3. Δαρεῖος ἐν πολλαῖς μάχαις ὑπὸ Ἀλεξάνδρου ἐνικήθη. 4. Πάντα τὰ ὑπὸ τῶν πολεμίων ἐν τῇ ἡμετέρᾳ χώρᾳ ποιηθέντα διηγήσομαι. 5. "Ανευ δμονοίας οὐκ ἀν πόλις εὑ πολιτευθείη. 6. Μὴ φοβήθητι περὶ τῆς κοινῆς σωτηρίας. 7. Σικελία ἡ νῆσος Σικανία πρότερον ὠνομάζετο, εἴτα δὲ Σικελία ἐκλήθη. 8. Οἱ οὔτως ἀνδρείως τῇ τῶν πολεμίων προσβολῇ ἐναντιωσάμενοι ἀνθανασίας ἀξιωθέντων. 9. Οἱ αἰχμάλωτοι δεσμωθέντες ἐμαστιγώθησαν ὡμῶς.

Vježba 137.

Περὶ Προμηθέως

Προμηθεύς, ἔξ οὐδατος καὶ γῆς ἀνθρώπους πλάσας, ἐπόρισεν αὐτοῖς τὸ πῦρ, λάθρᾳ Διός, ἐν νάρθηκι κρύψας. Ζεὺς δὲ ὄρῶν ἐπέταξεν Ἡφαίστῳ τῷ Καυκάσῳ δρει τὸ σῶμα αὐτοῦ προσηλῶσαι· τοῦτο δὲ Σκυθικὸν δρος ἐστίν. Ἐν δὲ τούτῳ προσηλωθεὶς Προμηθεὺς πολλῶν ἐτῶν ἀριθμὸν ἐδέδετο· καθ' ἑκάστην δὲ ἡμέραν ἀετὸς ἐπιπετόμενος αὐτοῦ τοὺς λοβοὺς ἐνέμετο τῶν ἡπάτων αὐξανομένων διὰ νυκτός. Καὶ Προμηθεὺς μὲν πυρὸς κλαπέντος δίκην ἔτινε ταύτην, μέχρι Ἡρακλῆς αὐτὸν ὕστερον ἐλυσεν.

Vježba 138.

Περὶ τοῦ δειλοῦ σαλπιγκτοῦ

Σαλπιγκτής τις ἐν μάχῃ κρατηθεὶς ὑπὸ τῶν πολεμίων ἐβόα ωχρὸς ὃν ὑπὸ δέους· „Μὴ ἀποκτείνετέ με, ὅ ἄνδρες, εἰκῇ καὶ μάτην· οὐδένα γὰρ ὑμῶν ἀπέκτεινα· πλὴν γάρ τοῦ χαλκοῦ τούτου οὐδὲν ἄλλο κέκτημαι. “ Οἱ δὲ πρὸς αὐτὸν ἔλεγον· „Διὰ τοῦτό γε μᾶλλον τελευτήσεις, διτὶ σύ, αὐτὸς οὐχ ἴκανὸς ὃν πολεμεῖν, τοὺς ἄλλους πρὸς μάχην ἐγείρεις.“

Vježba 139.

Verba muta

1. Πείθειν χρὴ τοὺς ἀνθρώπους καὶ μὴ βιάζειν· οἱ γάρ βιασθέντες μισοῦσιν, οἱ δὲ πεισθέντες φιλοῦσιν. 2. Οἱ Κύκλωπες ὑπὸ Ούρανοῦ δε-

θέντες εἰς Τάρταρον ἐρρίφθησαν, ἔπειτα δὲ ὑπὸ Διὸς ἐλύθησαν. 3. Οἱ Πρωμαῖοι ἐσώθησαν τοῖς χησὶ τοῦ Καπιτωλίου. 4. Μή ψευσθῆς καλαῖς ἐλπίσιν. 5. Πώμη ὑπὸ Πρωμύλου ἐκτίσθη. 6. Τοῖς κλοπεῦσι καὶ τοῖς φονεῦσιν ἐτάχθησαν ὑπὸ Θησέως χαλεπαὶ τιμωρίαι. 7. Κόρινθος ἡ πόλις ὑπὸ τῶν Πρωμαίων κατεφλέχθη. 8. Κῦρος κατεπέμφθη ὑπὸ τοῦ πατρὸς σατράπης Λυδίας τε καὶ Φρυγίας τῆς μεγάλης καὶ Καππαδοκίας. 9. Οὕτως ἀν τις ὑπ' ἀρχοντος ταχθῆ, ἐνταῦθα δεῖ μένοντα κινδυνεύειν. 10. Μισοῦσι τοὺς ψεύσαντας οἱ ψευσθέντες. 11. Σόλων Ἀθηναίοις νόμους ποιήσας ἀπεδήμησεν ἔτη δέκα, ἵνα μὴ τινα τῶν νόμων ἀναγκασθῇ λῦσαι.

Vježba 140.

Πάριδος κρίσις

Ἐν τῷ Πηλέως καὶ Θέτιδος γάμῳ "Ερις εἰς τὸ συμπόσιον οὐκ ἐκλήθη. "Η δὲ ἀγανακτοῦσα ἐνέβαλεν εἰς τὸ συμπόσιον μῆλόν τι πάγκαλον καὶ χρυσοῦν δλον, ἐν ᾧ ἐνεγέγραπτο· „Τῇ καλλίστῃ. " Τοῦτο δὲ κυλινδούμενον ἤκεν, ἔνθα "Ηρα τε καὶ Ἀφροδίτη καὶ Ἀθηνᾶ κατεκλίνοντο. Ἐκ τούτου γίγνεται ἡ περὶ κάλλους ἔρις. Κελεύσαντος Διὸς αἱ θεαὶ ἔρχονται εἰς τὴν Ἰδην πρὸς Πάριν τὸν Πριάμου, ὃ τὴν κρίσιν ἐπιτρέπουσιν. 'Ο δὲ τοῦ μῆλου Ἀφροδίτην ἤξιωσεν.

Vježba 141.

Ἀντιγόνη ἔθαψε τὸ Πολυνείκους σῶμα

Κρέων, δὲ Θηβαίων βασιλεύς, τοὺς τῶν Ἀργείων νεκροὺς ἐρριψεν ἀτάφους καὶ ἐκήρυξε μηδένα θάπτειν. Ἀντιγόνη δὲ μία τῶν Οἰδίποδος θυγατέρων κρύφα τὸ Πολυνείκους σῶμα κλέψασσα ἔθαψε· καὶ φωραθεῖσα ὑπὸ Κρέοντος τῷ τάφῳ αὐτοῦ ἀδελφοῦ ζῶσα ἐνεκρύφθη.

Vježba 142.

Verba liquida

1. Ἀναξαγόρας ἀσεβείας κριθῆναι λέγεται, διότι τὸν ἥλιον μύδρον διάπυρον ὠνόμασεν. 2. Καπανεύς λέγεται κεραυνῷ βληθῆναι. 3. Ὡς δὲ Νέρωνος θάνατος ἡγγέλθη, πάντες ἔχαιρον. 4. Μήποτε ὑπ' εὐπραγίας εἰς ἀλογον ὑπερηφανίαν ἀρθείης. 5. Κῦρος ὑπὸ Τισσαφέρνους διεβλήθη τῷ Ἀρταξέρξῃ, ὃς ἐπιβουλεύοι αὐτῷ. 6. 'Ο ἀνθρωπος εἰς κακὸν κλιθεῖς μόλις ἐπανορθοῦται. 7. Νυκτὸς ἡ μάχη διεκρίθη. 8. Ἀγαθοῖς ἀνθρώποις διμιλῶν μάλιστ' ἀν εὐφρανθείης.

Vježba 143.

1. Kaže se da je paun doneSEN od barbara međU Grke. 2. Bojim se da ĆU biti oklevetan kod prijatelja. 3. Alkibijad i Platon bili su odgojeni od Sokrata. 4. Ksenofont bi prognan od Atenjana. 5. Ne usprotiVi se onome koji ti dobro savjetuje! 6. Perzijanci su bili pobijeđeni od Grka i na kopnu i na moru. 7. Vlast tridesetorice tirana bi brzo srušena. 8. Dobro uzorano polje donosi dobre plodove. 9. Demosten bi od Atenjana poslan kao poslanik u Tebu. 10. Aristid, upitan od nekoga što je pravedno, reče: »Ne željeti tuđe.«

FUTUR I FUTUR EGZAKTNI PASIVNI GLAGOLSKI PRIDJEVI

Vježba 144.

Verba vocalia

1. Ἡ πόλις ἀνευ νόμων καὶ δμονοίας ταχὺ καταλυθήσεται. 2. Οἱ γονεῖς εἰκότως ἥπιζον ὑπὸ τῶν παίδων τιμῆθήσεθαι. 3. Ὑπὸ τῶν ἡμετέρων διδασκάλων δὲι οἱ νεανίαι παιδευθήσονται καὶ τὴν εἰς τὴν πατρίδα φύλαν καὶ τὴν τῶν πόνων καρτερίαν. 4. Θεραπευτέοι εἰσὶν οἱ γέροντες. 5. Ἡ πόλις τοῖς πολίταις ὠφελητέα ἔστιν. 6. Εἴ βούλει γῆν σοι καρποὺς ἀφθόνους φέρειν, τὴν γῆν θεραπευτέον. 7. Ἐδόκει τοῖς στρατηγοῖς διὰ τῶν ὄρῶν πορευετέον εἶναι. 8. Οὐ τὸ ζῆν περὶ πλείστου ποιητέον ἔστιν, ἀλλὰ τὸ εῦ ζῆν. 9. Ἀφροσι μὴ χρῶ φύλοις, ἐπεὶ κεκλήσῃ καὶ σὺ παντελῶς ἄφρων. 10. Τὴν ἀναρχίαν ἔξαιρετέον ἐκ παντὸς τοῦ βίου ἀπάντων τῶν ἀνθρώπων. 11. Ψεύστης ὁν οὐδέποτε πιστευθήσει, καὶν ἀληθεύῃς. 12. Πολιτεία εῦ κεκοσμήσεται, ἐὰν ἐπιστήμων ἄρχων αὐτὴν πολιτεύῃ.

Vježba 145.

Verba muta

1. Νόμους δεῖ εἶναι τοιούτους, δι' ὃν τοῖς ἀγαθοῖς ἔντιμος καὶ ἔλευθέριος ὁ βίος παρασκευασθήσεται. 2. Πολλοὶ μὲν τῇ γλώττῃ διεφθάρησαν, πολλοὶ δὲ διαφθαρήσονται. 3. Ἐν τούτῳ τῷ πολέμῳ οὐ σφαλησόμεθα. 4. Οἱ Τρῷες ἐνόμιζον τὴν πόλιν ὑφ' Ἐκτορος σωθήσεθαι. 5. Τοῖς πολίταις πανταχοῦ προστετάξεται πείθεσθαι τοῖς τῆς πόλεως νόμοις. 6. Ἐργα μεγάλα καὶ θαυμαστὰ ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων τετέλεσται.

7. Τούς κακούς ήμιν φευκτέον ἔστιν, ἵνα μὴ καὶ αὐτοὶ γιγνώμεθα κακοί. 8. Πολλὰ μὲν ἀνέλπιστα πράττεται, πολλὰ δὲ πέπρακται, πολλὰ δὲ πεπράξεται. 9. Τί λέγεις περὶ τῶν ήμιν πρακτέων; Πειστέον ἔστιν. 10. Βλαβήσονται αἱ τῶν πολεμίων νῆες. 11. Οὐ λειπτέα ἔστιν ἡ τάξις, ἐφ' ἣς τετάγμεθα. 12. Τὴν πατρίδα ὥφεληκώς μέγιστος εὔεργέτης ἀναγεγράψῃ.

Vježba 146.

1. Bez slobode naroda neće se ništa lijepo i dobro učiniti. 2. Po-slijе rada čut će se lijepe pjesme. 3. Dobre treba ne samo hvaliti nego i naslijedovati. 4. Neznanje treba izbjegavati kao najveću nesreću. 5. Narodne zakone treba slušati. 6. Izdajice će biti kažnjeni, a spasitelji domovine dostoјno počašćeni. 7. Ako budemo zlo činili dobročinite-ljima, neće nam ostati nijedan prijatelj. 8. Djecu treba privikavati da govore istinu. 9. Od svih moraju biti poštovani oni (koji) su po-ginuli za slobodu.



DRUGA GLAVNA KONJUGACIJA

GLAGOLI NA -μι

Prvi razred glagola na -μι

Vježba 147.

Prezent i imperfekt aktivni od tίθημι

1. Ἡ ἐλευθερία μόνη τοὺς ἀνθρώπους εύδαιμονας τίθησιν.
2. Ἡδη
'Αναξαγόρας δὲ φιλόσοφος ἔδιδασκε τὸν ἥλιον τῇ σελήνῃ ἐντιθέναι τὸ φῶς.
3. Ἐν τοῖς μεγίστοις ὡφελήμασι τὴν καλὴν παιδείαν τιθῆτε.
4. Οἱ παλαιοὶ τοῖς τῶν νεκρῶν στόμασιν δύολὸν ἐνετίθεσαν.
5. Ὁ δικαστὴς κατ' ἀξίαν ἐκάστω δίκην ἐπιτιθέτω.
6. Τὴν σχολὴν οὐδὲν ὅλο τῷ μαθητῇ τίθησι χαλεπήν ἢ ἡ ἄργια αὐτοῦ.
7. Πώς ἂν τις πλουτήσειεν; Οὐ τοῖς οὖσι προστιθείεις, τῆς δὲ χρείας πολλὰ περιτέμνων.
8. Μηδὲν προτίθει τῆς ἐλευθερίας.

Vježba 148.

Futur, aorist i perfekt aktivni od tίθημι

1. Σόλων νόμους τῇ Ἀθηναίων πόλει κατέθηκεν.
2. Οἱ Ἐφέσιοι πολιορκούμενοι ὑπὸ Κροίσου ἀνέθεσαν τὴν πόλιν τῇ Ἀρτέμιδι.
3. Κατέκαυσαν οἱ Ἑλληνες τὰς κώμας παντελῶς, ὅπως φόβον ἐνθεῖεν τοῖς βαρβάροις.
4. Φοβοῦμαι, μὴ δὲ πατήρ δίκην ἐπιθῆ μοι τῆς ἀμελείας.
5. Οἱ Ἀθηναῖοι ἔλεγον τοὺς νόμους, οὓς Δράκων τέθηκεν, αἴματι, ἀλλ' οὐ μέλανι γεγράφθαι.
6. Ράξον ἐξ ἀγαθοῦ θήσομεν κακὸν ἢ ἐκ κακοῦ ἐσθλόν.
7. Λυκοῦργον τὸν θέντα τοὺς νόμους οἱ Σπαρτιάται ἐθαύμαζον καὶ μάλα σοφὸν ἤγοῦντο.

Vježba 149.

Medij i pasiv od tīthmi

1. Ὡ πολῖται, φόβον ἐπιτίθεσθε τοῖς πολεμίοις. 2. Αἶνείας τὸν ἔαυτοῦ πατέρα τοῖς ἄνδροις ἐπέθετο καὶ ἐκ τῆς Τροίας ἔφερεν. 3. Φιλίππου τελευτήσαντος Ἀλέξανδρος τῷ θρόνῳ ἐπετέθη. 4. Λέγουσι τὴν τῶν Ἀθηναίων πόλιν πρώτην νόμους θέσθαι. 5. Ἐὰν ἵσοις ἵσα προστεθῇ, τὰ δλα ἔστιν ἵσα. 6. Οἱ λησταὶ εἰς δεσμωτήριον ἀποτεθήσονται. 7. Παρατεθεὶς ὁ καιρὸς οὐχ εύρισκεται πάλιν. 8. Τίθεται ὁμολογῶν, δς μὴ ἀποκρίνηται. 9. Ἀλέξανδρος παρακαλούμενος ὑπὸ τῶν φίλων νυκτὸς ἐπιθέσθαι τοῖς πολεμίοις ἔλεγεν „Οὐ βασιλικὸν ἔστι κλέπτειν τὴν νίκην.“

Vježba 150.

1. Krećanima je Minos dao zakone. 2. Od svih dobara slobodu smatraj prvom! 3. Zakonodavac odreduje smrt kao kaznu zločincima. 4. Tvoju šutnju smatrat ču priznanjem. 5. Perzijanci, navaljujući na neprijatelja, podizahu veliku viku. 6. Atenjani su često svoj novac uložili u državnu blagajnu. 7. Odložite odmah oružje, neprijatelji! 8. Spartanci izlagahu na Tađetu djecu (koja) su bila tjelesno slaba. 9. Zeusa, izložena na Kreti, othrani koza.

Vježba 151.

Aktiv od īthmi

1. Σὺ μὲν εὗ συνίης, δ λέγω, ἐκεῖνοι δὲ οὔτε συνιᾶσιν οὕτ' ἀν συνιεῖεν. 2. Οἶνος μέτριος λαμβανόμενος ἰσχὺν παρέχει, πλείων δὲ παρίσησιν. 3. Ἄφες ταύτην τὴν μάχαιραν. 4. Τοὺς παῖδας ἀφεὶς παιζεῖν. 5. Σεύθης ὁ Θρᾷξ συνίει ἐλληνιστὶ τὰ πλεῖστα. 6. Ὁ λέων μεγάλην φωνὴν ἀνῆκεν. 7. Ὁ Νάρων ποταμὸς ἔζησιν εἰς τὸν Ἀδρίαν. 8. Ἐλευθέρους ἀφῆκε πάντας ἡ φύσις, οὐδένα δὲ δοῦλον πεποίηκεν. 9. Τὰ σώματα τὰ εὗ ἔχοντα ὅπταν τις ἀνὴ ἐπὶ ῥάδιουργίαν, πονηρῶς πάλιν ἔχει. 10. Πύρρος πρὸ τοῦ Ἀργους τείχους ἐτελεύτησε γραύς τινος κεραμίδα ἀφείσης ἀνωθεν ἐπὶ κεφαλήν.

Vježba 152.

Medij i pasiv od īthmi

1. Ἀγόρευε πάντ' ἀληθῆ καὶ τῶν ψευδῶν ἀφοῦ. 2. Οἱ παῖδες ἀφεθέντες ὑπὸ τοῦ διδασκάλου ἔπαιζον. 3. Κῦρος οὐκ ἀν ποτε προεῖπο

φίλους, ούδ' εί πακῶς πράξειαν. 4. Σὲ οὐκ ἐθέλω προέσθαι. 5. Κύρῳ πλεῖστοι ἐπεθύμησαν καὶ χρήματα καὶ ἑαυτῶν σώματα προέσθαι. 6. Τοὺς "Ελληνας ἀναβαίνοντας οἱ βάρβαροι ἐτόξευον καὶ ἔβαλλον, ἐγγὺς δ' οὐ προσίεντο. 7. Δεῦ πολίτην ἀγαθὸν δονομάζειν τὸν τὴν οὐσίαν προιέμενον μᾶλλον τοῦ καλοῦ καὶ δικαίου. 8. Οἱ ἡμέτεροι στρατιῶται οὐκ ἀφίεντο τῆς ἐλπίδος, ἀλλ' ἐφιέμενοι τῆς ἐλευθερίας ἀνδρειότατα ἐμάχοντο.

Vježba 153.

1. Oštре pse danju vežu, a noću puštaju da čuvaju kuću. 2. Solon je poticao građane da ne napuste slobodu. 3. Neprijateljima nećemo nikad popustiti (dok) živimo! 4. Učeniče, ne propuštaj činiti svoje dužnosti! 5. Tko bi napustio prijatelja u opasnosti? 6. Dužnost je suca krivce kažnjavati, a oslobođati nevine. 7. Prirodne nauke učimo da shvatimo zakone prirode. 8. Građani, nikad ne propustite činiti ono što je korisno domovini!

Vježba 154.

Prezent i imperfekt aktivni od δίδωμι

1. Δις δίδως, ἐὰν ταχέως διδῷς. 2. Δίκην διδοίη ὁ τὴν πατρίδα προδιδόντος. 3. Οἱ πονηροὶ πᾶν ποιοῦσιν, ὥστε δίκην μὴ διδόναι. 4. Τοῖς γονεῦσι καὶ διδασκάλοις χάριν ἀποδίδου. 5. Ἀργύρου οὐκ ἦν ποτε οὐδὲ χρυσοῦ νόμισμα, ἀλλὰ οἱ ἀνθρώποι ἀντεδίδοσαν βοῦς καὶ ἀνδράποδα καὶ ἄγρον καὶ ἄργυρον καὶ χρυσόν. 6. Λαομέδων Ἀπόλλωνι καὶ Ποσειδῶνι τὸ Πέργαμον τειχίσασι τὸν μισθὸν οὐκ ἀπεδίδου. 7. Μεταδίδου τοῖς δεομένοις τῶν δυτῶν. 8. Ἡ τῆς ἐλευθερίας ἐλπὶς μαχομένοις ἡμῖν τὴν τόλμαν ἐνεδίδου.

Vježba 155.

Futur, aorist i perfekt aktivni od δίδωμι

1. "Ελεγεν δ' Ἀχιλλεὺς οὐ δώσειν τὸ "Ἐκτορος σῶμα τῷ πατρὶ ἀλλὰ κυσίν. 2. Οἱ Ἀθηναῖοι μετὰ τὴν ἐν Ἐλλησπόντῳ συμφορὰν τὰς ναῦς πλὴν δώδεκα τοῖς Λακεδαιμονίοις παρέδοσαν. 3. Παυσανίας λέγεται προδοῦναι τὴν ἑαυτοῦ πατρίδα. 4. Δότε τι καὶ τῷ πένητι. 5. Ἄναξιμανδρος, δ' Θαλοῦ μαθητής, πρῶτος γεωμετρικὸν πίνακα ἐξέδωκεν. 6. Τὴν δόξαν, ἦν ἡμῖν οἱ πατέρες παραδεδώκασιν, καὶ τοῖς ἡμετέροις παισὶ

παραδώσομεν. 7. Ἐλέξανδρος μετὰ τὴν νίκην τοῖς φίλοις δῶρα ἐδεδώκει μέγιστα. 8. Διαρεῖος παραδοῦς τὴν βασιλείαν Ἀρταξέρξῃ ἐτελεύτησεν. 9. Αἱ τις μὴ ἔχει, ταῦτα οὐκ ἀν δοίη ἐτέρῳ. 10. Εάν τις τὴν πατρίδα προδῷ, ὑπὸ πάντων καταφρονήσεται.

Vježba 156.

Medij i pasiv od δίδωμι

1. Προδόται ἀπέδοντο τὴν Ἑλλάδα τῷ Φιλίππῳ. 2. Λυπηρότατόν ἔστιν ὑπὸ τῶν φιλτάτων προδίδοσθαι. 3. Τῷ ἀρίστῳ ἡ ἀρχὴ παραδοθῆσεται. 4. Ως μέγα τὸ μικρόν ἔστιν ἐν καιρῷ δοθέν. 5. Τοῖς κάλλιστα τὴν γῆν ἐργαζομένοις μέγιστα δῶλα δίδοται. 6. Ὑπὸ Κύρου τοῖς τῶν Ἑλλήνων στρατηγοῖς χρήματα ἐδίδοτο, ἵνα ξένους συλλέγοιεν. 7. Ἐλέξανδρος τὴν Θηβαίων πόλιν ἐκπολιορκήσας ἀπέδοτο τοὺς ἐλευθέρους πάντας. 8. Ἐν ταῖς τῶν Ἀθηναίων ἐκκλησίαις ἐδίδοτο λέγειν τῷ βουλομένῳ.

Vježba 157.

1. Titani predadoše vlast Kronu. 2. Onima (koji) su pobijedili u olimpijskim igrama davahu Heleni vijence. 3. Leonida bi kod Thermopila izdan od Efijalta. 4. Dvaput daje (onaj) tko brzo daje. 5. Neka budu kažnjeni oni koji su izdali narod! 6. Prometej je ljudima dao vatrū (akt. i pas.). 7. Velike nagrade dat će se najmarljivijim radnicima. 8. Dar koji se daje bez dobrohotnosti ne prima se rado. 9. Feničani dadoše Helenima pismo. 10. Nije dano svakome sve.

Vježba 158.

Λακωνικὰ ἀποφθέγματα

Γοργὼ ἡ Λακεδαιμονία, Λεωνίδου γυνή, τῷ υἱῷ ἐπὶ στρατείαν πορευομένῳ τὴν ἀσπίδα παραδοῦσα ἔλεγεν. „Ἡ ταύτην ἡ ἐπὶ ταύτης.“

Λάκαινα πρὸς τὸν υἱὸν λέγοντα μικρὸν ἔχειν ξίφος ἔλεγεν. „Βῆμα πρόσθες.“

„Ἀρχίδαμος θεασάμενος τὸν υἱὸν προπετῶς μαχόμενον Ἀθηναίοις. Ἡ τῇ δυνάμει πρόσθες, ἔλεγεν, ἢ τοῦ φρονήματος ὄφες.“

Vježba 159.

Prezent i imperfekt aktivni od īstημι

1. 'Ο δῆμος īstησιν εἰκόνας τῶν ὑπὲρ τῆς πατρίδος τετελευτηκότων.
2. Τοῖς ἥρωσιν ἀνδριάντας ἀνίσταμεν.
3. Τὸν δῆμον δεῖ τοὺς ἀρίστους τῆς πόλεως προιστάναι.
4. 'Ο Ἀρχέδαμος καθίστη τὸν στρατὸν εἰς πόλεμον πρὸς τοὺς Ἀθηναίους.
5. Μή ἀφίστη τοὺς φίλους τῆς ἐπὶ τὴν ἐπιστήμην ὅδοῦ.
6. Παριστάίτε τοῖς ἀτυχέσιν.
7. Θησεὺς τὸν δῆμον κύριον τῆς πολιτείας καθίστησιν.
8. Οἱ πλεῖστοι τῶν Ἑλλήνων ἐπὶ τοῖς παισὶ παιδαγωγούς δούλους ἔφιστασαν.
9. Τοὺς μὲν κενοὺς ἀσκούς τὸ πνεῦμα διίστησιν, τοὺς δὲ ἀνοήτους ἀνθρώπους τὸ οἶημα.

Vježba 160.

Futur, aorist i perfekt aktivni od īstημι

1. Οἱ Θηβαῖοι τοὺς Λακεδαιμονίους νικήσαντες ἡγεμόνες κατέστησαν τῶν Ἑλλήνων.
2. Κλεινὸν τὸ τοῦ Ἀρχιμήδους· Δὸς πῆ στῷ καὶ τὴν γῆν κινήσω.
3. Ἀνάστηθι, ὁ μαθητά, καὶ ἀναγίγνωσκε.
4. Ἡ τῶν Ἀθηναίων πολιτεία σπουδαιοτέρᾳ ἦν τῆς ἐν Σπάρτῃ καθεστηκούσα.
5. Μετὰ τὴν ἐν Σικελίᾳ ἥτταν οἱ Ἀθηναῖοι ἐφοβοῦντο, μὴ πάντες οἱ σύμμαχοι αὐτῶν ἀποσταῖεν.
6. Τάνταλος, ὃς λέγεται, ἀεὶ διψῶν ἐν τῇ τοῦ "Αἰδου λίμνῃ ἔστηκεν.
7. Ἐν κινδύνῳ δεῖ σε στῆναι μετὰ τῶν φίλων.
8. Νουμᾶς βασιλεὺς τῶν Ρωμαίων κατέστη.
9. Ἀπας δὲ κόσμος, ὃς Ἐμπεδοκλῆς λέγει, συνέστηκεν ἐκ πυρὸς καὶ ὄδατος καὶ ἀέρος καὶ γῆς.
10. Πολλὰ διαπραξόμενα, ἐὰν πόνου μὴ ἀποστῶμεν.
11. Στῆθι, ὁ φίλε· ἥδη γάρ ἐπὶ τὸ τέλος τῆς πορείας ἤκομεν.

Vježba 161.

Medij i pasiv od īstημi

1. Ὡ στρατιῶτα, μὴ ὑφίεσο πόνων, μὴ ἀφίστασο κινδύνων.
2. Κῦρος τοῖς Ἑλλησι παρήγγειλεν ἔξοπλίζεσθαι καὶ καθίστασθαι εἰς τὴν ἐκυτοῦ τάξιν ἔκαστον· οἱ δὲ σὺν πολλῇ σπουδῇ καθίσταντο.
3. Εενοφῶν ἤκεν εἰς Σάρδεις καὶ Κύρῳ συνεστάθη.
4. Οἱ Ἑλληνες τοῖς συμπίνουσι παρεκελεύοντο· Πίνε μετρίως, μὴ πίνε ἀκρατον, ἀνίστασο πρὸ τῆς μέθης.
5. Ἀσσυρίων ἀρχόντων τῆς ἀνω Ἀσίας πρῶτοι ἀπ' αὐτῶν Μῆδοι ἤρξαντο ἀφίστασθαι.
6. Ὁ φθονοερὸς πολέμιος καθί-

σταται· αύθαιρέτοις γάρ συνέρχεται λύπαις ᾁεί. 7. Ἀφίστασθε, ὃ μα-
θηταί, τῆς ἀργίας. 8. Διονύσιος δὲ τῶν Συρακοσίων τύραννος ποιήματα
γράφειν ὑπεστήσατο μετὰ πολλῆς σπουδῆς.

Vježba 162.

1. Za vođe postavljajte najbolje i najsposobnije! 2. Roditelji, odvraćajte djecu od društva zlih! 3. Čud nećeš lako promijeniti u kratkom vremenu. 4. Probitke domovine u svemu pretpostavljajte svojima! 5. Oni (koji) stoje na čelu države neka budu razboriti! 6. Kloni se uvijek laži, mladiću! 7. Mladići treba da ustaju pred starijima. 8. Tko se ne bi protivio onome (koji) državi preporučuje štetno. 9. Naša je (dužnost) pomagati drugovima u nevolji. 10. O, da bismo uvijek bili spremni za domovinu podnositi i najveće napore.

Vježba 163.

Περὶ Κικέρωνος

Πομπῆου καὶ Καίσαρος διαστάντων ἔλεγε Κικέρων· „Γιγνώσκω δν φύγω μὴ γιγνώσκων πρὸς δν φύγω.“

Περὶ Διογένους

Εἰστήκει ποτὲ Διογένης τοῦ χειμῶνος γυμνὸς ψυχρῷ δύμῳ βρεχό-
μενος· ἐλεούντων δὲ αὐτὸν τῶν περιεστηκότων δὲ Πλάτων ἔλεγεν· „Εἰ
βούλεσθε αὐτὸν παῦσαι τοῦ κακοῦ, ἀπόστητε καὶ μόνον ἀπολίπετε.“

Διογένει ἡλιουμένῳ Ἀλέξανδρος ἐπιστὰς ἔλεγεν· „Αἴτησόν με, δ
θέλεις.“ Ὁ δὲ ἀπεκρίνατο. „Μικρὸν ἀπὸ τοῦ ἡλίου μετάστηθι.“

Διογένει ἀριστῶντι ἐν τῇ ἀγορᾷ οἱ περιεστηκότες συνεχὲς ἔλεγον·
„Κύον.“ Ὁ δὲ ἔλεγεν· „Τοῦτος ἐστε κύνες, οἵ με ἀριστῶντα περιεστήκατε.“

DRUGI GLAGOLI PRVOGA RAZREDA NA -μι

Vježba 164.

Glagoli s osnovom na α

1. Πολλ' ἡπίστατο ἕργα, κακῶς δ' ἡπίστατο πάντα. 2. Κύρος
βασιλεῦσαι ἐβούλετο, ἦν δύνηται, ἀντὶ τοῦ ἀδελφοῦ. 3. Τοῖς πόνοις τοῖς
ἐκουσίοις τὴν πατρίδα σου μέγα δύνης. 4. Ἐν τούτῳ τῷ πολέμῳ οἱ

πολέμιοι ἐνεπίμπρασαν πολλάς κώμας καὶ πόλεις ἡμῶν. 5. Πτωχοῦ πήρα οὐ πίμπλαται. 6. Ἀρ' οὐ πολλάκις ἡγάσθης τὴν τῶν ἡμετέρων πολιτῶν φιλοπονίαν; 7. Ἡρόδοτος λέγει, δτι οἱ Αἰγύπτιοι τὰ τῶν νεκρῶν σώματα ἐμπιμπλᾶσι παντοίων θυμιαμάτων. 8. Πάντων χρημάτων καὶ πόνων πριαίμην ἀν πιστὸν φίλον. 9. Τίς οὐκ ἀν ἄγαιτο θεώμενος, ὡς καλὴ ἡμῖν ἡ πατρίς ἔστιν. 10. Ἐπίστασθε, ὃ ἔταιροι, δτι ὁ στέφανος παρὰ τοῖς παλαιοῖς ἀθλον ἦν τῶν τὴν πατρίδα μέγα διηγάντων. 11. Οὐδεὶς δύναιτο ἀν ἀνευ πολλοῦ πόνου εὐδαιμονεῖν.

Vježba 165.

Λόγος γελοιος

Πρὸς δύσκολον ἥκων ἰατρὸς καὶ ἀψάμενος αὐτοῦ ἔλεγεν „Κακῶς πυρέττεις.“ Ο δὲ δυσχεραίνων ἔλεγεν „Εἰ σὺ δύνασαι πυρέττειν βέλτιον, ἴδού κλίνη, κατακλιθεὶς πύρεττε.“

Vježba 166.

Ostali glagoli na -μι

εἴμι, φημί, κεῖμαι i κάθημαι

1. Ποῖ εἰ, ὃ φίλε; Εἴμι εἰς τὴν παλαιστραν· σὺ δ' οὐκ ἀν ἔκεισε ἵοις; Μάλιστα· καὶ γάρ ὁ ἀδελφός μου ἔκεισε πάρεισιν, συνίασι δὲ καὶ οἱ ἔταιροι ἡμῶν. Οὐκοῦν ὅμοιος ἔμεν; Πῶς γάρ οὐ; „Ιωμεν οὖν. 2. Οἱ ῥαψῳδοὶ παρῆσαν ἄδοντες τὰ τοῦ Ὁμήρου ἔπη. 3. Ο στρατὸς πολλοὺς ἄγων αἰχμαλώτους καὶ πολλὴν λέιαν ἐπάνεισιν. 4. Οἱ Λουστανοὶ παιᾶνας ἄδουσιν, δταν ἐν μάχῃ ἐπίωσι τοῖς πολεμίοις. 5. Οὐ δεῖ, τῶν πονηρῶν ἄδικον ὅδὸν ἰόντων, μετ' αὐτῶν ἱέναι. 6. Καὶ φημί, καὶ ἀπόφημι, κούκ όχω τί φῶ. 7. Καλῶς ἔλεγεν ἐκεῖνος, δς ἔφη τὴν ἡμετέραν χώραν καρποφόρον καὶ εὐδαιμονα είναι. 8. Καθήμεθα οὐδὲν ποιοῦντες. 9. Αἱ Κυκλάδες ἐν κύκλῳ περὶ Δῆλον τὴν νῆσον κεῖνται. 10. Ἀπιθι ὡς τάχιστα. 11. Δεῖ φυλάττειν τοὺς νόμους τοὺς κειμένους. 12. Οἱ „Ἐλληνες οἱ παλαιοὶ δειπνοῦντες οὐκ ἐκάθηντο, ἀλλὰ ἔκειντο.

Vježba 167.

1. Onaj je pametan koji zna korisno, a ne onaj koji zna mnogo.
2. Nitko ne može laž učiniti istinom. 3. Marljivo učeći, koristit ćeš svojoj domovini. 4. Tko se ne bi divio hrabrosti naših građana?

5. S dobrim drugom išao bih i kroz vatru. 6. Idimo, građani, na rad, jer on koristi narodu! 7. Od umora ne mogu ni stajati ni sjedjeti ni ležati. 8. Učenici, u školi mirno sjedite i slušajte učitelja! 9. Otok Vis je (= leži) nedaleko od Hvara. 10. Kaži mi što si čuo. 11. Sela spaljena od neprijatelja obnavljaju se radom svih građana.

Vježba 168.

Ai τῶν Λακεδαιμονίων μητέρες

Ai τῶν Λακεδαιμονίων μητέρες, δτε ἐπυνθάνοντο τοὺς αὐτῶν παῖδας ἐν τῇ μάχῃ κείσθαι, αὐταὶ γε ἐρχόμεναι τὰ τραύματα αὐτῶν ἐπεσκόπουν, τά τε ἔμπροσθεν καὶ τὰ διπισθεν. Καί, εἰ ἦν πλείω τὰ ἐναντία, αἴδε γαυρούμεναι τοὺς παῖδας εἰς τὰς πατρώας ἔφερον ταφάς. Εἰ δὲ τὰ ὀπίσθια, ἐνταῦθα αἰδούμεναι καὶ θρηνοῦσαι ἀπηγλάττοντο, καταλιποῦσαι τοὺς νεκροὺς ἐν τῷ πολυανδρίῳ θάψαι ή λάθρᾳ εἰς τὰ οἰκεῖα ἡρία ἐκόμιζον αὐτούς.

Vježba 169.

Αποφθέγματα

Διογένης μεθ' ἡμέραν λύχνον ἄψας περιήει λέγων „Ανθρωπον ζητῶ.“

Μοχθηροῦ τινος ἐπιγράψαντος ἐπὶ τὴν οἰκίαν· Μηδὲν εἰσίτω κακόν,
Διογένης· „Ο οὖν κύριος, ἔφη, ποῦ εἰσεισιν;“

„Απελῆς ἐρωτηθείς, διὰ τί τὴν Τύχην καθημένην ἔγραψεν· „Οὐχ
ἔστηκε γάρ“, ἔφη.

BESTEMATSKI AORIST

Vježba 170.

1. "Οτε έάλω τὸ "Ιλιον, φκτειραν οἱ 'Αχαιοὶ τὰς τῶν ἀλισκομένων τύχας.
2. Οὐκ ἔστιν ἀνδρείων στρατιωτῶν ἐν τῇ μάχῃ ἀποδρᾶναι.
3. "Ενδοξός ἔστιν ὁ λόγος ὁ τοῦ Θαλοῦ· Γνῶθι σεαυτόν.
4. Κύρος καταπηδήσας ἀπὸ τοῦ ἀρματος τὸν θώρακα ἐνέδυ.
5. Οὔτε σε οὔτε αὐτὸν ἀνέγνων.
6. Δἰς εἰς τὸν αὐτὸν ποταμὸν οὐκ ἀν ἐμβαίης.
7. "Αμα τῷ ἥλιῳ καταδύντι ἔταξεν ὁ στρατηγὸς πολιορκῆσαι τὴν πόλιν καὶ κατὰ γῆν

καὶ κατὰ θάλατταν. 8. Σοφοῖς ὁμιλῶν καύτδες ἀν ἐκβαίνης σοφός. 9. Ἀνάγκη ἦν τῷ Σωκράτει μετὰ τὴν κρίσιν τριάκοντα ἡμέρας βιῶναι. 10. Σβήτω δ λύχνος. 11. "Γδατος πολλοῦ δντος ἐξ οὐρανοῦ ἀποσβείη ἀν τὸ πυρά.

MJEŠOVITI PERFEKT

Vježba 171.

1. "Ελεγε Σωκράτης τοῦτο αὐτὸ εἰδέναι, δτι οὐδὲν εἰδείη. 2. "Ισθι, δτι ἄμεινόν ἔστιν δλίγα εῦ εἰδέναι ἢ πολλὰ οὐκ ὅρθῶς. 3. Δημοσθένης πρὸς κλέπτην λέγοντα: „Οὐκ ἥδη, δτι σὸν ἔστιν“, „δτι δ“, ἐλεγεν, σὸν οὐκ ἔστιν, ἥδησθα.“ 4. Οἱ προεστῶτες τῶν πόλεων δίκαιοι ἔστων. 5. Θεραπεύωμεν ἄνδρας, οὲ ὑπὲρ τῆς πατρίδος τεθνᾶσιν. 6. Αἱ μέλιτται τοὺς σφῆκας καὶ τὰς χελιδόνας καὶ τοὺς ὄφεις δεδίασιν. 7. "Ω παῖ, τόλμα, δέδιθι μηδέν. 8. "Ελεγεν Ἡράκλειτος ἐκ πυρὸς τὰ πάντα συνεστάναι καὶ εἰς τοῦτο ἀναλύεσθαι. 9. "Ο μὲν τὸ δλον εἰδώς εἰδείη ἀν καὶ τὸ μέρος, οἱ δὲ μόνον τὸ μέρος εἰδότες οὐκέτι ἵσασι τὸ δλον. 10. Τοῖς καλῶς εἰδόσιν ἄθλα προτιμέασι καὶ διδόσασιν οἱ γονεῖς καὶ οἱ διδάσκαλοι. 11. Κούφως φέρειν δεῖ τὰς παρεστώσας τύχας.

Vježba 172.

1. Prijatelja (možeš) bolje upoznati u nesreći nego u sreći. 2. Mnogo je bolje umrijeti nego robovati. 3. Cezar, prešavši Rubikon, započne građanski rat. 4. Ne poznajemo točno život Homerov. 5. Znaš li tko je pobijedio kod Maratona? — Svi znamo. 6. U mnogim gradovima naše domovine stoje spomenici heroja. 7. Smiješni su oni koji se plaše naših neprijatelja. 8. Sunce je već zašlo, vrijeme je počinka. 9. Solon umre na Kipru (pošto) je proživio 80 godina. 10. Vojnici spališe brodove da neprijatelji ne prijeđu rijeku. 11. Desete godine opsjedanja Troja bi od Grka osvojena.

Vježba 173.

'Αποφθέγματα

'Αναξαγόρα τις ἔφη τεθνάναι αὐτῷ τοὺς δύο παῖδας, οὕσπερ εἶχεν. δὲ μηδὲν διαταραχθεὶς ἐλεγεν. „Ηιδειν θνητοὺς γεγενηκώς.“

'Αρίστιππος ἐρωτηθεὶς ὑπὸ Διονυσίου, διὰ τί οἱ μὲν φιλόσοφοι ἐπὶ τὰς τῶν πλουσίων θύρας φοιτῶσιν, οἱ δὲ πλούσιοι ἐπὶ τὰς τῶν φιλόσοφων οὐχι, ἔφη. „Οτι οἱ μὲν ἵσασιν, ὃν δέονται, οἱ δὲ οὐκ ἵσασιν.“

DRUGI RAZRED GLAGOLA NA -μι

Vježba 174.

Prezent i imperfekt. Aktiv i medij

1. 'Αρχή ἀνδρα δείκνυσιν. 2. 'Εν Χαιρωνείᾳ ἐδείκνυτο παλαιὰ δρῦς Ἀλεξάνδρου καλουμένη. 3. Οὕτως ἦν ψύχος, ὥστε τὸ ὄδωρ ἐπήγνυτο. 4. Οἱ "Ἐλληνες τὸν οἰνὸν ὕδατι ἐμείγνυσαν. 5. Τὸ ὄδωρ κατασβέννυσι τὸ πῦρ, τῷ δὲ ἐλαίῳ οὐκ ἀν σβεννύοις αὐτό. 6. Φοβεῖται ὁ τύραννος, μὴ μειγνύῃται τῷ ποτῷ φάρμακον. 7. Τὴν φιλεργίαν μᾶλλον τοῖς ἔργοις δείκνυτε ἢ τοῖς λόγοις. 8. Οὐδεὶς βάλλει οἰνὸν νέον εἰς ἀσκοὺς παλαιούς· εἰ δὲ μή, βήγνυνται οἱ ἀσκοὶ καὶ ὁ οἶνος ἀπόλλυται. 9. 'Ο νόμος συζεύγνυσιν ἀνδρα καὶ γυναῖκα.

Vježba 175.

Ostali oblici

1. 'Αποδείξομεν, ὅτι πάντα ὑπ' ἔχθρῶν λεγόμενα οὐδὲν ἀλλο ἐστὶν ἢ διαβολαῖ. 2. Πολλαὶ πόλεις, καθάπερ πλοῖα καταδυόμενα, διόλλυνται καὶ διολώλασι καὶ ἔτι διολοῦνται διὰ τὴν τῶν κυβερνητῶν μοχθηρίαν. 3. Οἱ Κένταυροι τὴν φύσιν εἶχον ἐξ ἀνθρώπων καὶ ἵππων συγκεκραμένην. 4. Οὐδεὶς ἀν πόλιν ἐπιδείξει τῆς ἡμετέρας λαμπροτέραν. 5. 'Εγὼ λέγω ὑμῖν μὴ δύσκαι. 6. 'Υπὸ Ιάσωνος οἱ χαλκόποδες ταῦροι ἐξύγησαν. 7. 'Εν τῷ βίῳ ἀεὶ τὸ γλυκὺ τῷ πικρῷ μέμεικται. 8. 'Ο πολεμικὸς στρατὸς διεσκεδάσθη ὑπὸ φόβου. 9. Εἰ διπάντες μιμησαίμεθα τὴν κακῶν ἀνθρώπων ἀργίαν καὶ πλεονεξίαν, εὐθὺς ἀν ἀπολοίμεθα. 10. 'Εξ ἐπιστολῆς τινος: 'Ιεροκλῆς Μένωνι χαίρειν. Εἰ δέ τοι τῷ τέλει. "Ερρωσο. 11. Κατεαγότων τῶν δοράτων οἱ Σπαρτιᾶται τοῖς ξίφεσιν ἐφόνευον τοὺς Πέρσας. 12. Μανδάνη πολυτελῆ χιτῶνα Κῦρον ἡμφίεσεν. 13. Κακῶς ὅλιντο πάντες, οἱ τυραννίδι χαίρουσιν.

Vježba 176.

1. Darej je Kira postavio vođom mnogih naroda u Aziji. 2. Atena bijaše utvrđena dugim zidovima. 3. U Vestinu hramu nikad se nije gasila vatra. 4. (Dok) smo složni, jaki smo. 5. Ne otvarajmo nikad vrata neprijatelju! 6. Vidim te zdrava i snažna. 7. Ahilej se, raširivši ruke, moljaše Tetidi: »Majko, osveti me!« 8. Kad su se Grci vraćali

od Troje, bura im razasu brodove. 9. Kserkso je prešao Helespont (koji) je bio spojen mostom. 10. Učeniče, pokazati što znaš! 11. Velika slava hrabrosti nikad neće propasti.

Vježba 177.

Γέρων καὶ υἱοί

Γέρων τις παῖδας εἶχεν πολλάκις ἐρίζοντας ἀλλήλοις. Πολὺν δὲ χρόνον μάτην προστρέψας αὐτούς ἐν ὅμονοίᾳ πρὸς ἀλλήλους διάγειν ἐκέλευσε ποτε ἑαυτῷ δέσμην ῥάβδων φέρειν. Εἴτ' ἐγχειρίσας αὐτοῖς ταύτας τὰς ῥάβδους ἀθρόας ἐκέλευσε ρῆξαι. 'Αλλ' οὐδεὶς τῶν πατέων ἴκανὸς ἦν. "Ἐνθα δὲ ὁ γέρων τὴν δέσμην λύσας ἐνεχειρίσεν αὐτοῖς τὰς ῥάβδους κατὰ μίαν, τούτῳ δὲ τῷ τρόπῳ οἱ παῖδες ῥαβίως τὰς ῥάβδους ἔρρηξαν. Καὶ ὁ γέρων „Ω παῖδες, ἔφη, ταύτη τῇ δέσμῃ ὅμοιοι ἔστε. 'Εὰν μὲν γάρ ἐν ὅμονοίᾳ πρὸς ἀλλήλους ἐθελήσητε διάγειν, ἀνίκητοι ἔσεσθε· ἐὰν δὲ ἀλλήλοις ἐρίζητε, ἔκαστος ἐχθρός, καὶ μαλακώτατος, ἴκανὸς ἔσται ὑμῶν περιγίγνεσθαι".

Vježba 178.

Λόγοι γελοῖοι

Μεθύσω ἐν καπηλείῳ ἐρυθρὸν οἶνον πίνοντι ἐπιστὰς ἔφη τις: „Η γυνὴ σου τετελεύτηκεν.“ 'Ο δὲ ἀκούσας ἔφη πρὸς τὸν κάπηλον „Ούκοῦν, ὡς οὗτος, κέρασον μοι τοῦ μέλανος.“

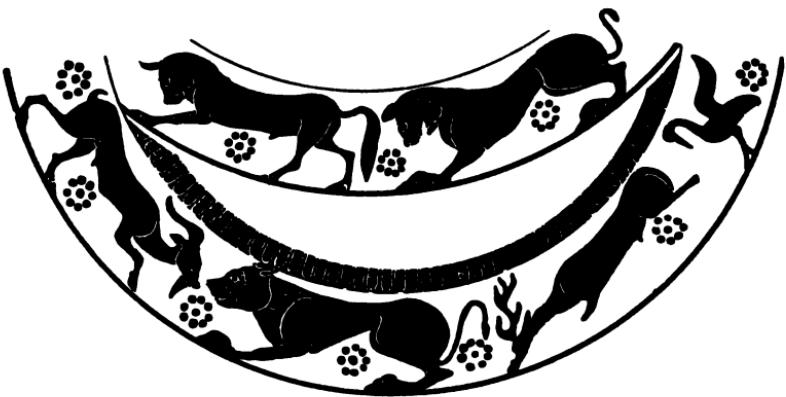
'Ιατρῷ ἤκε τις καὶ ἔφη: „Ω λῷστε, κεῖσθαι οὐ δύναμαι οὐδὲ ἐστάναι, ἀλλ' οὐδὲ καθῆσθαι.“ Καὶ ὁ Ιατρός: „Οὐδὲν ἄρα σοι λοιπόν ἐστιν, ἔφη, η̄ κρεμασθῆναι.“

Vježba 179.

Αποφθέγματα

Τίτος ὁ αὐτοκράτωρ, εἰ παρείη ἡμέραν μὴ εὐεργετήσας μηδένα, πρὸς τοὺς φίλους ἔλεγεν: „Ταύτην τὴν ἡμέραν ἀπολώλεκα.“

Λάκαινα Ἰωνικῇ τινι δειξάσῃ αὐτῇ τὸν κόσμον ἀντέδειξε τὰ τέκνα λέγουσα: „Ο δ' ἐμὸς κόσμος τοιοῦτος“



ŠTIVA

NEPRAVILNI GLAGOLI

1.

Ανὰ τὴν Ἀδριατικὴν παραλίαν

Ἐξῆς δ' ἐστὶν δὲ Ἰαποδικὸς παράπλους χώλων σταδίων. Ιδρυνται γὰρ οἱ Ἰάποδες ἐπὶ τῷ Ἀλβίῳ ὅρει, τῇ μὲν ἐπὶ τοὺς Παννονίους καὶ τὸν Ἰστρὸν καθήκοντες, τῇ δὲ ἐπὶ τὸν Ἀδρίαν, Μετὰ δὲ τῶν τὸν Ἰαπόδων δὲ Λιβυρνικὸς παράπλους ἐστίν, μείζων τοῦ προτέρου. Ἐν δὲ τῷ παράπλῳ Σκάρδων Λιβυρνικὴ πόλις ἐστίν.

Παρ' ὅλην δὲ τὴν εἰπον παραλίαν νῆσοι μὲν αἱ Ἀψυρτίδες, περὶ δὲς ἡ Μήδεια λέγεται διαφθεῖραι τὸν ἀδελφὸν Ἀψυρτον. Ἐπειτα ἡ Κυρικτικὴ κατὰ τοὺς Ἰάποδας· εἰδὲς δὲς αἱ Λιβυρνίδες περὶ τετταράκοντα τὸν ἀριθμόν· εἰτ' ἀλλα νῆσοι, γνωριμώταται δὲς Ἰσσα, Τραγούριον, Φάρος.

Εἶτα δὲ τῶν Δαλματέων παραλία καὶ τὸ ἐπίνειον αὐτῶν Σάλων, ἔστι δὲ τῶν πολὺν χρόνον πολεμησάντων πρὸς Ῥωμαίους τὸ ἔθνος τοῦτο· κατοικίας δὲ ἔσχεν ἀξιολόγους εἰς πεντήκοντα, δύν τινας καὶ πόλεις, Σάλωνά τε καὶ Νινίαν καὶ Σινάτιον. Ἐστι δὲ καὶ Ἀνδήτριον ἐρυμνὸν χωρίον, Δέλμιον δὲ μεγάλη πόλις, ἡς ἐπέωνυμον τὸ ἔθνος· εἰδὲς δὲς Νάρων ποταμὸς καὶ οἱ περὶ αὐτὸν Ἀρδιαῖοι, οἵς πλησιάζει ἡ Φάρος.

Μετὰ δ' οὖν τὴν τῶν Ἀρδιαίων παραλίαν ὁ 'Ριζονικὸς κόλπος ἔστι καὶ 'Ρίζων πόλις καὶ Δρίλων ποταμός. Μετὰ δὲ τὸν 'Ριζονικὸν κόλπον Λίσσος ἔστι πόλις καὶ Ἐπίδαμνος, ἡ νῦν Δυρράχιον λεγομένη.

Τὸν μὲν οὖν παράπλουν ἀπαντα τὸν Ἰλυρικὸν σφόδρα εὐλίμενον είναι συμβαίνει, ὑπεναντίως τῷ Ἰταλικῷ τῷ ἀντικειμένῳ, ἀλιμένῳ δύνται.

2.

Γελοῖοι λόγοι

Πλάτωνος δρισαμένου· „Ανθρωπός ἔστι ζῶν δίπουν ἀπτερον“, Διογένης τίλας ἀλεκτρυόνα εἰσένεγκεν αὐτοῦ εἰς τὴν σχολὴν εἰπών· „Οὗτός ἔστιν δὲ Πλάτωνος ἀνθρωπός.“

‘Ανόητός τις βουλόμενος τὸν ἑαυτοῦ ἵππον διδάξαι μὴ φαγεῖν πρὸς μὲν τὴν φάτνην ἥγειν, τροφὴν δὲ αὐτῷ οὐ παρέβαλλεν. Ἀποθανόντος δὲ τοῦ ἵππου ὑπὸ λιμοῦ ἔλεγε κλαίων· „Μέγα ἐζημιώθην ἐπειδὴ γάρ ἔμαθε μὴ ἐσθίειν, τότε ἀπέθανεν.“

3.

Ἡλθον, εἶδον, ἐνίκησα

Καῖσαρ ἐπὶ τὸν Φαρνάκην ἤλαυνε καὶ τὴν στρατιὰν ἀρδην ἀνεῖλεν. Καὶ τῆς μάχης ταύτης τὴν ὁξύτητα καὶ τὸ τάχος ἀγγέλλων εἰς Ρώμην πρός τινα τῶν φίλων ἔγραψε τρεῖς λέξεις· Ἡλθον, εἶδον, ἐνίκησα.

4.

Λακωνικὰ ἀποφθέγματα

Λεωνίδας Σέρξου τὰ διπλα ἀπαιτήσαντος εἶπεν· „Ἐλθὼν λαβέ.“

Πλειστώναξ δὲ Παυσανίου, βήτορος Ἀθηναίου τοὺς Λακεδαιμονίους ἀμαθεῖς ἐπικαλοῦντος· „Ορθῶς, ἔφη, λέγεις· μόνον γάρ Ἑλλήνων ἡμεῖς οὐδὲν κακὸν μεμαθήκαμεν παρ' ὑμῶν.“

Σπεῦδε βραδέως

Λόγου περὶ Ἀλεξάνδρου τελευτῆς ἐμπεσόντος, οἱ μὲν ἄλλοι ῥήτορες Ἀθήνησιν ἀναπτηδῶντες ἐπὶ τὸ βῆμα ἔκλευον πολεμεῖν παραχρῆμα, ὁ δὲ Φωκίων ἡξίου περιμεῖναι λέγων „Εἰ γὰρ τῇμερον τέθνηκεν, καὶ αὐριον καὶ εἰς τρίτην ἡμέραν ἔσται τεθνηκώς.“

Περὶ Διογένους

’Ονειδιζόμενός ποτε, δτι ἐν ἀγορᾷ ἔφαγεν „Ἐν ἀγορᾷ γάρ, ἔφη, καὶ ἐπείνησα.“

Διογένης εἰς Μύνδον ἐλθὼν καὶ θεασάμενος μεγάλας τὰς πύλας, μικρὰν δὲ τὴν πόλιν „Ἄνδρες Μύνδιοι, ἔφη, κλείσατε τὰς πύλας, μὴ ἡ πόλις ὑμῶν ἔξελθῃ.“

Διογένης πρὸς τὸν ἐρόμενον „Ποίᾳ ωρᾳ δεῖ ἀριστᾶν;“ „Εἰ μὲν πλούσιος, ἔφη, δταν θέλῃ, εἰ δὲ πένης, δταν ἔχῃ.“

Αποφθέγματα

’Εμπεδοκλῆς τὴν τῶν Ἀκραγαντίνων τρυφὴν ἰδὼν ἔλεγεν „Ἀκραγαντίνοι τρυφῶσι μὲν ὡς αὐριον ἀποθανούμενοι, οἰκίας δὲ κατασκευάζονται ὡς πάντα τὸν χρόνον βιωσόμενοι.“

’Αλέξανδρος, Ἀναξάρχου φιλοσόφου περὶ κόσμων ἀπειρίας ἀκούων, ἐδάκρυε καὶ φίλων ἐρωτησάντων αὐτόν, τί δακρύει „Οὐκ ἀξιον, ἔφη, δακρύειν, εἰ κόσμων ὅντων ἀπειρων ἐνδὸς οὐδέπω κύριοι γεγόναμεν;“

Πύρρος ἀκούσας, δτι νεανίσκοι πολλὰ βλάσφημα περὶ αὐτοῦ πίνοντες εἰρήκασιν, ἐκέλευσεν ἀχθῆναι μεθ' ἡμέραν πρὸς αὐτὸν ἀπαντας ἀχθέντων δέ, τὸν πρῶτον ἡρώτησεν, εἰ ταῦτα εἰρήκασι περὶ αὐτοῦ. Καὶ δ

νεανίσκος: „Ταῦτα, ἔφη, ὡς βασιλεῦ πλείονα δ' ἀν τούτων εἴπομεν, εἰ πλείονα οἶνον εἴχομεν.“

8.

Κυνηγὸς καὶ δρυοτόμος

Λέοντός τινος Ἱγνη ἐζήτει κυνηγός: δρυοτόμον δ' ἐρωτήσας, εἰ εἰδεν Ἱγνη λέοντος καὶ ποῦ κοιτάζει, ἔφη: „Καὶ αὐτὸν τὸν λέοντα ἥδη σοι δεῖξω.“ Ὁ δὲ ὠχριάσας ἐκ τοῦ φόβου καὶ τοὺς δδόντας συγκρούων εἶπεν: „Ιγνη μόνα ζητῶ, οὐχὶ αὐτὸν τὸν λέοντα.“

9.

Περὶ τῆς τοῦ ὄνου σκιᾶς

Δημοσθένης δὲ ἦταρ λέγειν ποτὲ κωλυόμενος ὑπὸ Ἀθηναίων ἐν ἐκαλησίᾳ βραχὺ ἔφη βούλεσθαι πρὸς αὐτοὺς λέγειν. Τῶν δὲ σιωπησάντων: „Νεανίας, ἔφη, θέρους ὥρᾳ μισθωσάμενος ὄνον ἔχει Μέγαράδε ἐπομένου τοῦ ὄνηλάτου. Μεσούσης δὲ τῆς ἡμέρας καὶ σφοδρῶς φλέγοντος τοῦ ἥλιου ἐκάτερος αὐτῶν ἐβούλετο ὑποδύεσθαι ὑπὸ τοῦ ὄνου σκιάν. Εἰργον δὲ ἀλλήλους, δὲ μὲν μεμισθωκέναι τὸν ὄνον, οὐ τὴν σκιάν, λέγων, δὲ μεμισθωμένος τὴν πᾶσαν ἔχειν ἔξουσίαν.“ Δημοσθένης ταῦτα εἰπὼν ἀπῆι. Τῶν δὲ Ἀθηναίων ἐπισχόντων καὶ δεομένων πέρας ἐπιθεῖναι τῷ λόγῳ: „Εἴθ“ ὑπὲρ μὲν ὄνου σκιᾶς, ἔφη, βούλεσθε ἀκούειν, λέγοντος δὲ ὑπὲρ σπουδαίων πραγμάτων οὐ βούλεσθε.“

10.

Περὶ τῶν ἀλεκτρυόνων ἀγῶνος

Μετὰ τὴν κατὰ τῶν Περσῶν νίκην Ἀθηναῖοι νόμον ἔθεντο ἀλεκτρυόνας ἀγωνίζεσθαι δημοσίᾳ ἐν τῷ θεάτρῳ μιᾶς ἡμέρας τοῦ ἔτους. Πόθεν δὲ τὴν ἀρχὴν ἔλαβεν δῆδε ὁ νόμος, ἔρω.

„Οτε Θεμιστοκλῆς ἐπὶ τοὺς βαρβάρους ἐξῆγε τὴν πολιτικὴν δύναμιν, ἀλεκτρυόνας ἔθεσατο μαχομένους. Οὐδὲ ἀργῶς εἰδεν ἐπέστησε δὲ τὴν στρατιὰν καὶ ἔφη πρὸς αὐτούς: „Οὗτοι μὲν οὔτε ὑπὲρ τῆς πατρίδος οὔτε ὑπὲρ πατρῷών θεῶν κακοπαθοῦσιν οὔτε ὑπὲρ δόξης οὔτε ὑπὲρ ἐλευθερίας οὔτε ὑπὲρ παιδῶν, ἀλλ' ὑπὲρ τοῦ μὴ ἡττηθῆναι ἐκάτερος μηδὲ εἴξαι θατέρῳ τὸν ἔτερον.“ „Απερ οὖν λέγων ἐπέρρωσε τοὺς Ἀθηναίους.

"Ιππος καὶ ἔλαφος

Στησίχορος ἑλομένων στρατηγὸν αὐτοκράτορα τῶν Ἰμεραίων Φάλαριν καὶ μελλόντων φυλακὴν διδόναι τοῦ σώματος τὰλλα διαλεχθεὶς εἶπεν αὐτοῖς τόνδε τὸν λόγον· „Ἴππος κατεῖχε λειμῶνα μόνος· ἐλθόντος δ' ἐλάφου καὶ διαφθείροντος τὴν νομὴν βουλόμενος τιμωρήσασθαι τὸν ἔλαφον ἥρωτα ἀνθρώπων, εἰ δύναιτ' ἂν μετ' αὐτοῦ κολάσαι τὸν ἔλαφον· δ' ἔφησεν, ἐὰν λάβῃ χαλινόν τε καὶ ὥνταν καὶ αὐτὸς ἀναβῇ ἐπ' αὐτὸν ἔχων ἀκόντια. Συνομολογήσας δέ, ἀντὶ τοῦ τιμωρήσασθαι, αὐτὸς ἐδούλευσε τῷ ἀνθρώπῳ. Οὕτω δὲ καὶ ὑμεῖς, ἔφη, δρᾶτε, μή, τοὺς πολεμίους βουλόμενοι τιμωρήσασθαι, ταῦτα πάθητε τῷ ἵππῳ· τὸν μὲν γάρ χαλινὸν ἥδη ἔχετε, ἑλόμενοι στρατηγὸν αὐτοκράτορα· ἐὰν δὲ φυλακὴν δῶτε καὶ ἀναβῆται ἔάσητε, δουλεύσετε Φαλάριδι.“

Μυῖα

Μυῖα ἐμπεσοῦσα εἰς χύτραν κρέατος, ἐπειδὴ ὑπὸ τοῦ ζωμοῦ ἀποπνίγεσθαι ἤμελλεν, ἔφη πρὸς ἔσυτήν· „Ἄλλ' ἔγωγε καὶ βέβρωκα καὶ πέπωκα καὶ λέλουμαί, καὶ θνησκούσῃ οὐ μέλει μοι.“

'Αλώπηξ καὶ βότρυς

'Αλώπηξ λιμώττουσα ὡς ἐθεάσατο ἐπὶ τίνος ἀναδενδράδος βότρυας κρεμαμένους, ἥβουλήθη αὐτῶν περιγενέσθαι καὶ οὐκ ἥδυνατο· ἀπαλλαττομένη δὲ πρὸς ἔσυτὴν εἶπεν· „Ομφακές είσιν.“ Οὕτω καὶ τῶν ἀνθρώπων ἔνιοι τῶν πραγμάτων ἀφικέσθαι μὴ δυνάμενοι δι' ἀσθένειαν τοὺς καιροὺς αἰτιῶνται.

Ἐρμῆς καὶ ἀγαλματοποιός

Ἐρμῆς γνῶναι βουλόμενος, ἐν τίνι τιμῇ παρ' ἀνθρώποις ἐστίν, ἤκειν ἀφομοιωθεὶς ἀνθρώπῳ εἰς ἀγαλματοποιοῦ ἐργαστήριον· καὶ θεασάμενος Διὸς ἀγαλματα πέπύθετο, πόσου· τοῦ δὲ εἰπόντος „δραχμῆς“; γε ελάσσας

ἡρώτα τῆς "Ἡρας πόσου ἐστίν· εἰπόντος δὲ ἔτι μείζονος, θεασάμενος καὶ ἔαυτοῦ ἄγαλμα ὑπέλαβεν, ὅτι αὐτόν, ἐπειδὴ καὶ ἀγγελός ἐστι καὶ ἐπικερδής, περὶ πολλοῦ οἱ ἀνθρωποι ποιοῦνται. Διὸ προσεπυνθάνετο ὁ Ἐρμῆς καὶ ὁ ἄγαλματοποιὸς ἔφη· „Ἄλλ’ ἐὰν τούτους ἀγοράσῃς, τοῦτόν σοι προσθήκην δώσω.“

15.

Κύων

Λάθρᾳ κύων ἔδακνεν. Τούτῳ δὲ ὁ δεσπότης κώδωνα ἐκρέμασεν, ώστε πρόδηλον εἶναι τοῖς πᾶσιν. Οὗτος δὲ τὸν κώδωνα σείων ἐν τῇ ἀγορᾷ ἡλαζονεύετο. Γραῦς δὲ εἰπεν αὐτῷ κύων· „Τί φαντάζῃ; Οὐ δι’ ἀρετὴν τοῦτον φορεῖς, ἀλλὰ δι’ ἔλεγχον τῆς κεκρυμμένης σου κακίας.“

16.

Αἰγοβοσκὸς καὶ αἴγες

Εἰς σπήλαιον ἀδίκητον αἰγοβοσκὸς ἐν χειμῶνι αἴγας ἤγαγεν. Εὔρεν δὲ ἔκει ἀγρίας αἴγας καὶ τράγους, πλείονας δὲ εἶχεν αὐτὸς καὶ μείζους. Τὰς ἴδιας δὲ ἀφεῖς ἐπὶ ταῖς ἀγρίαις ταύτας ἔτρεφε τοῖς φύλλοις· "Οτε δὲ εὐδία γέγονεν, τὰς μὲν ἴδιας εὔρε τεθνεώσας ἐκ τοῦ λιμοῦ, αἱ δὲ ἀγριαι πρὸς τὸ ὅρος ἔφυγον. 'Ο δὲ αἰπόλος γελαστὸς εἰς τὸν οἶκον ἥλθε κενός.

"Οτι οὐδαμῶς ἡμᾶς πρέπει ἀμελεῖν τῶν οἰκείων, ἐπ’ ἐλπίδι κέρδους ἐξ ἀλλοτρίων γενησομένου.

17.

Λύκος καὶ λέων

Λύκος ποτὲ ἄρας πρόβατον ἐκ ποιμνίου, ἐκομιζεν αὐτὸν εἰς κοίτην. Λέων δὲ αὐτῷ συναντήσας, ἀφείλετο τὸ πρόβατον. 'Ο δὲ πόρρωθεν σταθεὶς εἰπεν· „Ἀδίκως ἀφείλου τὸ ἐμόν·“ 'Ο δὲ λέων γελάσας ἔφη· „Σοὶ γάρ δικαίως ὑπὸ φίλου ἐδόθη;“

Τοὺς ἀρπαγας καὶ πλεονέκτας ληστὰς ἐν ἐνὶ πταίσματι κειμένους καὶ ἀλλήλους μεμφομένους δὲ λόγος ἐλέγχει.

"Ονος καὶ λεοντῆ

"Ονος δορὰν λέοντος ἐνδὺς λέων ἐνομίζετο ὑπὸ πάντων· καὶ φυγὴ μὲν ἦν ἀνθρώπων, φυγὴ δὲ θηρίων· 'Ως δ' ἀνέμου πνεύσαντος ή δορὰ περιηρέθη καὶ γυμνὸς ὁ ὄνος ἦν, τότε πάντες ἐπιδραμόντες ξύλοις καὶ ροπάλοις αὐτὸν ἔπαινον.

Γνῶμαι καὶ παροιμίαι

1. Οὐ δυνατόν ἔστι μὴ καμόντ' εὔδαιμονεῖν.
2. Πολλάκις καὶ μᾶρος ἀνήρ κατακαίριον εἶπεν.
3. Παθῶν μαθών.
4. Διπλοῦν ὄρῶσιν οἱ μαθόντες γράμματα.
5. Λάθε βιώσας.
6. Τολμᾶν ἀνάγκη.
7. Οὕτοι συνέχθειν, ἀλλὰ συμφιλεῖν ἔφυν.
8. "Ερδοὶ τις, ἦν ἔκαστος εἰδείη τέχνην.
9. Πολλὰ πιῶν καὶ πολλὰ φαγῶν καὶ πολλὰ κακ' εἰπῶν ἀνθρώπους κεῖμαι Τιμοκρέων 'Ρόδιος.
10. Δέσποτα, μέμνησο 'Αθηναίων.
11. Λαβῶν ἀπόδος, ἀνθρωπε, καὶ λήψῃ πάλιν.
12. Εύρηκα.
13. 'Εὰν ἔχωμεν χρήματ', ἔξομεν φίλους.

K O M E N T A R

U V O D

1. Grčko pismo

Grci su preuzeli pismo od Feničana, ali su ga znatno dotjerali. Feničani su u pismu bilježili samo suglasnike. Za grčki jezik nepotrebne feničke znakove preudesili su Grci kao znakove za samoglasnike. Upotrebu i pisanje samoglasnika dugujemo, dakle, Grcima.

Jedno su vrijeme Grci pisali, kao i Feničani, s desne strane na lijevu, a kasnije naizmjence s desne na lijevu i s lijeve na desnu stranu — βουστροφηδόν — bustrofedon ($\beta\sigma\ddot{\nu}\varsigma$ = govedo i $\sigma\tau\rho\epsilon\phi\omega$ = okrećem), tj. na način kako se kod oranja okreću volovi. Od svršetka 6. stoljeća pr. n. e. uobičajilo se u Atici pisanje s lijeve strane na desnu, kako i mi pišemo.

2. Vježbe u čitanju i pisanju

1. Za *s* ima grčki jezik dva mala slova: σ i ς . Prvo slovo стоји u sredini i na početku riječi, a drugo samo na kraju. I kad стоји među samoglasnicima, σ se izgovara kao naše *s*.

2. Slovo γ izgovara se pred γ kao naše *n*. Isto biva i pred ostalim grlenim suglasnicima (χ i ψ) i pred ζ .

3. Riječi koje počinju samoglasnikom imaju na njemu poseban znak koji se zove *hak* (lat. *spiritus*), i to ili tihi hak (*spiritus lenis*) = ' koji se ne izgovara, ili oštri hak (*spiritus asper*) = ' koji se izgovara kao lagano *h*.

I suglasnik ρ na početku riječi ima oštri hak, ali se on ne izgovara.

Kod malih slova hak стоји nad samoglasnikom i nad suglasnikom ρ , a kod velikih slova s lijeve strane gore. Kad se u sredini riječi nađu

dva ρ , onda se često nad prvi ρ stavlja tihi, a nad drugi oštri hak, ali se oba ρ izgovaraju kao da na njima nema nikakva znaka.

4. Samoglasnik ι izgovara se uvijek, i kad stoji ispred samoglasnika, kao naše i, a ne kao j.

5. Grčki jezik ima dva naglaska: oštri (*accentus acutus*) = ' i zavinuti (*accentus circumflexus*) = ~.

a) Oštri naglasak može stajati na jednom od posljednja tri sloga.

Riječ koja ima oštri naglasak na posljednjem slogu zove se oksitona (δέκτονος). Kod oksitone zamjenjuje se oštri naglasak u sredini govora teškim naglaskom (*accentus gravis*) = '. Oksitona za-država oštri naglasak pred interpunkcijom.

b) Riječ koja ima oštri naglasak na preposljednjem slogu zove se paroksitona (παροξύτονος).

c) Riječ koja ima oštri naglasak na trećem slogu od kraja zove se proparoksitona (προπαροξύτονος). Oštri naglasak može stajati na trećem slogu od kraja samo onda ako je posljednji slog kratak.

d) Zavinuti naglasak može stajati samo na posljednjem ili preposljednjem slogu riječi.

Ako riječ ima zavinuti naglasak na posljednjem slogu, zove se perispomena (περισπώμενος).

e) Riječ koja ima zavinuti naglasak na preposljednjem slogu zove se properispomena (προπερισπώμενος).

Zavinuti naglasak može stajati na preposljednjem slogu samo onda ako je posljednji slog kratak. Zavinuti naglasak mogu imati samo dugi slogovi.

Kratki su slogovi oni koji imaju kratak samoglasnik: α , ϵ , ι , \circ , v , a dugi oni koji imaju dug samoglasnik α , η , ι , ω , v ili dvoglasi (diftong). Znakom \cup bilježimo kratak, a znakom — dug samoglasnik.

6. Dvoglase (diftonge): αv , αi , ϵi , ϵu , $o i$, $o u$ izgovoraj tako da se pri izgovoru čuju oba glasa, ali da čine jedan slog: $\alpha v = au$, $\alpha i = ai$, $\epsilon i = ei$, $\epsilon u = eu$, $o i = oi$, $o u = u$. Dvoglasi $v \iota$ koji nalazimo u riječi $\mu\mu\tilde{\alpha}$ izgovoraj üj (müja). Kod dvoglasa hak i naglasak stoje nad drugim samoglasnikom.

7. Kad se samoglasnici α , η , ω združe sa samoglasnikom ι , nastaju nepravi dvoglasi, kod kojih se ι piše ispod tih samoglasnika te se ne izgovara (iota subscriptum). Kod velikih slova to se ι piše desno uz samoglasnik (iota adscriptum).

ENKLITIKE

‘Ο πόνος ἡδύς ἐστιν (= ἡδύσεστιν). Rad je ugodan.

Γεωργός τις (= γεωργόστις) ἔπεται. Neki seljak dolazi.

Φιλόσοφός τις (= φιλόσοφόστις) λέγει. Neki mudrac govori.

Riječi koje se u izgovoru naslanjaju na riječ pred sobom te ponajviše gube svoj naglasak tako da se zajedno s prethodnom riječi izgovaraju kao cjelina zovu se enklitike (od ἐγχλίνω = naslanjam se). Takve su riječi npr. ἐστί(ν) = jest, je, εἰσί(ν) = jesu, su, τις = netko, τὶ = nešto i mnoge druge.

PRAVILA O NASLANJANJU ENKLITIKE

a) Ἡ ὁμόνοια τῆς εὐδαιμονίας πηγή ἐστιν.

Sloga je izvor sreće.

Iza oksitone enklitika gubi naglasak, a oksitona ne pretvara svoj oštri naglasak u teški.

b) Φίλος τις ἔπεται. Neki prijatelj dolazi.

Ἡ ὁμόνοια πηγὴ τῆς εὐδαιμονίας ἐστίν.

Iza paroksitone jednosložna enklitika gubi naglasak, a dvo-složna ga zadržava.

c) Ἡ ὁμόνοια ἐστι πηγὴ τῆς εὐδαιμονίας.

Iza proparoksitone enklitika gubi naglasak, koji prelazi na posljednji slog proparoksitone, tako da ona ima dva naglaska.

d) Ἡ γῆ ἐστι σφαῖρα. Zemlja je kugla.

Iza perispomene enklitika gubi naglasak.

e) Ἡ γῆ σφαῖρά ἐστιν.

Iza properispomene enklitika gubi naglasak, koji prelazi na posljednji slog properispomene, tako da ona ima dva naglaska.

Pamti. Na kraju nekih riječi i oblika dolazi tzv. pokretljivo v (v ἐφελκυστικόν). Taj v dolazi pred rijećima koje počinju samoglasnikom i pred interpunkcijom. Evo riječi i oblika koji dobivaju pokretljivo v:

1. ἔστι(v), εἰσί(v), εἴκοσι(v); npr. φίλος ἔστιν ἀγαθός. — φίλος ἀγαθός ἔστιν.
 2. Treće lice jednine na -e(v); npr. ἔλεγεν αὐτός.
 3. Dativ množine na -σι(v); npr. παισὶν ἔλεγεν.
 4. Treće lice množine i jednine na -σι(v); npr. λέγουσιν ἄνθρωποι.
- δῶρον δίδωσιν.



RIJEČI I KOMENTAR

Vježba 1.

Indikativ prezenta aktivnog

φυλάττω
φυλάττεις
φυλάττει
φυλάττομεν
φυλάττετε
φυλάττουσιν(v)

ἐστί(ν) je, jest (est)
εἰσι(ν) su, jesu (sunt)

Imperativ

φύλαττε
φυλάττετε
φυλάττειν
Infinitiv
φυλάττειν

ἡν bijaše (*erat*)
ἡσαν bijahu (*erant*)

εἶναι biti (esse)

ἀδικία, -ας, ἡ nepravda
ἀνδρεῖα, -ας, ἡ hrabrost, junaštvo
βία, -ας, ἡ sila, nasilje
ἔργασία, -ας, ἡ rad, posao, poslovanje
ἔχθρα, -ας, ἡ neprijateljstvo
στρατιά, -ᾶς, ἡ vojska
σωτηρία, -ας, ἡ spas

φιλεργία, -ας, ἡ ljubav prema radu,
radinost, marljivost
χώρα, -ας, ἡ zemlja, kraj
χαλ i
πλουτίζω bogatim
τίκτω radam
φέρω nosim, donosim

3.* Posvojni genitiv stoji obično između člana i imenice od koje zavisi (atributni položaj): ἡ τῶν στρατιῶν ἀνδρεῖα.

4. Grčki dativ ima značenje našega dativa, lokativa i instrumentalata.

Vježba 2.

εἰρήνη, -ῆς, ἡ mir
ἐπιστήμη, -ῆς, ἡ znanje, znanost,
nauka
výkona, -ῆς, ἡ pobjeda
τέχνη, -ῆς, ἡ vještina, obrt, umjetnost (tehnika)
τιμή, -ῆς, ἡ čast; cijena (robe)
τύχη, -ῆς, ἡ slučaj, sudbina, sreća
ψυχή, -ῆς, ἡ dah, srce, duša (psihološka)

πιστεύω vjerujem
στέργω ljubim
τρέφω hranim
φυλάττω čuvam
χαίρω radujem se, veselim se
οὐ (οὐκ pred vokalima, οὐχ pred vokalima s oštrim hukom) ne (lat.
non)

Vježba 3.

ἀλήθεια -ας, ἡ istina
δειλία, ας, ἡ plašljivost, kukavština
δόξα, -ῆς, ἡ slava
ἐλευθερία, -ας, ἡ sloboda
ῆττα, -ῆς, ἡ poraz
εὐδαιμονία, -ας, ἡ blagostanje, sreća
θάλαττα, -ῆς, ἡ more (talas)
θεά, -ᾶς, ἡ božica
μέλιττα, -ῆς, ἡ pčela
Μοῦσα, -ῆς, ἡ Muza

δόμονοια, -ας, ἡ sloga
πηγή, -ῆς, ἡ izvor
ῥίζα, -ῆς, ἡ korijen (radix)
σοφία, -ας, ἡ mudrost
φυγή, -ῆς, ἡ bijeg (fuga)
θαυμάζω (s akuz.) divim se, čudim se
μέν... δέ... ovim se česticama ističe
suprotnost; μέν se obično ne pre-
vodi, već samo δέ veznikom a, ali.
Pazi na poredak: δέ μέν... δέ μέν...

2. Imenica kao dio imenskoga predikata obično nema člana.

4. Muze su zaštitnice pjesnika i umjetnika, kćeri Zeusa i Mnemozine. Bilo ih je devet: Talija, Uranija, Melpomena, Polihimnija, Erato, Klio, Kalioipa, Euterpa i Terpsihora. (Za lakše pamćenje njihovih imena služi mnemotehnički izraz *Tum peccet.*)

Vježba 4.

Atena (grad) Ἀθῆναι, -ῶν, αἱ (plur.)
tantum — lat. *Athenae, arum*
bitka μάχη, -ῆς, ἡ
iskustvo ἐμπειρία, -ας, ἡ
početak ἀρχή, -ῆς, ἡ
pravda δικαιοσύνη, -ῆς, ἡ
prijateljstvo φιλία, -ας, ἡ
snaga φύμη, -ῆς, ἡ

cvjetam ἀκμάζω
izbjegavam φεύγω s akuz. (fugio)
povećavam αὔξάνω (augeo)
spasavam σώζω
nema οὐκ ἔστι(v)
nego δὲλλά (lat. sed)
u év (s dat.)

Za izricanje zabrane uz imperativ stoji uvijek negacija μή.

*Taj broj označuje rečenice u vježbama.

Vježba 5.

ἀρετή, ἥς, ḡ vrlina, hrabrost	προδότης, -ου, ὁ izdajica (lat. <i>pro-ditor</i>)
γραμματική, -ῆς, ḡ gramatika	Σπαρτιάτης, -ου, ὁ Spartanac
ἐργάτης, -ου, ὁ radnik	ώφελεια, -ας, ḡ korist
Ἐφιάλτης, -ου, ὁ Efijalt	διώκω (s akuz.) gonim, progonim,
ἡδονή, -ῆς, ḡ naslada, radost	težim za čim
Θερμοπύλαι, -ῶν, αἱ Termopile	κολάζω kažnjavam
Λεωνίδας, -ου, ὁ Leonida	μανθάνω učim (se)
μαθητής, -οῦ, ὁ učenik	παρέχω pružam, dajem, zadajem,
νεανίας, -ου, ὁ mladić	donosim
πολίτης, -ου, ὁ građanin (politika)	εἰκότως s pravom

1. Λεωνίδας — Leonida, spartanski kralj, junački poginuo u bitki kod Termopila (god. 480. prije n. e.).

'Ἐν Θερμοπύλαις — kod Termopila; Termopile su klanac između Tesalije i Fokide, poznat po Leonidinu junaštvu.

'Ἐφιάλτης — Efijalt, Tesalac koji je pokazao Kserksovoj vojsci kod Termopila put preko brda.

Vježba 6.

Indikativ prezenta medijalnog (pasivnog)

φυλάττ-ο-μαι	čuvam se	(čuvaju me)
φυλάττ-η(ει)	čuvaš se	(čuvaju te)
φυλάττ-ε-ται	čuva se	(čuvaju ga)
φυλαττ-ό-μεθα	čuvamo se	(čuvaju nas)
φυλάττ-ε-σθε	čuvate se	(čuvaju vas)
φυλάττ-ο-νται	čuvaju se	(čuvaju ih)

Imperativ

φυλάττ-ου budi čuvan!
φυλάττ-ε-σθε budite čuvani!

Infinitiv

φυλάττ-ε-σθαι biti čuvan

Kao latinski, tako i grčki jezik ima *verba deponentia*, tj. glagole koji imaju samo medijalni (ili pasivni) oblik, a aktivno značenje; npr. πείθομαι (slušam, pokoravam se), γίγνομαι (postajem):

Ἀθηνᾶ, -ᾶς, ḡ Atena (božica)	ἐπωνυμία, -ας, ḡ nadimak, ime
Ἀπελλῆς, -οῦ, ὁ Apel	Ἐρμῆς, -οῦ, ὁ Hermo
γῆ, γῆς, ḡ zemlja (geometar, geo-grafija)	εύρετής, -οῦ, ὁ pronalazeč, izumitelj
γραφική, -ῆς, ḡ slikarstvo (grafika)	Θαλῆς, -οῦ, ὁ Tal
	λύρα, -ας, ḡ lira

ποιητής, -οῦ, ὁ piesnik (*poëta*)
σφαῖρα, -ας, ἡ kugla, lopta, (sfera,
stratosfera)
ἔχω imam, držim

2. Αθηνᾶς — Atena, kći Zeusa, zaštitnica grada Atene, božica mudrosti i umijeća.

3. Θαλῆν — Tal iz Mileta u Joniji, jedan od sedam mudraca, prvi grčki filozof. Živio je od god. 624—547. prije n. e. Prorekao je pomrčinu sunca god. 585. prije n. e.

'Απελλῆν — Apel, glasoviti grčki slikar (356—308. god. prije n. e.).

4. Ερμῆς — Hermo, sin Zeusov i Majin, glasnik bogova i zaštitnik trgovine.

5. Ερμαῖ — poprsja boga Herma, postavljena na stupovima po atenskim ulicama.

Vježba 7.

društvo δημιλία, -ας, ἡ
piesma φύλη, -ῆς, ἡ (oda)
plodnost εὐφορία, -ας, ἡ
sudac δικαστής, -οῦ, ὁ
vojnik στρατιώτης, -ου, ὁ
dolikuje πρέπει, προσήκει
izbijam ἀνατέλλω
odgajam παιδεύω
poštujem σέβομαι (dep.)

sudim δικάζω
marljivo σπουδαίως
osobito διαφερόντως
ponajviše μάλιστα
pravedno δικαίως
strogo ἰσχυρῶς
iz ἐξ s gen. (pred samoglasnikom
ξ; lat. *e*, *ex*)

2. Upotrijebi čestice μὲν... δέ.

7. Dužnost je učenika = τοῦ μαθητοῦ ἔστιν — genitiv posvojni; usporedi u latinskom jeziku: *discipuli est.*

Vježba 8.

'Αττική, -ῆς, ἡ Atika
Βοιωτία, -ας, ἡ Beotija
'Επαμεινώνδας, -ου, ὁ Epaminonda
Θῆβαι, -ῶν, αἱ Teba
χαρτερία, -ας, ἡ postojanost
Λακωνική, -ῆς, ἡ Lakonija

πειθαρχία, -ας, ἡ poslušnost
Πελοπίδας, -ου, ὁ Pelopida
Σπάρτη, -ῆς, ἡ Sparta
τελευτή, -ῆς, ἡ svršetak, smrt
διαφέρω (s dat.) odlikujem se

'Επαμεινώνδας — Epaminonda, tebanski vojskovoda (418—362. prije n.e.), reorganizirao je tebansku vojsku, pobijedio Spartance kod Leuktre (g. 371) i Mantineje (god. 362), gdje je i poginuo.

Θῆβαι — Teba, glavni grad Beotije, pokrajine u srednjoj Grčkoj.

Πελοπίδας — Pelopida, ugledni Tebanac, Epaminondin prijatelj. Protjerao je Spartance iz Tebe (god. 378. prije n. e.), pao kod Kinoklefa u Tesaliji (g. 364) u borbi s Makedoncima.

Vježba 9.

ānθρωπος, -ου, ὁ čovjek (antropologija)	στρατηγός, -οῦ, ὁ vojskovoda
δῆμοκρατία, -ας, ἡ demokracija	φιλος, -ου, ὁ prijatelj
δῆμος, -ου, ὁ narod	χρόνος, -ου, ὁ vrijeme (kronika)
διδάσκαλος, -ου, ὁ učitelj	θεραπεύω liječim, njegujem, (terapija), štujem
ἰατρός, -οῦ, ὁ liječnik (psihiatrica)	πείθομαι (s dat.) slušam, pokoravam se
λόγος, -ου, ὁ riječ, govor, pripovijest	πολιτεύομαι vršim državne poslove, vladam
νόμος, -ου, ὁ običaj, zakon, (automacija)	πολλάκις često
νόσος, -ου, ἡ bolest	

Vježba 10.

ἀγρός, -οῦ, ὁ njiva, polje (ager)	Νεῖλος, -ου, ὁ Nil
Αἴγυπτος, -ου, ἡ Egipat	παροιμία, -ας, ἡ poslovica
δένδρον, -ου, τό drvo	ποταμός, -οῦ, ὁ rijeka (Mezopotamija)
δῶρον, -ου, τό dar	ύλη, -ης, ἡ šuma (silva)
ἔργον, -ου, τό djelo (energija)	φάρμακον, -ου, τό lijek, otrov. (farmacija)
ἐχθρός, -οῦ, ὁ neprijatelj	φυτόν, -οῦ, τό biljka
Ιστορία, -ας, ἡ povijest	βλάπτω škodim
κόσμος, -ου, ὁ ures, nakit; svemir (kozmopolit)	λαμβάνω uzimam, primam, dobivam
λύπη, -ης, ἡ žalost, tuga, bol	ծրι (izrični veznik) da

1. Imena zemalja obično dobivaju član (ἡ Ἀσία, ἡ Αἴγυπτος) i ženskoga su roda.

Ženskoga su roda imena stabala, zemalja, otoka (ἡ νῆσος) i većinom imena gradova.

Imena rijeka dolaze kao atribut između člana i riječi ποταμός; npr. ὁ Νεῖλος ποταμός.

Muškoga su roda imena rijeka, vjetrova i mjeseci.

2. Ako je subjekt imenica srednjega roda u množini, glagolski predikat stoji obično u jednini, a predikatno ime uvijek u množini.

Vježba 11.

knjiga βίβλος, -ou, ἡ	seljak γεωργός, -ou, ὁ
loza ἄμπελος, -ou, ἡ	veliko mnoštvo ἀφθονία, -ας, ἡ
nesloga διαφορά, -ας, ἡ	vino οἶνος, -ou, ὁ (vinum)
plod καρπός, -ou, ὁ	život βίος, -ou, ὁ (biologija)
priča μῦθος, -ou, ὁ (mitologija)	životinja ζῷον, -on, τό (zoologija)
rad πόνος, -ou, ὁ	čitam ἀναγνώσκω
rob δούλος, -ou, ὁ	poznajem γιγνώσκω
san ψυνός, -ou, ὁ (hipnoza)	prosudujem κρίνω

3. po plodovima — prevedi: iz plodova.
 4. za čovjeka — prevedi: čovjeku. To je dativ interesa koji pokazuje komu se na korist ili štetu što radi. (Usporedi: *Non scholae, sed vitae discimus*).
 7. od loze — prevedi: iz loze.
 9. Vidi bilješku 3.
 10. učenikov — prevedi: učenika (genitiv).
- Hrvatski ili srpski posvojni pridjev prevodi se na grčki jezik obično imenicom u posvojnem genitivu; učenikov prijatelj = ὁ τοῦ μαθητοῦ φίλος.

Vježba 12.

ἴππος, -ου, ὁ konj
 κάλαμος, -ου, ὁ trska, žitna stabljika
 (mn. slama); pisaljka
 κίνδυνος, -ου, ὁ opasnost, pogibao
 ὄνος, -ου, ὁ magarac
 πεζός, -οῦ, ὁ pješak (*pedes*)
 πολέμιος, -ου, ὁ neprijatelj
 πόλεμος, -ου, ὁ rat
 σῖτος, -ου, ὁ (mn. σῖτα) pšenica, uopće
 žito, hrana (parazit)
 συνεργός, -οῦ, ὁ suradnik, pomoćnik
 χόρτος, -ου, ὁ sijeno
 ἀναβαίνω idem gore; ἐφ' ἵππον uz-
 jašem konja
 ζείλω hoću
 ἥκω došao sam, ovdje sam
 καταπίπτω padam, srušim se

λέγω πρός (s akuz.) govorim komu
 παραβάλλω mećem pred koga (parabola)
 προάγω vodim naprijed; idem dalje
 ὑπάρχω jesam
 ἀεί uvijek
 ἥδη već
 πάλιν natrag, opet
 πῶς kako
 τὸ τελευταῖον naposljetku, napokon
 ἐπί (prijedlog s akuz.) na
 μετά (prijedlog s gen.) s, uz (s akuz.)
 poslije
 γάρ jer
 ἐπειδή kad; jer
 ἔως dok (ne)
 ώς kao, kao što

Vježba 13.

ἀδελφός, -οῦ, ὁ brat
 βλάβη, -ης, ἡ šteta
 γλῶττα, -ης, ἡ jezik
 θησαυρός, -οῦ, ὁ riznica, blago
 παιδεία, -ας, ἡ odgoj, obrazovanost
 ἀγαθός 3 dobar
 ἀθάνατος 2 besmrtan, vječan
 ἀληθινός 3 istinit, iskren, pravi
 ἀνδρεῖος 3 muževan, hrabar, junačan

δίκαιος 3 pravedan
 Ἐλληνικός 3 grčki
 ἰσχυρός 3 jak, čvrst, strog
 κακός 3 zao, opak
 παλαιός 3 star (paleologija)
 ἐπομεῖ (s dat.) slijedim
 παρά (prijeđlog s dat.) kod
 σύν (prijeđlog s dat.) s, sa

Vježba 14.

*Ακαδήμεια, -ας, ἡ Akademija, vrt
 Akademov u Ateni

Θησεῖον, -ου, τό Tezejon, hram Tezejev u Ateni

ιερόν, -οῦ, τό svetište, hram
Ἰλισσός, -οῦ, ὁ Ilis, rječica u Atici
Λύκειον, -ου, τό Likej, škola gdje je
poučavao Aristotel (Usp. licej)
μνημεῖον, -ου, τό spomenik
πεδίον, -ου, τό ravnica, dolina
πέτρα, -ας, ἡ stijena, pećina, hrid
τεχνίτης, -ου, ὁ umjetnik

'Ακαδήμεια — Akademija, škola u Ateni u kojoj je poučavao filozof Platon (Usp. Akademija).

Ποικίλη στοά — šareni trijem u Ateni; sagrađen je oko g. 450. prije n. e., a ime je dobio po tome što su mu zidovi bili ukrašeni slikama poznatog slikara Polignota. U tom trijemu osnovao je oko g. 300. prije n. e. svoju filozofsku školu Zenon. Sljedbenici te škole prozvali su se po tom trijemu stoicima.

Φειδίου — Fidija, glasoviti atenski kipar u Periklovo doba, graditelj golemih kipova prevučenih zlatom i slonovom kosti (Zeus i Atena).

"Εστι — pazi na naglasak! Ako enklitika ἐστί(ν) stoji na početku rečenice, mora imati naglasak na prvom slogu.

Vježba 15.

ἐνιαυτός, -οῦ, ὁ godina (*annus*); κατ'
ἐνιαυτόν svake godine
κατακλυσμός, -οῦ, ὁ poplava
λόφος, -ου, ὁ brežuljak
νῆσος, -ου, ἡ otok (Peloponez)
ὁδός, -οῦ, ἡ put (hod, period)
πάπυρος, -ου, ὁ i ἡ papirna stabljika,
 paper
πόντος, -ου, ὁ more
ἄφθονος 2 nezavidljiv, obilan
εὐκαρπος 2 plodan
ὅμοιος 3 jednak, sličan (homonim)
παντοῖος 3 svakojak, raznovrstan
ξέχω stršim

πάπυρος — papirna stabljika koja je rasla u Egiptu i predmeti načinjeni od njezina lika i kore.

Vježba 16.

ἄντρον, -ου, τό spilja, pećina (*antrum*)
Ἴσσα, -ης, ἡ Vis
ναύτης, -ου, ὁ mornar

Φειδίας, -ου, ὁ Fidija
ἄκρος 3 visok, strm
ἔλεφάντινος 3 od slonove kosti
θαυμαστός 3 divan, čudan
παντοδαπός 3 raznovrstan, svakojak,
 različit
ποικίλος 3 šaren, umjetno izrađen;
ποικίλη στοά, ἡ šareni trijem u
Ateni

κατακλύζω poplavljujem
δόφείλω dugujem
μάλα veoma, vrlo
οὐ μόνον... ἀλλὰ καὶ ne samo...
 nego i
οὖν (postpozitivno) stoga, dakle
τότε tada
γάρ naime (stoji na drugom mjestu
 u rečenici, a prevodi se sa „jer”
 ili „naime”; lat. *enim*)
ἄσπερ kao (što)
κατά (prijeđlog s akuz.) po, na, po-
 kraj, za
περί (prijeđlog s gen.), o, oko, za

νεκρός, -οῦ, ὁ mrtvo tijelo, mrtvac
 (nekrolog)
νοῦς, νοῦ, ὁ razum, pamet, misao, čud

ծπλօν, -ου, τό (obično u množ.) oružje
ծրյή, -ῆς, ḥ srdžba, gnjev
ծտօն, -օն, τό kost (os)
πλοῦς, πλοῦ, ḥ plovidba
Φάρος, -ου, ḥ Hvar
καλός 3 lijep (kalodont)

μικρός 3 malen, kratak (mikrofon)
σιδηροῦς 3 od željeza, željezan (si-
derit)
χαλκοῦς 3 od mjedi, mjeden
εύρισκω nalazim
εἰς (prijedlog s akuz.) u, na, do, za

Vježba 17.

ձյգելօս, -ου, ḥ glasnik, vjesnik
չլափօս, -ου, ḥ i ḥ jelen
ճաւ, ժա, ḥ zora
իլուօս, -ου, ḥ sunce
Թղրեստիչ, -օն, ḥ lovac
λայց, -ա, ḥ zec

Μενέλεως, -εω, ḥ Menelaj
νεώς, νεώ, ḥ hram
“Օմηρօս, -ου, ḥ Homer
չլափրօս 3 brz, hitar
շնծօխօս 2 glasovit, slavan
πλέως 3 pun

1. "Օմηրօս — Homer, slavni pjesnik Ilijade i Odiseje, živio oko god. 800. prije n. e., a rodom je bio vjerojatno iz Smirne u Maloj Aziji.

Menéleos — Menelaj, spartanski kralj, muž lijepe Helene, koju je ugrabio Trojanac Paris, što bijaše povodom Trojanskog rata. U tom ratu Menelaj se više puta istakao svojim junaštvtom, osobito poslije smrti junaka Patrokla, druga Ahilejeva (17. knjiga Ilijade).

Vježba 18.

Atenjanin Ἀθηναῖος, -ου, ḥ
grob τάφος, -ου, ḥ
nagrada δῶλον, -ου, τό
nemarnost ἀμέλεια, -ας, ḥ
nevolja ἀτυχία, -ας, ḥ
orao ἀετός, -օն, ḥ
slika κάτοπτρον, -ου, τό
vijenac στέφανος, -ου, ḥ
dobrohotan εὔνοια 2
koristan χρήσιμος 3 i 2; ὡφέλιμος
3 i 2

lijen ἀργός 3
marljiv σπουδαῖος 3
pun μεστός 3
težak χαλεπός 3
zlatan χρυσοῦς 3
držim νομίζω
lovim θηρεύω
polazim na τρέπομαι εἰς, ἐπί, πρός
s akuz.

1. u zoru — prevedi: ἄμα τῇ ἔῳ ili ἄμα τῇ ἡμέρᾳ. "Άμα inače kao prijelog s dativom ima značenje — zajedno sa.

2. Glagoli koji znače „držati koga čim ili za što“ imaju kao i u latinskom jeziku uza se dva akuzativa.

3. ἀργός: taj pridjev izведен je od ἀ-εργός; korijen ἐργ- imao je nekoc su-glasnik u početku: *fe*ργ-; ἀ- (pred vokalima ἀ-, lat. in- *inutilis*), tzv. α privativum zapravo je negacija i prema tome daje nekom pojmu suprotno značenje.

7. u grobu — prevedi: grobom.

Vježba 19.

Αἴσωπος, -ου, ὁ Ezop	Ιδιος 3 vlastit, svoj
κακόν, -οῦ, τό zlo, opačina (obično u množ.)	ὅ μέν... ὁ δέ jedan... drugi
ὁφθαλμός, οῦ, ὁ oko (oftalmologija)	δύο dva, dvije (duo)
πήκρα, -ας, ἡ torba (putnička)	βλέπω gledam, vidim
ἄλλοτρος 3 tud (alienus)	διό zato, stoga
ἕκαστος 3 svaki (pojedini)	ἔμπροσθεν sprijeda
ἕκατερος 3 jedan i drugi	ἔπισθεν straga

Αἴσωπος — Ezop, najstariji grčki pisac basana iz 6. stoljeća prije n. e. Prema Herodotu, bio je rob. U njega su se ugledali svi kasniji pisci basana, među njima i rimski pjesnik Fedro.

δ' ὄπισθεν = δέ ὄπισθεν. Ako jedna riječ svršava, a druga počinje samoglasnikom, kratki se samoglasnik prve riječi izbacuje (elidira). Znak se zove apostrof.

Vježba 20.

ἄμπελος, -ου, ἡ loza, trs, vinograd	συγνός 3 mnogi
θάνατος, -ου, ὁ smrt	ὅλος 3 čitav, sav
κάματος, -ου, ὁ umor, muka, trud	φίλος 3 mio, drag
τέκνον, -ου, τό dijete	ἀποθνήσκω umirem
υἱός, -οῦ, ὁ sin	καταλύω odrješujem; βίον x. završu-
ἐγώ ja (lat. ego)	jem život, rastajem se sa životom
ὑμῖν yama	καταλείπω ostavljam
τις neki	δρύττω kopam

Vježba 21.

αἴξ, αἰγός, ἡ koza	κόραξ, -κος, ὁ gavran (<i>corvus</i>)
Ἄραψ, -βος, ὁ Arapin	Κύκλωψ, -ωπος, ὁ Kiklop
γλαύξ ili γλαῦξ, -κός, ἡ sova	λύκος, -ου, ὁ vuk
γνώμη -ης, ἡ pamet, misao, mišljenje, čud, sud, poslovica (gnomski)	μέτωπον, -ου, τό čelo
ἡλιξ, -κος, ὁ vršnjak	δρνίθιον, -ου, τό ptičica
θρή, τριχός, ἡ dlaka, vlas, množ. kosa (trihina)	φόρμιγξ, -γγος, ἡ forminga, lira
θυμός, -οῦ, ὁ srce, duša, junaštvo, srdžba	φύλαξ, -κος, ὁ čuvar, stražar
θώραξ, -κος, ὁ oklop (pneumotoraks)	μέσος 3 srednji
	ἀλλάττω mijenjam
	τέρπω veselim, razveseljujem

1. Usporedi u latinskom jeziku: *Similis simili gaudet.*
4. Usporedi našu poslovicu: Vrana vrani oči ne vadi.
7. Forminga je bila glazbalno slično harfi.

10. Kiklopi su, prema grčkom mitu, divlji jednooki divovi i ljudožderi. Pri-padali su starijoj generaciji bogova, a predstavljaju divlje, još neukroćene prirodne sile. Najpoznatiji od njih je Polifem, sin Posejdona, koga je Odisej oslijepio.

Vježba 22.

"Αιδης, -ου, ὁ Had
έλπις, -ίδος, ἡ nada
ἕρις, -ιδος, ἡ svada
εὐεξία, -ας, ἡ stasitost
ἡμέρα, -ας, ἡ dan
ιστότης, -ητος, ἡ jednakost
Κρόνος, -ου, ὁ Kron
μάθημα, -τος, τό nauka, znanost
(matematika)
νύξ, νυκτός, ἡ noć (nox)
παις, παιδός, ὁ i ἡ dječak, djevojčica
(pedagogija)
πατρίς, -ίδος, ἡ domovina
πούς, ποδός, ὁ noge
πρᾶγμα, -τος, τό djelo, posao

7. Κρόνος — Kron, Titan, otac Zeusov i Herin, prije Zeusa vladar bogova.
Zeus ga je svrgnuo i s ostalim Titanima bacio u Tartar.
"Αιδης — Had, bog podzemnoga svijeta, brat Zeusov i Posejdonov (Pluto)
9. ἡμέρας... νυκτός — prevedi: danju... noću (*genitivus temporis*).

Vježba 23.

ἀγών, -ῶνος, ὁ borba, natjecanje,
igra (agonija)
ἀηδών, -όνος, ἡ slavuj
ἀσπίς, -ίδος, ἡ štit
γέρων, -οντος, ὁ starac (geronti u
Sparti)
ἐλέφας, -αντος, ὁ i ἡ slon (slonova
kost)
Ἐλλην, -ηνος, ὁ Helen, Grk
ἡγεμών, -όνος, ὁ provodič, vojvoda,
vojskovoda (hegemonija)
χνημίς, -ιδος, ἡ dokoljenica
χόρυς, -υθος, ἡ kaciga

λαός, -οῦ, ὁ narod
λέων, -οντος, ὁ lav (*leo*)
λιμήν, -ένος, ὁ luka
ὄνυξ, -χος, ὁ nokat, pandža (*unguis*)
ὀδούς -όντος, ὁ Zub
ὀπλίτης, -ου, ὁ teški oružanik, hoplit
ποιμήν, -ένος, ὁ pastir
Σπάρτακος, -ου, ὁ Spartak
χειμών, -ῶνος, ὁ zima, nevrijeme,
oluja (*hiems*)
δεινός 3 strašan, sposoban, vješt
χρηστός 3 koristan, čestit, pošten,
valjan (hrestomatija)

1. Σπάρτακος — Spartak, rob gladijator, rodom Tračanin, voda najvećeg ustanka robova u Italiji od 73. g. prije n. e. Junački je poginuo u borbi protiv rimske vojske u Apuliji. Bio je vojskovoda nenadmašivih sposobnosti i hrabrosti.

Njegovoj hrabrosti divili su se i sami Rimljani i govorili da je voda robova poginuo kako dolikuje velikom vojskovodi. Njegovu uspomenu i ime poštuje sav borbeni radni narod na svijetu.

Subjekt u rečenici je ḥ δόξα.

Vježba 24.

Ajant Αἰας, -αντος, ὁ	ovca πρόβατον, -ου, τό
drama δρᾶμα, -τος, τό	Salamina Σαλαμίς, -ηνος, ḥ
gigant γίγαντς, -αντος, ὁ	svjetiljka λαμπάς, -άδος, ḥ
Indija Ἰνδίαιή, -ῆς, ḥ	udvorica κόλαξ, -κος, ḥ
kazalište θέατρον, -ου, τό	nov καινός 3
kuća οἰκία, -ας, ḥ; οἶκος, -ου, ὁ	borim se μάχομαι
Libija Λιβύη, -ης, ḥ	osvjetljujem καταλάμπω
mlijeko γάλα, -άκτος, τό (galakto- metar)	usporedujem εικάζω (s dat.)
mrvav μύρμηξ, -ηκος, ḥ	ne li ἀρ' (= ἀρα) οὐ (lat. nonne) za ύπερ s gen.

1. Usporeди vi. 7. reč. 7.

5. Ajant – Telamonov sin sa Salamine, nakon Ahileja najveći grčki junak pod Trojom.

Giganti bijahu divovski sinovi zemlje, zmijolikih nogu. Njihova borba protiv bogova (*gigantomahija*) često je umjetnički prikazivana.

11. Salamina — otok nedaleko od Atene, poznat po pobjedi Grka nad Perzijancima god. 480. prije n. e.

Vježba 25.

Particip prezenta aktivnog

Nom. φυλάττων	φυλάττουσα	φυλάττον	čuvajući
Gen. φυλάττοντος	φυλαττούσης	φυλάττοντος	
ό (μή, οὐ) φυλάττων = onaj koji (ne) čuva.			
³ Ανακρέων, -οντος, ὁ Anakreont		άχαρις, -ι, gen. -τος nezahvalan	
ἄνθραξ, -κος, ὁ ugljen (antracit)		έκών, έκοῦσα, έκόν (gen. έκόντος)	
ἄρχων, -ντος, ὁ vladalac, poglavar,		drage volje, rado	
arhont; zapovjednik		ძლεύθερος 3 i 2 slobodan	
Κάνναι, -ῶν, αἱ Kana		έπιστήμων 2 znajući, učen, pametan,	
ὅλεθρος, -ου, ὁ propast		vješt	
χρυσός, -οῦ, ὁ zlato		εὐδαίμων 2 sretan, blažen, bogat,	
Ῥωμαῖος, -ου, ὁ Rimljalin		plodan	
φιλόσοφος, -ου, ὁ mudrac, filozof		εὔελπις, -ι, gen. -ιδος, pun nade	
ἄκων, ἄκουσα, ἄκον (gen. ἄκοντος)		μέλας, μέλαινα, μέλαν; gen. μέλανος,	
preko volje, nerado (<i>invitus</i>)		-αίνης, -ανος crn	
ἄφρων 2 nerazuman, lud			

τάλας, τάλαινα, τάλαν; gen. τάλανος,
-αίνης, -ανος bijedan
χαρίεις, χαρίσσα, χαρίεν; gen. χαρί-
εντος, -έσσης, -εντος ugodan, drag,
mio, dražestan

άγω vodim, provodim
άμαρτάνω griješim
διδάσκω učim koga (*doceo* 2)
σφάλλω varam (*fallo*)
δεῖ treba (*oportet*) akuz. s inf.

1. Κάνναι — Kana, maleno mjesto blizu mora u Apuliji, gdje je Hanibal god. 216. prije n. e. pobijedio oba rimska konzula Lucija Emilia Paula i Gaja Terencija Varona i sasvim uništio njihovu vojsku.

4. Pazi na konstrukciju!

10. Ἀνακρέων — Anakreont, lirski pjesnik iz Teja u Joniji (oko god. 550. prije n. e.), živio na dvoru tiranina Polikrata na otoku Samu.

Vježba 26.

ἀκόντιον, -ου, τό koplje
γυμνήτης, -ου, ὁ laki oružanik
δέρμα, -τος, τό koža (dermatologija)
λόγχη, -ης, ἡ koplje
μάχαιρα, -ας, ἡ mač
πελταστής, -οῦ, ὁ štitonoša, peltast
πέλτη, -ης, ἡ štit
σφενδόνη, -ης, ἡ praćka
τόξον, -ου, τό luk
χιτών, -ῶνος, ὁ hiton, košulja

βόειος 3 govedi, od govede kože
λινοῦς 3 lanen
σκύτινος 3 kožnat
μαχρός 3 dug, velik
ύστερον kasnije, zatim
ἐγκαλύπτω umatam, zastirem u što
ἀντί (prijedlog s gen.) mjesto, za,
pred
πρός (prijedlog s dat.) uz, osim
ἢ... ἢ ili ... ili

τοῖς ὀπλίταις... ἦσαν -- dativ prisvojni; prevedi: hopliti su imali.

Vježba 27.

ἄήρ, -έρος, ὁ zrak (aerodrom, aero-
dinamika)
ἄλις, ἀλόζ, ὁ (*sal*) sol, more
ἔαρ, ἔαρος, τό (*ver*) proljeće
Ἐλλάς, -άδος, ἡ Helada, Grčka
θήρ, θηρός, ὁ (*fera*) zvijer, životinja
Μιλτιάδης, -ου, ὁ Miltijad
ξενία, -ας, ἡ gostoprимstvo
πύρ, πυρός, τό; mn. πυρά, dat. πυροῖς
vatra (pirotehnika)
ῥήτωρ, -ορος, ὁ (*orator*) govornik

σύμβολον, -ου, τό znak
σωτήρ, -ῆρος, ὁ spasitelj
σωφροσύνη, -ης, ἡ razboritost
φώρ, φωρός, ὁ (*fur*) kradljivac, tat
ἀναγκαῖος 3 potrebit, nuždan
βασανίζω kušam
διαγνιγνώσκω raspoznajem, razliku-
jem, prosudujem (dijagnoza)
ἐπιγιγνώσκω raspoznajem
θάλλω cvjetam
δονιάζω nazivam, zovem

4. ἔαρος — *genitivus temporis* (usp. u lat. *vere*).

6. Μιλτιάδης — Miltijad, atenski državnik i vojskovođa, pobjednik kod Maratona god 490. prije n. e.

Vježba 28.

αἰθήρ, -έρος, ὁ zrak (eter)
 ἀνήρ ἀνδρός, ὁ muž, čovjek
 ἀστήρ, -έρος, ὁ (astrum) zvijezda
 γαστήρ, γαστρός, ἡ truh, želudac
 Δημήτηρ, Δήμητρος, ἡ Demetra
 ἐπιστολή, -ῆς, ἡ pismo (epistula)
 Ἡρόδοτος, -ου, ὁ Herodot
 θεός, -οῦ, ὁ i ἡ bog, božica
 θυγάτηρ, θυγατρός, ἡ kći
 μητήρ, μητρός, ἡ majka (mater)
 πατήρ, πατρός, ὁ otac (pater)

Περσεφόνη, -ῆς, ἡ Perzefona
 Πυθαγορικοί, -ῶν, οἱ Pitagorovi
 σελήνη, -ῆς, ἡ mjesec (luna)
 χαρακτήρ, -ῆρος, ὁ značaj, karakter
 οἱ ἄλλοι, -ῶν ostali
 γνωρίζω spoznajem, poznajem
 διαφέρει (bezl.) razlikuje se
 δουλεύω robujem
 λάμπω svijetlim se, sjam
 περιμένω čekam, očekujem

1. 'Ηρόδοτος — Herodot, grčki povjesničar iz Halikarnasa (484–425. prije n. e.), nazvan „ocem povijesti“. U svom djelu prikazao je grčko-perzijske ratove te slavi Atenjane kao spasitelje Grčke. Njegovo djelo sadrži bogat i živo iznesen materijal. Herodot je posjetio Egipat, boravio u Aziji, pa čak i u Skitiji. Sve što je sam vido i čuo, putujući stranim zemljama, unio je u svoju povijest. Herodot ipak ne daje još naučnog tumačenja povijesnih događaja, jer ih većinom tumači voljom bogova.

5. Πυθαγορικοί — Pitagorovci, sljedbenici filozofa Pitagore u južnoj Italiji. Bili su pristaši aristokrata pa su se toliko omrazili da ih je narod oko god. 500. prije n. e. u nekoj kući prigodom bogoslužja zatvorio i kuću zapalio. Tom su prigodom gotovo svi izgorjeli.

10. Περσεφόνη — Perzefona, kod Homera žena Hadova, strahovita gospodarica podzemnog svijeta.

Δημήτηρ — Demetra, majka Perzefonina, božica plodnosti i zaštitnica poljodjelstva.

Vježba 29.

dobročinitelj εὐεργέτης, -ου, ὁ
 Etiopljanin Αἰθίοψ, -οπος, ὁ
 mana ἀμάρτημα, -τος, τό
 nerad ἀργία, -ας, ἡ
 Perzijanac Πέρσης, -ου, ὁ
 savjet βουλή, -ῆς, ἡ
 grabežljiv ἔρπαξ, -γος (rapax)
 razborit σώφρων, σῶφρον

ružan αἰσχρός 3
 iskazujem ἀπονέμω
 sjećajući se (onaj koji se sjeća) μνή-
 μων, μνῆμον; sjeća se μνήμων ἔστιν
 (memor est)
 smatram νομίζω
 žrtvujem θύω
 dobro εὖ

Vježba 30.

aktiv, -ας, ἡ uzrok
 akropolič, -ewaz, ἡ tvrdava, akropola
 'Αναξαγόρας, -ou, ὁ Anaksagora
 βρῶσις, -ewaz, ἡ hrana, jelo

dinamit, -ewaz, ἡ moć, snaga (dinamo,
 dinamit)
 μάντις, -ewaz, ὁ vrač, prorok
 οἰκησις, -ewaz, ἡ stan, naselje

δρις, -εως, ὁ zmija
 πόλις, -εως, ἡ grad, država
 πόσις, -εως, ἡ piće
 πρᾶξις, -εως, ἡ djelo, posao (praksa,
 praktičan)
 στάσις, -εως, ἡ buna, razmirica
 ψύχης, -εως, ἡ obijest, opačina

φύσις, -εως, ἡ priroda, narav, čud
 (fizika)
 πολιτικός 3 gradaški, državni; ζῶν
 πολιτички biće određeno za život
 u državnoj zajednici
 διαφθέρω kvarim, upropašćujem,
 uništavam

3. U poslovicama i uzrečicama često se izostavlja pomoći glagol. — Izreka Aristotela — najvećeg grčkog filozofa iz Stagire u Makedoniji (384—322. prije n. e.). Bio je učenik Platonov a učitelj Aleksandra Velikog. Osnovao je u Ateni u Likeju god. 355. prije n. e. tzv. peripatetsku školu (*περίπατος* = šetnja).

5. ἀκρόπολις — grad na uzvisini, visoka tvrđava u starim grčkim gradovima. Osobito je poznata akropola u Ateni (154 m visoka) koja je sva bila iskićena hramovima (Partenon, Erehejon), kipovima i drugim spomenicima. Na akropoli se osobito mnogo gradilo u doba Periklova.

10. Ἀναξαγόρας — Anaksagora, grčki filozof iz Klazomene u Maloj Aziji (500—428. pr. n. e.), koji je filozofiju prenio iz Male Azije u Atenu. Kao napredan um pobijao je suvremeno praznovjerje i religiozno tumačenje raznih prirodnih pojava (Sunce mu je npr. užaren kamen, a mjesec je nastanjen).

Vježba 31.

ἀθλητής, -οῦ, ὁ borac (u javnim
 igrama), atleta
 ἀνδρίας, -άντος, ὁ kip (čovjeka)
 ἄστυ, -εως, τό grad
 βάλανος, -ου, ἡ žirka, mn. žir
 βάτραχος, -ου, ὁ žaba
 βότρυς, -ους, ὁ grozd
 ἰχθύς, -ύος, ὁ riba
 κεφαλή, -ῆς, ἡ glava
 μῦς, μυός, ὁ miš (*mus*)
 παράσιτος, -ου ὁ parazit

πῆχυς, -εως, ὁ lakat
 σῦς, συός, ὁ i ἡ svinja (*sus*)
 τροφή, -ῆς, ἡ (τρέφω) hrana, jelo
 πεντεκαίδεκα petnaest
 νήχομαι plivam
 δέζω mirišem, zaudaram (*odor*)
 πορίζω pružam, dajem
 ποτέ (enklitika, prilog) negda, jednom
 πρός (prijeđlog s akuz.) k, na, za,
 prema, protiv

4. Boj žaba i miševa prikazuje stari grčki komički ep nazvan *Βατραχομυομαχία*. To je parodija u kojoj mjesto Homerovih junaka dolaze žabe i miševi. Ep se pogrešno pripisivao Homeru.

7. Stari su Grci neobično voljeli javna natjecanja u raznim sportskim disciplinama, a pobjednike bi darivali vijencima, podizali im spomenike u rođitim mjestima i iskazivali velike počasti.

8. πῆχυς mjera za dužinu, iznosi otprilike 0,46 m.

Vježba 32.

- φωνή, -ῆς, ἡ glas (fonetika)
 χαλινός, -οῦ, ὁ uzda
 βραδύς 3 spor
 βραχύς 3 kratak (brahilogija)
 γλυκύς 3 sladak, mio (glicerin)
 ήδύς 3 ugodan, sladak
- θρασύς 3 hrabar, junačan, drzak
 ταχύς 3 brz (tahimetar)
 τραχύς 3 hrabar, silovit, žestok
 διαλύω razrešujem, raskidam
 μετάγω vodim, upravljam
 μεταβάλω mijenjam
5. τὸ μεταβάλλειν: supstantivirani infinitiv. Infinitiv sa članom postaje supstantiv (imenica) te se može sklanjati. (Usp. u njemačkom jeziku das Singen = pjevanje).

Usporedi latinsku poslovicu: *Varietas delectat.*

Vježba 33.

- blago κτῆμα, -τος, τό
 bogatstvo πλοῦτος, -ου, ὁ (plutokra-
 cija)
 Erinija Ἐρινύς, -ύος, ἡ
 Karanin Κάρη, Καρός, (plur. Κα-
 ρες, οἱ)
 razboritost σύνεσις, -εως, ἡ
 razum φρόνησις, -εως, ἡ
 red (bojni) τάξις, -εως, ἡ
- sjekira πέλεκυς, -εως, ὁ
 dubok βαθύς 3
 gorak πικρός 3
 nestalan ἀβέβαιος 2
 sramotan αἰσχρός 3
 nadvisujem što ύπερέχω s gen.
 napuštam λείπω
 bez ἄνευ (s gen.)

1. ima — prevedi: jest
4. arapskim — prevedi: Arapa.

6. Karani — stanovnici Karije, jugozapadne pokrajine u Maloj Aziji. Bili su na zlu glasu kao gusari.

7. Na atenskoj akropoli osobito se isticao mramorni starogrčki hram Atene παρθένος (djevičanske Atene) u dorskom stilu. U dnu srednje lađe stajao je glasoviti kip Atenin od zlata i slonove kosti (12 m visok), djelo Fidijino.

9. Izreka Hipokrata — grčkog liječnika s otoka Kosa (460—377. prije n. e.). On je osnivač znanstvene medicine kod Grka.

11. Erinije (lat. *Furiae*) — prema grčkoj priči, stanovale su u podzemnom svijetu i odanle kažnjavale nepravde i zločine na gornjem svijetu. Bile su tri sestre: Ἀληκτώ, Τισιφόνη i Μέγαιαρα.

Vježba 34.

- ἀγέλη, -ῆς, ἡ stado
 Ἀχιλλεύς, -έως, ὁ Ahilej
 βασιλεύς, -έως, ὁ kralj
 βοῦς, βοός, ὁ i ἡ govedo, vol, krava
 (bos)
 γονεύς, -έως, ὁ roditelj (genitor)
- γραῦς, γραός, ἡ starica
 Θέτις, -ίδος, ἡ Tetida
 Λακεδαιμόνιος, -ου, ὁ Lakedemonja-
 nin
 οἶς, οἴός, ὁ i ἡ (ovis) ovan, ovca
 Πάτροκλος, -ου, ὁ Patroklo

Πηλεύς, -έως, ὁ Pelej
ἄξιος 3 vrijedan, dostojan
πιστός 3 vjeran, pouzdan
σός 3 tvoj
ἀπονέμω dijelim, iskazujem

ἐπιβουλεύω (s dat.) zasjedam, vrebam
na koga
νύκτωρ νόću
πρό (prijeđlog s gen.) pred, prije, za

1. Αχιλλεύς — Ahilej, najveći grčki junak pod Trojom, sin mirmidonskog kralja Peleja i morske božice Tetide, koja ga je, prema priči, kod kupanja u Stiksu, rijeci u podzemnom svijetu, držala za petu temu je čitavo tijelo, osim pete, postalo neranjivo (Ahilova peta!).

6. τέρπονται λέγουσαι — prevedi: rado pripovijedaju. Uz glagole χαίρω i τέρπομαι stoji predikatni particip koji postaje u hrvatskoj rečenici predikatom, a oblici glagola χαίρω i τέρπομαι prevode se prilogom „rado“.

Vježba 35.

ἄγαλμα, -τος, τό ures, ponos, kip
(božji)
δμώς, δμωός, ὁ (gen. množ. δμώων)
rob, sluga
ἥρως, -ωος, ὁ junak, heroj
ἡχώ, ἡχοῦς, ἡ jeka
Καλυψώ, -οῦς, ἡ Kalipsa
μήτρως, -ωος, ὁ ujak

’Οδυσσεύς, -έως, ὁ Odisej
’Ολυμπία, -ας, ἡ Olimpija
πάτρως, -ωος, ὁ stric
πειθώ, -οῦς, ἡ uvjерavanje
Πλάτων, -ωνος, ὁ Platon
Σαπφώ, -οῦς, ἡ Sapfa
δέκατος 3 deseti
ψεύδω varam

1. ’Οδυσσεύς — Odisej, kralj na otoku Itaci, sin Laertov, glavni junak Homerove Odiseje u kojoj se opisuju njegova desetgodišnja lutnja nakon pada Troje. Medu junacima pod Trojom ističe se lukavošću i hrabrošću.

Καλυψώ — Kalipsa, nimfa, kći Atlasova, nakon brodoloma spasila je Odiseja i sedam ga godina zadržavala kod sebe na osamljenom otoku Ogigiji, nadajući se da će ga dobiti za muža. Odisej ju je, međutim, ostavio iz čežnje za domovinom premda mu je obećavala besmrtnost.

6. ’Ολυμπία — Olimpija, mjesto u Elidi na Peloponezu, gdje su se svake pete godine slavile olimpijske igre (τὰ ’Ολύμπια).

7. Πλάτων — Platon, grčki filozof iz Atene (427 — 347. prije n. e.), učenik Sokratov a učitelj Aristotelov. Oko god. 387. osnovao je u Ateni svoju filozofsku školu Akademiju.

Σαπφοῦς — Sapfa, najveća grčka pjesnikinja s otoka Lezba (oko god. 600. prije n. e.).

Vježba 36.

Korint Κόρινθος, -ου, ἡ i ὁ
lutanje πλάνη, -ῆς, ἡ
Odiseja, grčki ep ’Οδύσσεια, -ας, ἡ
pastir νομεύς, -έως, ὁ

Prometej Προμηθεύς, -έως, ὁ
trijem στοά, -ᾶς, ἡ
vuna έριον, -ου, τό
opisujem συγγράφω

2. Prometej – Titan, sin Japetov; po mitu, ukrao je bogovima vatrui darovao je ljudima da im omoguci kulturni napredak. Za kaznu ga je Zeus prikovoao o pećinu na Kavkazu, a jastreb mu je kljuvao jetru. Oslobođio ga je Heraklo.

4. Korint – zbog svoga položaja na Korintskoj prevlaci jedan od najbogatijih gradova Grčke, osobito poznat zbog razvijene trgovine, obrta i raskošnog života. God. 146. pr. n. e. razorio ga je rimski vojskovoda Lucije Mumije, opljačkavši velik broj umjetnina.

Jeka – prema Ovidijevim Metamorfozama nimfa koja se zaljubila u lijepog mlađića Narcisa. Kad joj ovaj nije uzvratio ljubav, ona se od tuge sušila i napokon je ostao od nje samo glas.

5. tvojim pjesmama – prevedi: τὰς σὰς φόβας.

Vježba 37.

Indikativ imperfekta aktivnog

ἐ-φύλαττ-ο-ν	čuvah	čuvaо sam
ἐ-φύλαττ-ε-ζ	čuvaše	čuvaо si
ἐ-φύλαττ-ε(ν)	čuvaše	čuvaо je
ἐ-φυλάττ-ο-μεν	čuvasmo	čuvali smo
ἐ-φυλάττ-ε-τε	čuvaste	čuvali ste
ἐ-φύλαττ-ο-ν	čuvahu	čuvali su

Αλέξανδρος, -ου, ὁ Aleksandar
έρμηνεύς, -έως, ὁ tumač

κῆρυξ, -ος, ὁ glasnik
Μακεδών, -όνος, ὁ Makedonac

Αλέξανδρος – Aleksandar Veliki, sin Filipov i Olimpijin, makedonski kralj od god. 336. prije n. e. Umro nenadano god. 323. prije n. e. u Babilonu.

Vježba 38.

ἄλσος, -ους, τό gaj, lug	լոց, -oū, ὁ otrov
ἄνθος, -ους, τό cvijet (antologija)	κέρδος, -ους, τό probitak, dobitak,
βάρβαρος, -ου, ὁ barbarin	korist
βέλος, -ους, τό strijela	κῆπος, -ou, ὁ vrt
γένος, -ους, τό rod, pleme, vrsta (genealogija)	ὅρος, -ouς, τό gora (orografija)
ἔθνος, -ους, τό narod, pleme (etnologija)	πονηρία, -ας, ḡ zloča, opaćina
ἐπιθυμία, -ας, ḡ želja	ψεῦδος, -ouς, τό laž (pseudonim)
ἐπος, -ους, τό riječ, govor, ep	ἀγριος 3 divlji
θέρος, -ouς, τό ljeto	ἀπλοῦς 3 jednostruk, jednostavan,
	prirodan, iskren
	χρίω mažem

4. Ελπὶς κακοῦ κέρδους – genitivus obiectivus.

6. Grci su sve ostale narode smatrali barbarima.

7. Θέρους – genitivus temporis (Usp. u lat. aestate).

Vježba 39.

συμφορά, -ᾶς, ἡ nevolja, nesreća	σαφής 2 jasan, očit
ἀληθής 2 istinit	ύγιής 2 zdrav
ἀσφαλής 2 pouzdan, stalan	ψευδής 2 lažan, lažljiv
ἀφανής 2 nevidljiv, neugledan	οὐποτε nikada
εύγενής 2 plemenit (po rodu ili značaju)	ἔπειτα zatim
μόνος 3 sam, jedini	πρῶτον prvo, najprije

1. Izreka rimskog satiričara Juvenala.

4. Vidi bilješku u vj. 9.

5. Uz χρή dolazi akuz. s infinitivom (usp. u lat. *oporetet*).

6. τάληθη = τὰ ἀληθῆ (kraza tj. stezanje dviju riječi u jednu, κρᾶσις mijehanje, znak koronida).

Vježba 40.

dubina βάθος, -ους, τό	podložan ύπήκοος 2 (s gen. ili dat.)
kaciga κράνος, -ους, τό	slab ἀσθενής 2 (neurastenija)
zid τεῖχος, -ους, τό	branim ἀμύνω
lagan ράδιος 3	rugam se σκώπτω
nesretan ἀτυχής 2, δυστυχής 2	

7. Izreka rimskog govornika Cicerona.

Vježba 41.

ἀρχηγός, -οῦ, ὁ praoac, osnivač	Τύριοι, -ων, οἱ Tirani, stanovnici
Δημοσθένης, -ους, ὁ Demosten	grada Tira u Fenikiji
'Ηρακλῆς, -έους, ὁ Heraklo	εὐκλεής 2 slavan
Ξενοφῶν, -ῶντος, ὁ Ksenofont, grč.	ἴσος 3 jednak, ravan
πονησničar	δύομαστός (δύομα) znamenit, glasovit
Σοφοκλῆς, -έους, ὁ Sofoklo	βούλομαι hoću, želim, volim
Σωκράτης, -ους, ὁ Sokrat	μᾶλλον... ἢ više ... nego

1. Σωκράτους — Sokrat, grčki filozof iz Atene (469—399. prije n. e.). Protiv njega je podignuta optužba da kvari mladež. Bio je osuden na smrt jer je bio neprijatelj atenske demokracije. Sokratova nauka poznata je iz djela njegovih učenika Platona i Ksenofonta.

3. Δημοσθένης — Demosten, glasoviti atenski govornik (384—322. prije n. e.), bio je protivnik Filipa Makedonskog. Njegovi govorovi protiv Filipa (filipike) kojima je pozivao sve Grke na borbu za obranu slobode i nezavisnosti uzor su patriotizma.

4. Σοφοκλέους — Sofoklo, grčki pisac tragedija (496—406. prije n. e.). Napisao je 123 drame od kojih je sačuvano sedam. On je najveći dramatik svjetske literature do Shakespearea.

5. Ήρακλέα – Heraklo, sin Zeusov i Alkmenin, grčki heroj koji je, prema priči, izvršio 12 junačkih djela u službi kralja Euristeja.

6. Τὸ τοῦ Πλάτωνος – prevedi: Platonova izreka.

Vježba 42.

Indikativ imperfekta medijalnog (pasivnog)

ἐ-φυλαττ-ό-μην	čuvah se (ili čuvahu me)
ἐ-φυλάττ-ου	čuvaše se (ili čuvahu te)
ἐ-φυλάττ-ε-το	čuvaše se (ili čuvahu ga)
ἐ-φυλαττ-ό-μεθα	čuvashmo se (ili čuvahu nas)
ἐ-φυλάττ-ε-σθε	čuvaste se (ili čuvahu vas)
ἐ-φυλάττ-ο-ντο	čuvahu se (ili čuvahu njih)

αἰδώς, -οῦς, ἡ stid, čednost

αἰδέας, -ως, τό meso

γῆρας, -ως, τό starost

τριήρης, -ους, ἡ (ναῦς) troveslarka,

θηρίον, -ου, τό zvijer, životinja

brza ratna lada

Θρᾶξ, -κός, ὁ Tračanin

έπισημος 2 glasovit, znamenit (akuz.)

Κάτων, -ωνος, ὁ Katon

καλλύνω poljepšavam

κέρας, -ως, τό (cornu) rog, krilo

πίνω pijem

vojske

1. αἰδῶ – akuz. obzira; prevedi: po čednosti.

3. Κάτων – Marko Porciye Katon (234–149. prije n. e.) s nadimkom „Stariji“ bio je pravi Rimljani staroga kova i žestok zastupnik nacionalnog smjera u literaturi i u životu. Zbog toga se protivio prodiranju helenizma u Rim, ali mu je trud bio uzaludan pa je i sam potkraj života, kako se priča, učio grčki jezik. Bio je vojskovoda, govornik, historičar i stručni pisac. Smatra se osnivačem rimske proze.

5. ταῖς τριήρεσιν – trijera, ratna lada, na obje strane s tri reda vesala, jedan red nad drugim; odlikuje se brzinom i okretnošću.

7. Θρᾷκες – Tračani, stanovnici Trakije, koja se u staro doba prostirala istočno od Makedonije do Crnog mora te između Dunava na sjeveru i Egejskog i Mramornog mora na jugu.

Vježba 43.

Αρης, -εως i -εος, ὁ Ares

Μνημοσύνη, -ης, ἡ Mnemozina, mati muza

γόνυ, γόνατος τό (genu) koljeno

ναῦς, νεώς, ἡ (navis) brod, lada

γυνή, γυναικός, ἡ žena (ginekologija)

οὖς, ωτός, τό uho

δόρυ, δόρατος, τό koplje

πρόσωπον, -ου, τό lice

Ζεύς, Διός, ὁ Zeus

σιγή, -ῆς, ἡ šutnja

Ιλλυριοί, -ῶν, οἱ Iliri

στρατόπεδον, -ου, τό tabor

κύων, κυνός, ὁ i ἡ (canis) pas

ὕδωρ, ὕδατος, τό voda (hidrant, hidroplan, hidrografija)

μάρτυρς, μάρτυρος, ὁ i ἡ svjedok

μέρος, -ους, τό dio

χείρ, χειρός, ἡ ruka (kirurg, hiromant)
ἀποτρέπω (s gen.) odvraćam od čega
ἄρδω natapam
κλίνω nagibam, pregibam

vítia perem
ἀνδρείως hrabro, muževno
ἀντί (s gen.) protiv; mjesto, za; ispred

1. Διός — Zeus, sin Kronov, najveći grčki bog: gospodar neba i zemlje, oluje i munje, otac bogova i ljudi.

2. Ἄρεως — Ares, sin Zeusov i Herin, bog rata (kod Rimljana Mars).

Vježba 44.

baklja δάκις, δάκδάς, ἡ stegnuto od δατής,
-tđos)

Diogen Διογένης, -ouς, ὁ

haljina ἑσθῆτος, -ητος, ἡ (vestis)

kuća οἰκία, -ας, ἡ; οἰκος, -ou, ὁ

Rem 'Ρῆμος, -ou, ὁ

Romul 'Ρωμύλος, -ou, ὁ
Temistoklo Θεμιστοκλῆς, -έους, ὁ

tragedija τραγῳδία, -ας, ἡ

desni δεξιός 3 (dexter)

još i sada καὶ vñv ἔτι

dug (do peta) ποδήρης 2

1. Romul i Rem, blizanci, bili su, po priči, sinovi boga Marta i vestalke Reje Silvije. Odgojila ih je vučica. Oni su osnivači Rima kojim je Romul vladao od god. 753. do 716. prije n. e. pošto je ubio Remu.

4. Temistoklo — atenski državnik (525—460. prije n. e.). Između drugog i trećeg perzijskog pohoda na Grčku dao je izgraditi snažnu ratnu mornaricu unatoč opoziciji konzervativne plemićke stranke na čelu s Aristidom, jer je uvidio da je budućnost Atene na moru. Ispravnost njegove politike potvrdila je pobeda nad Perzijancima kod Salamine g. 480. prije n. e.

8. Diogen — grčki filozof iz Sinope na Crnom moru (404—323. prije n. e.). Propovijedao je odbacivanje kulture i povratak »prirodnom« životu. S njegovim imenom povezane su mnoge anegdote.

9. riblijim — prevedi genitivom množ. imenice.

Bilješka: Od vi. 45. dalje traži riječi u rječniku na kraju knjige!

Vježba 45.

2. Grci su već početkom 4. stoljeća prije n. e. počeli osnivati kolonije u Jadranskom moru. Prve i najnaprednije njihove kolonije u našim krajevima bile su Vis (Ίσσα) i Hvar (Φάρος). One su kovale svoj novac i u njima se razvio bujan i kulturni život, zahvaljujući razgranatoj trgovini, eksploataciji robovskog rada i pljačkaškim pohodima na Ilire. Važne su bile još i ove kolonije: Kérkux ili Kórkux (Κέρκυρα μέλαινα) (Korčula), Ἐπίδαυρος (Cavtat) i dr.

9. Ova se izreka pripisuje jednom od 7 mudraca — Perijandru iz Korinta.

Vježba 46.

1. Kserkso — perzijski kralj, sin Darijev (485—465. prije n. e.). Nastavio je agresivnu politiku svoga oca prema Grcima i nakon dugih i velikih priprema pošao je s velikom vojskom protiv Grka, ali je bio pobijeden kod Salamine (god. 480.).

2. Jadransko more dobilo je ime po gradu Adriji u sjevernoj Italiji blizu ušća rijeke Pada. (Vidi i bilj. 2. u vježbi 45).

4. Heraklit – grčki filozof iz Efeza. Živio je potkraj 6. i početkom 5. stoljeća. Bio je jedan od osnivača dijalektike. On je osobito istakao zakonitost neprekidnog kretanja i mijenjanja u prirodi (πάντα ῥεῖ). Te se promjene zbivaju borbom suprotnosti, i to takvom brzinom »da nije moguće dvaput stati u jedan te isti potok«, kako on sam kaže.

Vježba 47.

1. Εὐριπίδης – Euripid, grčki pisac tragedija (480–406. prije n. e.), odličan je poznavatelj ljudskih osjećaja. Od velikih grčkih tragika on je najbliži životu svoga vremena. Euripid uzima svoje junake iz grčke mitologije, ali im daje sve težnje i osjećanja pravih ljudi. Od 75 njegovih drama sačuvano je 19.

Po antičkoj predaji, ta se rečenica pripisuje delfijskom proročištu koje se, iskorištavajući praznovjerje i misticizam suvremenika, silno obogatilo i došlo do velikog političkog utjecaja u cijeloj Grčkoj. Kako je Sokrat bio predstavnik idealističkog i religijsko-moralnog nazora na svijet, proročište ga je iz svoga vlastitog interesa proglašilo najmudrijim čovjekom.

3. Ove riječi izrekao je Aristotel, učenik Platonov, kad je osnovao svoju filozofsку školu, udaljivši se od Platonove nauke.

Vidi bilj. 3. vj. 30; bilj. 7. vj. 35. i bilj. 3. vj. 33.

4. Δαρεῖος – Darej II perzijski kralj (424–405. prije n. e.), i žena mu Parisatida imali su više sinova, a od njih su se poslije Darejeve smrti Artakserks i Kir otimali o prijesto.

Vježba 48.

7. οὐχὶ – pojačana negacija.

Vježba 49.

1. Menandar – najpoznatiji predstavnik novije atičke komedije (oko 342–290. prije n. e.). Za njim su se povodili rimske komediografi.

2. Falaris – zloglasni tiranin iz Akraganta na Siciliji (u 6. stolj. prije n. e.), poznat je po svojoj okrutnosti. Među ostalim spominje se da je osuđenike dao zatvarati u šupljeg mјedenog bika i pod njim potpaliti vatru uživajući u mukama svojih žrtava.

vrlo okrutan – prevedi superlativom (*superlativus elativus*).

4. Krez – posljednji kralj Lidije (oko 563–545. prije n. e.), basnoslovno bogat.

od svih kraljeva – prevedi genitivom bez prijedloga (*genitivus partitivus*)

8. Kodro – po grčkoj priči, posljednji atenski kralj u 11. st. prije n. e. U ratu protiv Spartanaca spasio je domovinu, žrtvovavši sebe.

9. Minos – po priči, moćan vladar i zakonodavac na Kreti u doba cvata kretsko-mikenske kulture. Poslije smrti zbog svoje pravednosti sudac u podzemnom svijetu.

Vježba 51.

2. kod – prevedi: u.

3. u svemu – prevedi akuzativom množine (akuzativ obzira).

4. oni koji hoće raditi = οἱ θέλοντες πράττειν.

5. Citat iz Sofoklove drame «Antigona».

8. put do slave – ἡ εἰς τὴν ἀρετὴν ὁδός.

Vježba 54.

8. ύμῶν ἔστι prevedi: vaša je dužnost. Usp. bilj. 7. vj. 7.

9. Glagoli sjećanja imaju kao i u latinskom jeziku objekt u genitivu (*genitivus memoriae*).

Vježba 55.

5. To je izrekao mudrac Bijant iz Prijene kad je morao bježati iz svoje domovine, ostavivši svu svoju imovinu. (Usp. u latinskom jeziku: *Omnia mea mecum porto* – Ciceron).

Vježba 57.

3. τὰ ἐμαυτοῦ – dodaj: πράγματα.

5. ταύτο = τὸ αὐτό.

6. Vidi vj. 47. bilj. 5.

σατράπης – satrap; golema perzijska država bila je podijeljena na pokrajine (satrapije) kojima su upravljali kraljevi namjesnici – satrapi. Oni su kupili od naroda porez za kralja, a osim toga su udarali na stanovništvo velike namete u svoju korist. Njihova je dužnost također bila držati u redu državne ceste i konake, bri-nuti se za straže, pribavljati brodovlje i vojsku. Satrapi su imali veliku vlast. Oni su zatvarali i kažnjavali ljudi bez suda, gonili su seljake na »kraljevske radeve« itd.

11. Εὐκλείδης – Euklid, matematičar u Aleksandriji (oko god. 300. prije n. e.). Dao je prvu sustavnu geometriju u djelu *Στοιχεῖα* (*Elementa*) u 13 knjiga u kojem je obradeno sve dotad poznato temeljno znanje iz aritmetike i geometrije. Na tom djelu temelji se naša obična ili tzv. euklidska geometrija.

Vježba 58.

1. malo ljudi – usporedi u latinskom jeziku: *pauci homines*.

5. među sobom – upotrijebi recipročnu zamjenicu: *ἀλλήλων*, dat. *ἀλλήλοις*, -αις, -οις.

Particip prezenta medijalnoga (pasivnoga)

φυλαττ-ό-μενος	onaj koji se čuva
φυλαττ-ο-μένη	ona koja se čuva
φυλαττ-ό-μενον	ono koje se čuva

Vježba 60.

1. Νίκη — Nika, božica pobjede. Atenjani su joj sagradili na Akropoli prekrasan mali hram (oko god. 430. prije n. e.) koji su kasnije Turci razorili, ali je nanovo podignut. Umjetnici je obično prikazuju krilatom.

Vježba 61.

5. Μαραθών — Maraton, selo nedaleko od Atene, znamenito je zbog bitke u kojoj je malen broj Atenjana pod Miltijadom porazio daleko veću vojsku Perzijanaca (god. 490. pr. n. e.). Glas o pobjedi donio je u Atenu glasnik koji se od iscrpljenosti mrtav srušio. Kao uspomena na taj događaj naziva se danas u atletici trka na 42 195 m »Maratonskom trkom«.

9. To su riječi filozofa Sokrata.

10. Usporedi latinsku poslovicu: *Quot homines, tot sententiae.*

Vježba 63.

9. kako se zoveš = koje ti je ime: τι σοι ὄνομά ἔστιν.

Vježba 64.

BROJEVI

Glavni, redni i priložni

1	εἷς μία, ἐν jedan	πρῶτος prvi	ἄπαξ jedanput
2	δύο	δεύτερος	δίς
3	τρεῖς, τρία	τρίτος	τρίς
4	τέτταρες, τέττας	τέταρτος	τετράκις
5	πέντε	πέμπτος	πεντάκις
6	ἕξ	ἕκτος	ἕξάκις
7	έπτά	ἕβδομος	έπτάκις
8	όχτώ	Ὀγδοος	όχτάκις
9	έννέα	έννατος (έννατος)	ένάκις
10	δέκα	δέκατος	δεκάκις
11	ένδεκα	ένδέκατος	ένδεκάκις
12	δώδεκα	δωδέκατος	δωδεκάκις
13	τρεῖς (τρία) καὶ δέκα	τρίτος καὶ δέκατος	τρισκαιδεκάκις
14	τέτταρες καὶ δέκα	τέταρτος καὶ δέκατος	τετταρεσκαιδεκάκις

BROJEVI. Glavni, redni i priložni (nastavak)

15	πεντεκαίδεκα	πέμπτος καὶ δέκατος	itd.
16	έξικαίδεκα	έκτος καὶ δέκατος	
17	έπτακαίδεκα	έβδομος καὶ δέκατος	
18	όχτακαίδεκα	όγδοος καὶ δέκατος	
19	έννεκαίδεκα	ένατος καὶ δέκατος	
20	εἴκοσι(v)	είκοστός	είκοσάκις
30	τριάκοντα	τριακοστός	τριακοντάκις
40	τετταράκοντα	τετταρακοστός	itd.
50	πεντήκοντα	πεντηκοστός	
60	έξηκοντα	έξηκοστός	
70	έβδομήκοντα	έβδομηκοστός	
80	όγδοήκοντα	όγδοηκοστός	
90	ένενήκοντα	ένενηκοστός	
100	έκατόν	έκατοστός	έκατοντάκις
200	διακόσιοι, -αι, -α	διακοσιοστός	διακοσιάκις
300	τριακόσιοι, -αι, -α	τριακοσιοστός	itd.
400	τετρακόσιοι, -αι, -α	τετρακοσιοστός	
500	πεντακόσιοι, -αι, -α	πεντακοσιοστός	
600	έξακόσιοι, -αι, -α	έξακοσιοστός	
700	έπτακόσιοι, -αι, -α	έπτακοσιοστός	
800	όχτακόσιοι, -αι, -α	όχτακοσιοστός	
900	ένακόσιοι, -αι, -α	ένακοσιοστός	
1 000	χίλιοι, -αι, -α	χιλιοστός	χιλιάκις
2 000	δισχίλιοι, -αι, -α	δισχιλιοστός	it'd.
3 000	τρισχίλιοι, -αι, -α	τρισχιλιοστός	
10 000	μύριοι, -αι, -α	μυριοστός	μυριάκις
11 000	μύριοι καὶ χίλιοι		
20 000	δισμύριοι	δισμυριοστός	

4. Vidi vj. 49. bilj. 4.

τῶν τότε ἀνθρώπων: tadašnjih ljudi.

5. Πρωταγόρας — Protagora iz Abdere u Trakiji, uz Gorgiju najpoznatiji sofist u 5. stoljeću prije n. e., suvremenik je Periklov i Sokratov. Za veliku plaču poučavao je omladinu u govorništvu, pravu i filozofiji (osobito u etici). Poznata je njegova izreka πάντων χρημάτων μέτρον ἀνθρωπος (*omnium rerum homo mensura*).

7. Ἔφεσος — Efez, stari trgovački grad u Maloj Aziji, sjedište kulta božice Artemide s glasovitim hramom koji se u starini ubrajao među 7 svjetskih čudesa. Od toga grada ostale su danas samo ruševine.

(τριῶν ἡμερῶν) ὁδόν — akuzativ protezanja (u prostoru i vremenu) na pitanje: kako daleko? — kako dugo? — τριῶν ἡμερῶν je *genitivus qualitatis* koji pokazuje svojstvo, ali samo onda kad je veličina ili dob naznačena brojem.

Σάρδεις — Sard, u starini glavni grad Lidije u Maloj Aziji, prijestolnica lidskih kraljeva.

9. **τάλαντον, μνᾶ, δραχμή, δραχμή** — mjere za težinu i novac kod starih Grka.

11. **Εύβοια** — Eubeja, najveći grčki otok u Egejskom moru.

στάδιον — stadij, grčka mjera za udaljenost (oko 180 m). Drugo značenje te riječi jest trkalište.

12. **πυραμίδες** — piramide su goleme kamene grobnice egipatskih faraona na zapadnoj obali rijeke Nila, izgradene iskoristavanjem robovskog rada. Memfis, stara prijestolnica Egipta.

13. **'Ολυμπιάς** — olimpijada, vrijeme od 4 navršene godine, od jedne olimpijske svečanosti do druge. Kao prva godina olimpijskog računanja vremena uzima se godina 776. prije n. e.

14. **Διόσκουροι** (= sinovi Zeusovi) — Dioskuri, Kastor i Polideuko (Poluk), blizanci, sinovi su Zeusa i Lede, kćeri spartanskog kralja Tindareja. Odlikovali su se mnogim junačkim djelima (Kastor osobito kao krotitelj konja, a Polideuko kao šakač). Grci su ih poštivali kao zaštitnike pomoraca. Poslije smrti uvršteni su među zvijezde.

Χάριτες (kod Rimljana Gracije) — Harite su tri božice dražesti: Εὐφροσύνη, Αγλαΐα i Θάλεια. One su niža božanstva, službenice Herine i Afroditine.

Μοῖραι (lat. Parcae) — tri božice koje su odredivale sudbinu ljudskoga života (Κλωθώ, Λάχεσις i "Ατροπος").

Vježba 65.

1. Kraljevi su, prema rimskoj tradiciji, vladali gradom Rimom od god 753—510. prije n. e.

3. Grci su računali vrijeme olimpijadama.

Usporedi vj. 64. bilj. 13.

4. **Σόλων** — Solon, atenski zakonodavac, jedan od 7 grčkih mudraca (635—559. prije n. e.). Živio je u doba ustanka i ogorčene klasne borbe između demosa i eupatrida. God. 594. prije n. e. izabran je za arhonta sa zadaćom da posreduje i izmiri protivnike. Kao arhont proveo je neke važne socijalne reforme: ukinuo je sve dotadašnje dugove (σεισάχθεια) i zabranio ropstvo zbog dugova, stanovništvu je podijelio prava isključivo prema imovini, a ne prema podrijetlu kao što je bilo dotada. Svojim reformama Solon je zadao odlučan udarac ekonomskoj i političkoj vladavini eupatrida te udario temelj stvaranju čisto klasne robovlasničke države kojoj se društveno uredenje temelji na privatnom posjedu.

10. **τῷ ἐβδόμῳ καὶ δεκάτῳ ἔτει** — *dativus temporis* (na pitanje: kada?)

τὴν περιπόρφυρον ἐσθῆτα — grimizom optočena toga (*toga praetexta*), nošnja rimskih konzula i viših činovnika koju su i dječaci nosili prije nego bi obukli muževnu togu (*toga virilis*); i djevojke su je također nosile do udaje.

Vježba 66.

2. Epikur — filozof s otoka Sama (342—270. prije n. e.), jedan je od najvećih grčkih filozofa. God. 306. pr. n. e. osnovao je u Ateni svoju filozofsku školu. Njegova djela su izgubljena, a njegovu nauku poznajemo najbolje po epu rimskoga pjesnika Lukrecija Kara — *De rerum natura*.

3. Kerber — po grčkom mitu, troglavi pas Plutonov, čuvat ulaza u podzemni svijet. Heraklo ga je izvukao iz podzemlja i donio kralju Euristiju.

8. Kritija — Platonov ujak, atenski aristokrat, bio je mnogostrano obrazovan, sofist, pjesnik drama i elegija. Bio je žestok neprijatelj atenske demokracije pa je nakon Peloponeskog rata (404. god. pr. n. e.) postao vodom tzv. tridesetorice tirana (*οἱ τριάκοντα*), koji su silom uzeli svu vlast u Ateni u svoje ruke, i zaveo u Ateni pravu strahovladu.

9. Plateja — stari grad u Beotiji kod kojega su Grci pobijedili Perzijance (479. prije n. e.).

Teba — glavni grad Beotije, većinom protivnik Atene i Sparte. God. 335. prije n. e. razorio ju je Aleksandar Veliki.

10. Cezar — poznati rimski državnik, vojskovoda i pisac (100—44. prije n. e.).

11. Darej — perzijski kralj (558—486. prije n. e.). Nakon ugušenja ustanka Grka u Joniji u Maloj Aziji (g. 500. prije n. e.) skupio je golemu vojsku da pokori Grčku, ali je bio poražen na Maratonskom polju (god. 490. prije n. e.).

Vježba 68.

1. Usporedi latinsku poslovicu: *Omnia paeclara rara*.

2. Usporedi: *alter ego*.

3. Smisao poslovice: raditi uzaludan posao.

4. Izreka koja se pripisuje Solonu, a znači da se ni u čemu ne smije pretjeravati (*Ne quid nimis*).

5. Usporedi našu narodnu poslovicu: Na kurjaku stado ostaviti.

8. Ova se izreka pripisuje Kleobulu, tiraninu iz Linda, jednome od 7 mudraca.

9. Opreznost je majka mudrosti.

10. Na satrape su u Perziji pazili tajni kraljevi činovnici koje su zvali »oci i uši kraljeve«. Oni su izvještivali kralja o svemu što se događalo u satrapijama. *βασιλεῖ* — dodaj: *εἰσω* (dativ posvojni).

Vježba 69.

3. Optativ u grčkom jeziku izriče ispunljivu želju; negacija je μή. Npr. *εἴης = bio!*

4. Namjjerne rečenice počinju veznicima: *ἴνα, ώς, ὅπως, α* negativne: *ἴνα μή, ώς μή, ὅπως μή*, ili samo *μή*. Iza glavnih vremena stoji u njima konjunktiv, aiza sporednih optativ (rijetko konjunktiv).

6. U Sparti je bilo uobičajeno zajedničko blagovanje građana starijih od 20 godina. Blagovalo se u društvu po 15 osoba koje su morale zajednički pribaviti jelo ili dati za to jelo doprinose. Hrana je bila vrlo jednostavna.

έξην je imperfekt od bezlič. έξεστιν = slobodno je, dopušteno je (*licet*).

7. Veznici složeni s ἀν̄ kao έάν̄ (= εἰ ἀν̄), ὅταν̄ (= ὅτε ἀν̄) slažu se s konjunktivom.

11. ἀν̄ = έάν̄.

To je izreka grčkoga komediografa Menandra. Vidi vj. 49. bilj. 1.

Vježba 70.

4. Pred optativ koji pokazuje ispunljivu želju stavljaju se često čestice εἰθε, εἰ γάρ, ως (o da! o kad bi! *utinam!*!).

Vježba 71.

1. Usporedi latinsku: *Quod licet Iovi, non licet bovi.*

3. Solonova izreka. O Solonu vidi bilj. 4. u vj. 65.

5. Μή (sc. ὑπερβάλλου) εἰς αὔριον τὰ σπουδαῖα (sc. μαθήματα). Usporedi našu poslovicu: Što možeš učiniti danas, ne odgadaj za sutra.

7. Usporedi našu poslovicu: Dva loša ubiše Miloša. (*Nec Hercules contra duos.*)

Vježba 72.

4. Optativ s ἀν̄ pokazuje mogućnost ili blažu tvrdnju (negacija oύ). Npr. λέγοι τις (rekao bi tko, može tko reći, reći će tko).

5. Adhortativni konjunktiv (negacija μή).

11. Εἰ... πλησιάζοιεν, πάντες ἀν...λαμβάνοιμεν: pogodbena potencijalna rečenica. Konstrukcija: u protazi veznik εἰ s optativom, a u apodozi optativ s ἀν̄.

13. πλησιάζοντος τοῦ πολέμου: genitiv apsolutni.

Vježba 73.

4. οὐδέ ποτέ μοι = οὐποτέ μοι.

Vježba 74.

3. Vidi bilj. 4. u vj. 70.

Vježba 75.

Medu sedam grčkih mudraca ubrajaju se obično: Tales iz Mileta, Bijant iz Prijene, Pitak iz Mitilene, Solon iz Atene, Hilon iz Lakedemona, Kleobul iz Linda i Perijandar iz Korintā. Većina od njih bili su državnici i živjeli su u vremenu prije razvoja grčke filozofije (u 6. stolj. prije n. e.). Pripisuju im se mudre izreke (gnome) u kojima su u kratkom, sažetom obliku izražavali moralna načela mlade, radine i štedljive robovlasničke klase nasuprot razuzdanosti, raskoši i nasilju stare aristokracije.

Vježba 76.

5. Ἰππίας — Hipija iz Elide, znamenit sofist, suvremenik Sokratov. Bio je na glasu zbog izvanrednog pamćenja i svestranog obrazovanja.

πρυτανεῖον — pritanej, sjedište državne vlade u Ateni. Tu su se održavali sastanci pritana (članova vijeća koji su određeno vrijeme u godini upravljali atenskom državom). Oni su se na državni trošak u njemu i hranili. Zasluzni gradani hranili su se u pritaneju sve do smrti, a častili su se u njemu i poslanici stranih država. Atena se nazivala »pritanejem Helade«.

6. Τυρταῖον — Tirtej, grčki pjesnik elegija iz 7. stoljeća prije n. e. Svojim elegijama poticao je Spartanci na boj protiv Mesenjana. Te su elegije i kasnije Spartanci voljeli. On je pjevao i koračnice koje su se pjevale uz frulu kad je vojska stupala u boj.

11. Χάρωνος — Haron, po priči, brodar koji je prevozio u podzemnom svijetu duše pokojnika preko rijeke Stiksa.

Vježba 77.

1. Εἵλωτες — heloti, stanovnici u Lakedemonu, pokoreni od Spartanaca, bili su u vrlo teškom položaju. Svojim radom uzdržavali su vladajuću klasu u Sparti.

6. Πυκνή (od Πυξ, Πυκνός) — Pniks, brežuljak u Ateni gdje se održavala narodna skupština.

Vježba 78.

3. Pitagora — grčki filozof i matematičar s otoka Sama (oko god. 580–500. prije n. e.). Osnovao je u gradu Krotonu u južnoj Italiji filozofsku školu. (Vidi vj. 28: bilj. 5.)

7. Arg — sin Agenorov ili Inahov i Zemljin, s očima po čitavu tijelu, od Here postavljen za čuvara Iji. Ija je od Here bila pretvorena u kravu i od obada bila gonjena po cijelom svijetu do Nila. Poslije su je u Egiptu štovali kao Izidu.

Vježba 79.

Stanovništvo Sparte dijelilo se na spartijate, periyeke i helote. Perijeci su bili slobodni stanovnici, ali su morali plaćati danak spartijatima. Bavili su se obrtom, trgovinom i ratarstvom.

Vidi vj. 77. bilj. 1.

Vježba 80.

γυμναστής — učitelj tjelesnih vježbi koji je morao poučavati buduće atlete. Ti učitelji bili su osobito upućeni u teoriju čitave gimnastike.

χωλὸς τοὺς πόδας — akuzativ obzira (u latinskom jeziku *ablativus limitationis*). Prevedi: hrom s obzirom na noge, hromih nogu; usporedi u lat. *claudus altero pede*.

Vježba 81.

7. τρόπατον — spomenik kao znak dobivene pobjede, podignut na bojištu. Zaplijenjeno oružje ili kljunovi od lađa vješali su se na drveće i posvećivali Zeusu.

Vježba 82.

1. ἄρμαστι δρεπανηφόροις — kola kojima su rude svršavale željeznim šiljkom, a na osovini i na točkovima bili su prikovani zemlji okrenuti srpovi. Kola su bila na dva kotača, a upotrebljavali su ih Perzijanci i Sirani.

8. Riječi grčkog liječnika Hipokrata. Vidi vj. 33. bilj. 9.

Vježba 83.

5. Aristonik — U borbi protiv Rimljana za vlast u Pergamskom kraljevstvu, nakon smrti kralja Atala III (god. 133. prije n. e.), digao je Aristonik ustanački robova i sirotinje. Oslobođio je robe i obećao da će osnovati »državu sunca« (Heliopol) u kojoj će svi gradani biti slobodni i ravnopravni.

7. u starini — prevedi: u staro vrijeme.

Vježba 84.

Διονυσίου — Dionizije Stariji, sirakuški tiranin od god. 405—367. prije n. e. Osvorio je velik dio južne Italije i osnovao vojničke kolonije na obalama Jadranskoga mora. Oko god. 390. prije n. e. oteo je Iliri ma otok Vis (*Issa*) i podigao na njemu utvrđen grad u koji je naselio sirakuške koloniste. Kratko vrijeme nakon toga dopustio je grčkim kolonistima s otoka Para u Egejskom moru da se nasele na nekom otoku u blizini Visa. Kolonisti su taj otok nazvali Faros (današnji Hvar). Na italskoj obali blizu ušća rijeke Pada osvojio je grad Adriju po kojem je nazvano Jadransko more.

ώστε μὴ ἀκούειν — posljedična rečenica. Ako je posljedica stvarna, dolazi u posljedičnoj rečenici indikativ; ako je pomišljena (moguća), dolazi infinitiv. Negacija je μή.

ἐπὶ ξένης — dodaj: χώρας.

ὁδύρει = ὁδύρη.

εἰς "Αἰδου — misli se: ožkov. Prevedi: u Had.

Vježba 85.

7. Infinitiv sa članom postaje supstantiv (i menica) te se može sklanjati, ali ne gubi glagolske naravi. Ako je infinitiv subjekt ili akuzativ objekta, može k njemu pristupiti član, a ako je genitiv ili dativ objekta ili ako zavisi od prijedloga, mora pred njim stajati član.

8. To su riječi Marka Aurelija, rimskog cara i filozofa.

9. κάν = καὶ έκαν veznik dopusne rečenice koja se u vremenima i načinu povodi za pogodbenim rečenicama. Negacija je μή.

Vježba 86.

4. Usporedi za optativ bilj. 3. u vj. 69.

Vježba 87.

5. Periklo — poznati atenski državnik (500—429. god. prije n. e.). U njegovo je doba Atena dosegla najviši stupanj svoga unutrašnjeg procvata. Stojeci na čelu pomorskog saveza, a pretvarajući postepeno saveznike u podanike, od kojih je ubirala velike novčane doprinose, Atena je došla na vrhunac političke i ekonomske moći. U takvim prilikama Periklu je bilo omogućeno da učini Atenu kulturnim središtem cijele Grčke. U njegovo vrijeme podižu se veličanstvene gradevine, među kojima se osobito isticao divan hram božice Atene na Akropoli — Partenon. Cvate kazališna umjetnost (tragedija i komedija), kiparstvo (Fidija) i nauka (Anaksagora, sofisti).

Periklo je uveo plaću za vršenje državne službe, što je i najsiromašnijim građanima omogućilo sudjelovanje u državnim poslovima.

Vježba 90.

3. Ἐφοροι — efori, u Sparti važna državna ustanova od 5 lica koja je svake godine birao narod. U početku su imali sudačku vlast, a kasnije se ta vlast proširila te su mogli pozivati na odgovornost i same kraljeve.

Vježba 91.

9. Artemida — sestra Apolonova, božica mjeseca i lova. U umjetnosti prikazana je kao lijepa i stasita djevojka s lukom i strelicama. Posvećen joj je bio lovački pas i sva zvjerad, a osobito košuta.

Spartanci su djecu slabo odijevali, oskudno hranili, a katkada i tukli da bi ih privikli na teškoće vojničkog života. Tako su jedanput u godini dječake bičevali pred Artemidinim žrtvenikom, a oni nisu smjeli ni vikati ni plakati. Takvim odgojem htjeli su Spartanci razviti kod djece otpornost i izdržljivost jer im je to, s obzirom na njihovu malobrojnost, bilo potrebno da održe vlast nad mnogobrojnim pokorenim stanovništvom (helotii).

Vježba 92.

2. podjarmljivao je — prevedi imperfektom.

Vježba 94.

ἐπὶ τῷ...τίχτειν — supstantivirani infinitiv; prevedi: zbog toga što rada. Vidi bilj. 7. u vj. 85.

Vježba 95.

2. Platonova izreka.

Vidi vj. 46. bilj. 4.

11. Usporedi Ovidije, Trist., I, 9,5: *Donec eris sospes, multos numerabis amicos.*

12. Usporedi našu narodnu poslovicu: Kadija tuži, kadija sudi. — Izreka grčkog komediografa Menandra.

Vježba 97.

1. Ἐφοβεῖτο, μὴ τράποιτο = bojaše se da će se dati na...

Rečenice zavisne o izrazima bojazni (*verba timendi*) počinju

s μὴ (lat. *ne*) da ču, da ne bih;

s μὴ οὐ (lat. *ut*) da neću.

Konstrukcija je kao i u namjernoj rečenici.

5. Sve većim prodiranjem grčke kulture (druga polovina III stoljeća prije n. e.) u Rim, na rimsku vjeru počinje jak utjecaj grčke religije i poštovanje grčkih bogova. Rimski se bogovi izjednačuju sa sličnim grčkim bogovima: Jupiter – Zeus, Junona – Hera, itd. Osim poštovanja grčkih bogova prodiru nešto kasnije u rimsku religiju i različiti istočnjački kultovi (Serapis, Izida, Mitra). Te su kul-

tove donosili robovi i vojnici, a širili su ih врачи, svećenici, proročice i trgovci.

7. Οἱ πάλαι – prevedi: stari, predi.

Vježba 98.

4. Empedoklo – grčki filozof iz Akraganta na Siciliji (483–423. prije n. e.). Uživao je u starini glas filozofa, pjesnika, govornika i »čudotvorca«.

Vježba 99.

Silni kretski kralj Minos naredio je vještom atenskom umjetniku Dedalu koji je pobegao iz Atene na Kretu da mu sagradi u Knosu veliki dvor. Taj je dvor imao mnogo dvorana i hodnika te se moglo u njemu lako zалutati. Dvor se zvao labirint. Odатle i danas izraz »labirint« u tom smislu.

Vježba 100.

1. Usporedi latinsku: *Parturiunt montes, nascetur ridiculus mus* (Horacije, *De arte poetica* stih 139). Usp. Tresla se brda, rodio se miš.

2. Izreka grčkoga slikara Apelesa; odatle potječe latinska izreka: *Nulla dies sine linea*.

3. Izreka se pripisuje grčkom filozofu Demokritu.

Vježba 101.

5. θεασόμενος – part. fut. izriče namjeru (kao i u lat. jeziku). Katkada mu pristupa ὡς. Negacija je μη.

Vježba 102.

9. δπως...πράξετε – uz *verba curandi* (φροντίζω) stoji u namjernoj rečenici ind. futura.

Vježba 104.

3. τιμωρησόμενοι – vidi vj. 101. bilj. 5.

9. ἐφοβοῦντο, μὴ λυμανοῖτο = bojahu se da će uništiti. Vidi komentar u vj. 97. reč. 1.

Vježba 105.

4. Usporedi vj. 101. bilj. 5.

Vježba 107.

4. U Beotiji i Atici pričao se mit o Edipu, sinu tebanskog kralja Laja i Jokaste. Nakon rođenja izložio ga je otac na Kiteronu, a neki pastir ga je spasio te je odgojen u Korintu. U neznanju ubio je kasnije svoga oca, odgonetnuo zagonetku sfinge i postao kralj u Tebi i muž svoje vlastite majke. — Grčki tragici često su obradivali taj mit o Edipu.

9. Κόνων — Konon, znameniti atenski vojskovoda u Peloponeskom ratu.

Vježba 108.

2. Usporedi vj. 49. bilj. 2.

3. Kad su Grci poslije Ahilejeve smrti dosudili njegovo oružje Odiseju, Ajant, uvrijeden zbog toga, odluči poubijati grčke vode. Božica Atena mu smuti pamet te on poubija stoku umjesto junaka. Kad je, došavši k svijesti, video što je učinio, ubije se zbog sramote.

Usporedi vj. 24. bilj. 5.

4. Egipćani su poštovali sunčevu toplinu koja ima veliko značenje za rast bilja. Bogova sunca bilo je nekoliko, a najstariji i najviše štovan bio je Ra koga su zvali i Amon-Ra.

I grčki bog Zeus imao je u Egiptu pridjevak Amon.

Vježba 109.

9. **zbog bezboštva** — prevedi genitivom (*genitivus criminis*).

God. 399. prije n. e. optužili su Sokrata da kvari mladež. Tužbu su podnijeli Melet, Anit i Likon.

Vježba 110.

Δημόκριτος — Demokrit, slavni grčki filozof iz Abdere (460—350. prije n. e.).

ἀπεκρίνατο — aorist; prevedi: odgovori.

Αγησίλαος — Agezilaj, spartanski kralj (401—361. prije n. e.) Odlikovao se u bitkama protiv Perzijanaca.

Λυκούργος — Likurg, znameniti spartanski zakonodavac (u 9. stolj. prije n. e.).

Vježba 111.

Νέστωρ — Nestor, kralj grada Pila u Meseniji. On je najstariji od grčkih junaka pod Trojom. Istim se razboritošću, mudrošću i govorničkom vještinom. Danas je to ime izraz za časna i iskusna staraca.

Vježba 112.

2. Λιδοί — Lidani, stanovnici Lidije, pokrajine u Maloj Aziji.
 5. Ἀστυάνακτα — sin trojanskog junaka Hektora.
 6. Prema Homerovoј himni, Hermo je, tek što se rodio, ukrao svome bratu Apolonu 50 komada goveda. Smirio ga je time što mu je poklonio kitaru.
- Θουκυδίδης — Tukidid, najveći grčki historičar (oko 460 — oko 396. prije n. e.). Napisao je objektivno povijest Peloponeskog rata.

Vježba 114.

5. Γαλιλέος — Galileo Galilei, talijanski učenjak i osnivač moderne fizike (1564—1642). Pronašao je libelu, termometar, konstruirao je prvi dalekozor odredio specifičnu težinu zraka, otkrio zakone prostog pada, njihanja itd. Inkvizicija ga je žestoko progonila i konačno prisilila da se odrekne svoga učenja.

9. ἐπὶ τοσοῦτον — prevedi: toliko, u toj mjeri.

10. Nakon smrti Leonidine postao je Pauzanija vodom spartanske politike. God. 479. prije n. e. pobijedio je Perzijance kod Plateje. Kasnije je htio pomoći Perzijanaca podvrgnuti pod svoju vlast čitavu Grčku. Njegova je namjera bila otkrivena te je bio osuden na smrt i umro od gladi 468. prije n. e.

Vježba 115.

1. Κλιτεμέστρα — Agamemnonova žena, ubila je zajedno s Egistom Agamemnona kad se vratio iz Troje. Njegovo je umorstvo osvetio njegov sin Orest, ubivši Egista i svoju majku.

10. Ήριξ — Apolonov svećenik Hriz došao je u grčki tabor pod Trojom da otkupi kćerku koju su Grci zarobili. Agamemnon mu nije htio vratiti kćerke, nego ga pogrdi i istjera iz tabora. Na molbu Hrizovu Apolon pošalje kugu na grčku vojsku te tako primora Agamemnona da vrati ocu kćer bez otkupnine. (I knjiga Homerove Ilijade).

Vježba 116.

κατ' ἀρχὴν = u početku.

Vježba 118.

4. Πιζιστράτος — Pizistrat, od god. 560. pr. n. e. kroz 17 godina tiranin u Ateni.

11. Λυκούργος — Likurg, mitski kralj Edonaca (Trakija), poznatih u stariji zbog pijančevanja. Bio je protivnik uživanja vina te je dao iščupati svu vinovu lozu i progonio štovatelje Dioniza, zaštitnika vinoze loze. Natjerao je i samog Dioniza da skoči u more. Za kaznu ga je Dioniz učinio mahnitim pa je u ludilu ubio sina Drijanta i odrezao svoje vlastite noge, jer je mislio da su one vinova loza.

12. διὰ νυκτός = noću.

Vježba 119.

3. Poznato je da su u staro vrijeme Kartažani, kao i ostali narodi, prinosili bogovima ljudske žrtve. Tako su npr. Molohu žrtvovali djecu.

Vježba 120.

Τιμόθεος — Timotej, poznati atenski vojskovoda.

Vježba 121.

1. Homerovi epovi bili su glavna školska knjiga starih Grka. Oni su vršili velik utjecaj na grčku književnost i umjetnost.

Vježba 122.

2. Marko Furije Kamilo je jedna od najvećih ličnosti ranijega rimskoga doba. Osobito se istakao pobjedom nad Galima. Kamila su nazvali drugim utemeljiteljem Rima.

3. Aristid — voda konzervativne aristokratske stranke u Ateni za vrijeme Perzijskih ratova. Kao protivnik napredne Temistoklove politike bio je g. 482. prije n. e. prognačen iz Atene. Uoči bitke kod Salamine vratio se u Atenu te je kasnije mnogo koristio domovini. U antičkoj literaturi prikazan je kao nesebičan i pošten čovjek. Nadimak »Pravedni« dali su mu njegovi politički istomišljenici.

7. Hiron je jedan od kentaura koji je, prema priči, odgajao Ahileja. Bio je na glasu zbog pravednosti, mudrosti, poznavanja muzike i ljekovitih trava. Kentauri predstavljaju prelazni oblik božanstva od životinjskog lika u ljudski. Po mitu, živjeli su u Tesaliji. Mnogo su prikazivani u grčkoj umjetnosti kao bića čudnovata oblika (konjskom tijelu i grudima dodavao se gornji dio ljudskog tijela).

Vježba 123.

πολλά τε ἄλλα (ἢριστευκέναι) — akuzativ obzira; prevedi: u mnogom drugom.

Usporedi latinsku poslovicu: *Hic Rhodus, hic salta!*

Vježba 124.

Usporedi vj. 44. bilj. 8. (o Diogenu).

Vježba 125.

1. Vidi bilj. 1. u vj. 41.

5. Δαίδαλος — Dedal (usporedi vj. 99).

7. ὅταν = ὅτε ἀν.

Vježba 127.

2. τῆς ἐλευθερίας, ης: relativna zamjenica rado dolazi u padež riječi na koju se odnosi, ako je ta riječ u genitivu ili dativu; npr. τῆς ἐλευθερίας, ης (mjesto ήν) κέκτησθε. Ako je riječ na koju se relativna zamjenica proteže pokazna zamjenica, izostavlja se; npr. mjesto ἀντὶ τούτων, ᾧ dolazi ἀνθ' ὅν.

Ta se pojava zove asimilacija ili atrakcija (*attractio relativa*).

Vježba 128.

3. Usporedi u latinskom: *Alea iacta esto!* Te riječi pripisuju se Cezaru, a izgovorio ih je kad je prelazio preko Rubikona i započeo građanski rat.

Vježba 130.

8. τὰ δρεπανηφόρα — dodaj: ἄρματα (usporedi bilj. 1. u vj. 82).

Vježba 131.

3. Usporedi vj. 47. bilj. 1.

Vježba 132.

5. Αἰσχίνης — Eshin, atenski govornik i državnik, bio je na čelu izdajničke aristokratske stranke koja je gurala Grčku pod vlast Makedonije.

6. Πτολεμαῖος — Ptolemej je bio pouzdanik Aleksandra Velikoga, a nakon njegove smrti postao je kralj egipatski (323–284. prije n. e.). Od njega je potekla egipatska kraljevska dinastija Ptolemejevića.

Vježba 133.

2. Prema mitu, Kron je prožirao svoju djecu čim su se rodila, jer mu je bilo proročeno da će ga s prijestolja svrgnuti rođeno dijete. Kad se rodio Zeus, majka Reja podmetnula je Kronu kamen zamotan u pelene, a Zeusa sakrila kod nimfa na otoku Kreti. Tu ga je hraniла koza Amalteja.

4. na — prevedi: εἰς s akuz.

Vježba 135.

ῷ οὗτος — prevedi: dragoviću!

Vježba 136.

1. ἡμέρα.— *dativus temporis.*

3. Aleksandar Veliki pobijedio je Perzijance u tri velike bitke: kod Gračika, Isa i Gaugamele.

Vježba 137.

καθ' ἐκάστην ἡμέραν = svaki dan.

τῶν ἡπάτων αὐξανομένων — genitiv absolutni.

Vježba 139.

2. εἰς Τάρταρον — Tartar je, prema prići, mračan ponor kamo je Zeus bacio Titane: podzemni svijet.

3. Kad su Gali (god. 390. prije n. e.) pod vodstvom Brenovim podsjedali Rim, jedan se galski vojnik u noći nezapažen popeo na Kapitol. Prema predaji,

počeše tada gakati guske, posvećene Junoni. Rimljani se probudiše i odbiše Gale. (Kapitolske guske).

7. Usporedi vj. 36. bilj. 4.
11. Usporedi vj. 65. bilj. 4.

Vježba 141.

Poslije Edipove smrti preuzeli su vlast u Tebi njegovi sinovi Eteoklo i Polinik. Pogodili su se da će naizmjence vladati svaki po godinu dana, ali Eteoklo nije održao obećanje te dođe do tebanskog rata. Polinik je uz pomoć Argejaca udario na rodni grad. U dvoboju ubiju se braća, a Kreont, brat njihove majke Jokaste, preuzevši vlast, zabrani pokopati mrtvo tijelo Polinikovo jer se borio protiv vlastite domovine. Antigona, sestra Polinikova, usprkos zabrani, pokopala je svoga brata. Zato bude živa zakopana. Tu temu obradio je tragički pjesnik Sofoklo u svojoj drami »Antigona«.

Vježba 142.

1. ἀσεβείας χριθῆναι = biti osuđen zbog bezboštva. Uz glagole i pridjeve sudbenog postupka dolazi imenica koja označuje krivnju u genitiv (*genitivus criminis*).

2. Καπανεύς — Kapanej, jedan od sedam argejskih junaka koji su zajedno s Polinikom, sinom Edipovim, udarili na Tebu. Usporedi i vj. 141.

3. Νέρωνος — Neron, rimski car (54–68. n. e.), poznat zbog okrutnosti i krvološtva.

5. Τισσαφέρνους — Tisaferno, perzijski satrap u Joniji i Kariji.
διεβλήθη τῷ Ἀρταξέρξῃ — prevedi: bi oklevetan kod Artakserksa.

Vježba 143.

1. među Grke — prevedi: εἰς s akuz.

4. Zbog sudjelovanja u ratu na strani Spartanaca u bitki kod Koroneje (394) bio je Ksenofont osuđen na progonstvo te se nikada više nije vratio u Atenu.

10. Vidi vj. 122. bilj. 3.

Vježba 144.

3. (παιδευθήσονται)... φιλίαν... καρτερίαν — akuzativi obzira.

5. Glagolski pridjev na -τέος odgovara latinskom gerundivu te označuje radnju koja treba (valja ili mora) da se izvrši. Lice koje mora radnju izvršiti stoji u dativu (*dativus auctoris*). — Usporedi u latinskom jeziku perifrastičku konjugaciju pasivnu.

Bezlična konstrukcija stoji kad se naglašuje radnja; u tom slučaju je glagolski pridjev u srednjem rodu jednine (katkada množine). Npr. ποιητέον ἔστιν = treba raditi (*laborandum est*).

Vježba 145.

8. Glagolski pridjev na -τός pokazuje da je radnja glagolska ili izvršena ili izvršljiva (moguća). Npr. λυτός 3 = odriješen (*solutus* 3) i odrešljiv (mogućnost).

Vježba 147.

2. O Anaksagori vidi vj. 30. bilj. 10.
7. Izreka grčkog filozofa Epikteta.

Vježba 148.

5. Δράκων — Drakont, atenski zakonodavac, kojemu je god. 621. prije n. e. pod pritiskom demosa bilo povjерeno da napiše zakone. Ti su zakoni bili neobično strogi, tako da se govorilo da su krvlju napisani. Kasnije su njegove zakone navodili kao primjer okrutnosti (drakonske mjere). Iako su zakoni bili napisani, položaj demosa ipak se nije popravio.

Vježba 149.

2. Αἰνείας — Eneja, trojanski junak, sin Anhizov i Venerin, nakon propasti Troje dolazi s Trojancima u Lacijs. On se, prema priči, smatra praočem Rimljana. Njegova lutanja i borbe u Lacijsu prikazao je rimski pjesnik Vergilije u svom epu »Eneida«.

5. Izreka matematičara Euklida. Vidi vj. 57. bilj. 11.

Vježba 150.

2. сматрај — prevedi glagolom τίθημι.

3. одређује — prevedi glagolom προτίθημι.

8. Spartanci su držali da se od tjelesno slabog djeteta ne može razviti dobar vojnik pa su zato slabu djecu izlagali na gori Tajgetu, a na životu su ostavljali samo snažnu i zdravu djecu.

9. Usporedi vj. 133. bilj. 2.

Vježba 151.

9. Τὰ σώματα τὰ εὖ ἔχοντα = tjelesa koja se nalaze u dobru stanju, snažna tjelesa.

10. Πύρρος — Pir, epiрski kralj, pobijedio je Rimljane kod Herakleje (g. 280. pr. n. e.) i kod Auskula (g. 279), ali je pretrpio toliko gubitaka da je podlegao u trećoj bitki kod Beneventa (g. 275). »Pirova pobjeda«: preskupo plaćen uspjeh.

Vježba 154.

6. Λαομέδων — Laomedont, po priči trojanski kralj, sin Ilov, a otac Prijamov. Po Zeusovoј zapovijedi gradili su Laomedontu bogovi Posejdon i Apolon zidine trojanske tvrđave godinu dana za plaću. Budući da im on nije dao ugovorenu plaću, pustošili su kugom njegovu zemlju.

Vježba 155.

5. Ἀναξίμανδρος — Anaksimandar, grčki filozof iz Mileta (6. stolj. prije n. e.), prvi je napisao filozofski spis »O prirodi« (Περὶ φύσεως). Njemu se pripisuje konstruiranje sunčane ure (gnomon). On je prvi sastavio geografsku kartu i globus. Prema njegovu učenju, zemlja slobodno lebdi u zraku i ima oblik valjka. On je prvi postavio pitanje o podrijetlu organskih vrsta i istakao misao o postepenom razvoju živih bića.

Vježba 158.

Ἀρχιδάμης — Arhidam, spartanski kralj (468—427. prije n. e.). Istakao se u Peloponeskom ratu te se prvi dio toga rata i naziva po njemu »Arhidamov rat« (431—421. prije n. e.).

Vježba 159.

7. Θησεύς — Tezej, mitski narodni atenski junak. Htio je dostići slavu Heraklovu pa je izvršio mnogo junačkih djela: ubijao je razbojnike, zločince i opasna čudovišta (Minotaur na Kreti). Tezeju se pripisuje i ujedinjenje atičkih pod vlašću Atene i stvaranje atenske države.

8. παιδαγωγός — pedagog je nadstojnik, rob pratilac koji je pazio na dječaka do 16. godine. On je pratio dječaka svuda i uzgajao ga, ali ga nije učio pojedine predmete; to je radio učitelj.

Vježba 160.

2. Κλεινὸν τὸ τοῦ Ἀρχιμήδους — Arhimed, slavni matematičar, fizičar i mehaničar iz Sirakuze (187—212. prije n. e.). U II punskom ratu, kao starac od preko 70 godina, branio je dvije godine Sirakuze od rimske napadajuće pomoći strojeva koje je sam izumio. (Pomoći velikog zrcala spalio je rimsko brodovlje). God. 212. prije n. e., prigodom zauzeća Sirakuze, izgubio je život. Mnoga svoja otkrića obradio je Arhimed u brojnim spisima.

5. U Peloponeskom ratu doživjela je Atena najteži poraz kod Sirakuze na Siciliji god. 413. pr. n. e. Tu je bila potpuno uništена čitava atenska vojska (od 40 000 ljudi vratilo se kući manje od stotine, ostali padaše u borbi ili dopadoše ropstva).

6. Τάνταλος — Tantal, kralj u Maloj Aziji, po priči, ubio je svoga sina Pelopa i priedio ga kao jelo bogovima, želeći iskušati da li su sveznajući. Bogovi su nesretnog Pelopa ponovo oživjeli, a Tantala kaznili strašnim mukama u podzemnom svijetu. Stajao je u jezeru do brade, a nad njim su visjeli divni plodovi. Kad bi gladan posegnuo za plodovima, oni su uzmicali; kad se žedan htio napiti, voda se sruštao. (Tantalove muke).

Vježba 161.

6. Izreka grčkog komediografa Menandra.

Vidi vj. 49. bilj. 1.

Vježba 163.

Κικέρων — Marko Tulije Ciceron (106–43. prije n. e.), najveći rimski govornik. U njegovim je djelima latinska umjetna proza dostigla najviši vrhunac. Kao konzul (god. 63) ugušio je Katilinu urotu. U gradanskom ratu između Pompeja i Cezara pristao je, nakon kolebanja, uz Pompeja, ali ga je Cezar nakon svršetka rata ipak pomilovao.

Poslije Cezarove smrti, kao ogorčeni protivnik diktature i pristaša senata, koji je tada zastupao interes republike, žestoko je napadao u svojim govorima (Filipike) Marka Antonija koji ga kao trijumvir (43. prije n. e.) dade ubiti.

Vježba 164.

1. Ovaj heksametar je iz najstarije podrugljive pjesme Μαργύτης, koja se pripisuje Homeru. U toj pjesmi pripovijedale su se kojekakve zgode o glavnom junaku koji je bio budala. Od tog djela sačuvano je nekoliko fragmenata. Taj najstariji komički ep držao je Aristotel zametkom komedije.

7. Da se pokojnikovo tijelo što duže očuva, Egipćani su ga balzamirali. Tako su bili vješti u balzamiranju da su njihove mumije do danas dobro sačuvane.

8. Πάντων χρημάτων... πριαίμην ἀν = kupio bih za sav novac...

Uz glagole: kupovati, prodavati, cijeniti dolazi imenica koja pokazuje cijenu u genitiv (*genitivus pretii*).

Vježba 166.

2. Οἱ φαψῳδοὶ — rapsodi, recitatori Homerovih pjesama.

6. κούκ = καὶ οὐκ.

Vježba 167.

5. ... i — prevedi: καὶ.

Vježba 168.

τὰ τε ἔμπροσθεν καὶ τὰ ὄπισθεν — dodaj: τραύματα.

τὰ ἐναντία (τραύματα) — prevedi: rane sprijeda, na prsima.

εἰ δὲ τὰ ὄπισθια — dodaj: τραύματα.

Vježba 169.

μεθ' ἡμέραν = po danu.

Vježba 170.

6. Izreka grčkog filozofa Heraklita. Vidi o njemu vj. 46. bilj. 4.
 7. "Αμα τῷ ἡλίῳ καταδύντι — prevedi: sa zalaskom sunca.

Vježba 171.

8. Po Heraklitu, element je kretanja bila vatra iz koje sve proizlazi i u koju se sve vraća.

11. Izreka grčkog komediografa Menandra. — Vidi vj. 49. bilj. 1.

Vježba 173.

*Ἀριστιππος—Aristip iz Kirene (435—360. prije n. e.), grčki filozof, Sokratov učenik i osnivač Kirenske filozofske škole.

Vježba 175.

6. Υπὸ Ιάσωνος — Jazon, mitski junak iz Jolka u Tesaliji. Ujak Pelija poslao ga je na opasan put u Kolhidu da donese odande zlatno runo. Uz pomoć čarobnice Medeje uspio je svladati sve poteškoće. U teškoj borbi pobijedio je bikove mijedenih nogu koji su rigali vatru, oklopjene vojнике koji su izrasli iz zasijanih zuba zmaja i vratio se u domovinu. Lada na kojoj je putovao u Kolhidu i natrag zvala se Argo pa se po njoj Jazon i njegovi drugovi (među njima Heraklo i Orfej) prozvase Argonauti.

Historijska jezgra cijele te priče je kolonizacija Grka po obalama Crnog mora.

12. Μανδάνη — Mandana, majka Kira Starijega, perzijskog kralja.
 13. Citat iz Euripida, grčkog tragičkog pjesnika.

Vježba 176.

3. Vesta, božica ognjišta. U njezinu hramu u Rimu gorjela je vječna vatra koju su čuvale svećenice vestalke.

7. Sadržaj rečenice odnosi se na prizor iz prve knjige Homerove Ilijade (stih 352. i dalje).

Vježba 177.

- ἀθρόας — prevedi: sve zajedno.
 κατὰ μίαν — prevedi: jedan po jedan.

Vježba 178.

καπηλεῖον = krčma; zalaziti u nju i potrošiti što u njoj bila je u staro vrijeme sramota za slobodne ljude.

KOMENTAR ŠTIVA

Nepravilni glagoli

1.

παράπλους χιλίων σταδίων — *genitivus qualitatis*.

Ιάποδες — Japodi, pleme koje je živjelo od Istre i južne Kranjske do Krke i Une. Njihov glavni grad bio je Metulum (jedni smatraju da je taj grad bio u blizini Otočca, a drugi da je to mjestance Šmihel kod Postojne). Pokorili su ih Rimljani pod vodstvom Oktavijana.

τὸ "Αλβιον ὅρος — Plješivica (planina).

τῇ μὲν...τῇ δὲ... — s jedne... s druge strane.

Λιβυρινικὸς παράπλους — nazvano po ilirskom plemenu Liburni koji su živjeli između Raše do Krke i Velebita sa središtem u Skardoni (Skradin). Bili su poznati kao gusari i vrlo vješti pomorci. Njihove su lađe radi brzine preuzeli Rimljani (*Liburnae naves*).

'Αψυρτίδες (νῆσοι): sc. εἰσίν — otoci Cres i Lošinj. Ime se sačuvalo u lat. Apsorus, hrv. Osor.

τετταράκοντα τὸν ἀριθμόν — *accusativus limitationis* (akuz. obzira) — prevedi: četrdeset na broju (s obzirom na broj).

Μήδεια — Medea; pobegavši s Jazonom, vodom Argonauta (vidi vj. 175, bilj. 6), raskomadala je tijelo svoga brata Apsirta i tako prisilila oca koji ju je progonio da se zadrži, skupljajući komade tijela svoga sina.

παρ' ὅλην δ'...παραλίαν — poredaj παρ' ὅλην δὲ παραλίαν, ἢν...

Δαλματέων παραλία: — Dalmati, ilirsko pleme koje je živjelo između Neretve i Krke sa središtem u Delmiju, danas Borčani nad Duvanjskim poljem. Pristanište je bilo u Saloni. Pleme je dobilo ime po njihovu glavnom gradu. Od imena Delminium potječe današnja riječ Duvno, Duvansko polje.

ἐστι δὲ τοῦτο τὸ ἔθνος τῶν πολεμησάντων = to je pleme jedno između onih koja su zavojštila na Rimljane.

ἥς ἐπώνυμον τὸ ἔθνος — prevedi: po kojemu je dobio ime narod.

Αρδιαῖοι — Ardijejci, ilirsko pleme između rijeke Vojuše i donje Neretve, kasnije sa sjedištem u Skadru (Σκόδρα).

εὐλίμενον εἶναι συμβαίνει = εὐλίμενός ἐστιν prevedi: ima dobra pristaništa.

ὑπεναντίως...δύτι — prevedi: dok italska obala na suprotnoj strani nema pristaništa.

3.

τὸν Φαρνάκην — Farnak, sin pontskog kralja Mitridata. Cezar ga je pobijedio god. 47. prije n. e. takvom brzinom da je tu pobjedu javio u Rim samo sa tri riječi. (Usp. lat. *Veni, vidi, vici.*)

5.

Φωκίων — Fokion, atenski vojskovoda i državnik u 4. stoljeću prije n. e. Državničku djelatnost započeo je nakon bitke kod Heroneje (338). Svojim ugledom i spretnošću spasio je Atenu. God. 318. prije n. e. bio je smaknut kao protivnik atenske demokracije.

6.

εἰ μὲν πλούσιος — dodaj: ἐστίν.

7.

τῶν Ἀκραγαντίνων (nom. Ἀκραγαντῖνοι) — Akragančani, stanovnici grada Akraganta na Siciliji.

χόσμων ὄντων ἀπείρων — genitiv absolutni.

ἀχθέντων — dodaj: αὐτῶν (genitiv absolutni).

πλείονα δ' ἀν...εἴπομεν, εἰ...εἴχομεν — pogodbena irealna rečenica.

9.

βραχύ — prevedi: nešto ukratko.

θέρους ὥρᾳ — ljeti.

ἐκάτερος αὐτῶν = i jedan i drugi (gospodar i unajmljivač).

ἀπήει — prevedi: htio je otici (Demosten).

πέρας ἐπιθεῖναι τῷ λόγῳ = završiti govor.

εἰθ' = **εἰτα:** dakle.

λέγοντος — dodaj: ἔμοῦ.

10.

κατὰ τῶν Περσῶν — prevedi: nad Perzijancima.

ἀργᾶς = lijeno, bez koristi, uzalud.

ὑπὲρ...ἡττηθῆναι = zato da ne bude svladan.

Θατέρω = τῷ ἑτέρῳ; **Ἐτερος** 3 u krazi sa članom

ἄτερος ἀτέρα θάτερον.

11.

Στησίχορος — Stezihor, grčki lirski pjesnik iz Himere na Siciliji (640–555. prije n. e.). Ovom pričom nastojao je odvratiti svoje sugrađane od tiranina Falarisa. Pjesnik je kasnije morao bježati iz rodnog grada i umro je u Katani, a Himerani su mu podigli kip.

Vidi vj. 49. bilj. 2.

ἀντὶ τοῦ τιμωρήσαθαι — prevedi: umjesto da se osvetio.

μὴ ταῦτα πάθητε τῷ ἵππῳ — prevedi: da vam se ne dogodi isto što i konju.

12.

καὶ θυησκούσῃ οὐ μέλει μοι — prevedi: i nije mi stalo što ginem.

13.

ἀναδενδράς (ἀνά, δένδρον) — loza koja se uzgaja tako da se protezala s drveta na drvo.

ἐπί τινος ἀναδενδράδος — prevedi: na visokoj lozi.

14.

ἀφομοιωθεὶς ἀνθρώπῳ — prevedi: u ljudskom liku.

πόσου (έστιν) (*genitivus pretii*) = pošto je, koliko stoji.

τῆς "Ηρας (misli se: ἥγαλμα).

ἔτι μείζονος (*genitivus pretii*) — prevedi: još skuplji.

τούτους prevedi: ova dva (Zeusa i Heru).

προσθήκην δώσω = dat ču kao dodatak.

15.

Spoji γραῦς i κύων = stara kuja.

16.

πλείονας ὅν εἶχεν = πλείονας τούτων, οὓς εἶχεν (atrakcija).

17.

ἐν ἐνὶ πταισματι κειμένους — prevedi: koji se nalaze u istoj pogrešci, koji imaju istu manu.

19.

1. Smisao poslovice: Bez rada nema blagostanja.
3. Usپoredi našu poslovicu: Bez muke nema nauke.
5. Ova izreka pripisuje se Epikuru. Prevedi: Provedi život nezapažen.
7. Stih uzet iz Sofoklove Antigone.
9. Nadgrobni natpis pjesniku klevetniku. Taj natpis pripisuje se pjesniku Simonidu.
10. Darej je, prema Herodotu, zapovijedio da ga svakoga dana sjete bitke na Maratonu ovim riječima.
12. Poznata izreka matematičara i fizičara Arhimeda.
13. Usپoredi Ovidijev stih: *Donec eris sospes, multos numerabis amicos.*
χρήμαθ' ἔξομεν = χρήματα ἔξομεν.



GRČKO-HRVATSKI ili SRPSKI RJEČNIK

A

ἀγαθός 3 dobar, valjan; τὸ ἀγαθόν
dobro, korist, probitak
ἀγάλλομαι dićim se
ἀγαλμα, -τος, τό ures, ponos; kip
(božji)
ἀγαλματοποιός, -οῦ, ὁ kipar
ἀγαμαι divim se
ἀγαν odviše, previše
ἀγανακτέω srdim se, ljutim se
ἀγγελος, -ου, ὁ glasnik, vjesnik
ἀγγέλλω javljajam
ἀγέλη, -ης, ἡ stado
Ἄγγεσίλαος, -ου, ὁ Agezilaj, spartan-
ski kralj
ἀγκιστρον, -ου, τό udica
Ἄγκος Μάρκιος, -ου, ὁ Anko Mar-
cije, rimski kralj
ἀγορά, -ᾶς, ἡ trg
ἀγοράζω kupujem (na trgu)
ἀγορεύω govorim
ἀγρεύω lovim
ἄγριος 3 divlji (*agrestis*)
ἀγρός, -οῦ, ὁ njiva, polje (*ager*)
ἀγυαύ, -ᾶς, ἡ ulica
ἀγω vodim, provđdim (*ago*); ἄγομαι
γυναικα uzmam za ženu, ženim se

ἀγών, -ῶνος, ὁ borba, natjecanje, igra
(agonija)
ἀγωνίζομαι borim se
ἄδαχρος 2 (gen. -υος) bez suza, ne
plačući
ἀδελφή, -ῆς, ἡ sestra
ἀδελφός, -οῦ, ὁ brat
ἀδιάλεπτος 2 neprestan, neprekinut
ἀδικέω (s ak.) činim krivo komu
ἀδικία, -ας, ἡ nepravda
ἀδικος 2 (δίκη) nepravedan
Ἄδριας, -ου, ὁ Jadransko more
Ἄδριاتикός 3 jadranski; Ἄδριاتική
θάλαττα Jadransko more
ἀδύνατος 2 nemoguć, nemoćan; ἀδύ-
νατός elmi ne mogu
ὅδω pjevam
ἀεί uvijek
ἀετός, -οῦ, ὁ orao
ἀηδών, -όνος, ἡ i ὁ slavuj
ἀήρ, ἀέρος, ὁ zrak (*aer*)
ἀθανασία, -ας, ἡ besmrtnost
ἀθάνατος 2 besmrtan, vječan
Ἄθηνᾶ, -ᾶς, ἡ Atena (božica)
Ἄθηναζε u Atenu
Ἄθηναι, -ῶν, αἱ Atena (grad)
Ἄθηναῖος, -ου, ὁ Atenjanin
Ἄθηνησι(ν) u Ateni

ἀθλητής, -οῦ, ὁ borac u javnim igrama, atleta
 ἀθλιος 3 bijedan, nesretan, slab, kuvan
 ἀθλον, -ου, τό nagrada; natjecanje
 ἀθλος, -ου, ὁ borba, napor, težak posao
 ἀθροίζω skupljam
 ἀθρόος 3 i 2 u jednu hrpu skupljen, zajedno
 Αἰακός, -οῦ, ὁ Eak, grčki kralj u Egin
 αἰγοβοσκός, -οῦ, ὁ kozar
 Αἴγυπτιος, -ου, ὁ Egipćanin
 Αἴγυπτος, -ου, ἡ Egipat
 αἰδέομαι stidim se
 αἰδήμων 2 stidljiv, čedan
 "Αἰδης, -ου, ὁ Had, bog podzemlja (Pluto)
 αἰδώς, -οῦς, ἡ čednost
 αἰδήρο, -έρος, ὁ zrak (eter)
 Αἴθιοψ, -οτος, ὁ Etiopljanin
 αἷμα, -τος, τό krv (anemija)
 Αἴνειας, -ου, ὁ Eneja, trojanski junak
 αἴνιγμα, -τος, τό zagonetka (enigma)
 αἴξ, αἰγός, ἡ koza
 αἴπολος, -ου, ὁ kozar
 αἰέψω uzimam; med. biram, izabiram
 αἴω dižem
 αἰσθάνομαι osjećam, opažam, razumjem, vidim, doznajem s akuz. s. inf. (anestezija, estetika)
 Αἰσχύνης, -ου, ὁ Eshin, grčki govornik
 αἰσχρός 3 sramotan, ružan, oduran
 αἰσχύνη, -ῆς, ἡ sramota
 Αἴσωπος, -ου, ὁ Ezop, pisac basana
 αἴτεω tražim, molim
 αἴτια, -ας, ἡ uzrok, krivnja, αἴτιαv
 ἔχω kriv sam
 αἴτιομαι okrivljujem
 αἴτιος 3 (s gen.) kriv čemu, za što
 Αἴτνη, ης, ἡ Etna

αἴφνης iznenada, smjesta
 αἰχμάλωτος, -ου, ὁ zarobljenik
 ἀκαιρος 2 neumjestan, nezgodan
 αἰκίνητος 2 nepomičan
 αἴκμαζω cvjetam
 αἴκμή, -ῆς, ἡ šiljak; cvijet, zrelost, vrijeme cvata
 ἀκόντιον, -ου, τό koplige
 ἀκούω όujem, slušam koga (gen.), što: ak. ili gen. (akustika)
 'Ακραγαντῖνος, -ου, ὁ Akragančanin
 ἀκρατος 2 (χεράννυμι) nemiješan
 ἀκριβής 2 točan, brižljiv (akribija)
 ἀκρόαμα, -τος, τό čuveno, predmet (užitak) slušanja
 ἀκρόαομαι (s gen.) slušam
 ἀκρόπολις, -εως, ἡ tvrdava, akropola
 ἀκρος 3 visok, strm
 ἀκτίς, -ῖνος, ἡ zraka
 ἀκων, ἀκουσα, ἀκον (ἀ-έκων) gen.
 ἀκοντος preko volje, nerado (invitus)
 ἀλαζονεύομαι razmećem se, šepirim se, oholim se
 "Αλβίον ծpoς, gen. 'Αλβίου ծpojus, τό Plješivica
 ἀλεκτρυών, -όνος, ὁ pijetao
 'Αλέξανδρος, -ου, ὁ Aleksandar, makedonski kralj
 αἱλήθεια, -ας, ἡ istina
 αἱληθεύω govorim istinu
 αἱληθής 2 istinit
 αἱληθινός 3 istinit, iskren, pravi
 αἱλεύς, -έως, ὁ (ἄλες) ribar
 αἱίμενος 2 (λιμήν) bez luke
 αἱίσκομαι bivam uhvaćen, osvojen, zatečen
 'Αλκιβιάδης, -ου, ὁ Alkibijad, atenski državnik i vojskovoda
 ἀλκιμος 2 i 3 jak, hrabar
 αἱλάκι ali, nego (sed)
 αἱλάττω mijenjam
 αἱλήλων, -οις, -αις, jedan drugoga, među sobom (paralela)

ἄλλος, -η, -ο drugi (*alias*); οἱ ἄλλοι
 ostali; τὰ ἄλλα (*τάλλα*) ostalo,
 uostalom
 ἄλλότριος 3 tuđ (*alienus*)
 ἄλλως drugačije
 ἄλογος 2 nerazborit
 ἄλς, ἄλος, ὁ sol; more (*sal*)
 ἄλσος, -ους, τό gaj, lug
 ἄλώπηξ, -εκος, ḡ lisica
 ἄμα ujedno, zajedno (*simul*); ἄμα τῇ
 ť zorom
 ἄμαθής 2 neuk, neobrazovan
 ἄμαθία, -ας, ḡ neukost, neobrazova-
 nost
 ἄμαξα, -ης, ḡ kola
 ἄμαρτάνω griješim
 ἄμάρτημα, -τος, τό pogreška
 ἄμέλεια, -ας, ḡ nemar
 ἄμελέω zanemarujem
 ἄμετρος 2 neumjeren
 "Ammawn, -wonoς, ὁ Amon, egipatski
 bog
 ἄμπελος, -ου, ḡ loza, trs, vinograd
 ἄμύνω odbijam, branim
 ἄμφι (prijeđl. s akuz.) oko, okolo
 (amfiteatar)
 ἄμφιεννυμι odijevam (*vestio*)
 ἄμφոτερος 3 jedan i drugi, obojica
 ἀνά (prijeđl. s akuz.) uz, po
 ἀναβαῖνω uzlazim, penjem se; ἐφ'
 ťipon uzjašim
 ἀναβοάω vičem, podižem viku
 ἀναγιγώσκω prepoznajem, čitam
 ἀναγκάζω silim, obvezujem
 ἀναγκαῖος 3 potrebit, nuždan; τὰ
 πρὸς βίον ἀναγκαῖα životne potrep-
 štine
 ἀνάγκη, -ης, ḡ nevolja, nužda, po-
 treba; ἀνάγκη (*ἐστίν*) potrebno je,
 mora se (s akuz. i inf.)
 ἀναγράφω pišem na
 ἀναδενδράς, -άδος, ḡ loza uzgojena
 na drveću
 ἀναιρέω uništavam

ἀνακράζω uzvikujem, zakukurićem
 ἀναισθητέω neosjetljiv sam, ništa ne
 osjećam
 ἀνακαίω palim
 'Ανακρέων, -οντος, ὁ Anakreont, grčki
 lirski pjesnik
 ἀναλύω razrješujem; med. raspadam
 se (analiza)
 ἀνανήφω opet se otrežnjujem
 'Αναξαρέας, -ου, ὁ Anaksagora, grčki
 filozof
 'Αναξαρχός, -ου, ὁ Anaksarh, grčki
 filozof
 'Αναξίμανδρος, -ου, ὁ Anaksimandar,
 grčki filozof
 ἀνάξιος, 2 nedostojan, nevrijedan
 ἀναπηδάω skačem, penjem se
 ἀναρρίπτω bacam uvis
 ἀναρχία, -ας, ḡ bezvlađe, anarhija
 ἀνατέίνω pružam uvis
 ἀνατέλλω izlazim, izvirem
 ἀνατίθημι postavljam, posvećujem
 ἀναχωρέω (*χώρα*) uzmičem, vraćam se
 'Ανδήτριον, -ου; τό Andetrij, danas
 Muć u Dalmaciji
 ἀνδράποδον -ou, τό rob
 ἀνδρεία, -ας, ḡ (*ἀνήρ*) muževnost, ju-
 naštvo, hrabrost
 ἀνδρεῖος 3 muževan, hrabar, junačan
 ἀνδρείως muževno, hrabro
 ἀνδριάς, -άντος, ὁ (*ἀνήρ*) kip (čovjeka)
 ἀνδρίζω (*ἀνήρ*) činim mužem, jačam,
 čeličim
 ἀνέλπιστος 2 neočekivan, nenadan
 ἀνεμος, -ou, ὁ vjetar (*animus*)
 ἀνευ (prijeđl. s gen.) bez
 ἀνέχομαι (s akuz. i gen.) podnosim,
 držim se
 ἀνήκεστος 2 neizlječiv, poguban
 ἀνήρ, ἀνδρός, ὁ muž, čovjek (*vir*)
 ἀνθος, -ους, τό cvijet (antologija,
 krizantema)
 ἀνθραξ, -κος, ὁ ugljen (antracit)

ἀνθρώπινος, 3 ljudski, čovječji
 ἀνθρωπος, -ου, ὁ čovjek (antropologija)
 ἀνίατος 2 (ἰάομαι) neizlječiv
 ἀνίμη puštam, podižem, navodim
 ἀνίκητος 2 (νίκη) nepobijeden
 ἀνίστημι uzdižem, postavljam, podižem; medij: ustajem
 ἀνόητος 2 (νοῦς) bezuman, nerazuman, lud (amens)
 ἀνόμοιος 2 nejednak, različan
 ἀνους 2 bezuman, neraborit, lud
 ἀντί (prijeđl. s gen.) protiv; mjesto, za; ispred
 'Αντιγόνη, -ης, ἡ Antigona, Edipova kći
 ἀντιδείκνυμι pokazujem
 ἀντιδόμωμι dajem u zamjenu, zamjenjujem
 ἀντίδοσις, -εως, ἡ uzvrat
 ἀντίκειμαι nasuprot ležim
 ἀντρον, -ου, τό spilja, pećina, (*antrum*)
 ἀνύτω (ἀνύω) izvršujem
 ἄνω gore (anoda)
 ἄνωθεν odozgo
 ἄξια, -ας, ἡ vrijednost; κατ' ἄξιαν po zasluzi
 ἄξιόλογος 2 vrijedan spomena
 ἄξιος 3 (s gen.) vrijedan, dostojan; ἄξιος λόγου vrijedan spomena
 ἄξιόω držim za vrijedno, dostoјnjim koga čega, zahtijevam
 ἄξων -ονος, ὁ osovina, ploča (*axis*)
 ἀσίκητος 2 nenaseljen, nenastavan
 ἀπαγγέλλω javljam
 ἀπάγω odvodim, odnosim
 ἀπαίδευτος 2 neobrazovan, neodgojen
 ἀπαιτέω tražim
 ἀπαλλάττω udaljujem, izbavljam
 ἀπαξ jedanput
 ἀπας, ἀπασα, ἀπαν sav, svaki
 ἀπειμι (εἰμι) s dat. biti odsutan (*absent*)

ἀπειμι (εἰμι) odlazim
 ἀπειφία, -ας, ἡ neizmjernost
 ἀπειχος 2 neizmjeran
 'Απελλής, -οῦ, ὁ Apel, glasovit slikar
 ἀπέρχομαι odlazim
 ἀπέχω (s gen.) daleko sam od; med. uzdržavam se od čega
 "Απις, -ιδος, i -ιος, ὁ Apis, sveti bik u Egiptu
 ἀπλετος 2 neizmjeran, nebrojeđ
 ἀπλοῦς 3 jednostruk, jednostavan, prirodan, iskren
 ἀπό (prijeđl. s gen.) od (*ab*)
 ἀποβάλλω odbacujem, skidam
 ἀποδείκνυμι pokazujem, dokazujem (apodiktičan)
 ἀποδημέω u tudini sam, putujem
 ἀποδιδράσκω (s akuz.) utečem komu, bježim od koga
 ἀποδίδωμι vraćam; med. prodajem
 ἀποθνήσκω (θάνατος) umirem
 ἀποικία, -ας, ἡ naseobina, kolonija;
 ἀπ. ἐκπέμπω osnivam naseobinu
 ἀποκόπτω odsijecam
 ἀποκρεμάννυμi vješam
 ἀποκρίνομαι odgovaram
 ἀποκρύπτω sakrivam (apokrifi)
 ἀποκτेठω ubijam
 ἀπολείπω ostavljam, puštam
 ἀπόλλυμi upropašćujem, uništavam; med. pogibam, propadam
 'Απόλλων, -ωνος, ὁ Apolon, grčki bog
 ἀπονέμω dijelim, iskazujem
 ἀπόπειρα, -ας, ἡ pokus
 ἀποπλέω plovim natrag
 ἀποπνίγομαι gušim se, topim se
 ἀπορέω nemam sredstava, siromašan sam; u neprilici sam
 ἀποσβέννυμi gasim
 ἀποστέλλω odašiljem
 ἀποτείνω pružam; intranz. protežem se, sežem
 ἀποτίθημi mećem, stavljam, odlažem

ἀποτρέπω (s gen.) odvraćam od čega
 ἀποφαίνω iznosim na vidjelo, pokazujem, dokazujem, izjavljujem
 ἀποφεύγω bježim, izbjegavam
 ἀπόφημι odričem
 ἀπόφθεγμα, -τος, το izjava, duhovita rečenica
 ἀπροσδόκητος 2 neočekivan; koji ne očekuje, ne sluteći
 ἀπτερος 2 bez krila, bez perja
 ἀπτομαι (s gen.) laćam se čega, do tičem se čega
 ἄρα baš, upravo, odmah; dakle
 ἄρα zar (num); ἄρ' ou ne li, zar ne (nonne)
 "Αραψ, -βος, ὁ Arapin
 'Αργεῖος, -ου, ὁ Argejac
 ἀργέω ne radim, lijem sam
 ἀργία, -ας, ἡ nerad, lijenost; odmor
 ἀργός 3 i 2 neradin, lijen
 "Αργος, -ους, τό Arg, grad u Grčkoj
 ἀργυρος, -ου, ὁ srebro (*argentum*)
 ἀργуруоūс 3 srebrn
 ἀρδην do temelja, potpuno
 'Αρδιαῖοι, -ων, οἱ Ardijejci, ilirske pleme
 ἀρδω natapam
 ἀρέσκω svidam se
 ἀρετή, -ης, ἡ vrlina, hrabrost
 "Αρης, -εως, i -εος, ὁ Ares, grčki bog
 ἀριθμός, -οῦ, ὁ broj (aritmetika)
 ἀριστάν ručam
 'Αριστείδης, -ου, ὁ Aristid, atenski državnik
 ἀριστερός 3 lijevi; τὰ ἀριστερά lijeva strana
 ἀριστεύω (ἀριστος) odlikujem se
 'Αριστιππος, -ου, ὁ Aristip, grčki filozof
 'Αριστотељч, -ους, ὁ Aristotel, grčki filozof
 'Αριων, -овоς, ὁ Arion, grčki pjesnik i glazbenik

'Αρκαδία, -ας, ἡ Arkadija, pokrajina u južnoj Grčkoj
 ἀρκτος, -ου, ὁ i ἡ medvjed
 ἄρμα, -τος, τό kola; ἄρματα δρεπа-νηφόρα srponosna kola (borna kola)
 ἀρπαγή, -ης, ἡ grabež, otimačina
 ἀρπάχω grabim, otimam, (*rapio*)
 ἀρπαξ, -γος grabežljiv (*rapax*)
 'Αρταξέρξης, -ου, ὁ Artakserko, perzijski kralj
 'Αρταπάτης, -ου, ὁ Artapat, perzijski satrap
 "Αρτεμις, -ιδος, ἡ Artemida, božica lova
 ἀρχαῖος 3 star (arhaizam)
 ἀρχή, -ης, početak, vlasta, vlast; oblast, pokrajina; κατ' ἀρχήν u početku
 ἀρχηγός, -οῦ, ὁ praočac, osnivač
 'Αρρχίδαμος, -ου, ὁ Arhidam, spartanski kralj
 'Αρχιμήδης, -ους, ὁ Arhimed, grčki matematičar
 ἀρχитέκτων, -ονος, ὁ graditelj
 ἀρχω prvi sam; vladam kim (s gen.); započinjem; med. počinjem što (gen.) od koga ёх (ύπό), od čega
 ἀπό τινος; pas. pokoravam se, slušam
 ἀρχων, -οντος, ὁ vladalac, poglavatar, arhont; zapovjednik
 ἀσαφής 2 nejasan, nerazumljiv
 ἀσέβεια, -ας, ἡ (σέβομαι) bezbožnost
 ἀσθένεια, -ας, ἡ nemoć, slabost (neurastenija)
 'Ασία, -ας, ἡ Azija; ἡ ἄνω 'Ασια Gornja Azija
 ἀσκησις, -εως, ἡ vježbanje
 ἀσκός, -οῦ, ὁ mještina
 ἀσπίς, -ίδος, ἡ štit
 'Ασσύριος, -ου, ὁ Asirac
 ἄστυ, -εως, τό grad

ἀσφάλεια, -ας, ἡ sigurnost
ἀσφαλής 2 (σφάλλω) pouzdan, stalan
ἀταφος 2 nepokopan
ἀτερπής 2 neugodan, nemio
ἀτιμος 2 nečastan, bez časti
Ἄττική, -ης, ἡ (tj. γῆ) Atika
ἀτυχέω nesretan sam
ἀτυχής 2 nesretan
ἀτυχία, -ας, ἡ (τύχη) nesreća
αὖ opet
αὐθιέρετος 2 po svom izboru, svojom krvnjom, svojom voljom izabran
αὐλέω sviram
αὐλίζομαι noćim, taborujem
αὐξάνω povećavam, množim
αὔξησις, -εως, ἡ povećavanje, umnožavanje; napredak, poduzimanje
αὔριον sutra
αὐτάρχης, αὐτάρκες koji je sam sebi dovoljan, zadovoljan (autarkija)
αὐτίκα odmah
αὐτόθι na istom mjestu
αὐτοκράτωρ, -ορος, ὁ samovladar
αὐτός 3 sam (automat); ὁ αὐτός isti
ἀφαιρέω oduzimam, otimam
ἀφανής 2 (φαίνομαι) nevidljiv, neugledan
ἀφανίζω činim nevidljivim; uništavam, razaram
ἀφθονος 2 (φθόνος) nezavidljiv; obilan
ἀφῆμι puštam, otpuštam, bacam; med. uzdržavam se od čega (gen.); τῆς ἐλπίδος ἀφίεμαι gubim nadu
ἀφικνέομαι dolazim
ἀφίστημι odvraćam, udaljujem; med. odustajem od čega (gen.); odmetem se
ἀφομοιώω činim sličnim
ἀφρων 2 nerazuman, lud
ἀφύλακτος 2 (φυλάττω) nečuvan, nezaštićen, bez straže
Ἀχαιός, -οῦ, ὁ Ahejac

ἄχαρις, -ι, (gen. -τος) nezahvalan
ἄχθομαι srdini se
Ἄχιλλεύς, -έως, ὁ Ahilej, najveći grčki junak pod Trojom
ἄχρηστος 2 nekoristan, nevaljao
Ἄψυρτίδες (tj. νῆσοι) Cres i Lošinj
"Αψυρτος, -ου, ὁ Apsirt, brat Medejin

B

Βαβυλών, -ῶνος, ἡ Babilon, glavni grad Babilonije
βαδίζω idem, hodam
βαίνω idem
βάλανος, -ου, ἡ žirka, množ. žir
βάλλω bacam, pogadam
βάρβαρος, -ου, ὁ barbarin
βάρος, -ους, τό težina
βασανίζω kušam
βασιλεία, -ας, ἡ kraljevska vlast, kraljevstvo
βασιλεύς, -έως, ὁ kralj
βασιλεύω kraljujem, vladam
βασιλικός 3 kraljevski
βασικκία, -ας, ἡ ogovaranje
βάτραχος, -ου, ὁ žaba
βεβαιώω utvrđujem, učvršćujem
βέλος, -ους, τό strijela
βῆμα, -τος, τό korak; govornica
βία, -ας, ἡ sila, nasilje
βιάζω silim
Βίας, -αντος, ὁ Bijant, grčki mudrac
βιβλίον, -ου, τό, knjižica, knjiga
βιβλος, -ου, ἡ knjiga
βίος, -ου, ὁ život (biologija, biografija)

βιοтења živim
βιධава živim
βλάβη, -ης, ἡ šteta
βλάπτω (s akuz.) škodim, vrijedam, oštećujem
βλάσφημος 2 onaj koji grdi, kleveće; та βλάσφημα pogrdne riječi, poruste (blasfemija)

βλέπω gledam, motrim, vidim
βοάω vičem
βόθειος 3 govedi, od goveđe kože
Βοιωτία, -ας, ἡ Beotija
Βοιωτός, -οῦ, ὁ Beočanin
βορά, -ᾶς, ἡ hrana
βότρυς, -υος, ὁ grozd
βουκόλος, -ου, ὁ pastir
βούλευμα, -τος, τό savjet
βουλεύω svjetujem; med. razmišljam,
smišljam se; vijećam
βουλή, -ῆς, ἡ savjet, vijeće
βούλομαι hoću, želim, rad sam, na-
stojim
βοῦς, βοός, ὁ i ἡ govedo, vol, krava
βραδύς 3 spor
βραχύς 3 kratak (brahilogija)
βρέχω kvasim; smočim se
βροτός 3 smrtan
βρῶσις, -εως, ἡ hrana, jelo
βωμός, -οῦ, ὁ žrtvenik

Γ

Γαλάτης, -ου, ὁ Galačanin
γαλῆ, -ῆς, ἡ mačka
Γαλιλήος, -ου, ὁ Galileo Galilei
γαμέω ženim se
γάμος, -ου, ὁ ženidba
γάρ (postpoz. veznik) jer (*enim*)
γαστήρ, γαστρός, ἡ truh, želudac
γαυρόμоmai hvalim se, dičim se
γέ (enkl. prilog) bar; upravo (često
se ne prevodi)
γείτων, -ονος, ὁ susjed
γελαστός 3 podsmijevanja vrijedan,
smiješan
γελάω smijem se
γελοῖος 3 smiješan
γενεά, -ᾶς, ἡ rod; pokoljenje, vijek
γενναῖος 3 plemenit, valjan
γεννάω radam

γένος, -ους, τό rod, pleme (*genus*);
vrst (genealogija)
γεραίος 3 star
γέρων, -οντος, ὁ starac (geronti u
Sparti)
γεωμετρικός 3 geometrijski, zemljo-
pisni; δ γεωμετρικός πίναξ zemljo-
pisna karta
γεωργέω obradujem zemlju, bavim se
ratarstvom
γεωργία, -ας, ἡ zemljoradnja, ratar-
stvo
γεωργός, -οῦ, ὁ zemljoradnik, ratar
γῆ, γῆς, ἡ zemlja (geografija, geo-
metar)
γῆρας, -ως, τό starost
γηράσκω starim
γίγας, -αντος, ὁ gigant
γίγνομαι postajem, radam se, doga-
dam se
γιγνώσκω poznajem, vidim, znam,
rasudujem
γλαύξ ili γλαῦξ, γλαυκός, ἡ sova
γλυκύς 3 sladak, ugoden, mio
γλυκύτης, -ητος, ἡ slatkoća
γλῶττα, -ης, ἡ jezik (poliglot)
γνώμη, -ης, ἡ pamet, misao, mišljenje,
čud, sud; poslovica
γνωρίζω spoznajem, poznajem
γνώμιос 3 poznat, glasovit
γνοές, -έως, ὁ roditelj (*genitor*)
γόνυ, γόνατος, τό koljeno (*genu*)
Горгá, -оñ, ἡ Gorga, žena Leoní-
dina
γράμμα, -τος, τό slovo (gramatika);
slika, pismo
γραμμатиkή, -ῆς, ἡ (*τέχνη*) gramatika
γρаимή, -ῆς, ἡ crta
γρаñс, γρаóс, ἡ starica
γρаfiкή, -ῆς, ἡ (*τέχνη*) slikarska
umjetnost, slikeštvo (grafika)
γρáφω pišem (grafolog); slikam
Ιρúллоç, -оñ, ὁ Gril, sin Ksenofontov

γυμνάζω vježbam
γυμναστής, -oū, ó učitelj tjelesnog
vježbanja
γυμναστική, -ῆς, ἡ (τέχνη) tjelesno
vježbanje, gimnastika
γυμνήτης, -ou, ó laki oružanik
γυμνός 3 gol
γυνή, γυναικός, ἡ žena (ginekologija)
γύψ, γυπός, ó jastreb

Δ

Δαλδαλος, -ou, ó Dedal, mitski umjetnik
δάκνω ujedam, grizem
δάκυον, -ou, tó suza
δακρύω plačem, oplakujem
Δαλматеус, -έως, ó Dalmatinac
Δарејо, -ou, ó Darej, perzijski kralj
δάφνη, -ῆς, ἡ lovor
δé a (autem), dakle; često naznačuje samo prijelaz k drugomu pa se i ne prevodi; μέν... δé duduše... ali δeč potrebno je, treba (*oporet*) s inf. i akuz. s inf.
δεидω (s akuz.) bojim se
δείκνυμι pokazujem, očitujem
δειλία; -ας, ἡ plašljivost, kukavština
δεилос 3 strašljiv, kukavan
δεинós 3 strašan, ljut; silan, sposoban, vješt; тò δεинón, -oū zlo, opasnost, nesreća
δεивоть, -ηтоς, ἡ vrsnoća, sила (u voru), govornička vještina
δεиπнва ručam
δеипнов, -ou, tó ručak
δекаплásис 3 deseterostruk
Δέлмийон, -ou, tó Delmij, danas građina Borčani nad Duvanjskim poljem
δéндфон, -ou, tó drvo
δеициомати pružam desnicu; primam, dočekujem

δεξιός 3 desni (*dexter*); ἡ δеициá (χελп) desnica; ἐπὶ τὰ δеициá nađesno
δеомати (s gen.) molim koga što, trebam
δеоц, -ouc, tó strah, bojazan
δермак, -тос, tó koža (dermatolog)
δесимј, -ῆς, ἡ svežanj
δесимдѡ vežem
δесимвтхрион, -ou, tó zatvor, tamnica
δеспотъ, -ou, ó (vok. ѿ) δеспота) gospodar
δехомати primam
δéѡ vežem
δή (postpoz.) upravo, baš, dakle, doista; uz imper. deder
Δејло, -ou, ἡ Dejl, otok u Egejskom moru
δηлжо оčitujem, pokazujem
Δηмáрато, -ou, ó Demarat, spartanski kralj
Δηмáтето, gen. Δηмáтетос, ἡ Demetra, grčka božica
δηмисиљгима, -тос, tó posao, rukotvorina
δηмократиа, -ас, ἡ narodna vlada, demokracija
Δηмокрито, -ou, ó Demokrit, grčki filozof
δηмоц, -ou, ó narod
Δηмостенъ, -оуц, ó Demosten, grčki govornik
δηмостис 3 narodni, državni, javni; δηмосиа u ime države, javno, na državni trošak
δηмаджъ 2 narodni, običan, opće poznat
δејоу pustošim
δиа (prijeđl. s gen.) kroz, po; (s akuz.) poradi, zbog
δиаблѡ klevećem
δиабољъ, -ῆς, ἡ kleveta
δиагноза raspoznam, razlikujem, prosudujem (dijagnoza)

διάγω provodim, živim
διαιρέω rastavljam, dijelim
διακρίνω rastavljam, dijelim; pas. od-
lučen sam
διαλέγομαι (s dat.) razgovaram se
(dijalektika)
διάλογος, -ou, ὁ razgovor
διαλύω razrješujem, raskidam
διамéнова ostajem, boravim
διавéму dijelim, dajem
δиаnoéomai promišljam, razmišljam
prosudujem, mislim
δиánoia, -ac, ἡ mišljenje, misao
δиapráttw izrađujem, izvršujem, po-
stizavam
δиápuroς 2 užaren
δиapрýgým raskidam
δиаскéдánnym razasipam, raspršujem
δиасpárátw razdirem
δиасpérw rasijavam, raznosim (dija-
spora)
δиасpózwa spasavam
δиатapáttw uz nemirujem
δиатeléw ustrajem; s part. ne prestano
δиà tí zaštò, zbog čega
δиатpíbw satirem; provodim (vrijeme,
život)
δиафepóntw osobito
δиаférw (s dat.) odlikujem se; δиа-
férēi (bezl.) razlika je, razlikuje se
δиаfényw izbjegavam, izmičem
δиаfthérw kvarim, upropašćujem, uni-
štavam, ubijam, podmićujem
δиаfopá, -ac, ἡ (δиаférw) razdor, ne-
sloga
δиаfuláttw čuvam
δиáskalos, -ou, ὁ učitelj
δиáskw učim koga (*doceo*)
δиdmumos 3 dvostruk; δиdmumoi ádełphi
blizanci
δиdmumai dajem; δíxηn δиdmumai bivam
kažnjem
δиérgw rastavljam, dijelim

δиηgéomai razlažem, pripovijedam, ka-
zujem
δиéstηmu rastavljam; nadimljem (se)
δиkátios 3 pravedan
δиkátiosúny, -ηc, ἡ pravednost
δиkástήc, -oū, ὁ sudac
δíxη, -ηc, ἡ pravda, pravednost; (prá-
vedna) kazna; δíxηn (s gen.) poput
δиétnon, -ou, τό mreža, zamka
δиó zato, stoga
δиólλum upropašćujem; med. propa-
dam
Δиeонúсioс, -ou, ὁ Dionizije, sirakuški
tiranin
Δиónuсos, -ou, ὁ Dioniz, grčki bog
Δиóskoupoт, -ow, ој Dioskuri (Kastor
i Polideuk), sinovi Zeusovi
δиóti (= δиà тóto, ὅтi) zato; jer
δиplóuć 3 dvostruk (*duplex*)
δиpouć, δиpidoć (akuz. δípouν) dvono-
žan
Δиpulon, -ou, τό Dipil, ime vrata na
sjeverozapadu Atene
δиc dva puta (*bis*)
δиψáw žedam
δиókha (s akuz.) gonim, progonim;
težim za
δиmáz, δиmáos, δ (gen. pl. δиmáwv) rob,
sluga
δоkéw mislim; činim se; čini se da
ja (*videor*); δоkеi моi čini mi se,
mislim, odlučujem; та δózantа,
-ow odluke
δоlieúomai lukavo radim
δоéxa, -ηc, ἡ misao, mišljenje; dobar
glas, slava
δоpá, -ac, ἡ koža
δоpú, δоpátoс, τό koplje
δоsic, -ewc, ἡ davanje, poklon, dar
δоuleúw robujem, služim
δошloс, -ou, ὁ rob
δоulosoсn, -ηc, ἡ ropstvo

δουλόω zarođujem, pokoravam
 Δράκων, -οντος, ὁ Drakont, atenski
 zakonodavac
 δρᾶμα, -τος, τό čin; drama
 δρᾶχμή, -ῆς, ἡ drahma, grčki novac
 δρεπανηφόρος 2 srponosan; ἄρματα
 δρεπανηφόρα srponosna kola, borna
 kola
 δρέπανον, -ου τό srp
 Δρίλων, -ωνος, ὁ Drijant, sin Likurgov
 δρυοτόμος -ου, ὁ drvosječa
 δρῦς, δρυύς, ἡ hrast, drvo
 δύναμαι mogu
 δύναμις, -εως, ἡ moć, snaga; vojska
 (dinamit, dinamičan)
 δυνατός 3 moćan, moguć, silan; δυ-
 νατός eímu mogu
 δύо dva, dvije (duo)
 Δυρράχιον, -ου, τό Drač
 δυσγένεια, -ας, ἡ neplemenito podri-
 jetlo
 δυστυχέω nesretan sam
 δυστύχημα, -τος, τό nesreća, nevolja
 δυσχεσίνω zlovoljan sam, srdit sam
 δύρον, -ου, τό dar

E

έάν (= el āv; pogod. veznik) ako
 έαρ, έαρος, τό proljeće (ver)
 έαυτοῦ, -ῆς, sebe samoga (on)
 έάω puštam, dopuštam, dajem
 έγγράφω upisujem, urezujem
 έγγύς blizu
 έγείρω budim, potičem
 έγκαλύπτω umatam, zastirem u što
 έγκράτεια, -ας, ἡ (κράτος) uzdržavanje
 od čega (gen.)
 έγκρύπτω sakrivam u čemu, zatvaram
 έγχειρίζω uručujem, pružam
 έγώ ja
 έθελοντής, -οῦ, ὁ dobrovoljac
 έθέλω hoću

έθίζω privikavam; pf. εἴωθα navikao
 sam, vičan sam, običavam
 έθνος, -ους, τό narod, pleme (etno-
 logija)
 έθος, -ους, τό običaj
 εἰ ako, da; εἰ δὲ μή inače; u nepr.
 pitanju: da li, ne bi li
 εἴθε 1. o da bi (s optat.)
 2. kamo sreće da (*utinam*) s indik.
 inf. ili aor.
 εἰκάζω (eikán, ζοικα s dat.) poredim,
 usporedujem s čim
 εἰκῇ nepromišljeno
 εἰκότως s pravom
 εἰκώ uzmičem, popuštam
 εἰκών, -όνος, ἡ slika (ikona), lik, kip
 Εἴλωτες, -ων, οἱ heloti
 εἴμι (ire) idem (ići ču)
 εἴμι (esse) jesam
 εἴργω sprečavam
 εἴρηνη, -ῆς, ἡ mir
 εἴρηνικός 3 koji se mira tiče, miran,
 miroljubiv
 εἰς (prijedl. s akuz.) u, na, do, za
 (in s akuz.)
 εἰσάγω uvodim, med. primam
 εἰσβάλλω provalujem (neprijateljski)
 εἰσδύομαι ulazim
 εἰσειμι (eímu) ulazim
 εἰσοδος, -ου, ἡ ulaz, pristup
 εἰσπηδάω skačem u
 εἰσφέρω unosim
 εἰτα zatim; dakle
 έι κ i έξ (e, ex) prijedl. s gen. iz, od,
 između
 έκαστος 3 svaki (pojedini)
 έκάτερος 3 svaki (od dvojice), i jedan
 i drugi (uterque)
 έκβαίνω izlazim
 έκβάλλω izbacujem, istjerujem
 έκδέρω derem, gulim kožu
 έκδιδωμι izdajem
 έκεῖ onđje

ἐκεῖνος 3 onaj
 ἐκεῖσε onamo
 ἐκαστάπτω otkrivam
 ἐκλησία, -ας, ḡ skupština
 ἐκλέγω izabirem, odabirem
 ἐκούσιος 3 i 2 dobrovoljan
 ἐκπέμπω odašiljam, šaljem
 ἐκπλήττω plasim; uzbudujem
 ἐκπολιορκέω podsjedani grad osvajam; svladavam
 ἐκρίπτω izbacujem
 ἐκστρατεύω izlazim (s vojskom)
 ἐκτός izvan
 ἐκτρέφω othranjujem, hranim
 "Εκτωρ, -ορος, ḡ Hektor, trojanski junak
 ἐκφοιτάω izlazim, proširujem se
 ἐκών, -οῦσα, -όν drage volje, rado
 ἐλαῖον, -ου, τό ulje
 ἐλαύνω gonim; idem (s vojskom) na, navalujem
 ἐλαφος, -ou, ḡ i ḡ jelen
 ἐλαφρός 3 brz, hitar
 ἐλεγχος, -ou, ḡ dokaz
 ἐλέγχω prekoravam, grdim, pobijam
 ἐλέέω (s akuz.) žalim, smilujem se na koga
 ἐλευθερία, -ας, ḡ sloboda
 ἐλευθέριος 3 dostojan slobodna čovjeka
 ἐλεύθερος 2 i 3 slobodan
 ἐλευθερόω oslobođam
 ἐλεφάντινος 3 od slonove kosti
 ἐλέφας, -αντος, ḡ slon, slonova kost
 ἐλκω vučem
 'Ελλάς, -άδος, ḡ Helada, Grčka
 'Ελλην -ηνος, ḡ Helen, Grk
 'Ελληνικός 3 helenski, grčki
 ἐλληνιστή (prilog) grčki
 'Ελλήσποντος, -ου, ḡ I!elespont (Dardaneli)
 ἐλπίζω nadam se
 ἐλπίς, -ίδος, ḡ nada

ἐμαυτοῦ, -ῆς, sebe (ja)
 ἐμβαίνω (s dat.) ulazim; stupam, kočam
 ἐμβάλλω ubacujem, usadujem, stavljam u
 ἐμβατήριον, -ου, τό (ἐμβαίνω) kocica
 ἐμός 3 moj
 'Εμπεδοκλῆς, -έους, ḡ Empedoklo, grčki filozof
 ἐμπειρία, ας, ḡ iskustvo
 ἐμπίμπλημι ispunjavam čim (gen.)
 ἐμπίμπρημι upaljujem, zapaljujem
 ἐμπίπτω padam, upadam
 ἐμπορος, -ου, ḡ trgovac
 ἐμπροσθεν sprjeda
 ἐν (prijeđl. s dat.) u, na, među, kod (in s abl.)
 ἐναντίομαι protivim se, odolijevam
 ἐναντίος 3 protivan; ḡ ἐναντίος protivnik; ἐναντία μάχομαι (dativ) borim se protiv koga
 ἐνδιδωμι dajem, ulijevam
 ἐνδον unutra
 ἐνδόξος 2 glasovit, slavan
 ἐνδύω odijevam, oblaćim
 ἐνεδρεύω zasjedam, vrebam; mećem zamke komu
 ἐνεκα (postpoz. prijeđl. s gen.) radi, zbg (causa)
 ἐνθα ovdje, tu; gdje, tada, onda
 ἐνιαυτός, -οῦ, ḡ godina (annus); κατ' eniavutón svake godine
 ἐνιοι 3 nekoji
 ἐνιότε kadikad
 ἐνταῦθε onđje, ovdje
 ἐντίθημι umećem, mećem u; dajem (s dat.)
 ἐντιμος 2 častan
 ἐντυγχάνω (s dat.) namjeravam se na
 ἐξάγω izvodim
 ἐξαιρέω izbiram; odstranjujem, udaljujem

έξειμι (εἰμι) izlazim
έξέρχομαι izlazim
έξεστι(v) slobodno je, moguće je
(licet)
έξετάζω ispitujem, istražujem, pre-
gledavam
έξέχω stršim
έξῆς zatim, nato, redom
έξημι ispuštam, izlazim, utječem
έξοπλίζω nacružavam
έξουσία, -ας, ή mogućnost, pravo na
što
έξωθεν izvan
έσπρη, -ῆς, ή svečanost, svetkovina
έπαγγέλλω obećajem, javljam
έπαινέω hvalim, odobravam
έπαινος, -ου, ὁ pohvala
έπακολουθέω (s dat.) idem za kim,
slijedim koga
Ἐπαμεινώνδας, -ου, ὁ Epaminonda,
tebanski vojskovođa
έπάνειμι idem natrag, vraćam se
έπανόρθω uspostavljam, opet po-
pravljam
έπει kad; jer
έπειδή poštoto, kad; jer
έπειμι (s dat.) idem na, napadam
έπειτα zatim, onda
έπέρχομαι napadam
έπερωτάω pitam
έπέχω ustavljam
έπι (prijedl.) s genit.; na, u, za; s
dat.: na, kod, poradi; s akuz. na,
po, prema, protiv, k
έπιβουλεύω (s dat.) zasjedam, vrebam
na koga, radim komu o glavi
έπιγιγνώσκω raspoznam
έπιγράφω pišem na
Ἐπίδαμνος, -ου, ή Epidamno, pri-
morski grad u grč. Iliriji, današnji
Drač
έπιδείκνυμι pokazujem
έπιδέχομαι primam, k tomu primam

έπιδιδωμι pružam, dajem
έπιθυμέω želim
έπιθυμία, -ας, ή požuda, želja
έπικαλέω nazivam
έπικεφδής 2 koji pribavlja dobitak
έπιμέλεια, -ας, ή briga
έπιμελέομαι (s gen.) brinem se za što
έπιμελομαι (s gen.) brinem se za što
έπιμελῶς brižljivo, marljivo, točno
έπίνειον, -ου, τό pristanište
έπιπέτομαι dolijećem
έπιπίπτω (s dat.) napadam
έπίπονος 2 mūčan, naporan
έπιφρωννυμι jačam, krijeđim, hrabrim
έπισημालν označujem; dajem znak,
pljeskam
έπίσημος 2 glasovit, znamenit
έπίσταμαι (έπιστήμη) umijem, znam
έπιστέλλω šaljem, poručujem, nalažem
έπιστήμη, -ης, ή znanje, znanost,
nauka
έπιστήμων 2 znajući, učen, vješt, pa-
metan
έπιστολή, -ῆς, ή pismo (*epistula*)
έπιστρέφω okrećem
έπίσχω zadržavam, zaustavljam
έπιτάττω nalažem, zapovijedam
έπιτελέω vršim
έπιτηδεύω (s akuz.) vršim, bavim se
čim
έπιτίθημi nalažem, postavljam na što,
zadajem, dosudujem (epitet); δί-
κην έπιτίθημi (s dat.) kažnjavam,
φόβον έπ. (s dat.) tjeram koga u
strah; med. mećem na sebe; na-
valjujem na koga
έπιτρέπω navraćam, povjeravam; do-
puštam
έπιτρέχω pritrčavam
έπιφαίνομαι pokazujem se, pojavlu-
jem se (osobito iznenada)
έπιφέρω donosim
έπομαι slijedim koga (s dat.), idem za
kim, pratim koga (s dat.) — (*sequor*)

έπος, -ους, τό riječ, govor; ep
έπωνυμία, -ας, ἡ (δύνομα) prezime,
ime, nadimak; έπωνυμίαν ᔁχω ἀπό
τινος zovem se po čemu

έπώνυμος 2 nazvan; s gen.: po komu
ili po čemu prozvan

έράω ljubim, volim, milujem

έργαζομαι (έργον) obrađujem, radim

έργασία -ας, ἡ rad, posao, poslovanje

έργαστήριον, -ou, τό radionica

έργατης, -ou, ὁ radnik

έργον, -ou, τό djelo, posao, čin (ener-
gija)

έρδω činim, radim

έρευνάω uhodim, tražim

έρέω reći ču; pitam

έρημία, -ας, ἡ pustinja

έρημος, 3 i 2 pust, ostavljen

έριζω (s dat.) svadam se, natječem se
s kim

Ἐρινύς, -ύος, ἡ Erinija, božica osvete

έριс, -идоc, ἡ svada, prepiranje

έρμηνεύς, -έως, ὁ tumač (hermeneu-
tika)

Ἐρμῆς, -οῦ, ὁ Hermo, grčki bog

Ἐρμαῖ, -ῶν, οἱ Hermova poprsja

έρυθρός 3 crven (*ruber*)

έρχομαι idem, polazim

έρωτάω pitam

έρωτημα, -τος, τό pitanje

έσθής, -ητος, ἡ odijelo, odjeća, ha-
ljina (*vestis*)

έσθιω jedem, žderem (*edo*)

έσθλός 3 plemenit, valjan, dobar

έσπέρα, -ας, ἡ večer (*vesper*)

έστι(v) (enkl.) je, jest (est)

έσχατος 3 krajnji, posljednji

έταιρεία, -ας, ἡ društvo

έταιρος, -ou, ὁ drug

έτερος 3 jedan od dvojice (*alter*)

έτερόφθαλμος 2 jednooki

έτι još, osim toga

έτος, -ους, τό godina
εῦ dobro

Εὔβοια, -ας, ἡ Eubeja, otok u Egejs-
kom moru

εύγενής 2 plemenit (po rodu ili po
značaju)

εύδαιμονέω sretan sam

εύδαιμονία, -ας, ἡ blagostanje, sreća

εύδαιμων 2 sretan, blažen, bogat,
plodan

εύδία, -ας, ἡ dobro, vedro vrijeme

εύελπις, -ι (gen. -ιδος) pun nade

εὐεξία, -ας, ἡ stasitost

εὔεργεσία, -ας, ἡ dobročinstvo

εὔεργετέω (s akuz.) činim dobro

εὔεργέτης, -ou, ὁ dobrotvor, dobro-
činitelj

εύήθης 2 naivan, glup, budalast

εύθύς odmah, smjesta

εύκαρπος 2 plodan

εύκλεής 2 slavan

εύκλεια, -ας, ἡ dobar glas, slava

Εύκλείδης, -ou, ὁ Euklid, aleksan-
drijski matematičar

εύκόλως lako, bez muke

εύλαβεια, -ας, ἡ opreznost, razbori-
tost

εύλαβέομαι (s akuz.) čuvam se koga

εύλιμенос 2 s krasnom lukom

εύμορφία, -ας, ἡ ljepota

εύνοια, -ας, ἡ sklonost

εύπραγία, -ας, ἡ sreća u radu, sreća

εύρετής -οῦ, ὁ pronalazač, izumitelj

εύρημα, -τος, τό (εύρισκω) nalazak,
pronalazak

Εύριπιδης, -ou, ὁ Euripid, grčki pje-
snik tragedija

εύρίσκω nalazim, pronalazim

Εύρωπη, -ης, ἡ Europa

εύτέλεια, -ας, ἡ jednostavnost, šted-
ljivost

εύτελής 2 s malim zadovoljan, jedno-
stavan, skroman

εύτραπέλος 2 okretan, dosjetljiv
 εύτυχέω sretan sam
 εύτυχής 2 sretan
 εύφορία, -ας, ἡ (φέρω) plodnost
 εύφρατίν razveseljujem; (med.) radujem se
Еўфрат, -ou, ὁ Eufrat, rijeka u Mezopotamiji
 εύφρονέω dobro mislim, razborit sam
 εύφυιά, -ας, ἡ ljepota, nadarenost
 'Εφέσιος, -ou, ὁ Efežanin
 'Εφεσος, -ou, ἡ Efez
 'Εφιάλτης, -ou, ὁ Efijalt
 ἔφίημι šaljem; ἔφιεμαι (s gen.) težim za čim, želim nešto
 ἔφικνέομαι sežem, dostižem
 ἔφιστημι postavljam na što, kraj čega ili do čega; zaustavljam; pristupam, prilazim
 ἔφοροι, -ων, οἱ efori (spartansko poglavarstvo)
 ἔχθρα, -ας, ἡ mržnja, neprijateljstvo
 ἔχθρός 3 omražen, neprijateljski; ὁ ἔχθρός neprijatelj (*inimicus*)
 ἔχω imam, držim; neprelazno: jesam; πῶς ἔχεις; kako ti je
 ἔψω kuham, varim
 ἔως, ἕω, ἡ zora; ἔμα τῇ ἔψ zorom
 ἔως dok (ne)

Z

ζάω živim
 ζεύγνυμι spajam, vežem
 Ζεύς, Διός, ὁ Zeus, grčki bog
 ζέω kipim, vrem
 ζηλόω (s akuz.) živo težim za čim; povodim se za kim; divim se komu; zavidim komu
 ζημία, -ας, ἡ kazna, globa
 ζημιώ (s akuz.) škodim komu; kažnjavam
 ζητέω tražim
 ζωγραφέω slikam

ζωγραφία, -ας, ἡ slikarstvo
 ζωγράφος, -ou, ὁ slikar
 ζωμός, -ou, ὁ juha, čorba
 ζῷον, -ou, τό živo biće; životinja

H

ἥ (veznik) 1. ili (*vel i aut*); ἥ...ἥ ili...ili; 2. nego (iza komparativa; lat. *quam*)
 ἥγεμονία, -ας, ἡ vodstvo, hegemonija
 ἥγεμών, -όνος, ὁ provodič; vojvoda, vojskovoda
 ἥγεομαι 1. vodim koga (na putu s dat.); 2. vodim (vojsku s gen.); 3. mislim, držim koga čim: (s dva akuz., i inf.)
 ἥδη već
 ἥδομαι radujem se; veselim se
 ἥδονή, -ῆς, ἡ veselje, radost, naslada
 ἥδύς 3 ugoden, sladak
 ἥκω došao sam, ovdje sam
 ἥλικος 3 kako star, koje dobi, kako velik
 ήλικιώτης, -ou, ὁ vršnjak
 ήλιξ, -ος, ὁ vršnjak
 ήλιόμαι sunčam se
 ήλιος, -ou, ὁ sunce (helij)
 'Ηλύσιον πεδίον τό Elizijska poljana
 ήμετς mi
 ήμέρα, -ας, ἡ dan; μεθ' ήμέραν po danu; μεσούσης τῆς ήμέρας u podne
 ήμέτερος 3 naš
 ήμισυς, ήμίσεια, ήμισу polovičan, pol (hemisfera)
 ήν = έάν
 ήνία, -ας, ἡ remen (na uzdi); množ. uzde
 ήνίκα kad
 ήπαρ, ηπατος, τό jetra
 'Ηρα, -ας, ἡ Hera, grčka božica
 'Ηράκλειτος, -ou, ὁ Heraklit, grčki filozof

Ἡρακλῆς, -έους, ὁ Heraklo, mitski junak
ἥριον, -ου, τό humak, grob
Ἡρόδοτος, -ου, ὁ Herodot, grčki historičar
ἥρωας, -ωος, ὁ junak, heroj
ἥττα, -ης, ἡ poraz
ἥττάμαι (ἥττα) bivam pobijeden, svladan sam
ἥττον manje (*minus*); ovič ἥττον ἢ ne manje nego, upravo kao
Ἥφαιστος, -ου, ἥ Hefest, grčki bog ἥχω, ἥχοῦς, ἡ jeka

Θ

Ἥάλαττα, -ης, ἡ more
Θαλῆς, -οῦ, ὁ Tal, grčki filozof
Ἥάλλω cvjetam
Ἥάνατος, -ου, ὁ smrt
Ἥάπτω pokapam, sahranjujem
Ἥαρρέω ne bojim se, hrabar sam;
Ἥάρρει ne boj se
Ἥαυμάčω (s akuz.) čudim se, divim
se komu ili čemu; επί (s dat.) zbog
če ga
Ἥαυμαστός 3 čudan, divan
Ἥεά, -ᾶς, ἡ božica
Ἥέαμαι motrim, gledam
Ἥέλω hoću
Θεμιστοκλῆς, -έους, ὁ Temistoklo,
atenski državnik i vojskovoda
Ἥεծ, -οῦ, ὁ bog
Ἥεραπεύω njegujem, štujem, liječim;
(terapija)
Ἥερμοπύλαι, -ῶν, αἱ Termopile, klanac između Tesalije i Fokide
Ἥέρος, -ους, τό ljeto
Ἥέτις, -ιδος, ἡ Tetida, morska nimfa
Ἥεωρέω promatram, gledam (teorija)
Ὕῆβαι, -ῶν, αἱ Teba, grad u Beotiji
Ὕῆβαῖος, -ου, ὁ Tebanac
Ὕῆρ, θηρός, ὁ životinja

Θήρα, -ας, ἡ lov
θηρευτής, -οῦ, ὁ lovac
θηреувъ lovim
θηρίон, -ou, τό zvijer, životinja
θησαυρός, -οῦ, ὁ riznica, blago
Θησεῖον, -ou, τό Tezejon, hram Tezejev u Ateni
Θησεύς, -έως, ὁ Tezej, atenski heroj
θνήσκω umirem
θόρубоς, -ou, ὁ buka, vika
Θουкудидес, -ou, ὁ Tukidid, grčki historičar
Θρᾶξ, -κός, ὁ Tračanin
Θραсу́с 3 hrabar, junačan, drzak
Θρηγέω jaučem, jadikujem, naričem
Θρῆνος, -ου, ὁ (često u množ.) plać,
jauk, naricanje, tužaljka
Θριξ, τριχός, ἡ dlaka, vlas; (množ.)
kosa
Θρόнос, -ou, ὁ prijestolje
θυγάτηρ, θυγατρός, ἡ kći
Θύελλα, -ης, ἡ vihor, oluja
Θυμίαμα, -τος, τό kad, mirodija
θυμόμαι (s dat.) ili εἰς (s akuz.)
srdim se na koga
θυμός, -οῦ, ὁ srce, duša, junaštvo,
srdžba
θύρα, -ας, ἡ vrata; αἱ θύραι dvor
θύво žrtvujem
θωπεύω laskam, ulagujem se
θώραξ, -κός, ὁ oklop (pneumotoraks)

I

ἴάομαι liječim
Ἰάποδες, -ων, οἱ Japodi, ilirsko pleme
Ἰαποδικὸς παράπλους, -ου, ὁ japodska obala
Ἰάσων, -ονος, ὁ Jazon, voda Argonauta
ἴατρός, -οῦ, ὁ liječnik (psihijatrija)
Ἴδη, -ης, ἡ Ida, brdo u Frigiji
ἴδιος 3 svoj, vlastit

iδιως naposé, osobito
 iδoú gle, evo
 iδrýw posadujem, smještam; (pas.)
 nastanjujem se
 iεreúc, -éwac, ó svećenik
 'Ieroklῆs -éouc, ó Híjerklo
 iεróv, -oū, tó svetište, hram
 iεróc 3 (s gen.) posvećen komu; svet
 iηmu šaljem, bacam; med. hitim
 'Iθákη, -ηz, ḥ Itaka, grčki otok
 iκaνóz 3 sposoban, dovoljan; iκaνóz
 είμι mogu
 iκeτeúw pribjegar sam, molim (po-
 nizno, od srca)
 iλaρóz 3 vedar, veseo (*hilaris*)
 'Iliov, -ou, tó Ilij, Troja,
 'Iltosdóz, -oū, ó Ilis, rječica u Aticí
 'Iλlυriකóz 3 ilirski
 'Iλlυriοi, -ῶv, oī Iliri
 iμάtiοn, -ou, tó odijelo
 'Iμepačioz, -ou, ó Himeranin
 iνa (namjerni veznik) da
 'Iνdikή, -ηz, ḥ (sa i bez χώρα) Indija
 'Iνdóz, -oū, ó Indijac
 iόz, -oū, ó otrov
 "Iпpaрxоz, -ou, ó Hiparh, sin Pizi-
 stratov
 iπpeúc, -éwac, ó konjanik
 'Iпpilaсz, -ou, ó Hipija, sofist
 iπpоz, -ou, ó i ḥ konj, kobila
 iσos 3 jednak, ravan
 iσotήc, -ηtос, ḥ jednakost
 'Iσsa, -ηz, ḥ Vis
 iσtηmij stavljam, postavljam (*sisto*)
 iσtɔpia, ač, ḥ povijest
 "Iσtros, -ou, ó Dunav (donji tok)
 iσχyрóz 3 jak, moćan, silan, čvrst,
 strog
 iσχyрōz jako, oštro, strogo
 iσchúc, -ύoç, ḥ snaga
 iσchúw jak šam
 'Itaлиkóz 3 italski

'Itaλioi, -ῶv, oī Italci
 iχθyz, -ύoç, ḥ riba
 iχyнoç, -ouc, tó trag
 'Iωnukή, -ηz, ḥ Jonjanka
 'Iωnukóz 3 jonski

 K

 κaθaίrω čistim
 κaθápεp kao, kao što
 κaθeúdω spavam
 κaθήkω pružam se, dopirem
 κaθημaι sjedim
 κaθístηm postavljam; uređujem, po-
 stajem
 κaī i, te, pa, takoder
 κaípεp premda, iako (obično s part.)
 κaipóz, -oū, ó vrijeme (pravo); zgodna
 prilika
 Kaīsakp, -oç, ó Cezar, rimski držav-
 nik i vojskovoda
 κaíw (κάw) palim, spaljujem
 κaκia, -aç, ḥ zloća, pokvarenost
 κaκoλoγia, -aç, ḥ potvora, grdnja,
 zao govor
 κaκoпaθéw trpim
 κaκoпpаgéw nesretan sam
 κaκóz 3 zao, opak; tó κaκóv zlo; ták
 κaκá nevolje
 κaκoūpγoç, -ou, ó zločinac
 κaκów činim zlo, škodim
 κaλaмoç, -ou, ó trska; (množ.) slama;
 pisaljka
 κaλéw zovem, nazivam, pozivam
 κaлlоs, -ouc, tó ljepota
 κaлlúnw poljepšavam
 κaлlóz 3 lijep, dobar, čestit (kalodont)
 Kałuψw, -oūz, ḥ Kalipsa, nimfa
 κaмaтoç, -ou, ó (κάмnω) umor, muka
 κaмnω utrudujem se
 Kánnai, -ῶv, aī Kana, mjesto u Italiji
 Kapaneúc, -éwac, ó Kapanej, jedan
 od sedmorice junaka pod Tebom
 κaпpηlečoñ, -ou, tó krčma

κάπηλος -ου ὁ krčmar
 Καπιτέλιον -ου τό Kapitol
 Καππαδοκία -ας ἡ Kapadokija, pokrajina u Maloj Aziji
 καρόμαι onesvjećujem se
 καρπός -oū ὁ plod (*carpere*)
 καρποφόρος 2 plodonosan
 καρτερία -ας ἡ ustrajnost, izdržljivost
 καρτερός 3 (κράτος) jak, snažan, hrabar
 Καρχηδόνιος -ou ὁ Kartažanin
 κατά (prijedl. s gen.): niz, sa, pod: protiv; (s akuz.): po, na, pokraj, za (vrijeme)
 καταβαίνω silazim
 κατάγνυμι lomim
 κατάδηλος 2 vidljiv, očevidan
 καταδουλόω potkopavam, podjarmiljujem
 καταδύω potapam; zapadam, zalazim
 κατακαίνω ubijam
 κατακαίριος 3 u pravo vrijeme, prikladan, zgodan
 κατακαίω spaljujem
 κατακλίνομαι ležim (kod stola)
 κατακλίνω prigibam; (med. i pas.) posadujem se, liježem na počinak, u postelju
 κατακλύζω poplavljujem
 κατακλυσμός, -oū, ὁ poplava
 κατακόπτω tučem, siječem, ubijam
 κατακτόμαι stječem
 καταλαμβάνω spopadam, postizavam, grabim, nailazim na
 καταλéπω ostavljam
 καταλύω odriješujem; razaram, uništavam; biov završujem život, rastajem se sa životom
 καταπέμπω šaljem
 καταπηδάω skačem (dolje)
 καταπίπτω padam
 κατασ्भेन्युμι gasim

κατασκευάζω priedujem, pravim, gradim
 κατασκοπή, -ῆς, ἡ izvidanje, uhađanje
 κατασ्त्रέφω okrećem; (med.) pokoravam
 καταστροφή, -ῆς, ἡ obrat; svršetak, smrt (katastrofa)
 κατασ्फáттω koljem
 κατατίθημι polažem, ostavljam
 καταφéйна bježim
 καταφéрѡ kvarim, uništavam
 καταφléгѡ spaljujem
 καταφрóвѡ prezirem
 καταψíхóмai osuduјem
 καтéхѡ držim; gospodar sam, imam u svojoj vlasti
 κατηγóрéѡ tužim
 καтоиќia, -аz, ἡ naselje
 κáтѡ dolje (katoda)
 Кáтѡн, -ѡвoc, ὁ Katon, rimski državnik i pisac
 Каукасѡс, -ou, ὁ Kavkaz, planina
 кеїмай ležim; jesam, postojim
 Кеїоc, -ou, ὁ Kejanin, stanovnik otoka Keja
 кеірѡ šišam, strižem
 келéуѡ zapovijedam; pozivam, molim: (s akuz. i inf. kao *iubeo*)
 кенóс 3 prazan (kenotaf)
 Кéнтавроi, -ѡn, оi kentauri (mitski divovi)
 кефармíс, -идоc, ἡ crijep, opeka
 керáннүмi miješam
 кéрас, -оs i атоs, тó rog (*cornu*); krilo (vojske)
 кефатíչѡ (кéрас) udaram rogovima
 кефавнóс, -оū, ὁ strijela, munja
 кефдáинѡ dobivam, imam korist
 кéрðос, -оиc, тó probitak, dobitak, korist
 кефалή, -ῆς, ἡ glava
 кéптоc, -оu, ὁ vrt
 кéптоуpóс, -оū, ὁ vrtlar

κῆρυξ, -κος, ὁ glasnik, vjesnik
 κηρύττω glasnik sam, oglašujem, zapovijedam
 Κικέρων, -ωνος, ὁ Ciceron, rimski državnik i govornik
 κινδунеуо u pogibli sam, srtam u opasnost
 κίνδυνος, -ου, ὁ opasnost, pogibao
 κινέω mičem, krećem (kinematograf)
 κλαίω (κλάω) plačem, oplakujem
 κλαῦμα, -τος, τό plač
 κλεινός 3 i 2 poznat, glasovit, slavan
 κλείω zatvaram, zaključavam (*claudio*)
 Kleobul, jedan od 7 grčih mudraca
 κλέπτης, -ου, ὁ kradljivac, tat
 κλέπτω kradem (kleptoman)
 κλήρος, -ου, ὁ ždrijeb, kocka
 κλήνη, -ης, ἡ (κλίνω) postelja, počivaljka, klupa (klinika)
 κλίνω nagibam, pregibam; (pasiv) padam (klinika, enklitika, deklinacija)
 κλοπеуо, -έως, ὁ kradljivac
 κνημίς, -ηδος, ἡ dokoljenica
 κοιмáw uspavljujem; (med. i pas.) spavam, drijemam
 κοινóς 3 zajednički (*communis*); τὸ κοινόν općina, država
 κοινωνία, -ας, ἡ društvo
 κοιτάζω imam ležaj (brlog)
 κοίτη -ης ἡ ležaj, brlog
 κολάζω korim, kažnjavam
 κόλαξ -κος ὁ udvorica, laskavac
 κόλπος -ou, ὁ njedra; zaliv
 κομážω gizdam se, dičim se
 κομížω nosim, donosim
 Kónaw, -ωνος, ὁ Konon, atenski vojskovođa
 κόπος, -ου, ὁ umor; κόπος ἔχει με isprebijan sam od umora
 κόπτω udaram; kujem; dodijavam
 κόραξ, -κος, ὁ gavran (*corvus*)

κόρη, -ης, ἡ djevojka
 Κορίνθιος, -ου, ὁ Korinćanin
 κόρυс, -θос, ḥ kaciga
 κοσμέω resim, kitim, uredujem (kozmetika)
 κόσμος, -ου, ὁ red, nakit, ures; sveimir (makrokozam, mikrokozam, kozmopolit)
 κοτύλη, -ης, ἡ čaša, vrč
 Κούνακα, -ων, τά Kunaksa, mjesto u blizini Babilona
 κουρεύς, -έως, ὁ brijač
 κοῦρος, -ου, ὁ dječak, momak
 κοῦφος 3 lagan
 κράζω vičem
 κρατéω jak sam; (s gen.) vladam; (s akuz.) svladavam, obaram (autokrat)
 κρατήρ, -ηρος, ὁ krater
 κράτος, -ους, τό jakost, snaga, sila (demokracija)
 κραυγάζω vičem
 κρέας, κρέως τό meso (*caro*)
 κρεμáннуми vješam
 Kréaw, -οντος, ὁ Kreont, tebanski kralj
 Kréč, Krétoς, ὁ Krećanin
 Kréjtη, -ης, ἡ Kreta, otok u Sredozemnom moru
 κρίνω razlučujem, prosuđujem, sudim
 κρίσις, -εως, ἡ prepirka; odluka, presuda (kriza)
 κριτής, -οῦ, ὁ (κρίνω) sudac
 Kritías, -ou, ὁ Kritija, jedan od 30 tirana
 Kroiσos, -ou, ὁ Krez, lidijski kralj
 Krónoς, -ou, ὁ Kron, grčki bog
 κρύπτω sakrivam, tajim (cripta, apokrif)
 κρύφα potajno, tajom
 κτάομαι (κτῆμα) stječem, dobivam
 κτῆμа, -тос, τό tečevina, imovina, blago
 κτíζω osnivam

κυβερνήτης, -ου, ὁ kormilar (*governator*)
κύβος, -ου, ὁ kocka (*kubik*)
Κυκλαδές, -ων, αἱ Kikladi, otoci u Egejskom moru
κύκλος, -ου, ὁ krug (*cyclus*)
Κύκλωψ, -ωπος, ὁ Kiklop
κυλινδέω valjam, koturam
κυνηγός, -οῦ, ὁ lovac
Κυρικτική, -ῆς, ἡ (νῆσος) Krk
κύριος, -ου, ὁ gospodar
Κύρος, -ου, ὁ Kir, perzijski kralj
κύνων, κυνός, ὁ οἱ pas (*canis*)
κώδων, -ωνος, ὁ οἱ praporac, zvonce
κωλύω prijećim
κώμη, -ης, ἡ selo

Λ

Λαβύρινθος, -ου, ὁ labirint
λαγχάνω postizavam, dobivam
λαγώς, -ώ, ὁ zec
λάζθρα (λανθάνω) potajno, kriomice, podmuklo
Λάčioс -ou, ὁ Laj, tebanski kralj
Λάκαιна, -ης, ἡ Lakonka
Λακεδαιμόνιος, -ου, ὁ Lakedemonjanin; Λακεδαιμονία, -ας, ἡ Lakonka
Λάκων, -ωνος, ὁ Lakonac, Spartanac
Λακωνија, -ῆς, ἡ Lakonija
λακонија 3 lakonski, spartanski
λαлéѡ brbljam, čavrlijam, govorim
λαմбáнω uzimam; hvatam; dobivam
λαмпрóс 3 sjajan, krasan, divan
λáмптв svijetlim, sjam
λανθάνω sakrit sam
Λαомедон, -οντος, ὁ Laomedont, trojanski kralj (otac Prijamov)
λαός -οῦ, ὁ narod
λέαινα, -ης, ἡ lavica
λέγω sakupljam (*lego, colligo*); kažem, govorim, spominjem; pripovijedam; zovem; λέγω πρός (s akuz.) govorim komu

λεία, -ας, ἡ pljen
λειμών, -ῶνος, ὁ livada
λείπω ostavljam
λέξις, εως, ἡ riječ
λεοντῆ, -ῆς, ἡ (λέων) lavlja koža
λευκός 3 bijel (leukocit)
Λεῦκτρα, -ων, τά Leuktra, grad u Beotiji
λέων, -οντος, ὁ lav (*leo*)
Λεωνίδας, -ου, ὁ Leonida, spartanski kralj
λήγω prestajem
Λήμνος, -ου, ἡ Lemno, grč. otok
ληστής, -οῦ, ὁ razbojnik, lopov, tat
Λητώ, -οῦς, ἡ Leta, grčka božica
Λιβύη, -ης, ἡ Libija
Λιβυνίδες (tj. νῆσοι) -ων, αἱ liburnski otoci
Λιβυνιකός 3 liburnski
λίθος, -ου, ὁ kamen (litografija)
λιμήν, -ένος, ὁ luka
λίμνη, -ης, ἡ jezero
λιμός, -οῦ, ὁ glad
λιμώττω gladujem, gladan sam
λινοῦ 3 lanen
Λίσσος, -ου, ἡ Lješ
λοβός, -οῦ, ὁ krilo na jetri
λογίζομαι razmišljam
λόγος, -ου, ὁ (λέγω) riječ, govor, glas, vijest, pripovijest
λόγχη, -ης, ἡ koplje
λοւмóс, -оў, ὁ kuga
λοιπός 3 (λείπω) ostali; τοῦ λοιποῦ (χρόνου) u ostalom vremenu, ubuduće
Λουσιτанοί, -ῶν, οἱ Luzitanci
λούω perem, kupam
λόφος, -ου, ὁ brežuljak
Λυδία, -ας, ἡ Lidija
Λυδός, -οῦ, ὁ Lidanin
Λύκειον, -ου, τό Licej, škola, gdje je poučavao Aristotel
λύκος, -ου, ὁ vuk
Λυκоūргос, -ου, ὁ I. Likurg, spar-

tanski zakonodavac; 2. Drijantov sin, kralj Edonaca u Trakiji
λῦμαίνομαι zlostavljam, oštećujem,
škodim, upropasćujem
λῦπέω žalostim, vrijedam, uz nemiru-
jem
λύπη, -ης, ḥ žalost, bol
λύπηρός 3 žalostan, tužan, kukavan
λύρα, -ας, ḥ lira (glazbalo)
λυσιτελής 2 koristan
λύχνος, -ου, ḥ svjetiljka, luč, (*lux*)
λύω odrješujem, rješavam oslobadam
(analiza, elektroliza)

M

μά čestica za uvjeravanje (s akuz.);
μὰ (tòn) Δία tako mi Zeusa; zaista
μάθημα, -τος, τό (μανθάνω) nauka,
znanost
μάθησις, -εως, ḥ učenje; nauka, zna-
nost
μαθητής, -οῦ, ḥ učenik
μαίνομαι (μανία) bjesnim, mahnitam
μακαρίω nazivam, smatram sretnim
Μακεδονία, -ας, ḥ Makedonija
Μακεδονικός 3 makedonski
Μακεδών, -όνος, ḥ Makedonac
μακрός 3 dug, velik
μάλα vrlo, veoma
μαλακός 3 slab, miltav
μάліста najviše, osobito, prije svega,
najradije
μᾶλλον više, radije, prije; μᾶλλον... ḥ
više... nego
Μανδάνη, -ης, ḥ Mandana, perzijska
kraljica
μανθάνω učim (se) (*disco*); doznajem;
čujem, razumijem
μαντεύομαι gatam, proričem; pitam
proročište
μάντις, -εως, ḥ враč, prorok
Μαραθών, -ῶνος, ḥ Maraton, selo u
Atici

μαραίνω gasim, uništavam; (pas.) gi-
nem, venem
Μαρδόνιος, -ου, ḥ Mardonije, per-
zijski vojskovoda
Μαρσάς, -ου, ḥ Marsija, satir iz
Frigije
μάρτυς, μάρτυρος, ḥ svjedok
μαστιγώ bičujem
μάταιος 3 uzaludan; ḥ μάταιος ludak,
budala
μάτην uzalud
μάχαιρα, -ας, ḥ mač; nož
μάχη, -ης, ḥ bitka, boji
μάχιμος 3 bojan, junački
μάχомаи borim se s kim (dat.)
μεγαλόφρων 2 hrabar, ponosit, ohol
Μέγαρα, -ων, τά Megara, grad u
Grčkoj; Μέγαράδε u Megaru
μέγας, μεγάλη, μέγα velik (megafon);
μέγα εἰπεῖν oholo ili preuzetno reći
μέγεθος -ους, τό veličina
μέθη, -ης, ḥ pijanstvo
μεθίστημι premještam, naslanjam;
uklanjam se, odstupam
μεθύσκομαι opijam se, pijan sam
μέθυσος, -ου, ḥ pijanac
μείγνυμι miješam (*misceo*)
μέλαζ, μέλαιна, μέλαν, (gen.) μέλανος
crn; τό μέλαν crnilo
μέљеи мои stalo mi je
μελετάω (s akuz.) brinem se, bavim
se, vježbam
μελέτη, -ης, ḥ vježba
μέλιтта, -ης, ḥ pčela
μέљла namjeravam, hoću; moram,
trebam, oklijevam
Μέμφις, -ιδος, ḥ Memfis, grad u
Egiptu
μέμφомаи korim, grdim
μέν (postpoz. veznik) doduše (rijetko
se prevodi); μέν... δέ (ἀλλά) do-
duše... no (ali)

Μενέλεως, -ω, ὁ (ili Μενέλαος) Menelaj, grčki junak
 μέντοι dakako, doista, ali, ipak
 μένω ostajem, čekam (*maneo*)
 Μένων, -ωνος, ὁ Menon
 μέρος, -ους, τὸ dio
 μέσος 3 srednji (*medius*); τὸ μέσον
 sredina, središte; κατὰ τὸ μέσον
 u sredini
 μεσόω u sredini sam; μεσοῦσα ἡ
 ήμέρα podne
 Μεσσήνη, -ης, ἡ Mesenija, pokrajina
 u Grčkoj
 μεστός 3 pun
 μετά (prijeđl. s gen.) sa, uz; (s dat.)
 među; (s akuz.) poslije
 μεταβαίνω prelazim, preselujem se
 μεταβάλλω mijenjam za, za što (s gen.)
 μετάγω vodim, upravljam
 μεταδόμωι dajem komu što (s gen.);
 dijelim s kim što
 μεταμέλει moj kajem se
 μετάνοια, -ας, ἡ kajanje
 μεταπέμπω (i med.) šaljem po koga,
 dozivam, pozivam
 μέτειμι (s gen.) sudjelujem, prisu-
 stvujem
 μετέχω (s gen.) sudjelujem
 μέτριος 3 i 2 umjeren (simetrija)
 μέτρον, -ou, τὸ mjera (metar)
 μέτωπον, -ou, τὸ čelo
 μέχριс 1. (prijeđl. s gen.) do; 2. (vez-
 nik) dok, dok ne
 μή 1. (negacija uz imperativ) ne; 2.
 (veznik) da ne
 Μήδεια, ας, -ἡ Medeja, kći kolhid-
 skog kralja Eeta
 μηδејис, μηδεμіа, μηδέν nitko; μηδέν
 ništa (*nihil*)
 μηδѣ́ѡ pristajem uz Medane
 Μῆδος, -ou, ὁ Medijanac (Perzijanac)
 μῆρος, -ους, τὸ duljina, daljina
 μῆλον, -ou, τὸ jabuka (*malum*)

μήν, μηνός, ὁ mjesec (*mensis*)
 μηνύω pokazujem, odajem
 μήποτε nikada
 μήτε... μήτε niti... niti
 μήτηρ, μητρός, ἡ majka (*mater*)
 μήτрѡс, -ωс, ὁ ujak
 μιαινώ kaljam
 μικρός 3 malen, kratak (mikrofon,
 mikroskop)
 Μιλήσιος, -ou, ὁ Milećanin
 Μιλτιάδης, -ou, ὁ Miltijad, grčki voj-
 skovoda
 μιμέομαι (s akuz.) oponašam, povo-
 dim se za čim (mimika)
 μιμηθσκомаи sjećam se (*memini*)
 Μίνως, -ωс i -ω, ὁ Minos, kralj na
 Kreti
 Μινώταυρος, -ou, ὁ Minotaur
 μισέω mrzim (mizantrop)
 μισθός, -ou, ὁ plaća, nagrada
 μισθῶι dajem u najam; (med.) uzi-
 mam u najam
 μνᾶ, μνᾶς, ἡ mina, grčki novac
 μνῆμα, -τοс, τό spomenik, grob
 μνημεῖον, -ou, τό spomenik
 μνήμη, -ης, ἡ uspomena, spomen
 (*mnemotehnika*; *amnestija*)
 μνημοнења (s gen.) sjećam se koga;
 sjećam, podsjećam, pominjem
 Μνημοσύνη, -ης, ἡ Mnemozina, mati
 Muza
 Mořatai, -ѡв, al božice subbine (Su-
 denice)
 μόλις jedva, teško
 μόνοс 3 sam, jedini (monolog, mo-
 nolitan); (*solus*) μόνον samo; o њ
 μόνον... δλлà καί ne samo... nego i
 μόρион, -ou, τό (dem. od μέρος) dio
 Moñsa, -ηс, ἡ Muza, zaštitnica umjet-
 nosti
 μουσική, -ηс, ἡ (τέχνη) glazba, muzika
 μουσιකъс 3 glazben, umjetnički
 μοχθηриа, -ац, ἡ zloća, pokvarenost

μοχθηρός 3 opak, divlji, zao, loš
μύδρος, -ou, ó masa, gromada
μύθος, -ou, ó riječ; basna, priča (mitologija)

μυῖα, -ας, ἡ muha (*musca*)

Μικῆναι, -ῶν, αἱ Mikena, grad u Argolidi

μυκτήρ, -ῆρος, ó rilo

Μύνδιοι, -ῶν, οἱ Mindani

Μύνδος, -ou, ἡ Mind, grad u Kariji

μύριάς, -άδος, ἡ mirijada = 10 000

μύριος 3 nebrojen, golem; μύριοι 3
deset tisuća

μύρμηξ, -ηκος, ó mrav

μῦς, μυός, ó miš (*mus*)

μωμάομαι korim, grdim

Μῶμος, -ou, ó Pokuda, Momo

μῶρος 3, lud, budalast

N

ναίω stanujem

νάρθηξ, -ηκος, ἡ trska

Νάρων, -ωνος, ó Neretva

ναύλον, -ou, τό brodarina, vozarina

ναυμαχέω borim se na moru

ναῦς, νεώς, ἡ lađa (*navis*)

ναύτης, -ou, ó mornar, brodar (*nauta*)

νεανίας, -ou, ó mladić

νεανίσκος, -ou, ó mladić

Νεῖλος, -ou, ó Nil, rijeka

νεκρός, -ou, ó mrtvo tijelo, mrtvac

(nekrolog)

νέμω dijelim, pasem; (med.) žderem,
kljujem

νέος 3 i 2 mlad; nov (*novus*); ó νέος
mlad čovjek, mladić (neologizam)

νεότης, -ητος, ἡ mladost, mladež

Νέρων, -ωνος, ó Neron, rimski car

Νέστωρ, -ορος, ó Nestor, kralj u
Pilu

νέω plivam

νεώς, -ώ, ó hram

Νηλεύς, -έως, ó Nelej, Posejdonov sin
Νηρεύς, -έως, ó Nerej, morski bog
νῆσος, -ou, ἡ otok (Peloponez, Dodekanez)

νήχομαι plivam

νικάω pobjeđujem

νίκη, -ης, ἡ pobjeda; ἡ Νίκη Nika
(bôžica pobjede)

Νινία, -ας, ἡ Nin

νίπτω perem

νοητός 3 koji se duhom može spo-
znati; τὰ νοητά duhovni proizvodi

νομεύω pasem, čuvam

νομίζω (νόμος) smatram, mislim, vje-
rujem

νόμιμος 3 i 2 običajan, zakonit

νόμισμα, -τος, τό novac (*nummus*)

νόμος, -ou, ó običaj, zakon (autono-
mija)

νοσέω bolujem

νόσος, -ou, ἡ bolest

Νουμᾶς, -ᾶς, ó Numa, rimski kralj

νοῦς, νοῦ, ó (nema množ.) razum, pa-
met, misao, čud

νύκτωρ noću

νῦν sada (*nunc*)

νύξ, νυκτός, ἡ noć (*nox*)

Ξ

ξενηλασία, -ας, ἡ gonjenje stranaca;

ξενηλασίας ποιέομαι gonim strance

ξενία, -ας, ἡ gostoprivrstvo

ξένος 3 tud, tudinski; ó ξένος, -ou
stranac; plačenik (vojnik); gost

Ξενοφῶν, -ῶντος, ó Ksenofont, grčki
povjesničar

ξίφος, -ους, τό mač

ξύλον, -ou, τό drvo (ksilofon)

O

δ, ἡ, τό član; ó μέν... ó δέ jedan...
drugi; ó δέ a on

διθολής, -ou, ó obol, grčki novac

ѕδε, Ѣδε, τόδε ovaj
 ѕδός, -οῦ, ἡ hod, put (metoda, period)
 ѕδούς, -όντος, ὁ zub (*dens*)
 ѕδύρομαι jadikujem, plačem
 'Одуссесус, -έως, ὁ Odisej, grčki junak pod Trojom
 ѕζω mirišem, zaudaram, vonjam
 ољда znam, umijem
 Ођујповућ, -ποδος, ὁ Edip, tebanski kralj
 ољма, -τος, τό mišljenje, umišljenost, naduost
 оќакаде kući (*domum*)
 оќећоς 3 kućni, domaći, bližnji; ої očeketio rodaci i prijatelji
 оќећети, -ου, ὁ domar, ukućanin; sluga, rob
 оќеќа nastavam, stanujem
 оќећис, -еως, ἡ stan, naselje
 оќија, -ας, ἡ kuća
 оќијети, -оū, ὁ osnivač (naseobina, kolonija)
 оќономоц, -оу, ὁ upravitelj (ekonom)
 оќоц, -оу, ὁ kuća
 оќтетиѡ (оќтетиѡ) žalim
 оќмои (uzv.) iao (meni)
 оќмѡѡ жадикujem, kukam
 ољоц, -оу, ὁ vino (*vinum*)
 ољомаи (ољмаи) mislim
 ољоц 3 kakav; ољоц τε εἰμί mogu
 ољоц, ољоц, δ οή ovan, ovca (*ovis*)
 ѕлећтиѡ, -оу, ὁ (њлљуми), propast
 ѕлиграђиа, -ας, ἡ oligarhija
 ѕлиѓоц 3 malo (ćega), malen, kratak, neznatan
 ѕлљуми upropašćujem; (med.) propadam
 ѕлоц 3 cijel, čitav
 'Ољумптиа, -ας, ἡ Olimpija, grad na Peloponezu
 'Ољумптијас, -άδос, ἡ olimpijada, vrijeđe od 4 godine

ѕмбрюс, -оу, ὁ kiša (*imber*)
 "Омђроц, -оу, ὁ Homer, grčki pjesnik
 ѕмилéѡ (s dat.) drugujem, družim se s kim
 ѕмилá, -ας, ἡ društvo, drugovanje
 ѕмнѹмι kunem se
 ѕмоиос 3 ili ѕмоиос 3 jednak, sličan (homonim)
 ѕмоиќтети, -ηтос, ἡ sličnost, potpuna jednakost
 ѕмоиѡ (s dat.) uspoređujem
 ѕмологéѡ slažem se, pristajem, priznajem (homologan)
 ѕмóноиа, -ας, ἡ sloga
 ѕмонѡвс složno, jednodušno
 ѕмороц 2 susjedni
 ѕмоу zajedno
 ѕмофроσбѡнѡ, -ηс, ἡ sloga
 ѕмфаќ, -акоц, ἡ nezreo, kiseo grozd
 ѕнєиðиѡ (s dat.) grdim, prigovaram, predbacujem
 ѕнєиðоц, -оуци, τό prijekor, grdnja, sramota
 ѕнηлјатиц, -оу, ὁ gonič
 ѕнинђи (s akuz.) koristim komu
 ѕнома, -тоц, τό ime (*nomen*)
 ѕномаќѡ imenujem, nazivam, zovem
 ѕномастѡ 3 znamenit, glasovit
 ѕноц, -оу, ὁ magarac
 ѕнүх, -уχоц, ὁ nokat, pandža (*unguis*)
 ѕњуц 3 oštar; gorak; brz; žestok (oksitona)
 ѕњутици, -ηтос, ἡ oštrina, žestina, brzina
 ѕписићев straga
 ѕписићиос 3 stražnji; onaj koji je straga
 ѕпљетиц, -оу, ὁ hoplit, teški oružanik
 ѕпљон, -оу, τό (obično množ.) oružje (hoplit)
 ѕптоиос 3 kakav
 ѕпосоц 3 kolik
 ѕптетав = ѕптетe ăv
 ѕптетe kad
 ѕпту gdje
 ѕпвс (namjerni veznik) da

ὄραω gledam, vidim
 ὅργανον, -ου, τό orude, sprava, stroj,
 organ
 ὄργη, -ῆς, ἡ srdžba, gnjev
 ὅργιζομαι (s dat.) srdim se na koga
 ὄρέγω pružam (*rego, porrigo*); pas.
 pružam se; težim za čim (s gen.)
 ὄρθος 3 i 2 uspravan, ravan, pravi
 (ortografija, ortopedija)
 ὄριζω odredujem, tumačim, definiram
 ὄρνειον, -ου, τό ptica
 ὄρνιθιον, -ου, τό (ὅρνις) ptičica (ornitholog)
 ὄρνις, -ιθος, δ i ἡ ptica
 ὄρος, -ους, τό gora (orografija)
 ὄρος, -ου, ὁ granica, meda
 ὄρυττω kopam
 ὄρχέομαι plešem, igram
 ὅς, ἥ, ὁ koji
 ὅσος 3 kolik
 ὄσπερ, ἥπερ, ὄπερ koji (upravo)
 ὄστις, ἥτις, ὁ τι koji, tko, što, koji
 god
 ὄστοῦν, -οῦ, τό kost (*os*)
 ὄταν = ὄτε ἦν
 ὄτε kad
 ὄτι 1. jer; 2. da; pred superlat. (lat.
quam) npr. ὄτι κάλλιστα (*quam pulcherrime*)
 οὐ, οὐκ, οὐχ, jače οὐχί na kraju re-
 čenice οὐ ne (*non*)
 οὖ gdje
 οὐδαμῶς nikako, nipošto
 οὐδὲ niti, ni
 οὐδεῖς, οὐδεμία, οὐδέν (= οὐδὲ εἰς)
 nijedan
 οὐδέτερος 3 (ἕτερος) ni jedan ni drugi
 (neuter)
 οὐκέτι ne više, ne i; ne također
 οὐχοῦn dakle (*ergo, igitur*)
 οὖn (postpoz. prilog) dakle (*igitur*);
 a, evo
 οὐποτε nikad(a)

ούσιας, -οῦ, ὁ nebo
οὗς, ὀτός, τό uho
ούσια, -ας, ἡ imutak, imanje, imo-
vina
οὔτε... οὔτε niti... niti, ni... ni
οὔτοι zaista ne, dakako ne
οὔτος, αὕτη, τοῦτο taj
οὔτως pred sugl. obično οὔτω takо,
toliko
δφείλω dugujem; ὄφελον ο da (*uti-
nam*)
δφθαλμός, -οῦ, ὁ oko (oftalmologija)
δφις, -εως, ὁ zmija
δχλος, -ου, ὁ svjetina (ohlokracija)

Π

πάγκαλος 2 vrlo lijep
πάθος, -ους, τό (πάσχω) patnja, bol,
strast (*passio*; simpatija, antipatija,
patologija)
παιάν, -ῆνος, ὁ pean, ratna pjesma
παιδαγωγός, -οῦ, ὁ odgojitelj (pe-
dagog)
παιδεύω (παῖς) odgajam, obrazujem
παιδίον, -ου, τό (dem. od παῖς) dje-
čarac
παιδотрјбης, -ou, ὁ (παῖς) učitelj gim-
nastike
παιζω (παῖς) igram se, šalim se
παῖς, παιδός, ὁ i ἡ dječak, djevoj-
čica (pedagogija); ἐκ παιδῶν od
djetinjstva
πάιω udaram
πάλαι negda, odavno; οἱ πάλαι ljudi
iz davnine, stari
παλαιός 3 star (*vetus; paleologija*)
παλαιστρα, -ας, ἡ rvalište
πάλη, -ης, ἡ rvanje
πάљив natrag, opet (*rursus*)
Панонији, -ови, ои Panonci
πανουργία, -ας, ἡ zloba, lukavstvo,
spletka

三

πανταχόθεν odasvud, sa svih strana
πανταχοῦ posvuda, svagdje
παντελῶς posve, potpuno
παντοδαπός 3 raznovrstan, svakojak,
različit
παντοῖος 3 svakojak, raznovrstan, raz-
ličit
πάντως svakako, uopće
πάνυ posve, sasvim
πάπιος, -ou, ó djed
πάπυρος, -ou, ó i ḥ papirna stabljika,
paper
παρά (prijedl. s gen.) od; (s dat.)
kod; (s akuz.) k; pokraj; uz; protiv
παραβαίνω prestupam
παραβάλλω mećem pred koga (s dat.);
usporedujem jedno s drugim (πρός
s akuz.) (parabola)
παραγγέλλω javljam
παράγω zavodim, varam
παράδειγμα, -tōs, tó (δείκνυμι) pri-
mjer, uzor (paradigma)
παραδίδωμι predajem
παρακαλέω dozivam, pozivam
παρакеленомаи zapovijedam, svjetu-
jem, nagovaram, preporučujem
παραλαμβάνω preuzimam
παραλία, -aç, ḥ (ἄλις) obala
παραμένω ostajem, ustrajem
παράπλους, -ou, ó (πλοῦς) obala
παράσιτος, -ou, ó (σῖτος) parazit
παρаскевάča pripravljam, priteđujem
παρατηρέω dobro pazim, motrim
παρατίθμи stavljam pred (s dat.);
propuštam
παραχρῆμα odmah, smjesta
πάρειμι (εἴμι) dolazim
πάρειμι (εἴμι; s dat.) biti nazočan
(adsum)
παρέχω dajem, zadajem, pružam, do-
nosim
Παρθενών, -ῶνος, ó Partenon, glaso-
viti hram božice Atene na Akropoli

παρήμι puštam, propuštam, zane-
marujem, otupljujem
Πάριс, -идос, ó Paris, trojanski junak
παρίσтети постављам uza što; pri-
stupam, pomažem
παρоikl̄omai naseljujem se do koga
παρоима, -aç, ḥ poslovica
Πарусатиц, -идос, ó Parusatida, per-
zijska kraljica
πᾶς, πᾶσα, πᾶν sav, cijel, čitav, svaki
πάσχω patim, trpim (patior), doživ-
ljavam; dogada mi se (dobro, zlo)
πατάσσω udaram
πατήρ, πατρός, ó otac (pater)
πατρίс, -идос, ḥ domovina (patria)
πάτриос 3 i 2 otački, očinski (patrius)
Πάтрокло, -ou, ó Patroklo, grčki
junak
πατρῷος 3 otački, očinski
πάτρως -ωος, ó stric
Πаузаніац, -ou, ó Pauzanija, spar-
tanski kralj
παύω zaustavljam; (med. s gen.) pre-
stajem, ostavljam se čega (pauza)
πεδίон, -ou, tó ravnica
πεζός 3 koji ide pješke; ó πεζός pje-
šak (pedes)
πειθαρχίа, -aç, ḥ poslušnost
πείθω nagovaram, uvjерavam; πέ-
ποιθα uzdam se u što (s dat.);
πείθомаи dajem se nagovoriti, vje-
rujem; pokoravam se, slušam koga
(s. dat.); pf. pas. uvjeren sam
πειθώ, -oūs, ḥ uvjераванje
πεινáwa gladujem
πειράсмай kušam, nastojim, iskuša-
vam
Πεισίστратос, -ou ó Pizistrat, atenski
tiranin
πέλας blizu; ó πέλας susjed, bližnji,
prijatelj
πέλεхус, -еаç, ó sjekira

Πελοπίδας, -ου, ὁ Pelopida, ugledni
 Tebanac
 Πελοπονησιακός 3 peloponeski
 Πελοπονήσιος, -ου, ὁ Peloponežanin
 Πελοπόννησος, -ου, ἡ Peloponez
 πελταστής, -οῦ, ὁ lak oružanik
 πέλτη, -ης, ἡ štit
 πέμπω šaljem
 πένης, -ητος siromašan; ὁ πένης siro-
 mah
 πένθος, -ους, τό (πάσχω) žalost, tuga
 bol
 πέρας, -τος, τό konac, svršetak
 Πέργαμον, -ου, τό Pergam, trojanska
 tvrdava
 πέρδιξ, -κος, ὁ i ḥ jarebica
 περί (prijeđl. s gen.) o, oko, za; (s dat)
 oko; (s akuz.) oko, što se tiče
 περιατρέω skidam
 Περίανδρος, -ου, ὁ Perijandar, jedan
 od 7 grčkih mudrača
 περιβάλλω opasujem, opkoljujem;
 (med.) sebi prebacujem, oblačim
 περιγύγνομαι (s gen.) pobjeđujem
 koga, svladavam; dočepam se
 περίειμι (elmi) idem okolo, obilazim
 περίστημι okolo, naokolo postavljam;
 (med.) okolo stojim
 περιμένω čekam, očekujem
 περίουκος 2 okolni; οἱ περίουκοι pe-
 rijeci, slobodni Lakedemonjani bez
 gradanskog prava
 περιποιέω pribavljam; (med.) sebi pri-
 bavljam
 περιπόφυρος 2 grimizom optočen
 περισσώς osobito
 περισ्तέλλω sakrivam
 περισ्तερά, -ᾶς, ἡ golub
 περιτέμνω oduzimam, odvlačim
 περιχαρής 2 (χαίρω) preradostan, pre-
 ves eo
 Περσεφόνη, -ης, ἡ Perzefona, božica
 podzemnoga svijeta
 Πέρσης, -ου, ὁ Perzijanac

Περσικός 3 perzijski
 πέτομαι letim
 πέτρα, -ας, ἡ stijena, pećina, hrid
 πῆ gdje, kamo
 πηγή, -ῆς, ἡ izvor
 πήγνυμι utvrđujem (*pango, pepegi*);
 pas. smrzavam se
 πηδάω skačem
 πήδημα, -τος, τό skok
 Πηλεύς, -έως, ὁ Pelej, mirmidonski
 kralj
 πῆμα, -τος, τό nesreća, nevolja, bi-
 jeda
 πήρα, -ας, ἡ torba (putnička)
 πῆχυς, -εως, ὁ lakat
 πικρός 3 gorak
 πίμπλημι punim
 πίναξ, -κος, ὁ pločica (pinakoteka);
 πίναξ γεγραμένος slika; πίναξ
 γεωμετриකός zemljopisna karta; ze-
 mljovid
 πίνω pijem
 πίπτω padam
 πιστεύω vjerujem, uzdam se
 πίστις, -εως, ἡ vjera, povjerenje
 πιστός 3 vjeran, pouzdan
 πιστότης, -ητος, ἡ vjernost
 Πιττακός, -οῦ, ὁ Pitak, jedan od 7
 grčkih mudrača
 πιλάγιος 3 kos, popriječ; εἰς πιλάγιον
 popriječko
 Πλαταιαὶ, -ῶν, αἱ Plateja, grad u
 Beotiji
 πλάττω tvorim, izradujem, oblikujem
 (plastika)
 Πλάτων, -ωνος, ὁ Platon, grčki fi-
 lozof
 Πλειστώναξ ili Πλειστώναξ, -κτος, ὁ
 Plejstonakt, spartanski kralj
 πλεονέκτης 2 lakom
 πλεονεξία, -ας, ἡ lakomost
 πλέω plovim
 πλέως 3 pun (*plenus*)

πλῆθος, -ους, τό mnoštvo
πλήν osim
πλησιάζω približavam se, blizu sam
πλήττω udaram
πλοῖον, -ou, τό (πλέω) splav, brod
πλοῦς, πλοῦ, ὁ (πλέω) plovidba
πλούσιος 3 bogat; δ πλούσιος bogataš
πλουτέω bogat sam, obogaćujem se
πλουτίζω bogatim, obogaćujem
πλοῦτος -ou, ὁ bogatstvo (plutokracija)
Πλούτων, -wonoς, ὁ Pluton, bog podzemnog svijeta
πνεῦμα, -toς, τό (πνέω) dah, život;
vjetar, zrak
πνέω pušem
Πνύξ, Πυχνός, ὁ Pniks, mjesto gdje su se Atenjani skupljali, na zapadu od Akropole
πόθεν odakle
ποῖ kamo (quo)
ποιέω činim, radim, izradujem; ποιέομαι ὑφ' ἔαυτοῦ ili ἔαυτῷ pokoravam koga; (περὶ) πολλοῦ; πλείστου ποιέομαι (s akuz.) držim mnogo, najviše do čega, uvelike cijenim
ποίημα, -toς, τό djelo, pjesničko djelo, pjesma (poema)
ποίησις, -ewaς, ἡ (ποιέω) pjesništvo (poezija)
ποιητής, -ou, ὁ (ποιέω) pjesnik (poeta)
ποιητија, -ија, ḥ (tj. тéхнї) pjesništvo
ποικίλος 3 šaren
ποιμήν, -éнос, ὁ pastir
ποίμνη, -ης, ḥ stoka, stado (ovaca)
ποίμнион, -ou, τό stoka, stado (osobito krdo ovaca)
ποῖος 3 kakav
πολемéω (s dat.) ratujem, vojujem s kim
πολемика 3 ratni (polemika); πολемика πράттω bavim se vojničkim poslovima

πολέμιος 3 (πόλεμος) neprijateljski
δ πολέμιος neprijatelj (u ratu)
(*hostis*)
πόλεμος, -ou, ὁ rat
πολεμώ zavadim; (med.) činim sebi neprijateljem
πολιορκéω podsjedam (grad)
πολιορκía, -ας, ḥ podsjedanje (grada)
πόλις, -ewaς, ḥ grad; država
πολιτеá, -ας, ḥ gradansko pravo;
državna uprava, država, ustav
πολитеúω gradanin sam; πολитеúомати vršim državne poslove, vladam, upravljam državom
πολитејс, -ou, ὁ građanin
πολитикός 3 gradanski, državni; čđov
πολитикón biće određeno za život u državnoj zajednici; та πολитеќи državni poslovi
ποллакији često
ποллажоū često, na mnogo mjesta
πολυκарпíа, -ας, ḥ bogata žetva
ποлукачá 2 mnogoznali, učen
ποлукачá, -ας, ḥ učenost
Полунеќија, -ou, ὁ Polinik, sin Edipov
πολύς, πολλή, πολύ mnogi, velik, silan (poliglot, politeizam)
ποлутиелји 2 skup, skupocjen
Помпјујо, -ou, ὁ Pompej, rimski vojskovođa
Помпилијо, -ou, ὁ Pompilije (Numa) πονéво (πόνος) mučim se, trudim se, radim
πονија, -ας, ḥ zloća, opaćina
πонјерој 3 zao, opak
πонјерој зло, rdavo
πόνоς, -ou, ὁ (πονέω) trud, muka, nevolja
πόνтој, -ou, ὁ more
πореќа, -ας, ḥ putovanje, put
πорењомати idem, putujem
πорфéо pustošim, razaram

πορίζω pribavljam, pružam, dajem
 πόρρωθεν izdaleka, podalje
 Ποσειδῶν, -ῶνος, ὁ Posejdon, grčki
 bog (Neptun)
 πόσις, -εως, ἡ (πίνω) piće
 πόσος 3 kolik
 ποταμός, -οῦ, ὁ rijeka (Mezopotamija)
 ποτέ (enkl., prilog) negda, jednom
 πότε kada
 πότερος 3 (uter) koji (od dvojice)
 ποτός 3 (πίνω) pitak; τὸ ποτόν (i
 množ.) piće
 πότος, -ου, ὁ (πίνω) piće, pijenje
 ποῦ gdje
 πού (enkl., prilog) negdje, jamačno
 πούς, ποδός, ὁ noge (pes)
 πρᾶγμα, -τος, τό (πράττω) djelo,
 posao
 πρᾶξις, -εως, ἡ (πράττω) djelo, po-
 sao (praksa, praktičan)
 πράττω radim, činim, εῦ (χαλῶς)
 πράττω dobro mi je; κακῶς πράττω
 zlo mi je
 πρέπει (bezl.) pristoji se, dolikuje
 πρεσβευτής, -οῦ, ὁ poslanik; (množ.)
 oī πρέσβεις poslanici
 πρέσβυς, ὁ star, starac; (množ.) oī
 πρέσβεις poslanici; (komp.) πρεσ-
 βύτερος 3 stariji
 πρίασθαι kupiti
 πρίν (prilog) prije; (veznik) prije
 nego, dok ne
 πρό (prijedl. s gen.) pred; prije; za
 πρόγων vodim naprijed; (neprel.)
 idem naprijed, krećem
 προβάνω idem naprijed, napredujem
 προβάλλω bacam naprijed; τὰ ὅπλα
 προβάλλεσθαι naperiti kopljia
 πρόβατον, -ου, τό ovca
 πρόγονοι, -ων, oī predi (maiores)
 πρόδηλος 2 posve jasan, očevidan
 προδίδωμι predajem, izdajem (prodo)
 προδότης, -ου, ὁ izdajica, izdajnik
 (proditör)

προθύμως drage volje, spremno
 προτῆμι šaljem naprijed; (med.) ostav-
 ljam, napuštam, zanemarujem, žr-
 tvujem; povjeravam
 προτστημi stavljam naprijed, stavljam
 na čelo
 Προμηθεύς, -έως, ὁ Prometej
 πρόνοια, -ας, ἡ predviđanje, razbo-
 ritost, promišljenost
 προπετῶς nepromišljeno, lakoumno
 Προπύλαια, -ων, τὰ predvorje; pri-
 laz na atensku Akropolu (Propi-
 leje)
 πρός (prijedl. s gen.) od; (s dat.)
 kod, k, osim; (s akuz.) k, na, za,
 prema, protiv
 προσάγω dovodim, prinosisim
 προσβολή, -ῆς, ἡ (βάλλω) napadaj,
 navala
 προσδοκώω primam, očekujem, čekam
 προσέρχομαι pristupam, dolazim
 προσηλόω prikivam na (s dat.)
 προσθήκη, -ης, ἡ (τίθημι) dodatak
 προσίημi pripuštam, puštam ka komu
 (πρός s akuz.); (med.) pripuštam
 k sebi
 προσκαλέω dozivam, pozivam
 προσκυνέω klanjam se, padam ničice
 προσμένω čekam
 προσποέομαι sebi prisvajam; pre-
 tvaram se, gradim se
 προσπυνθάνομαι još k tomu pitam
 προσπрјтвa dobacujem, bacam
 προστάττω nareduiem
 προστιθημi dodajem; (med.) pridru-
 žujem se, pristajem
 προστρέπω navraćam, potičem
 προστρέχω trčim do
 προσφέρω prinosim, primičem
 πρόσωπον, -ου, τό lice
 πρότερον prije
 προτιθημi mećem naprijed, prepo-
 stavljam; izlažem, zadajem, dajem;
 cijenim

προτρέπειν navraćam; (med.) potičem
προτρέχω trčim naprijed, pretječem
πρυτανεῖον, -ou, τό pritanej
πρώην onomadne, nedavno; prije
πρώι (πρῷ) rano ujutro, zorom
Πρωταγόρας, -ou, ὁ Protagora, grčki filozof

πρωτεύω prvi sam
πρῶτος 3 prvi; τὸ πρῶτον najprije, prvi put

πταισμα, -τος, τό posrtanje, pogreška, mana

Πτολεμαῖος, -ou, ὁ Ptolemej, egi-patski kralj

πτωχός, -oū, ὁ prosjak

Πυθαγορικοί, -ῶν, οἱ Pitagorovci πύλη, -ης, ἡ (obično množ.) πύλαι, αἱ vrata (gradska)

Πύλος, -ou, ὁ i ἡ Pil, grad u Meneniji

πυνθάνομαι (s gen.) pitam za što, ispitujem; doznajem što

πῦρ, πυρός, τό (množ. πυρά, dat. πυ-ροῦ) vatra (pirotehnika)

πυραμίς, -ίδος, ἡ piramida

πυρέττω imam vrućinu

Πύρρος, -ou, ὁ Pir, epirski kralj

πώ (enkl., prilog) još

πῶς kako; πώς (enkl.) nekako

P

ῥάβδος, -ou, ἡ prut, šiba, palica
Ῥαδάμανθυς, -υος, ὁ Radamant, sin Zeusov, brat Minosov

ῥάδιος 3 lak

ῥαδιουργία, -ας, ἡ lakomislenost; nemar, lijenost

ῥάθυμος 2 lakomislen

ῥάψῳδός, -oū, ὁ rapsod

ῥέω tečem

ῥήγνυμι kidam, trgam

ῥήτωρ, -ορος, ὁ govornik (orator)

ῥιγόω zebem

ῥίζα, -ης, ἡ korijen (radix)

Ῥιζονικὸς κάλπος, -ou, ὁ Risanski zaliv (u Boki Kotorskoj)

Ῥίζων, -ωνος, ὁ Risan, gradić u Risanskom zalivu

ῥίπτω bacam

Ῥόδιος, -ou, ὁ Rodanin

ῥόδον, -ou, τό ruža

Ῥόδος, -ou, ἡ Rod, otok u Egejskom moru

ῥόπαλον, -ou, τό toljaga, batina

Ῥωμαῖος, -ou, ὁ Rimljjanin

ῥώμη, -ης, ἡ snaga (robur)

Ῥώμη, -ης, ἡ Rim

Ῥωμύλος, -ou, ὁ Romul, osnivač grada Rima

ῥώννυμι krijeplim; (pas.) jak sam, krepak sam; (imp.) čpprowso (vale) kod oproštaja: zdravo!

Σ

Σαλαμίς, -ηνος, ἡ Salamina, otok kod Atike

σαλπιγκτής, -οū, ὁ trubač

σαλπιγξ, -γγος, ἡ truba

Σάλων, -ωνος, ὁ Solin (Salona)

Σαπφώ, -οūς, ἡ Sapfa, grčka pjesnikinja

Σάρδεις, -εων, αἱ Sard, grad u Ma-loj Aziji

σάρξ, σαρκός, ἡ meso (sarkofag)

σατράπης, -ou, ὁ satrap

σαφηνίζω razjašnjujem, označujem

σαφής 2 jasan, bistar, pouzdan

σβέννυμι gasim, utišavam (azbest)

σεαυτοῦ, -ης, -oū sebe samoga (ti)

σέβομαι poštujem

σεισμός, -oū, ὁ potres

σείω tresem (seizmograf)

σελήνη, -ης, ἡ mjesec (luna)

Σεμίραμις, -ιδος, ή Semiramida, asir-ska kraljica
 σεψήνός 3 užvišen, častan, ugledan, veličanstven
 σεμυνόνομαι (σεμυνός) ohol sam, dičim se, hvalim se
 Σέρβιος Τύλλιος, -ου, ὁ Servije Tulijs, rimski kralj
 Σεύθης, -ου, ὁ Seut, trački kralj
 σημαίνω dajem znak, pokazujem, javljam, zapovijedam
 σημεῖον, -ου, τό znak
 σηγάω šutim
 σηγή, -ῆς, ή šutnja
 σίδηρος, -ου, ὁ željezo (siderit)
 σιδηροῦς 3 od željeza, željezan
 Σικανία, -ας, ή Sikanija
 Σικελία, -ας, ή Sicilija
 Σιμωνίδης, -ου, ὁ Simonid, grčki lirske pjesnik
 Σινάτιον, -ου, τό Sinotij, južno od Drniša (danas Bulina glavica)
 σιτέονται (σῖτος) ručam, hranim se, jedem
 σῖτος, -ου, ὁ (množ. τὰ σῖτα) pšenica, uopće žito; hrana (parazit)
 σιωπάω šutim
 Σκάρδων, -ωνος, ὁ Skradin
 σκεδάννυμι razasipam
 σκέπτομαι vidim
 σκῆπτρον, -ου, τό štap, žezlo
 σκιά, -ᾶς, ή sjena
 σκληρός 3 usahnuo, tvrd; mučan, strog (skleroza)
 Σκυθικός 3 skitski
 σκύτινος 3 kožnat
 Σόλων, -ωνος, ὁ Solon, grčki mudrac
 σός 3 tvoj
 σοφία, -ας, ή mudrost, vještina
 σοφίζομαι izmišljam
 Σοφοκλῆς, -έους, ὁ Sofoklo, grčki lirske pjesnik tragedija
 σοφός 3 mudar, razborit; ὁ σοφός mudrac

Σπάρτακος, -ου, ὁ Spartak, vođa robova
 Σπάρτη, -ης, ή Sparta, glavni grad Lakonije
 Σπαρτιάτης, -ου, ὁ Spartanac
 Σπαρτιάτις, -ιδος, ή Spartanka
 σπείρω zasijavam, sijem (sporadički)
 σπένδω izlijevam žrtvu; sklapam ugovor
 σπεύδω žurim se
 σπήλαιον, -ου, τό spilja (spelunca)
 σπονδή, -ῆς, ή (σπένδω) žrtva ljevinica; (u množ.) ugovor; primirje
 σπόρος, -ου, ὁ (σπείρω) sijanje; usjev
 σπουδάζω žurim se; marljiv sam, ozbiljno radim; περὶ (s gen.) ozbiljno se bavim čím (studeo)
 σπουδαιός 3 dobar, prikladan, vrijedan; marljiv, ozbiljan
 σπουδή, -ῆς, ή žurba; marljivost, revnost
 στάδιον, -ου, τό (množ. οἱ στάδιοι) stadij; trkalište
 σταθμός, -οῦ, ὁ staja (stabulum); noćiste, dvor
 στάσις, -εως, ή buna, razmirica
 στενάζω stenjem, jadikujem
 στέργω ljubim
 στέφανος, -ου, ὁ vijenac
 στεφανόω ovjenčavam
 στῆθος, -ους, τό prsa, grudi
 Στησίχορος, -ου, ὁ Stezihor, grčki lirske pjesnik
 στοά, -ᾶς, ή trijem (stoik)
 στόμα, -τος, τό usta (stomatolog)
 στοχάζομαι nagadam, prosuđujem
 στράτεумα, -τος, τό vojska
 στρατεύω (i medij) vojujem, ratujem
 στρατηγικός 3 vojskovodin, zapovjedički
 στρατηγός, -οῦ, ὁ (στρατός, ἄρχω) vojskovoda, vođa, zapovjednik
 στρατιά, -ᾶς, ή vojska
 στρατιώτης, -ου, ὁ vojnik

στρατόπεδον, -ου, τό tabor
 στρατός, -οῦ, ὁ vojska
 στρέφω okrećem (strofa)
 σύ ti
 συγγράφω opisujem
 συγκαλέω sazivam
 συγκεφάνημi miješam, združujem
 συγκρούω udaram jedno o drugo;
 συγκρούω τούς ὅδόντας cvokoćem
 zubima
 συζεύγνυμi spajam
 συλλαμβάνω hvatam, lovim
 συλλέγω skupljam, sabirem (*colligo*)
 συμβάίνει događa se
 σύμβολον, -ου, τό znak (simbol)
 συμβούλεύω savjetujem
 σύμμαχος, -ου, ὁ savez nik
 συμπίνω zajedno pijem, pijančujem,
 kod pijanske sam
 συμπίπτω (s dat.) sukobljujem se,
 udaram na koga, bijem se
 συμπόσιον, -ou, τό gozba
 συμπράττω zajedno radim
 συμφέρει koristi
 συμφεύγω bježim s kim; bježim kamo,
 tražim utočište
 συμφιλέω ljubim
 συμφορά, -ᾶς, ἡ nevolja, nesreća
 συμφωνέω slažem se, u skladu sam
 (simfonija)
 σύν (prijedl. s dat.) s, zajedno s (*cum*)
 συνάγω skupljam
 συναντάω (s dat.) susrećem se s kim
 συναρμόττω spajam; slažem se
 σύνειμι (eīm, s dat.) zajedno sam,
 družim se
 σύνειμι (eīm) idem zajedno
 συνεργός, -οῦ, ὁ suradnik, pomoćnik
 συνέρχομαι idem zajedno
 συνεχής 2 neprestan, neprekidan, sta-
 lan, postojan
 συνέχθω mrzim
 συνέχω zaustavljam, zadržajem;
 (med). pritisnut sam, trpim

συνήθης, -ους, ὁ prijatelj, znanac
 σύνθημα, -τος, τό (συντίθημι) ugo-
 voreni znak, lozinka
 συνήμi sastavljam; razumijem
 συνίστημi sastavljam; sastajem; sa-
 stojim se (sistem)
 συνομολογέω slažem se, pristajem
 συντάττω svrstavam; uređujem (sin-
 taksa)
 Συρακούσιοι, -ων, οἱ Sirakužani
 σῦς, συάς, ὁ i ἡ svinja (*sus*)
 συστιτία, -ας, ἡ zajedničko blago-
 vanje
 συστρατεύω (i med.) zajedno ratujem
 συχνός 3 gust; mnogi
 σφάζω koljem
 σφαῖρα, -ας, ἡ kugla, lopta (sféra,
 stratosfera, hemisfera)
 σφάλλω obaram, varam, unesrećujem;
 (med. i pas.) kolebam se, teturam,
 varam se
 σφάττω (σφάζω) koljem, ubijam
 σφενδόνη, -ης, ἡ praćka
 σφήξ, σφηκός, ὁ osa; stršen (*vespa*)
 Σφίγξ, -γγός, ἡ Sfinga
 σφόδρα žestoko, silno, veoma
 σφοδρός 3 žestok, silan, jak
 σφοδρῶs snažno, mnogo
 σχῆμα, -τος, τό (έχω) držanje; oblik
 σχολαστικός, -ου, ὁ cjepidlaka, pro-
 stak, budala
 σχολή, -ῆς, ἡ odmor, dokolica; škola
 (*schola*)
 σώζω spasavam
 Σωκράτης, -ους, ὁ Sokrat, grčki fi-
 lozof
 σῶμα, -τος, τό tijelo (somatologija)
 σωματικός 3 tjelesni
 σωτήρ, -ηρος, ὁ spasitelj
 σωτηρία, ας, ἡ spas
 σωφρονισμός, -οῦ, ὁ opamećivanje,
 opomena
 σωφροσύνη, -ης, ἡ razboritost, čednost
 σ'ώφρων 2 razborit, mudar, čedan

T

τάλαντον, -ου, τό talant, grčki novac
τάλας, τάλαινα, τάλαν (gen.) τάλανος
bijedan
Τάνταλος, -ου, ὁ Tantal, kralj Frigije
τάξις, -εως, ἡ (τάττω) red; bojni red,
vrsta, mjesto
ταράττω smućujem, uz nemirujem;
(pas.) uz nemirujem se; zbuju-
jem se
ταραχή, -ῆς, ἡ smetnja, zabuna, ne-
mir
ταρπιχένω balzamiram
Τаркунјос Пріско, -ou, ὁ Tarkvi-
nije Prisko, rimske kralj
Τаркунјос Ὑπερήφανος, -ou, ὁ Tar-
kviniye Oholi, rimske kralj
Τάρταρον, -ou, τό Tartar
τάττω redam, postavljam (taktika)
ταῦρος, -ou, ὁ bik
ταφή, -ῆς; ἡ grob, grobica
τάφρος, -ou, ἡ jarak
τάχος, -ους, τό brzina
ταχύς 3 brz (tahimetar)
té (enkl. veznik, postpoz.) i (-que),
té — καὶ i — i
τείνω napinjem, rastežem (tendo);
protežem se (ton, hipotenuza)
τειχίζω utvrđujem
τεῖχος, -ους, τό zid, zidine
τέκνον, -ou, τό (τέκτω) dijete
Τελамών, -ῶνος, ὁ Telamon, kralj
na Salamini
τελευταῖος 3 posljednji, zadnji; τὸ
τελευταῖον napokon, naposljetku
τελευτάω svršavam; umirem
τελευτή, -ῆς, ἡ svršetak; smrt
τελέω svršavam
τελέως svršeno, potpuno, posve
τέλος, -ους, τό svršetak; (τὸ) τέλος
konačno, naposljetku, napokon
τέρπω veselim, razveseljujem
τέττιξ, -γας, ὁ cvrčak

τέχνη, -ης, ἡ umjetnost, vještina
obrt (tehnika)
τεχνίτης, -ου, ὁ umjetnik
τηλικοῦτος 3 tolik
τήμερον danas
τίθημι mećem, polažem, postavljam;
uzimam; smatram, držim, ubra-
jam, činim, određujem (teza, tema)
τίκτω radam; τίκτειν φένestri jaja
τίλλω čupam
τιμάω častim, poštujem
τιμή, -ῆς, ἡ čast; cijena (robe)
τίμιος 3 i 2 cijenjen, štovan, dra-
gocjen
Τιμόθεος, -ou, ὁ Timotej, atenski
vojskovoda
Τιμοκρέων, -οντος, ὁ Timokreont,
pjesnik s otoka Roda
τιμωρέω osvećujem koga (s dat.);
med. osvećujem se komu (s akuz.)
τιμωρία, -ας, ἡ kazna, osveta
τίνω plaćam; δίκην τίνω (gen.) bi-
vam kažnjen za što
τίς, τί (upit. zamj.) tko, što; koji,
koje (quis quid); τί što, zašto
(quid)
τίς, τί (enkl., neodređena zamj.) netko,
nešto; neki (quidam)
Τισσαφέρνης, -ους, ὁ Tisaferno, per-
zijski vojskovoda
Τίτος, -ou, ὁ Tit, rimske car
τιτρώσκω ranjavam
τλήμων 2 bijedan, jadan
τοιόσδε 3 ovakav, ovaki
τοιοῦτος 3 takav
τόλμα, -ης, ἡ smionost, drskost
τολμάω usuđujem se
τοξεύω strijeljam
τόξον, -ou, τό luk
τόπος, -ou, ὁ mjesto (topografija)
τοσοῦτος 3 tolik; ἐπὶ τοσοῦτον tako
daleko, tako jako
τότε tada, onda

τράγος, -ου, ὁ jarac
Τραγούριον, -ου, τό Trogir
τραγωδία, -ας, ἡ tragedija
τραῦμα, -τος, τό rana (traumatološka bolnica)
τραχύς 3 hrapav; silovit, žestok
τρέπω obraćam, okrećem; (med.) obraćam se, okrećem se, dajem se na što, laćam se čega, (πρός s akuz.); τρέπομαι εἰς φυγήν dajem se u bijeg
τρέφω hranim, njegujem, odgajam (atrofija, hipertrofija)
τρέχω trčim
Τριάκοντα, οἱ tridesetorica tirana u Ateni
τριήρης, -ους, ἡ (tj. ναῦς) troveslarka, brza lada
τρίζω škripim
τρίς tri puta (ter)
Τροία, -ας, ἡ Troja
τρόπαιον, -ου, τό pobjedni spomenik (trofej)
τρόπος, -ου, ὁ način, običaj; τοῦτο τὸ τρόπον na ovaj način
τροφή, -ῆς, ἡ (τρέφω) hrana, jelo
τροφός, -οῦ, ὁ i ἡ hranitelj; hraniteljica
τροχός, -οῦ, ὁ točak, kotač
τρυφάω živim raskošno
τρυφή, -ῆς, ἡ raskoš
Τρωάς, -άδος, ἡ (tj. γῆ) Troada
Τρώας, Τρωάς, ὁ Trojanac
τυγχάνω pogadam, dobivam, postizavam
Τύλος 'Οστίλιος, -ου, ὁ Tul Hostilije, rimski kralj
τύπτω udaram, tučem (tipograf)
τυρανίς, -ίδος, ἡ tiranija
τύραννος, -ου, ὁ tiranin, silnik
Τύριοι, -ων, οἱ Tirani, stanovnici grada Tira u Fenikiji
Τύρος, -ου, ἡ Tir, grad u Fenikiji

Τυρταῖος, -ου, ὁ Tirtej, grčki lirske pjesnik
τύχη, -ης, ἡ (τυγχάνω) slučaj, sudbina, sreća; Τύχη, -ης, ἡ Sreća (personifikacija)

Τ

ύβριζω obijestan sam, drzak sam; (s akuz.) zlostavljam
ύβρις, -εως, ἡ obijest, opačina
ύβριστής, -οῦ, ὁ obijestan, opak čovjek; kao pridjev: obijestan (samo u komparativu i superl. -στότερος, -στότετας)
ύγιαίνω zdrav sam
ύγιεια, -εις, ἡ zdravlje (higijena)
ύγιής, 2 zdrav
ύδωρ, ύδατος, τό voda (hidrant, hidroplan)
ύδρος, -οῦ, ὁ sin
ύλη, -ης, ἡ šuma (silva)
ύμετος, -ῶν vi
ύμετερος 3 vaš
ύπαρχω nalazim se, pripadam, jesam
ύπεναντίος 3 suprotan, protivan
ύπέρ (prijeđl. s gen.) nad, za; (s akuz.) preko (super)
ύπερβάλλω prebacujem; nadmašujem, nadvisujem (hiperbolia); med. odgadam
ύπερέχω nadvisujem koga (gen.)
ύπερηφανία, -ας, ἡ oholost, obijest
ύπήκοος 2 (ἀκούω) poslušan, podložan; ὁ ύπήκοος podanik
ύπηρετέω služim, pomažem, podupirem
ύπνος, -ου, ὁ san (hipnoza)
ύπό (prijeđl. s gen.) od (kod pas.), pod (s instrum.); s akuz. pod (s akuz.)
ύποδύομαι zaklanjam se, uvlačim se, zalazim pod

њпoлaмбáнω pomišljam
њпoмéнω čekam; podnosim
њпoмuмíнжíкω podsjećam
њпóмuнjмa, -tōc, tō uspomena, spo-
menik
њпoтeлéж̄ 2 dužan plaćati danak
њпoти́тhмi podmećem
њстeрoс 3 kasniji; њстeрoн kasnije,
poslije
њфíнhмi sruštam; popuštam, odusta-
jem
њфíстhмi stavljam pod; (med.) pot-
hvaćam se, poduzimam, obećajem
њψhлóд̄ 3 visok

Φ

φaίnω pokazujem; (med.) pokazujem
se, pojavljujem se (faza; fenomen,
fantazija)
φáλaгéx, -γγoс, ḥ falanga
Φáлaрíc, -iδoс, ḫ Falaris, akragantski
tiranin
φaнepów očitujem, činim vidljivim
φaнtáčomai pojavljujem se; dičim se
φáрmaхoн, -ou, tō lijek; otrov (far-
macija)
Φaрnáкhç, -ou, ḫ Farnak, pontski
kralj
Φáроc, -ou, ḫ Hvar
φáтvη, -ηc, ḫ jasle
φaиlоc 2 i 3 zao, rđav, slab
Φeиdíac, -ou, ḫ Fidija, grčki kipar
φéрo nosim, podnosim, donosim;
(fero); eñ φéromai uspijevam, na-
predujem
φeúýw (s akuz.) bježim, izbjegavam
(fugio)
φηmí govorim, kažem (*fari, fama*)
φáнw pretjećem
φáгéxíc, -eѡc, ḫ zvuk glasa
φaеírω uništavam, kvarim
φaнnóпaрoн, -ou, tō jesen

φθoнeрóc, -oū, ḫ zavidnik
φθoнéw zavidim komu radi čega
(gen.)
φθónoс, -ou, ḫ zavist
φiлeрgíа, -ac, ḫ ljubav prema radu,
radinost, marljivost
φiлéw ljubim
φiлíа, -ac, ḫ ljubav, prijateljstvo
φiлiхóс 3 prijateljski, prijazan
Φíлiпpoс, -ou, ḫ Filip, makedonski
kralj (filipika)
φiлoпoнíа, -ac, ḫ radinost, marljivost
φiлóпoнoс 2 radin
φíлоc 3 mio, drag; prijateljski; ḫ
φíлоc prijatelj
φiлóсoфoс 3 koji ljubi mudrost; ḫ
φiлóсoфoс mudrac, filozof
φiлoтiмíа, -ac, ḫ častohleplje
φléгw palim
φluxрéw brbljam
φlúнaрoс 3 brbljav
φoбeрóc 3 strašan; užasan
φoбéw plašim; (med.) bojim se, pla-
šim se (s akuz.)
φóбoс, -ou, ḫ strah
φoїníx, -koс, ḫ i ḫ palma
Φoїníx, -koс, ḫ Feničanin
φoитáw idem, dolazim
φoнeúc, -éwac, ḫ ubojica
φoнeúw ubijam
φoрéw (φéрo) nosim
φoрmuгéx, -γγoс, ḫ forminga, lira
φrјh, φreвoс, ḫ mišljenje, srce, duša
φroнéw (s gen.) mislim na što; мéгa
φróнew oholim se, ohol sam; eñ
φroнéw razborit sam
φrónyma, -tōc, tō mišljenje, razbori-
tost; samosvijest, ponos; namjera;
smjelost
φrónyσic, -eѡc, ḫ razum, pamet
φrónymoс 2 pametan, razborit
φroнtíčw mislim na što, brinem se
za koga ili što (gen.)
Φoуgíа, -ac, ḫ Frigija

φυγαδεύω tjeram, izgonim (iz zemlje)
φυγή, -ῆς, ἡ bijeg (*fuga*)
φυλαχή, -ῆς, ἡ čuvanje, straža
φύλαξ, -κος, ὁ čuvar, stražar
φυλάττω čuvam (profilaksa)
φύλλον, -ου, τό list; (pl.) lišće (*folium*)
φύσις, -εως, ἡ priroda, narav, čud
(fizika)
φυτέω sadim
φυτόν, -οῦ, τό biljka
φύω (φύσις) rađam; (med.) rastem,
postajem, pf. jesam
Φωκίων, -ωνος, ὁ Fokion, atenski
državnik i vojskovođa
φωνέω podižem glas, vičem
φωνή, -ῆς, ἡ glas (fonetika)
φώρ, φωρός, ὁ kradljivac, tat (*fur*)
φωράω potajno tražim; (pas.) zate-
čen sam, otkrit sam
φῶς, φωτός, τό svjetlo (fotografija,
fosfor)

X

Χαιρώνεια, -ας, ἡ Heroneja, grad u
Beotiji
χαίρω (s dat.) radujem se, veselim se
χαλάω popuštam, mlijat sam
χαλεπός 3 težak
χαλινός, -οῦ, ὁ uzda
χαλκόπους, -ποδος s mjedenim no-
gama
χαλκός, -οῦ, ὁ mjed
χαλкоūс 3 od mjedi, mjeden
χαρακτήρ, -ῆρος, ὁ značaj, karakter
χαρίεις, χαρίεσσα, χαρίεв (gen.) χα-
ριέντος ugodan, drag, mio; dra-
žestan
χάρις, -τος, ἡ ljubav, hvala; dražest,
ljupkost; χάριν єхω zahvaljujem;
πρὸς χάριν po volji
Χάριτες, -ων, αἱ Hariite (Gracije),
božice dražesti
Харон, -ωνος, ὁ Haron

χειμών, -ῶνος, ὁ zima (*hiems*), ne-
vrijeme, oluja
χείρ, χειρός, ἡ ruka (kirurg)
χειρόματι (χείρ) pokoravam, pobje-
dujem, svladavam
χειλιδών, -όνος, ἡ lastavica
χήν, χηνός, ὁ i ἡ guska
χῆρος 3 prazan, pust
χίλιοι 3 hiljada
Χίλων, -ωνος, ὁ Hilon, jedan od 7
grčkih mudraca
χιτών, -ῶνος, ὁ haljina bez rukava,
hiton
χορεύω (χορός) plešem, igram kolo
χορός, -οῦ, ὁ ples, kolo; zbor (*chorus*)
χόρτος, -ου, ὁ sijeno
χράσματι (s dat.) služim se čim, upo-
trebljavam što (usp. lat. *utor* 3)
χρεία, -ας, ἡ potreba; χρείαν єхω
trebam što (s gen.)
χρή treba (*oporet*)
χρῆμα, -τος, τό stvar; množ. novac
χρήσιμος 3 i 2 koristan
χρηστός 3 koristan, čestit, pošten,
valjan (hrestomatija)
χριώ mažem, pomazujem
χρόα, -ας, ἡ boja, boja kože, put
χρόνος, -ου, ὁ vrijeme (kronika, kro-
nologija, kronometar, anahronizam)
χρυσός, -οῦ, ὁ zlato
χρυսοῦс 3 od zlata, zlatan
χρῶμα, -τος, τό mast, boja kože
χύτρα, -ας, ἡ lonac, vrč
χώρα, -ας, ἡ zemlja, kraj
χωρίον, -ου, τό mjesto, kraj
χῶρος, -οῦ, ὁ prostor, kraj, mjesto,
boravište

Ψ

ψέγω korim
ψευδής 2 lažan, lažljiv (pseudonim)
ψεῦδος, -ους, τό laž
ψεύδω varam; (med.) lažem
ψεύστης, -ου, ὁ lažac

ψηφίζομαι glasam, zaključujem, odlučujem
ψῆφος, -ου, ἡ kamenčić; glas
ψιλός 3 čelav, gol; nenaoružan; laki,
οἱ ψιλοὶ lako oružani vojnici
ψιττακός, -oū, ὁ papiga
ψύγος, -ou, ὁ ukor, prijekor
ψυχή, -ῆς, ἡ dah, srce, duša (psiha,
psihologija)
ψῦχος, -ους, τό studen, hladnoća,
zima
ψυχρός 3 hladan, leden

Ω

ω usklik (osobito pred vokat.) o!
ωδε ovako
φθή, -ῆς, ἡ (φθω) pjesma (oda)
ωδίνω imam bolove, trudove

ῶμος, -ου, ὁ rame (*umerus*)
ῶμός 3 okrutan, surov, divlji
ῶνέομαι kupujem
ῶρα, -ας, ἡ sat, ura; vrijeme, godišnje doba (*hora*)
ώς I. (prilog) kao, kao što; II. (veznik) 1. kako, kad, jer; 2. da
ὅτι; 3. zato da = ἵνα; III. (pri jedl. s akuz.) k
ῶσπερ upravo kao (što)
ῶστε (veznik) tako da, te (s indik.
ili inf.)
ῶφέλεια, -ας, ἡ korist
ῶφελέω (s akuz.) koristim komu
ῶφέλημα, -τος, τό korist
ῶφέλιμος 3 i 2 koristan
ῶχριάω blijedim
ῶχρός 3 žut, blijed

HRVATSKO ili SRPSKO-GRČKI RJEČNIK

A

a δέ, καὶ
Agamemnon, mikenski kralj 'Αγαμέμνων, -ονος, δ
Agezilaj, spartanski kralj, 'Αγησίλαος, -ου, δ
Ahilej, grčki junak 'Αχιλλεύς, έως, δ
Ajant, grčki junak Αἴας, -αντος, δ
Akademija 'Ακαδήμεια, -ας, ἡ
ako εἰ, ἔαν (s konj.); ako i καίπερ (s part.)
Akragančanin 'Ακραγαντῖνος, -ου, δ
akropola ἀκρόπολις, -εως, ἡ
Aleksandar, makedonski kralj 'Αλέξανδρος, -ου, δ
Aleksandrija, grad u Egiptu, 'Αλεξάνδρεια, -ας, ἡ
ali δέ (*autem*); διλλά (*sed*)
Alkibijad, atenski vojskovoda 'Αλκιβίᾳδης, -ου, δ
Alpe "Αλπεις, -εων, αἱ
Apolon, grčki bog 'Απόλλων, -ωνος, δ
Ares, grčki bog 'Αρης, -εως i εος, δ
Arg, mitsko lice "Αργος, -ου, δ
arhont, ἄρχων, -οντος, δ
Aristid, atenski državnik 'Αριστείδης, -ου, δ
Aristogiton, ubilac Hiparhov 'Αριστογείτων, -ονος, δ

Aristonik, vođa ustanka protiv Rimljana u Pergamu 'Αριστόνικος, -ου, δ
Aristotel, grčki filozof 'Αριστοτέλης, -ους, δ
Artakserks, perzijski kralj 'Άρταξέρξης, -ου, δ
Artemida, grčka božica "Αρτεμις, -ιδος, ἡ
Asklepije, bog liječništva 'Ασκληπίος, -οῦ, δ
Athena, grčka božica 'Αθηνᾶ, -ᾶς, ἡ
Athena (grad) 'Αθῆναι, -ῶν, αἱ
Atenjanin 'Αθηναῖος, -ου, δ
Azija 'Ασία, -ας, ἡ

B

bacam βάλλω; ἐμβάλλω; βίπτω
baklja δάζις, δάζδος, ἡ (stegnuto od δατς, δατδος)
bara λίμνη, -ης, ἡ
barbarin βάρβαρος, -ου, δ
berem λέγω
besmrtan ἀθάνατος 2
bez ἀνευ (s gen.)
bezboštvo ἀσέβεια, -ας, ἡ
bezvlađe ἀναρχία, -ας, ἡ
bičujem μαστιγώ
Bijant, grčki mudrac Βίας, -αντος, δ
bijeg φυγή, -ῆς, ἡ
biram ἐκλέγω, ἀναγορεύω

bitka μάχη, -ης, ḥ; pomorska bitka ναυμαχία, -ας ḥ
 bježim φεύγω (s akuz.)
 blagajna (državna) κοινόν -οῦ, τό
 blago θεσαυρός, -οῦ, δ; κτήμα, -ατος,
 τό
 blagostanje εὐδαιμοίνα, -ας, ḥ
 bog θεός, -οῦ, δ
 bogat πλούσιος 3
 bogatstvo πλούσια, -ας, ḥ; πλοῦτος,
 -ου, δ (plutokracija)
 boj μάχη, -ης, ḥ; ἀγών, -ῶνος, δ;
 bojni red τάξις, -εως, ḥ; napu-
 štam bojni red λείπω τὴν τάξιν
 bojim se φοβέομαι
 bolesnik κάμωνα, -οντος, δ
 bolest νόσος, -ου, ḥ
 borba μάχη, -ης, ḥ; ἀγών, -ῶνος, δ
 borim se μάχομαι (s kim: dat.); ἀγω-
 νίζομαι
 božica θεά, -ᾶς, ḥ
 branim ἀμύνω; κωλύω
 brat ἀδελφός, -οῦ, δ
 brz ἐλαφρός 3; ταχύς 3; δέκυς 3
 budim ēgjerōw; budan sam, bdijem
 ἐγρήγορα
 buna στάσις, -εως, ḥ
 bunim se στασιάζω
 bura χειμών, -ῶνος, δ

C

Cezar Καῖσαρ, -αρος, δ
 cijel πᾶς, πᾶσα, πᾶν; ὅλος 3
 cijenim σέβομαι; τιμάω
 crn μέλας, μέλαινα, μέλαν
 cvjetam ἀκμάζω; θάλλω; ἀνθέω

Č

čast τιμή, -ῆς, ḥ
 častim τιμάω
 čestit ἐσθλός 3; χρηστός 3
 često πολλάκις

činim ποιέω; πράττω; činim pravo τὰ δικαια πράττω; činim komu dobro ὡφελέω i εὐεργετέω (s akuz.); činim nepravdu (krivo) ἀδικέω
 čitam ἀναγιγνώσκω
 čitav ὅλος 3; πᾶς 3
 čovjek ἀνθρωπος, -ου, δ; ἀνήρ, ἀν-
 drós, δ
 čujem ἀκούω (koga ili od koga: gen.,
 sto: akuz.)
 čuvam φυλάττω
 čuvar φύλαξ, -κος, δ

Ć

čud ἡθος, -ους, τό; φύσις, -εως, ḥ,
 γνώμη, -ης, ḥ

D

da 1. u izričnoj rečenici ὅτι, ὡς; 2.
 u namjernoj rečenici ἵνα, ὡς, ὅπως
 (negativno ἵνα μή, ὡς μή, ὅπως
 μή ili samo μή); 3. u pogodbenoj
 rečenici εἰ
 dajem παρέχω; δίδωμι; παραδίδωμι
 daleko sam ἀπειμι (εἰμι); ἀπέχω
 (s gen.)
 dan ἡμέρα, -ας, ḥ; danju ἡμέρας
 danas τῇμερον
 dar δῶρον, -ου, τό
 Darej, perzijski kralj Δαρεῖος, -ου, δ
 davno (τὸ) πάλαι; u davnini = davno
 Dekeleja, grad u Atici Δεκέλεια, -ας, ḥ
 Demosten, grčki govornik Δημοσθέ-
 νης, -ους, δ
 desni δεξιός 3 (dexter); 'desna strana
 τὰ δεξιά
 dijete τέκνον, -ου, τό; παις παιδός,
 δ i ḥ
 dio μέρος, -ους, τό
 Diogen, grčki filozof Διογένης, -ους, δ
 divim se θάυμάζω (s akuz.); ἀγαμαι
 (s akuz.)

dižem αἴρω; dižem ustanak στα-
σιάζω
djecak παις, παιδός, ὁ
djelo eworkon, -ou, τό; πρᾶγμα, -τος
τό; άθλος, -ou, ὁ
dobar ἀγαθός; 3; ἐσθλός 3; γενναιός
3; dobro τὸ ἀγαθόν
dobivam λαμβάνω
dobro εὖ, καλῶς
dobročinitelj εὐεργέτης, -ou, ὁ
dobrohotan εὔνοια 2
dobrohotnost εὔνοια, -ας, ἡ
doista (ώς) ἀληθῶς; za pojačanje μήν
ili δή (postpoz.)
dolazim ἀφικνέομαι; ἔρχομαι; ήκω
(došao sam, tu sam); dolazim u
pomoći βοηθέω
dolikuje πρέπει; προσήκει
domovina πατρίς, -ίδος, ἡ
donosim φέρω; κομίζω
dostojan ἀξιος 3; dostojno κατ' ἀξιῶν
drag φίλος 3
drama δρᾶμα, -τος, τό
drug ἑταῖρος, -ou, ὁ
drugi ἄλλος, -η, -ο (alias); ἕτερος 3
(alter); δεύτερος 3 (secundus)
društvo ἑταιρεία, -ας, ἡ; ὁμιλία, -ας,
ἡ; συνουσία, -ας, ἡ
družim se s kim δμιλέω (s dat.); σύ-
veim (elmi, s dat.)
drvjen ξύλινος 3
drvo ȝéndron, -ou, τό
država πόλις, -εως, ἡ
držim ȝχω; držim koga nećim (dva
akuz.) νομίζω, ἡγέομαι, κρίνω;
držim koga sretnim μακαρίζω, ζη-
λώω; držim da vomiȝw (s akuz.
i inf.)
dubina βάθος, -ους, τό
dubok βαθύς 3
dug μακρός 3; (do peta) ποδήρης 2;
dugo (vrijeme) πολὺν χρόνον
dugotrajan μακρός 3
dugujem ȝφείλω

dužan ἀναγκαῖος 3
dužnost καθῆκον, -οντος, τό
dvaput δὶς

E

Efijalt Ἐφιάλτης, -ου, ὁ
Egipat Αἴγυπτος, -ου, ἡ
Egist, ubojica Agamemnonov Aἴ-
γισθος, -ou, ὁ
Empedoklo, grčki filozof Ἐμπεδοκ-
λῆς, -έους, ὁ
ep ἔπος, -ους, τό
Epikur, grčki filozof Ἐπίκουρος,
-ου, ὁ
Erinija, božica osvete Ἐρινύς, -ύος, ἡ
Etiopljanin Althiof, -οπος, ὁ
Etna Αἴτνη, -ης, ἡ
Euripid, grčki pjesnik tragedija Eύ-
ριπίδης, -ou, ὁ

F

Falaris, akragantski tiranin Φάλαρις,
-ιδος, ὁ
Feničanin Φοῖνιξ, -κος, ὁ
Filip, makedonski kralj Φίλιππος, -ou,
ὅ
filozof φιλόσοφος, -ου, ὁ
Fočanin Φωκεύς, -έως, ὁ

G

Gali Γάλλοι, -ων, οἱ
gasim σβέννυμι, ἀποσβέννυμι
gigant γίγας, -αντος, ὁ
glasovit εύκλεής 2; δύνομαστός 3
glava κεφαλή, -ης, ἡ
gledam βλέπω; δράω; θεάομαι
godina ἐνιαυτός, -οῦ, ὁ; ἔτος, -ους,
τό; svake godine ἐκάστου ἔτους;
κατ' ἐνιαυτόν
gorak πικρός 3
gospodar δεσπότης, -ου, ὁ
govedo βοῦς, βοός, ὁ i ἡ (bos)
govor λόγος, -ου, ὁ

govorim λέγω, φημί; govorim istinu
άληθεύω
govornik ρήτωρ, -ορος, ὁ (orator)
grabežljiv ἀρπαξ, -γος (rapax)
grad πόλις, -εως, ἡ; ăstvu, ăstewac, τό
gradanin πολίτης, -ου, ὁ
Grčka Ἑλλάς, -άδος, ἡ
grčki Ἑλληνικός 3
grdim ἀτιμάζω
grijesim ἀμαρτάνω
Grk Ἔλλην, -ηνος, ὁ
grob τάφος, -ου, ὁ (θάπτω, kenotaf);
σῆμα, -τος, τό

H

Had "Αιδης, -ου, ὁ
haljina ἱμάτιον, -ου, τό; ἑσθής -ῆτος,
ἡ (vestis)
Harmodije, ubilac Hiparhov Ἀρμόδιος, -ου, ὁ
Helada Ἑλλάς, -άδος, ἡ
Helen Ἔλλην, -ηνος, ὁ
helenski Ἑλληνικός 3
Helespont Ἐλλήσποντος, -ου, ὁ
Heraklit, grčki filozof Ἡράκλειτος,
-ου, ὁ
heroj ἥρως, -ωος, ὁ
Heroneja, grad u Beotiji Χαιρώνεια,
-ας, ἡ
Hiparh, sin Pizistratov "Ιππαρχος,
-ου, ὁ
Hiron, kentaur Χείρων, -ονος, ὁ
hoću ἐθέλω; θέλω; βούλομαι; μέλλω
Homer, grčki pjesnik Ὄμηρος, -ου, ὁ
hoplit ὄπλιτης, -ου, ὁ
hrabar ἀνδρεῖος 3
hrabrost ἀνδρεία, -ας, ἡ; ἀρετή, -ῆς, ἡ
hram ierón, -ou, τό; νεώς, -ώ, ὁ
hrana τροφή, -ῆς, ἡ; σῖτος, -ου, ὁ
plur. τὰ σῖτα
hranim τρέφω
Hriz, Apolonov svećenik Χρύσης, -ου, ὁ
hvalim ἐπαινέω
Hvar Φάρος, -ου, ἡ

I

i καί; τέ, enkl. (-que); i — i τέ — καί
idem ἔρχομαι, (εἰμι = ići ēu), βα-
δίζω; ide u redu κατ' δρθὸν πλεῖ;
idem za kim ἐπομαι (s dat.)
igra (bojna) ἄγων, -ῶνος, ὁ
Ija, mitsko lice Ἰώ, Ἰοῦς, ἡ
Ilijada Ἰλιάς, -άδος, ἡ
imam ἔχω
ime ὄνομα, -τος, τό (nomen)
imutak χρήματα, -ων, τά; κτῆμα,
-τος, τό; κτῆσις, -εως, ἡ
Indija Ἰνδική, -ῆς, ἡ
iskazujem ἀπονέμω
iskustvo ἐμπειρία, -ας, ἡ; πεῖρα, -ας, ἡ
isti ὁ αὐτός
istina ἀληθεία, -ας, ἡ; govorim istinu
άληθεύω
istinit ἀληθινός 3; ἀληθής 2
iz ἐξ (éx, s gen.)
izbijam ἀνατέλλω
izbjegavam φεύγω (s akuz.)
izdajem προδίδωμι
izdajica προδότης, -ου, ὁ (proditor)
izlažem ἐκτίθημι
izvor πηγή, -ῆς, ἡ
izvršujem ἐπιτελέω; διαπεράνω (i
med.)

J

ja ἐγώ
jačam βεβαιώω, ρώννῦμι
Jadransko more Ἀδρίας, -ου, ὁ
jak ἰσχυρός 3, δεινός 3; jak sam ρώ-
νῦμι (perf. pas.)
javljam ἀγγέλω
jedan εἷς, μία, ἕν; jedan — drugi ὁ
μέν — ὁ δέ; jedan drugoga ἀλ-
λήλων
jednakost ἰσότης, -ητος, ἡ
jeka ἡχώ, -οῦς, ἡ; Jeka (personifi-
kacija) Ἡχώ, -οῦς, ἡ
jelen ĕlafos, -ou, ἡ i ὁ
jer γάρ (postpoz.); ὅτι

jesam εἰμί

još ѕти; još i sada καὶ νῦν ѕτι; još ne οὐπω; još nikad(a) οὐποτε, οὐδέποτε junak ἡρως, -ως, δ̄ junaštvo ἀνδρεία, -ας, ἡ; ἀρετή, -ης, ἡ; θάρρος, -ους, τό

K

κ πρός (s akuz.); παρά (s akuz.)

kaciga κόρυς, -θος, ἡ; κράνος, -ους, τό

kad(a) (veznik) ὅτε, δπότε, ἐπεί

kakav ποῖος 3 (upit.); οἷος 3, δποῖος 3 (relat.)

kako ὅπως; kao prilog πῶς u upravnom i neupravnom pitanju

Kamilo, rimski vojskovođa Κάμιλλος, -ου, δ̄

kamo sreće da εἴθε (s indik. impf. za sadašnjost ili aor. za prošlost) ili ὥφελον, -ες, -εν itd. (s infinit. prez. ili aor.)

Kana, mjesto u Italiji Κάνναι, -ῶν, αἱ kao (što) ώς, ώσπερ; kao što — tako ώσπερ — οὕτως

Karanin Kάρ, Καρός, δ̄ (množ.) οἱ Κάρες

Kartažanin Καρχηδόνιος, -ου, δ̄

kazalište θέατρον, -ου, τό

kazna ζημία, -ας, ἡ; τιμωρία, -ας, ἡ; δίκη, -ης, ἡ

kažem λέγω, φημί

kažnjavam ζημιώ, κολάζω

kći θυγάτηρ, θυγατρός, ἡ

Kerber, pas u podzemnom svijetu Κέρβερος, -ου, δ̄

Kipar, otok u Sredozemnom moru Κύπρος, -ου, δ̄

Kir (Mladi), perzijski kraljević Κῦρος, -ου, δ̄ (δ νεώτερος)

klevećem διαβάλλω

kleveta διαβολή, -ῆς, ἡ

klonim se ἀφίσταμαι (s gen.)

knjiga βίβλος, -ου, ἡ, βιβλίον -ου, τό

kod παρά, πρός (s dat.)

Kodro, atenski kralj Κόδρος, -ου, δ̄ koji δς 3 (relat.), δστις kolik πόσος 3 (upit.), δσος 3, δπόσος 3 (relat.)

kolonija ἀποικία, -ας, ἡ; osnivam koloniju ἀποικίαν ἄγω i ἐκπέμπω konzul ὑπατος, -ου, δ̄

konj ἵππος, -ου, ἡ; i na kopnu i na moru καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν

korijen βίζα, -ης, ἡ

korim φέγω, μέμφομαι

Korint, grad u Grčkoj Κόρινθος, -ου, δ̄ i δ̄

koristan χρήσιμος 3 i 2, ὀφέλιμος 3 i 2

koristim ὀφελέω i δνήμη (s akuz.) kost δστοῦν, -οῦ, τό

koza αἴς, αἴγος, ἡ

kralj βασιλεύς, -έως, δ̄

kraljujem βασιλεύω

krasan καλός 3

kratak βραχύς 3

krater κρατήρ, -ῆρος, δ̄

Krećanin Κρήζ, Κρητός, δ̄ (plur. οἱ Κρήτες)

Kreta Κρήτη, -ης, ἡ

Krez, lidjiski kralj Κροῖσος, -ου, δ̄

krijem κρύπτω

krilo (u vojsci) κέρας, κέρατος i κέρως, τό

Kritija, jedan od tridesetorice tirana Κριτίας, -ου, δ̄

krivac αἰτιος, -ου, δ̄

Kron, grčki bog Κρόνος, -ου, δ̄

kroz διά (s gen.)

Ksenofont, grčki historičar Ξενοφῶν, -ῶντος, δ̄

Kserkso, perzijski kralj Ξέρξης, -ου, δ̄

kuća οἰκία, -ας, ἡ; οἶκος, -ου, δ̄

kujem (novac) κόπτω

kvarim διαφθείρω

L

lada ναῦς, νεώς, ἡ (*navis*)
 lak κοῦφος 3 (*levis*); φάδιος 3 (*facilis*)
 Lakedemonjanin Λακεδαιμόνιος, -ου, ὁ
 lako φάδιος
 laskavac κόλαξ, -κος, ὁ
 lav λέων, -οντος, ὁ
 laž ψεῦδος, -ους, τό
 lažan ψευδής 2
 Leonida, spartanski kralj Λεωνίδας,
 -ου, ὁ
 ležim κεῖματι
 li (u indirektnim pit.) εἰ, ne...
 ἀρ' οὐ; (*nonne*)
 Libija Λιβύη, -ης, ἡ
 liječim θεραπεύω, λέοματι
 liječnik λατρός, -οῦ, ὁ
 lijen ἀργός 3
 lijep καλός 3
 ljeto θέρος, -ους, τό; ljeti θέρους
 ljubim στέργω, φιλέω, ἔραω
 Likurg, spartanski zakonodavac Λυ-
 κοῦργος, -ου, ὁ
 loš kakός 3, πονηρός 3
 lovim θηρεύω
 loza ἄμπελος, -ου, ἡ
 lud μῶρος 3
 luka λιμήν, -ένος, ὁ
 lutanje πλάνη, -ης, ἡ (*planet*)

M

mač μάχαιρα, -ας, ἡ; ξίφος, -ους, τό
 mahnitam μαίνομαι
 majka μήτηρ, μητρός, ἡ
 Makedonac Μακεδών, -όνος, ὁ
 Makedonija Μακεδονία, -ας, ἡ
 malen μικρός 3
 malo (čega) δλίγος 3
 mana ἡμάρτημα, -τος, τό (ἀμαρτάνω)
 Maraton Μαραθών, -ώνος, ὁ
 marljiv σπουδαῖος 3, φιλομαθής 2
 marljivo σπουδαῖως

marljivost φιλεργία, -ας, ἡ
 medu (s akuz.) εἰς (s akuz.)
 među sobom ἀλλήλων 3 (paralela,
 paralelogram)
 Megara, grad u Grčkoj Μέγαρα,
 -ων, τά
 Melet Μέλητος, -ου, ὁ
 Menandar, grčki pjesnik komedija
 Μένανδρος, -ου, ὁ
 meso κρέας, κρέως, τό (*caro*)
 mi ήμεις
 mijenjam μεταβάλλω; μετατίθημι;
 μεθίστημι
 Mikena, grad u Argolidi Μικῆναι,
 -ῶν, αἱ
 Milet, grad u Joniji Μίλητος, -ου, ὁ
 Minos, kretski kralj Μίνως, Μίνω, ὁ
 mio φίλος 3
 mir ειρήνη, -ης, ἡ
 miran ήσυχος 2
 mirno ήσυχης; πράως
 misao νοῦς, νοῦ, ὁ; γνώμη, -ης, ἡ
 mišljenje γνώμη, -ης, ἡ
 mjesec σελήνη, -ης, ἡ (*luna*); μήν
 μηνός, ὁ (*mensis*)
 mlad νέος 3
 mladić νεανίας, -ου, ὁ; νέος, -ου, ὁ
 mljijeko γάλα, γάλακτος, τό (*lac*)
 mnogi πολύς 3, συχνός 3
 mnoštvo πλῆθος, -ους, τό; veliko
 μνοῦστρο ἀρθονία, -ας, ἡ
 moćan δυνατός 3
 mogu δύναμαι
 moj ēmōs 3
 molim se εὔχομαι (s dat.)
 more θάλαττα, -ης, ἡ
 mornar ναύτης, -ου, ὁ (*nauta*)
 most γέφυρα, -ας, ἡ
 možda ἴσως
 mrav μύρμηξ, -ηκος, ὁ
 mrtvac νεκρός, -οῦ, ὁ (nekrolog)
 mrzim μισέω
 mudrac σοφός, -οῦ, ὁ
 muž ἀνήρ, ἀνδρός, ὁ (*vir*)

N

na èpí (s gen.); èpí (s akuz.); elç (s akuz.); piarà i pòros (s akuz.)
 nada èlpiç, -èlös, ñ
 nadam se èlpiç
 nadvisujem što ñperéçh (s gen.),
 peříeim (elmi, s gen.)
 nagrada åðløn, -ou, tó
 najprije pòwtov
 najviše málisata
 naoružavam káthopliç
 se èxopliçomai
 napor pònoç, -ou, ð
 naporan èpípònog 2
 napuštäm leípaw, åfíjmi; napuštäm
 bojni red leípaw tñh tåxi
 narav fùsics, -ewas, ñ
 narod ðýmoc, -ou, ð; èdhnoç, -ouç, tó
 naseobina åptowikia, -ac, ñ
 naslijedujem miméomai (mimika)
 nastojim peiropomai
 naš ñmèteros 3
 nauka èpistémä, -ës, ñ; máthsis,
 -ewas, ñ
 navaljujem na koga pòosbållaw (s dat.);
 èfòromáomai (s dat.); èpitíthemai,
 èfíemai (s dat.)
 nazivam lègwa, kálewa, ñnomáçwa; na-
 zivam sretnim makanariç
 ne ou (ouk, oux); uz imperativ mή
 nečastan åtumos 2
 nedaleko ou pòrrwa
 nego ållá (sed); ñ (quam)
 neki ènios 3; neodr. zamj. tìc, tì
 ne li åp' ou
 nemam ouk èçhwa; nema (= nije)
 ouk èstiv
 nemarnost åméliesia, -ac, ñ
 nepokopan åðataptos 2
 nepravda åðikia, -ac, ñ
 nepravedan åðikos 2
 neprijatelj èçhþros, -cü, ð (inimicus);
 piolémuç, -ou, ð (hostis)

neprijateljski piolémuç 3, piolemuç 3
 nerad årgia, -ac, ñ
 ne samo ou muónon; ne samo — nego
 i ou muónon — ållà kai
 nesloga ðiaphorá, -ac, ñ; ðiachostasía,
 -ac, ñ; ðiaphawnia, -ac, ñ; gradanska
 nesloga stásis èmpulios
 nesreća sumförá, -ac, ñ; åtuchia, -ac, ñ
 nesretan åtuchjç 2, ñustuchjç 2, åth-
 lios 3 i 2
 nestalan åþéþaios 2
 netko (neki) tìc, tì (enkl.)
 nevin ånáitios 2
 nevolja åtuchia, -ac, ñ; sumförá, -ac,
 ñ; åþoría, -ac, ñ; kaxón, -ou, tó
 neznanje åmamthia, -ac, ñ
 nikad(a) oúpote (máptote); ouðépotet
 (mádépotet)
 nití — nití ouþte — ouþte (máhte —
 mähte)
 nitko ouðeic, 3, mädeic 3
 noç vñç, vñktóç, ñ; noçu (po noçi)
 vñktóç
 nosim phéra
 nov kaiwnos 3, néos 3
 novac årgyriov, -ou, tó; nómismata,
 -tos, tó, chrymata, -aw, tå

O

o (prijeđl. s lokat.) peří (s gen.)
 oblačim peřibállomai
 obnavljam èpanorðów, ånakauñów,
 èpanísthem
 obrazovanost, piadeia, -ac, ñ
 očitujem åþofaiñomai
 od åþó (s gen.); piarà i pòros (s gen.);
 úpó (s gen., kod pasiva)
 o da el'þe, el' gáro, óws (s opt.)
 odakle pòðev, ðpòðev
 odbijam åmúnomai
 odgajam (ék-, åñca-) tréphwa; piadeúwa
 odgoj piadeia, -ac, ñ
 Odisej, grčki junak 'Oðusseýs, -ewas ð
 Odiseja, grčki ep 'Oðusseia, -ac, ñ

odlažem κατατίθημι (med.)
 odmah αὐτίκα, εὐθύς
 određujem ψηφίζομαι, προτίθημι
 odsijecam ἀποκόπτω
 odupirem se ἀντέχω, ἐναντιόμαι
 odvažan θρασύς 3
 odvraćam ἀφίστημι
 odvratan αἰσχρός 3
 oko ὁφθαλμός, -οῦ, ὁ (množ. δεσμοί i
 δεσμά)
 okrutan ὡμός 3
 okrutnost ὡμότης, -ητος, ἡ
 olimpijske igre 'Ολύμπια, -ων, τά
 onaj ἔκεινος 3
 opasnost κίνδυνος, -ου, ὁ
 opasujem περιβάλλω (τεῖχος τῇ πόλει)
 opisujem συγγράφω
 opisjedam ποιλορκέω
 opsjedanje ποιλορκία, -ας, ἡ
 optužujem αἰτιάμαι; εὐθύνω (s gen.)
 orao ἀετός, -οῦ, ὁ
 orem ἀρώ
 oružje ὅπλα, -ων, τά
 oslobođam λύω, ἐλευθερώω, ἀφίημι
 osnivač ἀρχηγός, -οῦ, ὁ
 osnivam κτίζω; osnivam koloniju
 ἀποικίαν ἄγω i ἐκπέμπω
 osobito διαφερόντως, μάλιστα, σφόδρα
 ostajem μένω
 ostavljam λείπω, ἀπολείπω, καταλείπω
 osvajam ἐκπολιορκέω; bivam osvojen
 ἀλίσκομαι
 osvećujem τιμωρέω (s dat.)
 osvjetljujem καταλάμπω
 oštar δέν्य 3
 otac πατήρ, πατρός, ὁ
 othranjujem ἐκτρέψω
 otok νῆσος, -ου, ἡ
 otplovim ἀποπλέω
 otvaram ἀναπετάννυμι
 ovaj δδε, ἥδε, τόδε
 ovca οἶς, οἴός, ἡ (ovis); πρόβατον,
 -ου, τό

P

palestra παλαίστρα -ας, ἡ
 pametan σοφός 3, σώφρων 2
 pas κύων, κυνός, δ i ἥ
 pastir ποιμήν, -ένος, ὁ; νομεύς, -έως, ὁ
 patnja πάθος, -ους, τό
 paun ταύς, ταύ, δ
 Peonjani, narod u Makedoniji Παί-
 ονες, -ων, οἱ
 Periklo, atenski državnik Περικλῆς,
 -έους, δ
 Perzijanac Πέρσης, -ου, ὁ
 pisac συγγραφεύς -έως, δ
 pismo ἐπιστολή, -ῆς, ἡ; γράμμα, -τος,
 τό; γράμματα, -ων, τά (pismo,
 alfabet)
 pišem γράφω, καταγράφω
 Pitagora, grčki filozof Πυθαγόρας,
 -ου, δ
 pitam ἐρωτάω
 pjesma ψῶμή, -ῆς, ἡ (oda)
 pjesnik ποιητής, -οῦ, δ
 plasim se δείδω, φοβέομαι (s akuz.)
 Plateja, grad u grčkoj Πλαταιαῖ,
 -ῶν, αἱ
 Platon, grčki filozof Πλάτων, -ωνος, δ
 plemenit γενναῖος 3
 ploča πίναξ, -κος, δ; ἄξων, -ονος, δ
 plod καρπός, -οῦ, δ
 plodnost εὐκαρπία, -ας, ἡ; εὐφορία,
 -ας, ἡ
 plovidba πλοῦς, πλοῦ, δ; duga plo-
 vidba ναυτιλία, -ας, ἡ
 pljačkam ἀρπάζω, δηρώ
 po ἀνά (uz); κατά (niz, s akuz.)
 pobjeda νίκη, -ης, ἡ
 pobjedujem νικάω
 početak ἀρχή, -ῆς, ἡ
 počinak ἡσυχία, -ας, ἡ
 podižem ἀνίστημι
 podjarmlijem δουλόμαι
 podložan ὑπήκοος 2 (s gen. i dat.)

podnosim φέρω, ἀνέχομαι, ὑφίσταμαι
 (s dat.)
 podsjedam πολιορκέω
 pogibam ἀπόθνήσκω, τελευτάω
 pogreška ἀμάρτημα, -τος, τό
 pokapam θάπτω
 pokazujem φαίνω, δείκνυμι
 pokoravam δουλόματι
 pokoravam se πείθομαι
 polazim πορεύομαι; polazim na τρέ-
 πομαι εἰς, ἐπί, πρός (s akuz.)
 polovičan, po žmijusv 3
 polje ἄγρος, -οῦ, ὁ (ager)
 pomažem παρίσταμαι; šaljem u pomoć
 βοηθὸν πέμπω
 Pompej, rimski vojskovoda Πομπή-
 ιος, -ου, ὁ
 ponajviše μάλιστα
 popuštam komu ύφεμαι (s dat.)
 poraz ήττα, -ης, ἡ
 poredim εἰκάζω, δύοιώ
 posao eworkon, -ou, tō; prägma, -tos, tō
 poslanik πρεσβευτής, -οῦ, ὁ (mnog.)
 πρέσβεις, -εων, οἱ
 poslije metá (s akuz.)
 poslovica παροιμία, -ας, ἡ
 postavljam τίθημι, προτίθημι, καθίσ-
 τημι, ἐπιδεικνῦμι
 postizavam λαμβάνω
 posve ἀρδην
 posvećen ierós 3 (s gen.)
 poštujem θεραπεύω, σέβομαι, τιμάω
 potičem προτρέπω, κελεύω
 potreban ἀναγκαῖος 3
 povećavam αὔξάνω (augeo)
 poznajem γιγνώσκω, οἶδα
 poznat γνώριμος 2 i 3
 pravda δικαιοσύνη, -ης, ἡ
 pravedan δίκαιος 3; pravedno δικαίως
 pravo (s pravom) εἰκότως
 predajem παραδίδωμι
 predi πρόγονοι, -ων, οἱ (maiores)
 prelazim διαβαίνω
 prema κατά, πρός (s akuz.)

preporučujem παρακελεύομαι
 prepostavljam προτίσταμαι
 prezirem καταφρονέω (s gen.)
 priča μῦθος, -ου, ὁ (mitologija)
 prijatelj φίλος, -ου, ὁ
 prijateljstvo φιλία -ας, ἡ
 primam δέχομαι, λαμβάνω
 primjer παράδειγμα, -τος, τό
 priroda φύσις, -εως, ἡ
 prirodni φυσिकός 3; prirodna nauka
 ὅ φυσικός λόγος
 privikavam ἐθίζω
 priznanje ὄμοιογία, -ας, ἡ
 probitak хердос, -ους, τό
 prodajem πωλέω, ἀποδίδομαι
 progonim διώκω, φυγαδεύω (u pro-
 gonstvo)
 Prometej, poznati Titan Προμηθεύς,
 -έως, ὁ
 propadam φθίνω, ἀπόλλυμαι
 propuštam μεθήμη
 prosudjujem κρίνω
 protiv πρός (s akuz.)
 protivim se ἐναντιόμαι, ἀντίσταμαι
 prvak sam πρωτεύω
 prvi πρῶτος 3
 pun μεστός, 3 πλήρης 2
 pustošim διαφθείρω, δηόω, ἔρημόω
 πορθέω
 puštanjem ἐάω, ἀφίημι
 put δόδος, -οῦ, ἡ

R

rad eworka, -ας, ἡ; eworkon, -ou, tō
 radi ἔνεκα (s gen. postpoz.); ἐπί
 (s dat.); diák (s akuz.)
 radim πράττω, ἐργάζομαι, πονέω
 radin ствардатиос 3
 radnik ἐργάτης, -ου, ὁ
 rado (drage volje) ἐκών, -οῦσα, -όν;
 προθύμως; ἥδεως
 radam тиктω
 raspoznajem διαγιγνώσκω

rat πόλεμος, -ου, ὁ; gradanski rat
 ὁ ἐμφύλιος πόλεμος
 ratoboran μάχιμος 3 i 2; πολεμικός 3
 razaram πορθέω, καταλύω
 razasipam διασπείρω, διασκεδάννυμι
 razborit σώφρων 2
 razboritost σωφροσύνη, -ης, ἡ; φρό-
 νησις, -εως, ἡ; σύνεσις, -εως, ἡ
 razum νοῦς, νοῦ, ὁ; φρόνησις, -εως, ἡ
 red (bojni) τάξις, -εως, ἡ; napuštam
 bojni red λείπω τὴν τάξιν
 Rem Ρῆμος, -ου, ὁ
 riba īčđūc, -úoč, ð
 riječ λόγος, -ου, ὁ
 rijeka ποταμός, -ou, ὁ
 Rim Ρώμη, -ης, ἡ
 Rimljanin Ρωμαῖος, -ου, ὁ
 rob δοῦλος, -ou, ὁ
 robujem δουλεύω
 roditelj γονεύς, -έως, ὁ; τοκεύς, -έως, ὁ
 Romul Ρωμύλος, -ou, ὁ
 Rubikon, rječica u Italiji Ρουβίκων,
 -ωνος, ὁ
 rugam se σκώπτω
 ruka χείρ, χειρός, ἡ (kirurg)
 rušim καταλύω
 ružim καταβάλλω
 ružan αἰσχρός 3

S

s σύν (s dat.); μετά (s gen.); κατά
 (s gen.)
 sada vūv; još i sada καὶ νῦν ἔτι
 sakrivam κρύπτω
 Salamina, otok kod Atike Σαλαμίς,
 -ῆνος, ἡ
 sam αὗτός 3 (ipse); μόνος 3 (solus)
 samo μόνον; μόνος 3; ne samo —
 nego i oú μόνον — ἀλλὰ καὶ
 san ὑπνος, -ou ὁ (hipnoza); ἐνύπνιον,
 -ou, τό (somnium = sanja); ὄνει-
 ρος, -ou, ὁ; ὄναρ, ὄνείρατος, τό

Sapfa, grčka pjesnikinja Σαπφώ,
 -οῦς, ἡ
 sav, svaki πᾶς 3
 savjet βούλή, -ῆς, ἡ
 savjetujem συμβουλεύω
 selo κώμη, -ης, ἡ
 seljak γεωργός, -οῦ, ὁ
 shvaćam συνίημι
 siguran ἀσφαλής 2
 sijem σπείρω
 sin νίός -οῦ, ὁ
 siromašan πένης, -ητος
 sjajan λαμπρός 3
 sjećam se μνήμων εἰμί (*memor sum*);
 μνημονεύω
 sjedim κάθημαι (katedra)
 sjekira πέλεκυς, -εως, ὁ
 sjena σκιά, -ᾶς, ἡ
 slab (tjelesno) ἀσθενής 2 (neuraste-
 nia)
 sladak γλυκύς 3, ἡδύς 3
 slava δόξα, -ης, ἡ
 slavan ἔνδοξος, 2, εὐκλεής 2
 slavim ἐπαινέω, ἐγκωμιάζω
 sličan ὅμοιος 3, παραπλήσιος 3
 slika κάτοπτρον, -ou, τό; εἰκών, -όνος,
 ἡ (eikha, ikona)
 sloboda ἐλευθερία, -ας, ἡ
 slijedim ἐπομαι (s dat.)
 slobodan ἐλεύθερος 3
 sloga ὅμονοια, -ας, ἡ; ὄμοφροσύνη,
 -ης, ἡ
 slon ἐλέφας, -αντος, ὁ
 složan sam ὅμονοέω
 slušam ἀκούω (s gen.); ἀκροάομαι;
 πείθομαι (s dat.)
 služim se χράομαι (s dat.)
 smatram νομίζω; τίθημι
 smiješan γελοῖος 3
 smjesta παραχρῆμα; παραυτίκα
 smrt θάνατος, -ou, ὁ; τελευτή, -ῆς, ἡ
 snaga ἥρμη, -ης, ἡ
 snažan sam ὅώννυμι

Sofoklo, grčki pjesnik tragedija Σοφοκλῆς, -έους, ὁ
 Sokrat, grčki filozof Σωκράτης, -ούς ὁ
 Solon, atenski zakonodavac Σόλων,
 -ώνος, ὁ
 spajam češnjom
 spaljujem πυρεύω, κατακαίω, πίμ-
 πρημι
 Sparta Σπάρτη, -ης, ἡ
 Spartak, voda robova Σπάρτακος,
 -ου, ὁ
 Spartanac Σπαρτιάτης, -ου, ὁ
 spas σωτηρία, -ας, ἡ
 spasavam σώζω
 spasitelj σωτήρ, -ῆρος, ὁ (vok. sing.
 ὁ σῶτερ)
 spavam καθεύδω
 spilja σπήλαιον, -ου, τό; ἄντρον, -ου,
 τό (antrum)
 spis súgyoráma, -tos, to
 spomenik μνῆμα, -tos, τό; ἀνδριάς,
 -άντος, ὁ
 spor βραδύς 3
 sposoban δεινός 3
 spremam ētoimoc 3
 spremno προθύμως
 sramotan αἰσχρός 3
 sreća εὐδαιμονία, -ας, ἡ; τύχη, -ης, ἡ
 sretan εύτυχής 2; εύδαιμων 2
 stado ἀγέλη, -ης, ἡ
 stadij στάδιον, -ou, τό (plur.) οἱ
 στάδιοι (164 m)
 stalo mi je μέλει μοι (s gen.)
 stanujem ναίω, οἶκεω
 star παλαιός 3 (*vetus*); γεραιός 3
 (*senex*); ἀρχαιός 3 (*antiquus*); sta-
 riji πρεσβύτερος 3
 stjećem κτάσματι
 stoјim ēstηkax; stoјim na čelu προέ-
 стηка
 strašan φοβερός 3
 strogo λιχυρῶς
 stvar πρᾶγμα, -tos, τό

sudac δικαστής, -οῦ, ὁ; κριτής, -οῦ, ὁ
 sudim δικάζω, κρίνω
 sunce ἥλιος, -ου, ὁ
 sutra αὔριον
 svada ἔρις, -ιδος, ἡ
 svaki πᾶς, ἄπας, ἐκαστος 3, ἐκάτερος 3
 svećenik ἱερεύς, -έως, ὁ; ἀρητήρ
 -ῆρος, ὁ
 svjetiljka λαμπάς, -άδος, ἡ

Š

šaljem πέμπω, στέλλω, ἵημι; šaljem
 u pomr̄ biognđon πέμπω
 širim ἀναπετάννυμι
 škodim βλάπτω
 škola σχολή, -ῆς, ἡ (*schola*); διδασ-
 καλεῖον, -ου, τό (zgrada)
 štetan βλαβερός 3
 što ti
 štujem θεραπεύω, σέβομαι, τιμάω
 Šuma Ծума, -ης, ἡ
 šutim σιγάω, σιωπάω
 šutnja σιγή, -ῆς, ἡ

T

taj oǔtoς, αὔτη, τοῦτο
 Tajget, gora u Lakoniji Ταύγετον,
 -ου, τό
 takav toioǔtος 3
 tako ѡде, оұтως; tako (te ili da) ѡсте
 Teba Θῆβαι, -ѡн, αἱ
 Temistoklo, atenski državnik Θεμι-
 στοκλῆς, -έους, ὁ
 Termopile, klanac između Tesalije i
 Fokide Θερμοπύλαι, -ѡн, αἱ
 Tetida, grčka božica Θέτις, -ιδος, ἡ
 težak βαρύς 3 (*gravis*); χαλεπός 3
 (*dificilis*)
 ti σύ
 tijelo σῶμα, -τος, τό (somatologija)
 tiranin τύραννος, -ou, ὁ
 Titan Τιτάν, -ᾶνος, ὁ (množ. οἱ Ti-
 τᾶνες)

tko? τίς; — netko τις (enkl.); relat.
őz, 3, ὅστις 3
točan ἀκριβής 2
tragedija τραγῳδία, -ας, ḡ
tražim αἰτέω, ἀξιώ
trčim τρέχω
treba δεῖ, χρή (s akuz. i inf.)
tridesetorica οἱ Τριάκοντα
trijem στοά, -ᾶς, ḡ
Troja Τροία, -ας, ḡ
troveslarka τριήρης, -ους, ḡ (ναῦς)
trud πόνος, -ου, ḡ
tud ἀλλότριος 3 (*alienus*)
tumač ἐρμηνεύς, -έως, ḡ; πειρήτης,
-ου, ḡ
tvoj σός 3

U

u èv (s dat.); εἰς (s akuz.)
ubijam φονεύω, ἀποκτείνω, κατα-
κείνω
učenost πολυμαθία, -ας, ḡ
učenik μαθητής, -οῦ, ḡ
učim διδάσκω (*doceo*); učim (se)
μανθάνω (*disco*)
učitelj διδάσκαλος, -ου, ḡ
udaljen sam ἀπέχω (s gen.)
udvorica κόλαξ, -ος, ḡ
ugadam χαρίζομαι
ulažem ἀποτίθημι
um νοῦς, νοῦ, ḡ
umirem ἀποθνήσκω, τελευτάω
umjetnik τεχνίτης, -ου, ḡ
umjetnost τέχνη, -ης, ḡ
umnožavam πολλαπλασιῶ
umor κόπος, -ου, ḡ
uništavam διαφθείρω, κενόω, καταλύω
upoznajem γιγνώσκω
upropasćujem διαφθείρω, ἐρημόω
usporedujem s čim εικάζω, δμοιδω
(s dat.)
ustajem pred kim ύπανισταμαι (s dat.)
ustanak στάσις, -εως, ḡ; dižem usta-
nak στασιάζω

utvrđujem τειχίζω, πήγνυμι
uvijek ἀεί; zauvijek εἰς ἀεί
uvjeravanje πειθώ, -οῦς, ḡ
uzrok αἴτια, -ας, ḡ

V

valjan ἀγαθός 3; χρηστός 3
vaš ὑμέτερος 3
vatra πῦρ, πυρός, τό (plur. τὰ πυρά)
velik μέγας 3; μακρός 3
Vesta, rimska božica Ἐστία, -ας, ḡ
vežem δέω
vi ὑμεῖς, -ῶν
vidim βλέπω, δράω
vijenac στέφανος, -ου, ḡ
vika βοή, -ῆς, ḡ; κραυγή, -ῆς, ḡ
podizati viku κραυγὴν ποιεῖν ili
κραυγὴ χρῆσθαι
vino οἶνος, -ου, ḡ (*vinum*)
Vis "Ισσα, -ης, ḡ
visok ὑψηλός 3
više μᾶλλον; više — nego μᾶλλον — ḡ
vjeran πιστός 3
vjerujem πιστεύω
vještina τέχνη, -ης, ḡ; ratna vještina
ἡ πρὸς τὸν πόλεμον τέχνη
vježbam γυμνάζω
vladam ἀρχω (s gen.); βασιλεύω
vlast ἀρχή, -ῆς, ḡ
vlastit լիծոս 3
voda ύδωρ, ύδατος, τό
vodim ἄγω
vođa ἡγεμών, -όνος, ḡ; στρατηγός,
-οῦ, ḡ
vojna στρατεία, -ας, ḡ
vojnik στρατιώτης, -ου, ḡ
vojska στρατιά, -ᾶς, ḡ
vojskovođa ἡγεμών, -όνος, ḡ; στρα-
τηγός, -οῦ, ḡ
volim φιλέω; μᾶλλον βιόλομαι
vraćam se κομίζομαι
vrata θύρα, -ας, ḡ

vrijedim ισχόω
vrijeme χρόνος, -ου, δ
vrlina ἀρετή, -ῆς, ἡ
vrlo μάλα
vuk λύκος, -ου, δ
vuna κέριον, -ου, τό

Z

za ἀντί (s gen.); ὑπέρ (s gen.); πρός
i εἰς (s akuz.)
zadajem παρέχω
zahvalnost χάρις, -τος, ἡ
zajednički κοινός 3; zajednička imo-
vina τὰ κοινά, -ῶν
zakon νόμος, -ου, δ; dajem zakon
νόμον τίθημι
zakonodavac νομοθέτης, -ου, δ
zalazim καταδύομαι
zao κακός 3; πονηρός 3
započinjem ἀρχομαι (s gen.)
zapovijedam κελεύω
zapovjednik στρατηγός, -οῦ, δ
zar ἄρα; zar ne ἄρ (= ἄρα) οὐ;
(nonne)
zarobljen αἰχμάλωτος 2
zarobljenik αἰχμάλωτος, -ου, δ
zarobljujem δουλώω
zatim εἶτα, ἔπειτα
zato διότι
zavojštim στρατεύομαι
zbog ἐπί (s dat.); διά (s akuz.)
zdrav ὑγιής 2
zec λαγώς, -ώ, δ
zemlja χώρα, -ας, ἡ; γῆ, γῆς, ἡ

Zeus, grčki bog Ζεύς, Διός, ὁ
zid τεῖχος, -ους, τό; zidine (moenia)
τὰ τείχη
zlatan χρυσοῦς 3
zlikovac κακοῦργος, -ου, δ
zlo κακόν, -οῦ, τό
zlo činim κακὸν ili κακὰ ποιέω, κα-
κουργέω
zločinac κακοῦργος, -ου, δ
značaj τρόπος, -ου, δ (i plur.)
znak σημεῖον, -ου, τό; dajem znak
σημαίνω
znam ἐπίσταμαι; οἶδα
znanost ἐπιστήμη, -ης, ἡ
znanje ἐπιστήμη, -ης, ἡ
zora ἔως, ἔω, ἡ; u zoru ἅμα τῇ ἔω
ili ἅμα τῇ ἡμέρᾳ
zovem λέγω, καλέω, δνομάζω

Ž

žalost λύπη, -ης, ἡ
želim βούλομαι, ἐπιθυμέω (s gen.)
δρέγομαι (s gen.)
želudac γαστήρ, γαστρός, ἡ
želja ἐπιθυμία, -ας ἡ
žena γυνή, γυναικός, ἡ
živim ζάω, βιώω; živim teško βίον
χαλепὸν ἄγω
život βίος, -ου δ (biologija)
životinja ζῷον, -ου, τό (zoologija);
θηρίον, -ου, τό (fera)
žrtvenik βωμός, -οῦ, δ
žrtvujem θύω

S A D R Ž A J

	Strana
UVOD	3
1. Grčko pismo	3
2. Vježbe u čitanju i pisanju	4
DEKLINACIJA	
A-deklinacija	
Vježba 1. — Feminina na ḥ purum	6
Vježba 2. — Feminina na η	6
Vježba 3. — Feminina na ā purum i impurum	6
Vježba 4.	7
Vježba 5. — Masculina na -ας i -ης	7
Vježba 6.	7
 Stegnuta A-deklinacija.	 7
Vježba 7.	7
Vježba 8. — Ἄθηναι, Σπάρτη, Θῆβαι	7
 O-deklinacija	
Vježba 9. — Masculina i feminina	8
Vježba 10. — Neutra	8
Vježba 11.	8
Vježba 12. — Γεωργίδς καὶ ἔπιπος	8
Vježba 13.	9
 Pridjevi A i O deklinacije	 9
Vježba 14. — Τὰ τῶν Ἀθηνῶν μνημεῖα	9
Vježba 15. — Ηερὶ τῆς Αἰγύπτου	9
Vježba 16.	10
 Stegnuta O-deklinacija	 10
Vježba 17.	10

Atička deklinacija

Vježba 18.	10
Vježba 19. Περὶ τῶν κακῶν(Μῦθος Αἰσώπου τοῦ ποιητοῦ)	10
Vježba 20. — Περὶ τοῦ ἐν τῇ ἀμπέλῳ θησαυροῦ	10

Konsonantska deklinacija

Vježba 21. — Guturalne i labijalne osnove	11
Vježba 22. — Dentalne osnove	11
Vježba 23. — Osnove na v i vt	11
Vježba 24.	12
Vježba 25. — Pridjevi	12
Vježba 26. — Οἱ τῶν Ἐλλήνων πεζοί	12
Vježba 27. — Likvidne osnove	13
Vježba 28. — Nastavak	13
Vježba 29.	13

Vokalske osnove

Vježba 30. — Osnove na ε	14
Vježba 31. — Osnove na ο	14
Vježba 32. — Pridjevi na ο	14
Vježba 33.	14
Vježba 34. — Osnove na ευ, ου, αυ	15
Vježba 35. — Osnove na ω i ο	15
Vježba 36.	15
Vježba 37. — Περὶ Ἀλεξάνδρου	16

Osnove s elizijom

Vježba 38.	16
Vježba 39. — Nastavak	16
Vježba 40.	16
Vježba 41.	17
Vježba 42.	17

Nepravilnosti u deklinaciji

Vježba 43. — Nepravilne imenice	17
Vježba 44.	17
Vježba 45. — Nepravilni pridjevi i πᾶς	18
Vježba 46.	18
Vježba 47. — Pravilna komparacija pridjeva	18
Vježba 48. — Nastavak	19
Vježba 49.	19
Vježba 50. — Nepravilna komparacija pridjeva	19
Vježba 51.	20

PRILOZI

Vježba 52.	20
Vježba 53.	20

ZAMJENICE

Vježba 54. — Lične i posvojne zamjenice za 1. i 2. lice	20
Vježba 55.	21
Vježba 56. — Περὶ Σωκράτους	21
Vježba 57. — Povratne zamjenice, αὐτός i recipročna zamjenica	21
Vježba 58.	22
Vježba 59. — Ταῦρος καὶ αἴγες	22
Vježba 60. — Pokazne zamjenice	22
Vježba 61. — Relativne i korelativne zamjenice	22
Vježba 62. — Upitne i neodredene zamjenice i korelativni prilozi	23
Vježba 63.	23

BROJEVI

Vježba 64. — Glavni brojevi	24
Vježba 65. — Redni i priložni brojevi	24
Vježba 66.	25
Vježba 67. — Παιᾶς ψεύστης	25
Vježba 68. — Γνῶμαι καὶ παροιμίαι	25

GLAGOLI

Pomoćni glagol εἰμί i njegove složenice	27
Vježba 69.	27
Vježba 70.	27
Vježba 71. — Γνῶμαι καὶ παροιμίαι	27

PRVA GLAVNA KONJUGACIJA

Glagoli na ω	28
Vježba 72. — Prezent aktivni	28
Vježba 73. — Prezent medijalni i pasivni	28
Vježba 74.	28
Vježba 75. — Ἄποφθέγματα τῶν ἐπτὰ σοφῶν	29
Vježba 76. — Imperfekt aktivni. Augment	29
Vježba 77. — Imperfekt medijalni i pasivni.	29
Vježba 78.	30
Vježba 79. — Περὶ Σπαρτιατῶν	30
Vježba 80. — Οἱ Ἐλλήνων μεγάλοι θεοί	30

<i>Verba contracta</i>	31
<i>Glagoli na -άω</i>	31
Vježba 81. — Prezent i imperfekt aktivni	31
Vježba 82. — Prezent i imperfekt medijalni i pasivni	31
Vježba 83.	32
Vježba 84. — Ἀποφθέγματα	32
<i>Glagoli na -έω</i>	32
Vježba 85. — Prezent i imperfekt aktivni	32
Vježba 86. — Prezent i imperfekt medijalni i pasivni	33
Vježba 87.	33
Vježba 88. — Οἱ Ἐρμαῖ	33
Vježba 89. — Περὶ τῆς γεωργίας	33
<i>Glagoli na -όω</i>	34
Vježba 90. — Prezent i imperfekt aktivni	34
Vježba 91. — Prezent i imperfekt medijalni i pasivni	34
Vježba 92.	34
Vježba 93. — Τέττιξ καὶ μύρμηχες	35
Vježba 94. — Λέαινα καὶ ἀλώπηξ	35
Vježba 95. — Γνῶμαι καὶ παροιμίαι	35
<i>Jaki aorist</i>	36
Vježba 96. — Aktiv	36
Vježba 97. — Medij	36
Vježba 98.	36
Vježba 99. — Περὶ Δαιδάλου	37
Vježba 100. — Γνῶμαι καὶ παροιμίαι	37
<i>Futur aktivni i medijalni</i>	37
Vježba 101. — Verba vocalia	37
Vježba 102. — Verba muta	37
Vježba 103.	38
Vježba 104. — Verba liquida	38
Vježba 105.	38
Vježba 106. — Πόνος	39
<i>Slabi aorist aktivni i medijalni</i>	39
Vježba 107. — Verba vocalia. Aktiv	39
Vježba 108. — Medij	39
Vježba 109.	40
Vježba 110. — Ἀποφθέγματα	40
Vježba 111. — Περὶ τῶν ἐν Τροίᾳ ἡγεμόνων.	40
Vježba 112. — Verba muta. Gutturalne i labijalne osnove	41
Vježba 113. — Dentalne osnove	41

Vježba 114. — Likvidne osnove	41
Vježba 115.	42
Vježba 116. — Φύσις ὑπ' ἀνθρώπου νικᾶται	42
Vježba 117. — Ποιητής καὶ Βοιωτοί	42
Γελοῖοι λόγοι	42
<i>Perfekt i pluskvamperfekt</i>	43
Vježba 118..	43
Jaki perfekt i pluskvamperfekt aktivni	43
Vježba 119..	43
Vježba 120. — Στρατηγικὸς λόγος	44
Slabi perfekt i pluskvamperfekt aktivni	44
Vježba 121. Verba vocalia	44
Vježba 122.	44
Vježba 123. — Ἰδοὺ ἡ Ῥόδος, ἴδοὺ καὶ τὸ πήδημα	44
Vježba 124. — Ἀποφθέγματα	45
Vježba 125. — Verba muta i liquida	45
Vježba 126.	45
Perfekt i pluskvamperfekt medijalni i pasivni	46
Vježba 127. — Verba vocalia	46
Vježba 128. — Verba muta	46
Vježba 129. — Λακωνικὰ ἀποφθέγματα.	46
Vježba 130. — Verba liquida	47
Vježba 131.	47
Jaki aorist pasivni	47
Vježba 132.	47
Vježba 133.	48
Vježba 134. — Περὶ τῆς Κύρου τοῦ νεωτέρου τελευτῆς .	48
Vježba 135. — Βόες καὶ ἀξονες	48
Slabi aorist pasivni	49
Vježba 136. — Verba vocalia	49
Vježba 137. — Περὶ Προμηθέως	49
Vježba 138. — Περὶ τοῦ δειλοῦ σαλπιγκτοῦ	49
Vježba 139. — Verba muta	49
Vježba 140. — Πάριδος χρίσις	50
Vježba 141. — Ἀντιγόνη ἔθαψε τὸ Πολυνείκους σῶμα .	50
Vježba 142. — Verba liquida	50
Vježba 143.	51
Futur i futur egzaktni pasivni. Glagolski pridjevi . . .	51
Vježba 144. — Verba vocalia	51
Vježba 145. — Verba muta	51
Vježba 146.	52

DRUGA GLAVNA KONJUGACIJA

Glagoli na -μι	53
Prvi razred glagola na -μι	53
Vježba 147. — Prezent i imperfekt aktivni od τίθημι	53
Vježba 148. — Futur, aorist i perfekt aktivni od τίθημι	53
Vježba 149. — Medij i pasiv od τίθημι	54
Vježba 150.	54
Vježba 151. — Aktiv od ζημι	54
Vježba 152. — Medij i pasiv od ζημι	54
Vježba 153.	55
Vježba 154. — Prezent i imperfekt aktivni od δίδωμι	55
Vježba 155. — Futur, aorist i perfekt aktivni od δίδωμι	55
Vježba 156. — Medij i pasiv od δίδωμι	56
Vježba 157.	56
Vježba 158. — Λακωνικὰ ἀποφθέγματα	56
Vježba 159. — Prezent i imperfekt aktivni od ζτημι	57
Vježba 160. — Futur, aorist i perfekt aktivni od ζτημι	57
Vježba 161. — Medij i pasiv od ζτημι	57
Vježba 162.	58
Vježba 163. — Περὶ Κικέρωνος	58
Περὶ Διογένους	58
 Drugi glagoli prvog razreda na -μι	58
Vježba 164. — Glagoli s osnovom na α	58
Vježba 165. — Λόγος γελοῖος	59
Vježba 166. — Ostali glagoli na -μι.	59
 εῖμι, φημί, κεῖμαι i κάθημαι	59
Vježba 167.	59
Vježba 168. — Αἱ τῶν Λακεδαιμονίων μητέρες	60
Vježba 169. — Ἀποφθέγματα	60
 Bestematski aorist	60
Vježba 170.	60
 Mješoviti perfekt.	61
Vježba 171.	61
Vježba 172.	61
Vježba 173. — Ἀποφθέγματα	61

Drugi razred glagola na -μι	62
Vježba 174. — Prezent i imperfekt. Aktiv i medij	62
Vježba 175. — Ostali oblici	62
Vježba 176.	62
Vježba 177. — Γέρων καὶ γελῶν	63
Vježba 178. — Λόγοι γελοῖοι	63
Vježba 179. — Ἀποφθέγματα	63

ŠTIVA

Nepravilni glagoli

1. Ἄνα τὴν Ἀδριατικὴν παραλίαν	64
2. Γελοῖοι λόγοι	65
3. Ἡλθον, εἰδον, ἐνίκησα	65
4. Λακωνικὰ ἀποφθέγματα	65
5. Σπεῦδε βραδέως	65
6. Περὶ Διογένους	66
7. Ἀποφθέγματα	66
8. Κυνηγὸς καὶ δρυοτόμος	66
9. Περὶ τῆς τοῦ ὄνου σκᾶς	67
10. Περὶ τοῦ ἀλεκτρυόνων ἄγῶνος	67
11. Ἰππος καὶ ἔλαφος	67
12. Μυῖα	68
13. Ἀλώπηξ καὶ βότρυς	68
14. Ἐρμῆς καὶ ἀγαλματοποιός	68
15. Κύων	68
16. Αἴγοβοσκός καὶ αἴγες	69
17. Λύκος καὶ λέων	69
18. Ὄνος καὶ λεοντῆ	69
19. Γνῶμαι καὶ παροιμίαι	69

KOMENTAR

Uvod	71
Riječi i komentar	75—117
Grčko-hrvatski ili srpski rječnik	118
Hrvatsko ili srpsko-grčki rječnik	154

GRČKI ALFABET

Velika slova	Mala slova	Grčki naziv	Hrvatskosrpski naziv	Izgovor
Α	α	ἄλφα	alfa	ǎ ǎ ¹
Β	β	βῆτα	beta	b
Γ	γ	γάμμα	gama	g
Δ	δ	δέλτα	delta	d
Ε	ε	Ἒ ψιλόν	epsilon	ě
Ζ	ζ	ζῆτα	zeta	z
Η	η	ἢ τα	eta	ē
Θ	θ	θῆτα	theta	th
Ι	ι	ἴωτα	jota	I i
Κ	κ	κάππα	kapa	k
Λ	λ	λάμβδα	lambda	l
Μ	μ	μῦ	mi	m
Ν	ν	νῦ	ni	n
Ξ	ξ	ξῖ	ksi	ks
Ο	ο	ὂ μιχρόν	omikron	ǒ
Π	π	πῖ	pi	p
Ρ	ρ	ρῶ	ro	r
Σ	σ ζ	σῖγμα	sigma	s
Τ	τ	ταῦ	tau	t
Υ	υ	Ὕ ψιλόν	ipsilon	ü ü
Φ	φ	φῖ	fi	f
Χ	χ	χῖ	hi	h
Ψ	ψ	ψῖ	psi	ps
Ω	ω	ὦ μέγα	omega	ō

¹ Znakom ~ bilježimo kratak samoglasnik, a znakom – dug.